



Na Sovodenskem  
zapeli že 27. po vrsti



V Bazovici  
proslavili  
40-letnico  
otroške  
pevske  
dejavnosti



Tržaško gledališče  
Miela  
bo jutri  
proslavilo  
20. rojstni dan



# Primorski dnevnik

TOREK, 2. MARCA 2010

Št. 51 (19.758) leto LXVI.

PRIMORSKI DNEVNIK je začel izhajati v Trstu 13. maja 1945, njegov predhodnik PARTIZANSKI DNEVNIK pa 26. novembra 1943 v vasi Zakriž nad Cerknim, razmnožen na ciklostil. Od 5. do 17. septembra 1944 se je tiskal v tiskarni "Dobrodo" v Govcu pri Gorenji Trebuši, od 18. septembra 1944 do 1. maja 1945 v tiskarni "Slovenija" pod Vojškim pri Idriji, do 7. maja 1945 pa v osvobojenem Trstu, kjer je izšla zadnja številka. Bil je edini tiskani partizanski DNEVNIK v zaslužjeni Evropi.

TRST - Ul. Montecchi 6 - Tel. 040 7786300, fax 040 772418

GORICA - Ul. Garibaldi 9 - Tel. 0481 533382, fax 0481 532958

ČEDAD - Ul. Ristori 28 - Tel. 0432 731190

Internet: <http://www.primorski.eu/> e-mail: [redakcija@primorski.eu](mailto:redakcija@primorski.eu)

POŠTNA PLAČANA V GOTOVINI

Spedizione in abbonamento postale 45% Art 2, comma 20/b, legge 662/96 - Trieste

1,00 €



CENA V SLOVENIJI 1,00 €



## Če bomo pritegnili tovore, bo dela za vse

VLASTA BERNARD

O sodelovanju med pristanišči v severnem Jadranu se govori že dve desetletji, podpisanih je bilo tudi že nekaj načelnih sporazumov, predvsem med Koprom in Trstom, a konkretnega doslej ni bilo praktično nič. Nasprotno, konkurenca med sosednjima pristaniščema, ki se drug drugemu fizično vse bolj približujeta, se je v zadnjih letih še zaostila in posebno v Trstu sprožila tudi nič koliko polemik.

Z včerajšnjim podpisom ustanovnega akta za združenje štirih pristanišč se, tako je vsaj upati, začel novo obdobje. Pristanišča v Kopru, Trstu, Benetkah in Ravenni si bodo sicer še naprej konkurirala, kar je za odjemalce njihovih storitev dobro, a bodo skupaj vabila ladjarje, ki prevažajo tovor na trge srednje in vzhodne Evrope, naj se poslužujejo njihovih storitev. Zdaj namreč večina tovorov, ki prihajajo v srednjo Evropo z Daljnega ali Srednjega vzhoda, prepluje Sredozemsko morje in se skozi Gibraltar usmeri proti severnoevropskim pristaniščem. Če bomo uspeli ta tok pretrgati in tovore privabiti v naše morje, potem konkurenca med nami ne bo problem, ker bo dela za vse, je bilo rečeno na včerajšnji predstavitvi novega združenja v Trstu.

Podpisniki sporazuma se ob tem dobro zavedajo, da brez hitrih železniških povezav tovari ne bodo mogli do destinacij hitreje, kot iz nizozemskih ali nemških pristanišč. Zato bo eno prvih dejanj novega združenja sensibilizacija Evropske unije in obeh vlad, kajti brez prometnih infrastruktur niti ta projekt ne bo kronan z uspehom, ki bi si ga zaslužil.

RIM, MILAN - Zaradi nespoštovanja pravil pri predstavitvi kandidatnih list

## »Mrk« desne sredine v Laciju in Lombardiji

V Rimu zamujen predpisani rok, v Milanu pa neveljavni podpisi

PRISTANIŠČA - Včeraj v Trstu ustanovitev združenja NAPA

## Pristaniški lok od Ravenne do Kopra za večjo globalno težo



TRST - Pristanišča v Kopru, Trstu, Benetkah in Ravenni so včeraj v Trstu formalno ustanovila Združenje severnojadranskih pristanišč NAPA (North Adriatic Ports Association), katerega glavni cilj je sodelovanje in ustvarjanje sinergij za

uveljavljanje severnojadranske pomorske poti na globalnem trgu. Ustvarjen je torej institucionalni okvir za sodelovanje, ki ga bodo štiri pristanišča uveljavljala tudi na ravni EU, saj želijo postati evropska logistična platforma za blagovne to-

kove med Daljnim vzhodom in srednjo oz. vzhodno Evropo. Tako zastavljeno sodelovanje sicer ne izključuje konkurence med štirimi pristanišči, so poudarili na predstavitvi sporazuma v Trstu.

Na 4. strani

RIM, MILAN - Kot kaže, bo desna sredina zaradi nespoštovanja zakonskih določil o predstavitvi kandidatnih list nepopolno prisotna na skorajšnjih deželnih volitvah v Laciju in v Lombardiji. V rimski pokrajini skoraj gotovo ne bo kandidatne liste Ljudstva svobode, ker je njeni predstavniki niso pravočasno predložili, v Lombardiji pa bo po vsem sodeč izpadla kandidatna lista predsedniškega kandidata Roberta Formigonija, ker njeni predstavniki niso preložili zadostnega števila veljavnih podpisov.

Na 28. strani

### V Trstu kriza v začetku leta dosegla dno

Na 4. strani

### Tržaški kongres Cgil za izhod iz krize

Na 7. strani

### Tržaški turni smučar podlegel poškodbam

Na 7. strani

### Prva stavka tujih priseljencev uspešna

Na 8. strani

### V Gorici obsodili šoferja avtobusa

Na 24. strani

### V Novi Gorici sameva gradbišče Eda centra

Na 23. strani

GORICA - Slovenska skupnost

## Obeležili 35-letnico ustanovne skupščine



TELEFON 040 412399

CENTRO REVISIONI  
**ROIANO**

TEHNIČNI PREGLED  
ZA VOZILA Z DVEMI, TREMI  
IN ŠTIRIMI KOLESI

Preveri zapadlost tehničnega pregleda  
tvojega vozila!

UL. SOLITRO, 1  
PON-PET 8.00 - 17.00

UL. UDINE, TRST  
UL. TOR SAN PIERO, FOMBA

[www.obiettivoluce.com](http://www.obiettivoluce.com)

**OBIETTIVO LUCE**

di Roberto p.i. Antoni

NUDIMO VAM

Industrijske in zasebne električne inštalacije  
Automatizacija dvorišnih vrat  
Telefonija in domofoni  
Varnostni sistemi  
Informatične mreže  
Klimatske naprave  
Montaža GPS lokalizatorjev  
za vse vrste vozil in plovil

NAŠE ZNAMKE

FAAC  
LOGISTY  
E LA CASA TI SORRIDE  
IQL 1129

Proseška ul. 59 (Brdina), TS | tel. 040-2176897 | mob. 335-6024673



LJUBLJANA - Prvič v zgodovini samostojne države

# Državni zbor bo danes odločal o ustavni obtožbi predsednika Türka

Predlog vložili poslanci SDS in SLS zaradi podelitve odlikovanja Tomažu Ertlu

LJUBLJANA - Poslanci bodo danes prvič v zgodovini samostojne države odločali, ali bodo predsednika republike obtožili pred ustavnim sodiščem. Na očitke iz predloga ustavne obtožbe, ki so jo zoper predsednika Danila Türka sprožili v SDS in SLS, bo Türk predvidoma odgovoril na seji, glede na napovedi pa ni verjetno, da bo DZ ustavno obtožbo izglasoval. Predsednik Türk je namreč 30. novembra lani s srebrnim redom za zasluge odlikoval Tomaža Ertla, ki je v času priprav na prepričitev t.i. mitinga resnice leta 1989 vodil republiški sekretariat za notranje zadeve in akcijo Sever. Proti podelitvi priznanja Ertlu so tedaj protestirali poslanci SDS, ki so v pismu predsednika republike pozvali, naj spremeni odločitev ali pa odstopi s funkcije.

Ker je Türk vztrajal pri svoji odločitvi, so poslanci SDS in SLS, konec januarja proti njemu vložili predlog ustavne obtožbe. Predsednik je po njihovem mnenju z odlikovanjem Ertla, ki naj bi bil odgovoren za sistematizacijo kršitve človekovih pravic, kršil ustavo. V obrazložitvi in 22 prilogah k predlogu je po mnenju predlagateljev dokazano, da je podelitev odlikovanja Ertlu groba kršitev ustavnega reda in neposredna kršitev večine členov drugega poglavja ustave. Türk naj bi s tem dejanjem po njihovem prepričanju kršil kar 34 členov ustave.

Kot predlagajo pobudniki ustavne obtožbe, bi DZ moral ustavnemu sodišču predlagati, naj Türk preneha funkcija predsednika republike. Kot je ob vložitvi predloga dejal predsednik SDS Janez Janša, je Türk s podelitvijo odlikovanja nekdanjemu šefu Udbe «neposredno kršil pravico do osebnega dostojanstva vsem žrtvam te represivne institucije, tako živim kot mrtvim». Predsednik SLS Radovan Žerjav pa je menil, da je podelitev odlikovanja v temeljnem nasprotju z osnovnimi vrednotami slovenske demokratične družbe in osamosvojitve Slovenije.

Po Türkovem mnenju pa je predlog ustavne obtožbe neutemeljen. Prepričan je, da ni kršil ustave, obtožbo o simbolnem zaničevanju človekovih pravic pa je označil za neresnično in zato žaljivo do institucije predsednika republike. V uradu predsednika so še poudarili, da daje ustava predsedniku pristojnost podeljevanja odlikovanj. Predsednik republike, ki je izvoljen na splošnih in neposrednih volitvah, spoštuje slovenski ustavni red in svoje dolžnosti opravlja skladno s podano prisego ob nastopu funkcije.

Predsednik Türk je sicer že večkrat pojasnil razloge za podelitev odlikovanj zaslužnim za izvedbo akcije Sever, ki je po njegovem mnenju zavarovala Slovenijo pred agresivnim velikosrbskim nacionalizmom Slobodana Miloševića. Kot opozarja, je odlikovanje, podeljeno za konkretno akcijo, priznanje za konkretne zasluge na področju varnosti in obrambe in ga preprosto ni mogoče razlagati kot kršitev človekovih pravic.

Svoj odgovor na predlog obtožbe sicer predsednik lahko predstavi pisno ali ustno na seji DZ, po neuradnih podatkih pa naj bi se Türk odločil, da bo poslancem odgovoril osebno. V uradu predsednika sicer te informacije niso želeli potrditi in so napovedali, da bo Türkova odločitev znana danes.

Ni sicer pričakovati, da bo državni zbor predsednika obtožil pred ustavnim sodiščem, saj obtožbe razen predlagateljev ne podpira nobena druga poslanska skupina. Prepričani so, da je obtožba nesmiselna, saj predsednik s podelitvijo odlikovanja ni kršil ustave ali zakona. Poudarjajo tudi, da je Türk odlikovanje Ertlu podelil za prispevek k osamosvojitvi oziroma dejanje obrambe slovenske demokracije, ne pa za »življenjsko delo«.

Tudi predsednik DZ Pavel Gan-

Predsednik R Slovenije Danilo Türk

ANSA



tar meni, da predlog ustavne obtožbe predsednika republike v DZ nima veliko možnosti za uspeh. To, da so predlagatelji v svoji obrazložitvi vloge navedli kršitev 34 členov ustave, kaže na zadrego pri opredelitvi, kaj je ključna kršitev, meni Gantar. Sam sicer ne verjame, da bi bila podelitev

odlikovanja Tomažu Ertlu tako huda kršitev ustave, da bi se DZ odločil, da sproži postopek obtožbe pred ustavnim sodiščem.

Po mnenju premiera Boruta Pahorja pa je ustavna obtožba v času, ko je v ospredju izhod iz krize, manj pomembno vprašanje. Kot je

pojasnil premier, «ima predsednik republike pravico do svojega stališča in njegovo stališče, tudi če se jaz z njim ne strinjam, v ničemer ne ogroža ustavnega reda in zakonitosti». »Mislim, da se tukaj opozicija odloča za korak, ki ga težko razumem, ker je pretežak za neko odločitev, s katero se pač ni mogoče strinjati,« je dejal Pahor.

Če pa poslanke in poslanci sklep o obtožbi izglasujejo, ga predsednik državnega zbora posreduje ustavnemu sodišču. To opravi javno obravnavo, na kateri ima pravico biti navzoč tudi predsednik republike, obtožbo pa zastopa od državnega zbora pooblaščen predstavnik, imenovan izmed poslanca, ki so predlagali uvedbo postopka.

Ustavno sodišče o kršitvi ustave odloča z dvotretjinsko večino. Lahko tudi odloči, da predsednik republike do odločitve o obtožbi začasno ne sme opravljati svoje funkcije. Če ustavno sodišče ugotovi, da obtožba ni utemeljena, z odločbo oprostí obtoženega. Če pa ugotovi kršitev ustave ali hujšo kršitev zakona, z odločbo ugotovi utemeljenost obtožbe, lahko pa odloči tudi, da predsedniku republike preneha funkcija. (STA)

VIDEM - Nove programe predstavila Collini in Molinaro

## Po konvenciji med RAI in deželo nadaljevanje radijskih oddaj v furlanščini

VIDEM - Potem ko sta deželna uprava in državna radiotelevizijska ustanova RAI pred dnevi podpisali konvencijo, se bodo tudi v prihodnosti nadaljevali radijski programi, ki jih v furlanskem jeziku pripravlja deželni sedež RAI.

Nove programe so včeraj v Vidnu predstavili direktor deželnega sedeža RAI Roberto Collini, programska šefinja Paola Spinelli in deželni odbornik za kulturo Roberto Molinaro. Programi, ki zadevajo aktualnosti, kulturo, teritorij, zgodovino in socialne probleme širšega interesa, se bodo nadaljevali do 31. decembra 2010. Gre za pet tedenskih rubrik od ponedeljka do petka v časovnem pasu od 12.20 do 12.30 in drugih pet v času od 15.15 do 15.30

ROBERTO COLLINI

KROMA



ROBERTO MOLINARO

KROMA



prav tako od ponedeljka do petka na frekvenci Radio Uno. Skupno bo torej deset krajših oddaj tedensko za obdobje 43 tednov, razen ob praznikih in v mesecu juliju in avgustu.

Odbornik Molinaro je povedal, da je deželna uprava za kritje konvencije zagotovila 200 tisoč evrov,

obenem pa je poudaril obvezo dežele, da okrepi raven zaščite furlanskega jezika v televizijskih oddajah, tako kot je predvideno po italijanskih in evropskih normah. Odbornik je tudi povedal, da je v teku obnova pogodbe med RAI in predsedstvom vlade.

CELOVEC - Včeraj in danes

## Nad 26.000 podjetnikov na volitve v gospodarsko zbornico Koroške

CELOVEC – Včeraj in danes potekajo na Koroškem volitve v Gospodarsko zbornico. Volilno pravico ima 26.300 podjetnikov in podjetnic, za glasove pa se potegujejo štiri politične skupine: gospodarska zveza (Wirtschaftsbund) ljudske stranke (ÖVP) na čelu s predsednikom Franzom Pacherjem, ki brani absolutno večino v tem zakonsko zasidranem stanovskem zastopstvu, svobodnjaški gospodarstveniki (Wirtschaftstreibende – RFW), socialdemokratska gospodarska zveza Wirtschaftsverband (SPÖ) in gospodarska lista Zelenih »Wirtschaft«. Poleg na Koroškem bodo volitve tudi še v petih drugih zveznih deželah.

Slovenska gospodarska zveza (SGZ) svojim članom ni dala nobenega volilnega priporočila. So pa volitve za njenega predsednika Benjamina Wakouniga izrednega pomena, saj gre tudi za vprašanje, kam bo

vodila bodoča gospodarska pot na Koroškem. To pa je odvisno tudi od rezultatov teh volitev, je prepričan predsednik SGZ Wakounig, ki je prepričan, da »bomo na Koroškem morali strniti vse gospodarske moči«.

Rezultati volitev, pri katerih je povsem odprto, ali bo gospodarska zveza ljudske stranke ubranila absolutno večino v zbornici, bodo znani v torko ponoči, za sredo pa je predsednik zbornice Pacher sklical tiskovno konferenco za medije. (I.L.)

### Visoko odlikovanje za zamejska novinarja

DUNAJ – Dva ugledna novinarja iz vrst slovenske manjšine na Koroškem sta v preteklih dneh prejela visoka odlikovanja. Dolgoletni urednik slovenskih sporedov Avstrijske radiotelevizije (ORF) v Ce-

lovu Horst Ogris je v prostorih zveznega ministrstva za pouk, umetnost in kulturo na Dunaju prejel srebrno častno odličje za zasluge za Republiko Avstrijo, nekdanja sodelavka istega oddelka ORF v Celovcu in sedanja stalna dopisnica Avstrijske radiotelevizije v Pekingu Cornelia Vospernik pa je prejela posebno nagrado strokovnega magazina »Der österreichische Journalist« (Avstrijski novinar).

Na slovesnosti ob odlikovanju Horsta Ogrisa je bilo izpostavljeno, da je »posebno tankočuten posrednik med kulturami,« saj se je v zadnjih desetletjih zapisal predvsem poročanju kulturnih, družbenih ter političnih dogodkov v celotnem slovenskem kulturnem prostoru.

Cornelio Vospernik pa je žirija strokovnega magazina »Der österreichische Journalist« izbrala med osebnosti leta 2010 v kategoriji »zunanja politika«. (I.L.)

SLOVENC V DS

## Za milijon manjšini zavzetost DS bistvena

ANDREJ GERGOLET

BUMBACA



GORICA - Slovenska komponenta Demokratke stranke z zadovoljstvom pozdravlja podpis odloka predsednika ministrskega sveta, ki zagotavlja slovenski manjšini manjkajoči milijon evrov državnih prispevkov. Dekret je nedvomno diplomatski dosežek slovenskega predsednika vlade Boruta Pahorja in vseh ministrov, ki so se veliko trudili za doseg tega rezultata, v prvi vrsti ministra za Slovence v zamejstvu in po svetu Boštjana Žekša in ministra za zmanjšanje zadeve Samuela Žbogarja. Istočasno gre poudariti vlogo in polno zavzetost parlamentarne skupine Demokratične stranke v korist naše manjšine, saj so tako senatorji kot tudi poslanci te skupine aktivno podprli popravek večnamenskemu odloku, ki ga je predlagala senatorka Tamara Blažina. To je dosežek, ki zgovorno priča, da se Demokratična stranka v celoti zavzema in podpira reševanje odprtih problemov naše skupnosti in še enkrat dokazuje, da je sozvočje s političnimi akterji in institucijami v Rimu in Ljubljani za našo skupnost vitalnega pomena.

Finančni prispevek nam gotovo pomeni pomoč v tem splošno nelahkem kriznem obdobju, še bolj pa se moramo danes zavzeti za pridobitev jasne sistemske rešitve, ki nam bo omogočala resno in perspektivno načrtovanje dejavnosti naših organizacij v smeri razvoja in ne samo obstoja. Pri tem seveda moramo biti tudi sami protagonisti, tako politični akterji kot civilna družba, v konkretnem naprežanju za posodobitev naše organizirane skupnosti, ki mora še bolj delovati v korist številnih uporabnikov naših struktur. To predpostavlja veliko pripravljenost do odprtega soočanja med vsemi manjšinskimi protagonisti, kjer imamo sicer vsi enako dostojanstvo, kjer pa tudi vedno bolj potrebujemo preverjanje kakovosti in uspešnosti vseh naših ustanov, organizacij in nasploh dejavnosti.

Samo na tak način bomo lahko zagotovili naši skupnosti razvojne perspektive, kjer bomo znali nagraditi uspešnost in kakovost ter reorganizirati vse tiste dejavnosti, ki v današnjem času niso več dovolj smotne in zanimive. Obdelovalna površina, kjer gojimo našo dejavnost je precej omejena in če rastejo vedno iste rastline, žal ni dovolj prostora za inovativne pristope in nove pridelke, ki bi bili danes prej kot slej potrebni za večji užitek naših ljudi.

Obnovljena slovenske koordinacija Demokratične stranke je pripravljena na aktivno soočanje z vsemi tistimi, ki čutijo potrebo po določenih korakih v smeri modernizacije naše organiziranosti. V tem smislu pričakujemo, da bomo vsi znali strniti vrste, odločno ubrati pot reform in reorganizacije ter pripraviti tudi določen pravilnik za porazdelitev sredstev, kjer bodo še posebno upoštevani kriteriji kakovosti in nasploh uspešnosti, ne glede na pretekle zasluge, poudarja v svojem sporočilu slovenska komponenta DS.



ŠPETER - Predzadnje srečanje v okviru letošnjih kulturnih dnevov

# V obdobju fašizma Cerkev povsem podrejena volji oblasti

Zgodovinar Faustino Nazzi o jalovih prizadevanjih beneških duhovnikov, da se ohrani slovenščina

ŠPETER – Obdobje fašistične nadvlade je bilo v ospredju predzadnjega srečanja v sklopu letošnjih zgodovini namenjenih Beneških kulturnih dnevov, ki jih je že drugič zapored organiziral Inštitut za slovensko kulturo pod pokroviteljstvom Pokrajine Videm in Občine Špeter. O odnosih med državo, cerkvijo in civilno družbo v Beneški Sloveniji v obdobju fašistične nadvlade je predaval zgodovinar Faustino Nazzi, ki je o tem vprašanju napisal tudi knjigo (in je avtor številnih drugih publikacij, op.a.), številna publika, ki se je zbrala v občinski dvorani v Špetru, pa si je nato lahko ogledala še dokumentarno-igrani film RTV Slovenija »Šola pod fašizmom« scenarista Jadrana Sterleta, ki je v njem tudi pripovedovalec.

Italijanski zgodovinar je poslušalcem razložil, kako se je s časom spremenil odnos cerkvene oblasti do Benečanov, oziroma kako je nanjo vplival fašistični režim, posebej pa je izpostavil vlogo, ki jo je v tem obdobju odigral mons. Ivan Trinko. Še leta 1920 je Vatikan v zvezi s pole-



Faustino Nazzi in Giorgio Banchig

NM

miko, ki se je razvnela med škofom Rossijem in duhovniki v Benečiji zaradi različnih pogledov na pridiganje v slovenščini, poudaril pomen maševanja v slovenščini, oziroma v tistem jeziku, ki je vernikom najbolj razumljiv. Prav zaradi tega bi se morali tudi italijanski duhovniki v semenišču učiti slovensko, tako da bi lahko tudi ti svoj poklic primerno opravljali v krajih, kjer živi v glavnem slovensko prebivalstvo. Tri leta kasneje se je v Špetru odvijal velik evharistični kongres, na katerem se je zbralo kar 8000 vernikov. Prevladovalo je veselo vzdušje in navdušenje, po maši pa so vsi skupaj zapeli slovensko pesem »Bog bodi zahvaljen«.

Razmere pa so se v naslednjih letih hitro spreminjale. Leta 1928 je semenišče v Vidmu sicer prejelo prispevek 9.000 lir za učenje slovenščine, namen tečaja pa je bil ta, da se usposobijo italijanski duhovniki za pridiganje v pretežno slovenskih vaseh in da bi ti s časom začeli maševati le v italijanščini in tako prispevali k poitalijančevanju prebivalcev. Že leta 1931 je prefekt Motta prijavil župnike, ki so še vedno maševali v slovenščini, nadškof Nogara, ki se ni želel zameriti fašistični oblasti, pa je samo previdno predlagal, naj bi bil pri pridigah prehod s slovenščine na italijanščino postopen, saj bi sicer tve-

gali upor župnikov in prebivalcev.

Takrat je ostro nastopil mons. Trinko, ki je poudaril, da bi s pridiganjem v italijanščini v pretežno slovenskih vaseh, katerih prebivalci so vsekakor že večkrat dokazali svojo predanost Italiji, delovali v popolnem nasprotju s kanoničnim pravom, ki predpisuje maševanje v jeziku, ki je vernikom najbližji. Kasneje je Trinko opozoril tudi na nasilje in pritisk, ki so jih fašisti izvajali nad prebivalci, zato da bi jih prisilili, naj podpišejo dokument, s katerim bi podpisniki zahtevali, naj bodo pridige le v italijanščini.

Poleti leta 1933 je fašistična oblast, ki jo je v Vidmu predstavljal prefekt Temistocle Testa, prepovedala ponatis slovenskega katekizma in napovedal, da bodo vse kopije, ki jih bodo našli, zasežene. Zahteval je tudi, naj župniki do konca leta ob nedeljah izmenično mašujejo v slovenščini in italijanščini, nato pa le v italijanščini. Duhovniki so upali, da se bo cerkvena oblast temu uprla, a nadškof Nogara je, v pričakovanju navodil iz Vatikana, ukazal, naj župniki pridigajo v italijanščini, v slovenskem narečju pa naj bo le kratka obnova. Takrat sta tudi v imenu ostalih župnikov posegla don Zufferli in don Cramaro, ki sta v Rimu predstavila težave, ki bi jih s tako obliko maševa-

nja imeli predvsem otroci, ki se italijanščine naučijo šele v šoli in torej pridig dolgo ne bi razumeli. Dosegla sta le dovoljenje za delno uporabo slovenščine z otroki, v pridigah, ki so bile namenjene odraslim, pa so bili odtlej prepovedani tudi slovenski povzetki. Tudi sam Trinko takrat ni imel večjega uspeha in Cerkev se je takrat popolnoma podredila volji fašistične oblasti.

Veliko zanimanje je med gledalci požel tudi film o šolanju otrok v času fašizma na slovenskih ozemljih. V šolstvu je italijanska oblast izvajala močan asimilacijski pritisk, ki se je spremenil v popolno italijanizacijo z Gentilejevo šolsko reformo leta 1923. V filmu so zbrana pričevanja nekdanjih učencev s krajev od Obale do Tolmina in od Pivke do Beneške Slovenije. Med protagonisti dokumentarno-igranega filma so tudi Benečani Giorgio Banchig, Alfonso Trusgnach in Renzo Gariup. (T.G.)

KOPER - Preiskava

## Domačin in partnerica izkoriščala dekleta

KOPER - Koprski kriminalisti so pretekli teden prijeli 34-letnega slovenskega državljana iz Kopra in njegovo 26-letno partnerico iz Slovaške, ki sta z oglasi novačila dekleta iz tujine in jih zatem silila v prostitucijo. Po ugotovitvah policije, ki je rezultate preiskave predstavila včeraj v Kopru, so bila štiri od petnajstih deklet mladoletna. Mlade ženske iz Madžarske, Slovaške, Češke in Dominikanske republike je osumljeni par pridobival prek oglasov v elektronskih in tiskanih medijih, objavljenih na Madžarskem in Češkem. V oglasih sta dekletom obljubljala delo promotork, spremljevalk, plesalk in varušek. Ob prihodu v Slovenijo sta jih namestila v najeto stanovanje in jih kasneje z ustrahovanjem, grožnjami in fizičnim nasiljem prisilila v nudenje spolnih uslug.

Osumljena sta sobe najemala v hotelih in najetih stanovanjih na območju Obale. Pri novačenju deklet jima je pomagal 41-letnik iz območja Nove Gorice, ki je skrbel za dotok novih deklet in zahteval svoj del provizije. Dekleta sta Koprčan in Slovakinja vozila tudi v nočni lokal, kjer sta od njih zahtevala, da strankam ob izvajanju plesa nudijo še spolne usluge.

Od deklet sta zahtevala plačilo v gotovini, izročiti pa so jima morale polovico denarja od vsake spolne usluge. Za pol ure trajajoč spolni odnos so dekleta od strank zahtevala 60 evrov in več, za enourno »zabavo« pa dvakrat toliko ali več, odvisno od vrste spolnega odnosa. Od julija 2008 do dneva prijete, torej v približno dvajsetih mesecih, sta osumljena po podatkih koprskih policistov pridobila najmanj 130.000 evrov.

Kriminalisti so Slovakinjo, Koprčana in Novogoričana prijeli v četrtek, 25. februarja, v hišnih preiskavah pa zasegli več mobilnih telefonov s številkami, ki so bile v tujih medijih oglaševane v kategoriji zasebnih stikov. Trojico so v soboto privedli pred preiskovalnega sodnika, ki je zanje odredil pripor. Po kazenskem zakoniku jim za kaznivo dejanje zlorabe prostitucije grozi od eno do deset let zapora, za kaznivo dejanje trgovine z ljudmi pa od tri do 15 let zapora.

V Sloveniji je bilo lani obravnavanih 27 kaznivih dejanj zlorabe prostitucije in eno kaznivo dejanje trgovine z ljudmi. Po podatkih policistov je veliko deklet, vključenih v prostitucijo, Slovenk, sledijo pa Madžarke, Slovakinje in Čehinje. (STA)

BOVEC

## Letos dobra smučarska sezona

BOVEC - V ATC Kanin letošnjo smučarsko sezono glede na število smučarjev ocenjujejo kot dobro. Povezave smučišče Kanin Sella Nevea je pripomoglo k večjemu obisku, je STA povedal direktor marketinga v družbi Aleš Šuligoj. V letošnji zimski sezoni, ki jo bodo predvidoma zaključili v maju, na povezanem smučišču pričakujejo skupno prek 100.000 smučarjev. Najvišje ležeče smučišče v Sloveniji in tudi daleč naokoli se razprostira med dolino Selle Nevee na višini 1100 metrov pa vse do 2300 metrov nad morjem na slovenski strani. Smučišči s slovenske in italijanske strani so po večletnih prizadevanjih povezali konec minulega leta, pozitivni učinki povezave pa so že vidni.

Na Kaninu so na slovenski strani v minulih nekaj letih v povprečju našli okoli 50.000 smučarjev na sezono, na italijanski strani pa okoli 25.000. Primerjava tekoče sezone s preteklimi v skupni številki kaže na boljši obisk, ugotavljajo v Alpskem turističnem centru (ATC) Kanin.

Trenutno sicer povezuje med smučiščema na slovenski in italijanski strani ne deluje, ker je pred tednom dni po obilnejšem sneženju plaz delno zasul pogonsko postajo štirisedežnice Prevala, ki tako še ne obratuje. »Želimo si obratovanje čim prej vzpostaviti, predvidoma bo to v prihodnjih dneh,« je dejal Šuligoj.

Trenutno je v osrednjem delu smučišča na slovenski strani na višini 2200 metrov 350 centimetrov snega, v dolini Selle Nevee, ki je najnižja točka smučišča, pa je snežna odeja trenutno debela okoli 80 centimetrov.

Na Kaninu je na 70 hektarjih urejenih za 30 kilometrov prog. Kaninsko smučišče ponuja 12 naprav skupaj z najdaljšo gondolsko žičnico v Sloveniji, ki prepelje smučarje s 436 metrov nadmorske višine v bovški dolini na osrednji del smučišča, ki leži na 2200 metrih nadmorske višine. (STA)

SEŽANA - Roparja sta v soboto zvečer napadla varnostnika in streljala v zrak

## Oborožen rop v supermarketu Tuš

Plen naj bi bil sobotni dnevni izkupiček, približno 30 tisoč evrov - Koprška policija obravnava primer, zaradi tajnosti preiskave pa informacij ne daje



Supermarket Tuš v Sežani

KROMA

SEŽANA - Slovenska policija obravnava primer oboroženega ropa, do katerega je prišlo v soboto zvečer v sežanskem supermarketu Tuš. Neznanka sta nekje pred službenim vhodom prodajalne napadla varnostnika, streljala s pištolo v zrak in mu iztrgala dnevni izkupiček, baje okrog 30 tisoč evrov, policija pa ju do včeraj popoldne ni našla. Supermarket Tuš se nahaja ob Partizanski cesti. Ob sobotah se vanj odpravlja veliko kupcev, tudi z italijanske strani, po poročanju Primorskih novic naj bi plen, dnevni izkupiček, znašal približno 30 tisoč evrov. Vse kaže, da je bil rop skrbno načrtovan.

V soboto ob 20.30 je varnostnik vstopil skozi zadnji vhod in uslužbenci so mu izročili dnevni izkupiček. Skozi isti vhod je nato zapustil prodajalno, nakar sta ga naskočila roparja. To naj bi se zgodilo, še preden bi varnostnik prišel do avtomobila. Med napadom je prišlo do fizičnega obračunavanja, varnostnik se je poškodoval, roparja sta s pištolo (baje dvakrat) streljala v zrak in zbežala s plenom. Policija je obkolila območje, storilca pa sta izginila v neznanu.

Ni znano, ali je storilcema pomagal še kdo, npr. voznik ali straža, pri policiji pa včeraj niso pojasnili, ali vedo, kako naj bi roparja zbežala. Tiskovni predstavnik koprške policijske uprave Marko Kastelic je zaradi tajnosti preiskave potrdil samo to, da kriminalisti obravnavajo primer in da je do ropa res prišlo v soboto zvečer. Odgovorni za stike z javnostjo pri podjetju Engrotus včeraj ni bil dosegljiv. Primorske novice poročajo, da je letos v Sežani že prišlo do ropa, in sicer na poštnem uradu na terminalu.

**PRISTANIŠČA** - Predstavniki štirih pristanišč ustanovili združenje NAPA

# Vzpostavljeni pogoji za sodelovanje v globalni igri

*Pristanišča v Kopru, Trstu, Benetkah in Ravenni bodo kljub sodelovanju ostala v konkurenci*

TRST - Sodelovanje med koprskim in tremi italijanskimi severnojadranskimi pristanišči ima od včeraj institucionalno podlago. Po lanskih pripravih in novembrskem podpisu pisma o nameri, so predsedniki pristaniških uprav v Kopru, Trstu, Benetkah in Ravenni včeraj na sedežu tržaške Pristaniške oblasti podpisali ustanovno listino za North Adriatic Ports Association - Združenje severnojadranskih pristanišč, s kratico NAPA. Predsedovanje novemu združenju bo izmenično, prvi pa je »žezlo« včeraj prevzel predsednik uprave Luke Koper Gregor Veselko.

Ustanovno listino so podpisali direktor pristaniške oblasti v Ravenni Guido Ceroni (v zastopstvu zadržanega predsednika Giuseppeja Parrella), predsednik pristaniške oblasti v Benetkah Paolo Costa (ki je tudi evropski poslanec in predsednik komisije za transport v Evropskem parlamentu), predsednik tržaške pristaniške oblasti Claudio Boniciolli in predsednik uprave Luke Koper Gregor Veselko. S podpisom so se predstavniki štirih pristanišč formalno zavezali, da bodo sodelovali in vzpostavljali sinergije za skupno promocijo severnojadranskega prostora in torej razvoja pomorske dejavnosti v smeri sever-jug skozi severni Jadran. Ustanovitve združenja NAPA je v sozvočju z evropsko usmeritvijo o vzpostavljanju večpristaniških hubov. V NAPA vključena pristanišča so si zadala pomembne investicijske načrte, ki bodo financirani tako iz javnih kot zasebnih skladov, na osnovi katerih se bodo infrastrukturno in tudi konkurenčno okrepila.

Kot so predstavniki štirih pristanišč, ki upajo, da se jim bo z vstopom Hrvaške v EU pridružilo še peto, reško, povedali na novinarski konferenci po podpisu ustanovnega akta za NAPA, je

Z leve  
Claudio Boniciolli,  
Gregor Veselko,  
Paolo Costa in  
Guido Ceroni

KROMA



sporazum o sodelovanju korak naprej tudi iz evropskega zornega kota. Severnojadranska transportna pot naj bi se namreč v prihodnosti razvila v evropsko logistično platformo za blagovne tokove z Daljnega vzhoda proti srednji in vzhodni Evropi. Pristanišča združenja NAPA so v ta namen že pripravila načrte za povečanje infrastrukturnih zmogljivosti, kar jim bo zajamčilo večjo konkurenčnost, prva naloga novega združenja pa so priprave na skupno predstavitev na največjem svetovnem sejmu transporta in logistike junija v Šanghaju. Poleg promocije združenja na svetovni ravni je po besedah predsednika uprave Luke Koper Gregorja Veselka zelo pomembno tudi to, da dobi NAPA podporo Evropske unije. Pristanišča severnega Jadrana na-

mrež potrebujejo učinkovito in moderno mrežo prometnih povezav, predvsem kopenskih. »Zato upamo, da bo EU podprla ta naša prizadevanja. Le na tak način bo združenje lahko izkoristilo vse večje zanimanje Bruslja za sredozemski prostor v smislu alternative severnoevropskim pristaniščem,« je menil Veselko.

Tudi Paolo Costa je prepričan, da bodo blagovni tokovi med Daljnim vzhodom in Evropo še naprej tekli skozi Sredozemlje in torej prek Sueza. »Naša naloga je, da ustavimo te tokove v Sredozemlju, da ne bodo odhajali skozi Gibraltar proti bolj oddaljenim severnoevropskim pristaniščem. Na tej točki konkurenca med nami ne obstaja, smo eno samo pristanišče, še posebej, ko nas gledajo na tako veliko raz-

daljo,« je prepričan predsednik beneškega pristanišča, za katerega so bili včeraj »ustvarjeni institucionalni pogoji, da smo lahko ob globalnem omizju«.

Na sestanku štirih predsednikov pred podpisom ustanovnega akta sta bili po Boniciollijevih besedah izpostavljeni dve pomembni ugotovitvi. Prvič, da ne more biti uspešnih pristanišč brez učinkovitih železniških povezav, zato bo NAPA pozvala k sodelovanju obe vladi in Evropsko unijo. In drugič, da se pristaniški pretovor ne sme omejevati le na kontejnerskega, ampak mora zajemati vse vrste tovorov (kot so razsutji, trdi, sipki in tekoči, posebni, industrijski tovari itn.), kar pomeni, da morajo biti pristanišča strukturirana tako, da lahko sprejemajo najrazličnejše vrste tovorov. (vb)

**TRST** - Predsednik Trgovinske zbornice Antonio Paoletti o gospodarskih razmerah

## V Trstu je kriza dosegla dno januarja in februarja, za marec ni znakov izboljšanja



Antonio Paoletti  
(v sredi) s člani  
odбора Trgovinske  
zbornice na  
srečanju z novinarji

KROMA

TRST - V Trstu je gospodarsko krizo res čutiti nekoliko manj izrazito kot v drugih pokrajinah Furlanije-Juljske krajine, vendar kriza je in še naprej kaže svoje učinke. Tako nekako je trenutni gospodarski položaj v tržaški pokrajini opredelil predsednik lokalne Trgovinske zbornice Antonio Paoletti, ki je včeraj popoldne na novinarski konferenci postregel z obdelanimi statističnimi podatki za lansko zadnje četrtletje in za celotno leto 2009. Odslej bodo na zbornici redno monitorirali gibanje gospodarskih sektorjev v pokrajini, tako da bodo podatki osveženi vsake tri mesece.

Preden je podrobneje orisal statistične kazalnike, je Paoletti povedal, da je bilo v Trstu dno gospodarske krize doseženo januarja in februarja. Predvidevanja za marec tudi niso ugodna, tako da je znatnejšo poživitev gospodarskih gibanj mogoče pričakovati šele v drugem polletju oziroma po koncu po-

letja, ocenjuje predsednik Trgovinske zbornice. Hkrati pa dodaja, da potrošniške mrzlice, kakršno smo poznali v letih pred krizo, definitivno ne bo nazaj. Ta kriza nas bo oziroma nas je spremenila, s spreminjanjem navad potrošnika pa se bo nujno morala spremeniti tudi ponudba, ki bo morala biti bolj kakovostna in cenejša. Ob tem je Paoletti omenil, da enak (negativen) trend kot splošno gibanje v trgovskem sektorju kažejo tudi sezonske razprodaje, ki so po prvem bolj živahnem tednu tednu skoraj povsem zamrle.

O tem, kakšno je stanje v denarnicah kupcev, govori tudi nenavadna eksplozija na področju zasebnega kredita, kajti število finančnih družb, ki ponujajo potrošniške kredite oziroma obročno plačevanje nakupa blaga in anticipacijo denarja na račun plač in pokojnin, se je lani povečalo za tristo do štiristo odstotkov, je povedal Paoletti. Morda je ravno to kazalnik, ki najbolj ver-

no odseva dimenzije te krize, ki je lani zahtevala kar 358,7-odstotno povečanje števila ur redne dopolnilne blagajne za zaposlene v odvisnem delovnem razmerju, medtem ko je število ur izredne dopolnilne blagajne zraslo za 83,4 odstotka. Če ljudje ne služijo, seveda ne morejo niti kupovati, vendar tudi ko bo kriza mimo, vrnitve k nekdanjemu »zapravljanju« ne moremo pričakovati, je bil jasen Paoletti. Tudi on sicer misli, da ima Trst več možnosti, da se prej izvije iz krize kot druge pokrajine v deželi, vendar se mora odločno osredotočiti na pristanišče, na raziskovalne dejavnosti in na turizem in vse z njim povezane dejavnosti, vključno s kongresi, trgovino in storitvami.

Po podatkih za lansko zadnje četrtletje so najbolj trpela individualna podjetja, katerih število se je v primerjavi z enakim obdobjem leta 2008 zmanjšalo za 2,25%, medtem ko je bil osip v celotnem letu 2009 5,21-odstoten. Povečalo pa se je število kapitalističnih družb v obrtnem sektorju (+2,045% v zadnjem četrtletju in +9,89% v letu 2009), ker so se bila podjetja prisiljena povezovati in združevati, da bi si olajšala dostop do financiranja, ki individualnim podjetjem niso dostopna. Sektorji, v katerih so bili trendi najbolj negativni, so trgovina na debelo in na drobno (-3,77%), transport in logistika (-3,16%), kmetijstvo (-2,80%), medtem ko so vzdržali sektorji izobraževanja (-2,56%), zdravstva in ribištva.

Na področju turizma se je Trst odrezal najboljše v FJK, saj se je število turistov v prvih desetih mesecih lani povečalo za 11,54%, in to predvsem po zaslugi domačih gostov. Ravno turizem je po prepričanju predsednika Trgovinske zbornice eden od treh stebrov tržaške razvojne strategije, zato bo zbornica povečala investicijska vlaganja v ta sektor, še posebno v izobraževanje za potrebe lokalnega turizma. To nalogo bo zbornica zaupala svoji enogastronomski izpostavi Expo Mitestschool, kjer bodo stekli strokovni tečaji za hotelirje, gostince in druge profile, ki imajo opravka s sprejemom turistov. Drugo področje ukrepanja pa bo vzpostavitev kongresno-turističnega pola, ki bo združil vse tisto, kar v tem mestu pomeni turizem. (vb)



**EVRO**

**1,3525 \$**

**-0,3**

### EVROPSKA CENTRALNA BANKA 1. marca 2010

| valute           | 1.3.    | 26.2.   |
|------------------|---------|---------|
| ameriški dolar   | 1,3525  | 1,3570  |
| japonski jen     | 120,67  | 120,92  |
| kitajski juan    | 9,2326  | 9,2629  |
| ruski rubel      | 40,5471 | 40,7305 |
| indijska rupija  | 62,4110 | 62,5640 |
| danska krona     | 7,4427  | 7,4428  |
| britanski funt   | 0,90670 | 0,89270 |
| švedska krona    | 9,7649  | 9,7260  |
| norveška krona   | 8,0570  | 8,0435  |
| češka krona      | 25,933  | 25,970  |
| švicarski frank  | 1,4644  | 1,7260  |
| estonska krona   | 15,6466 | 15,6466 |
| madžarski forint | 269,45  | 269,90  |
| poljski zlot     | 3,9400  | 3,9926  |
| kanadski dolar   | 1,4266  | 1,4354  |
| avstralski dolar | 1,5105  | 1,5240  |
| bolgarski lev    | 1,9558  | 1,9558  |
| romunski lev     | 4,1110  | 4,1145  |
| litovski litas   | 3,4528  | 3,4528  |
| latviski lats    | 0,7092  | 0,7092  |
| braziljski real  | 2,4471  | 2,4719  |
| islandska krona  | 290,00  | 290,00  |
| turška lira      | 2,0879  | 2,1016  |
| hrvaška kuna     | 7,2568  | 7,2756  |

### EVROTRŽNE OBRETNOSTI 1. marca 2010

|               | 1 mesec | 3 meseci | 6 mesecev | 12 mesecev |
|---------------|---------|----------|-----------|------------|
| LIBOR (USD)   | 0,22813 | 0,25169  | 0,38375   | 0,83938    |
| LIBOR (EUR)   | 0,3825  | 0,6      | 0,91125   | 1,1975     |
| LIBOR (CHF)   | 0,09167 | 0,25     | 0,3175    | 0,6175     |
| EURIBOR (EUR) | 0,415   | 0,655    | 0,959     | 1,216      |

**ZLATO**

(999,99 ‰) za kg

**26.482,79 €**

**-2,37**

### TEČAJNICA LJUBLJANSKE BORZE 1. marca 2010

| vrednostni papir                       | zaključni tečaj v € | spr. v % |
|----------------------------------------|---------------------|----------|
| <b>BORŽNA KOTACIJA - PRVA KOTACIJA</b> |                     |          |
| GORENJE                                | 13,17               | -0,23    |
| INTEREUROPA                            | 5,31                | -5,18    |
| KRIKA                                  | 64,04               | -0,71    |
| LUKA KOPER                             | 22,40               | -5,88    |
| MERCATOR                               | 160,02              | -0,01    |
| PETROL                                 | 303,82              | +0,87    |
| TELEKOM SLOVENIJE                      | 116,20              | -0,91    |
| <b>BORŽNA KOTACIJA - DELNICE</b>       |                     |          |
| ABANKA                                 | 52,00               | -        |
| AERODROM LJUBLJANA                     | 30,00               | -0,13    |
| DELO PRODAJA                           | -                   | -        |
| ETOL                                   | -                   | -        |
| ISKRA AVTOELEKTRIKA                    | -                   | -        |
| ISTRABENZ                              | 8,50                | -        |
| NOVA KRE. BANKA MARIBOR                | 11,73               | -0,17    |
| MLINOTEST                              | 5,24                | -        |
| KOMPAS MTS                             | -                   | -        |
| NIKA                                   | -                   | -        |
| POZVARNA LAŠKO                         | 25,06               | -1,03    |
| POZVAROVALNICA SAVA                    | -                   | -        |
| PROBANKA                               | -                   | -        |
| SALUS, LUUBLJANA                       | 451,50              | +0,11    |
| SAVA                                   | 236,52              | -2,68    |
| TERME ČATEŽ                            | -                   | -        |
| ZITO                                   | 102,00              | +2,10    |
| ZAVAROVALNICA TRIGLAV                  | 23,49               | +1,03    |

### MILANSKI BORZNI TRG 1. marca 2010

| delnica            | zaključni tečaj v € | spr. v % |
|--------------------|---------------------|----------|
| AZA                | 1,266               | -0,24    |
| ALLIANZ            | 86,20               | +2,05    |
| ATLANTIA           | 17,36               | +2,48    |
| BANCO POPOLARE     | 4,56                | -2,46    |
| BCA MPS            | 1,091               | +0,28    |
| BCA POP MILANO     | 4,3425              | +0,40    |
| EDISON             | 1,013               | -0,69    |
| ENEL               | 4,0175              | +0,88    |
| ENI                | 16,84               | +1,63    |
| FIAT               | 7,94                | +2,72    |
| FINMECCANICA       | 9,64                | +1,53    |
| GENERALI           | 16,66               | -        |
| IFIL               | -                   | -        |
| INTESA SAN PAOLO   | 2,62                | +1,45    |
| LOTTOMATICA        | 13,35               | +0,98    |
| LUXOTTICA          | 19,71               | +2,66    |
| MEDIASET           | 5,71                | +2,70    |
| MEDIOBANCA         | 7,685               | -0,84    |
| PARMALAT           | 1,898               | +2,43    |
| PIRELLI e C        | 0,387               | +5,31    |
| PRYSMIAN           | 13,07               | +3,32    |
| SAIPEM             | 24,45               | +0,66    |
| SNAM RETE GAS      | 3,51                | +1,01    |
| STMICROELECTRONICS | 6,54                | +2,59    |
| TELECOM ITALIA     | 1,07                | +2,29    |
| TENARIS            | 15,80               | +3,61    |
| TERNA              | 3,06                | +1,41    |
| TISCALI            | 0,1559              | +2,10    |
| UBI BANCA          | 9,18                | +0,38    |
| UNICREDIT          | 1,857               | -        |

**SOD NAFTE**

(159 litrov)

**78,73 \$**

**+0,04**

### IZBRANI BORZNI INDEKSI 1. marca 2010

| indeks               | zaključni tečaj | sprememba % |
|----------------------|-----------------|-------------|
| <b>SLOVENIJA</b>     |                 |             |
| SBI 20, Ljubljana    | 3.928,08        | -0,63       |
| SBITOP, Ljubljana    | 956,44          | -0,37       |
| <b>TRG JV EVROPE</b> |                 |             |
| CROBEX, Zagreb       | 2.144,87        | +0,32       |
| BIRS                 | -               | -           |
| FIRS, Banjaluka      | -               | -           |
| Belex 15, Beograd    | -               | -           |
| SRX, Beograd         | 296,14          | -1,29       |
| BIFX, Sarajevo       | 1.713,55        | -           |
| NEX 20, Podgorica    | -               | -           |
| MBI 10, Skopje       | 2.849,49        | -0,79       |
| <b>DRUGI TRGI</b>    |                 |             |
| Dow Jones, New York  | 10.403,79       | +0,76       |
| Nasdaq 100           | 2.273,57        | +1,58       |
| S&P 500, New York    | 1.115,71        | +1,02       |
| MSCI World, New York | 1.133,34        | +0,83       |
| DAX 30, Frankfurt    | 5.713,51        | +2,06       |
| FTSE 100, London     | 5.405,94        | +0,96       |
| CAC 40, Pariz        | 3.754,62        | +1,24       |
| ATX, Dunaj           | 2.453,61        | +0,60       |
| PX, Praga            | 1.148,00        | +0,82       |
| EUROSTOXX 50         | 2.772,70        | +1,62       |
| Nikkei, Tokio        | 10.172,06       | +0,45       |
| STI, Singapur        | 2.774,06        | +0,84       |
| Hang Seng, Hongkong  | 21.056,93       | +2,17       |
| Composite, Šanghaj   | 3.087,84        | +1,18       |
| Sensex, Mubaj        | 16.429,55       | +1,08       |



## ISTRSKI ZORNI KOT Žal tudi v Istri raste brezposelnost

MIRO KOCJAN



Novi hrvaški predsednik Ivo Josipović je sprejel na pogovor predstavnike vseh opozicijskih strank. Obravnavali so predvsem gospodarske poglede in vprašanja, na koncu pa je predsednik dejal, da bosta morali policija in opozicija združiti napore, da bi izboljšali razmere v državi. Naglasil je, da nima namena voditi enostranske politike. O srečanju pri predsedniku niso objavili nobenega poročila, predsednik je sam dejal, da ne bo ponavljal stališč, ki so jih zavzeli gostje, češ, to ni moja naloga, do izraza pa je prišlo, da si bo treba skupaj prizadevati, »da bi živeli bolje«.

Predsednica vlade Jadranka Kosor pa se je v Zagrebu sestala s predstavniki Italijanske unije potem, ko se je srečala z italijanskim predsednikom Berlusconiem. Rekla jim je, da Italija ceni napore Hrvaške, da bi se vključila čimprej v Evropsko unijo in da je kajpak zainteresirana zlasti za krepitev vzajemnih gospodarskih odnosov. Pogovori so bili takorekoč na visoki ravni in tudi s tega vidika je pričakovati, da se bodo razmere še naprej izboljševale v korist italijanske skupnosti.

Kosorjeva je še ugotovila, da je bilo zadnje čase navsezadnje doseženih kar več pozitivnih rezultatov. Na srečanju so zlasti razpravljali o vprašanju dvojezičnosti, pri čemer je bilo predlagano, da bi se manjšinci čimprej sestali z odgovornimi ministri Božidarjem Kalmeto, Davorinom Mlakarjem in Radovanom Fuchsom. Med drugim so se pogovarjali o tem, da bi podpisali hrvaško-italijanski sporazum, po katerem naj bi stike in izmenjavo blaga finančno reševali v duhu pravil, ki veljajo v Evropski uniji, skratka, ravnali naj bi že tako, kakor da je Hrvaška že vUniji. Rešitev naj bi seveda bila recipročna. Pogovor je zajel tudi vprašanje dvojnega glasovanja, pri čemer je Kosorjeva dejala, da je ustrezno vprašanje že rešeno, saj italijanska skupnost spada med tiste, katerih pripadniki ne prekoračujejo 1,5 vsega prebivalstva in imajo potencialno pravico do dvojnega glasovanja. Predsednica je tudi zagotovila, da se bo pozanimala, da bi rešili vprašanje televizijskega repertoarja zaradi večje slišnosti na opatijskem področju. Kosorjeva je prav tako prisluhnila željo »Italijanske unije, da bi zgradili poseben Dom starejših članov v Pulju ter izrekla prepričanje, da bi sama že položila temeljni kamen. Italijanski mediji opazno optimistično in sploh razpoloženjsko zadnje čase poročajo in komentirajo stike med manjšino in oblastjo.

V velikem trgovskem središču »RI« na Reki so te dni namestili »Internet Corner«, digitalno napravo, ki naj bi bila na razpolago zlasti študentom in dijakom. Pero Lučin, rektor univerze na Reki, je med drugim naglasil, da se v mestu vidno stopnjuje želja po študiju in da je omenjeno internetno središče dragoceno. Na razpolago bodo zainteresenti imeli 23 osebnih komputerjev. Lučin je tudi dejal, da za študenta ni dovolj, če »študira«, če ima univerzo in vse, kar neposredno sodi k njej, marveč jim je treba nuditi širše možnosti, skratka, mesto mora biti z njimi življenjsko povezano.

Na sedežu regionalne gospodarske zbornice v Pulju so imeli okroglo mizo, na kateri so se po sili razmer morali seznaniti tudi z nekaterimi podatki, ki zadevajo zaposlovanje in niso ugodni. Nasprotno. Ustrezni urad sporoča, da je v regiji zdaj okrog 10 tisoč brezposelnih, medtem ko jih je bilo lani v tem času 6700. Država seveda finančno pomaga toda ugotavljajo, da bo njena letošnja vsota, ki zadeva brezposelnost, najbrže nekoliko manjša. Lani so na Hrvaškem v ta namen razdelili 39 milijonov kun, od tega pa je istrska regija prejela milijon 39 tisoč kun. Za letos sicer pričakujejo nekoliko več, pa vendar vseeno manj kot so predvidevali, ni pa še znano koliko naj bi prejela istrska regija.

Z omenjeno vsoto nameravajo nekako po vrsti poskrbeti za zaposlitev tistih, ki še niso bili zaposleni, za pomoč tistim, ki so že dolgo brez dela, za osebe, ki so starejše od 50 let ter za nekatere

re druge manj pomembne primere. Določeno vsoto pa nameravajo tudi letos, to pa več kot lani, predvideti za dodatno usposabljanje pri delu, za nekatere vrste zaposlitve, ki sodijo v srednjo ali malo industrijo, ki ju bo treba odločneje razvijati. Problem tehničnega usposabljanja je zlasti pereč, saj se vrsta podjetij le smelo odloča za nove tehnološke programe. Na Reki, pri vprašanju industrijske problematike še vedno prednjači podjetja »3 maj«, za katerega se tudi vlada, pravi župan Vojko Obersnel, premalo zanima, če se sploh. Na občini pričakujejo vladno ali posebno bančno jamstvo za izgradnjo štirih ladij, kar naj bi skupaj stalo okrog 50 milijonov kun. Kritike je deležen med drugimi minister Djuro Popijač, ki se je še nedavno oglašal in zagotavljal pomoč, zdaj pa ga ni več. Stanje »3 maja« dovolj zgovorno ponazarja podatek, da podjetje dnevno takorekoč proizvaja izgubo v višini 80 tisoč dolarjev.

V Pulju pa zadnje čase izstopa delo italijanske višje srednje šole »Dante Alighieri«, kjer organizirajo vrsto »delavnic«, posvečenih posameznim predmetom. Tako so med drugim imeli delavnico pod naslovom »Pesnik se oglaš«, ki jo je vodil pesnik in časnikar Alessandro Villa. Villa se je odrezal, kakor sam pravi, tudi z »opero omnio«, to je z ustanovitve centra za mlade pesnike v mestecu Triuggio v Italiji. Poznajo da ga tudi v tujini.

Na vrsti je vprašanje, ki zadeva upravo, to pa povezano s tem, da so na temelju zakona o delavcih v javni upravi sprejeli poseben pravilnik o ocenah teh delavcev. Inicijator takega pravilnika je vlada. O njem je bilo govora tudi na seji občinskega sveta v Labinu, kjer je župan Tulio Demetlika opozoril na ta dokument, oziroma formular, ki ga bo treba izpolnjevati letno s strani posameznih šefov oddelkov, naposled pa tudi župana. Odbornikov je v Labinu 45. V Labinu se sliši, da so tem občinski svet spreminili v nekaj šolski razred, pravilnik pa da ima vlogo nekakega šolskega redovalnika. Ocene poznavalcev so dokaj pikre. Višek pa je v tem, da je trenutno stališče župana o občinskem svetu dokaj slabe. Piker na račun te novosti ni malo. Po njej naj bi upravni delavci, ki se ne bi odrezali, bili preprosto odpuščeni.

Tudi v Istri na široko poročajo o požaru v koprskem podjetju »Kemiplas«. Vemo, da je stališče koprške občine, da se tovarna, tam kjer je, ukine in da okoljski funkcijariji, začeni z ministrom, žal še niso sprejeli pogrebnih ukrepov. Obratovanje pa je zavoljo vrste mašinerije tako zapleteno, da so se morali gasilci in ostali kar sila potrdili pri gašenju.

Na seji mestnega sveta v Rovinju pa so končno sprejeli sklep o dodelitvi vrste zemljišč, katerih lastnik je država, posameznim kmetovalcem. Zaenkrat gre za 214 katastrskih zemljišč, od katerih so tokrat podelili 178, skupna površina pa znaša 74 hektarov. V občini so sprejeli sklep da dodelitev vse zaenkrat trajati 20 let, občinska uprava pa naj bi za plačilo prejela letno 310 tisoč kun.

Na Reki pa so se lotili vrste študijskih pobud, posvečenih Sredozemlju. V zgodovinskem in pomorskem muzeju so preučevali načrt »Identiteta in spomin Sredozemlja« skupaj s predstavniki Pomorskega muzeja v Neaplju in univerze v Salernu. Seveda sta tudi ti dve nadvse znani obmorski mesti del Sredozemlja. Namen preučevanja je dvojen: z ene strani kako so prebivalci z leti postali pomorščaki in kakšni naj bodo cilji. Med drugim kaj sedanja pristanišča in ustanove nudijo mladini, da bi se še intenzivneje vključevale v pomorski svet.

V zvezi s tem je zanimiv komentar, ki ga je objavil Milan Rakovac pod naslovom »Pozabljeno sredozemlje«. Med drugim naglašja širino Mediterana, v zvezi s tem potrebno sodelovanja med lukami in kraji, ki jih obliva to dragoceno morje, avtor pa izrecno pojasnjuje, da so tudi severnoafriški kraji del Mediterana, po svoje pa tudi Evrope.

Miro Kocjan

## JEZIK NA OBROBJU

Petič in zadnjikrat o prometnih predpisih in vzgoji.

Pri vprašanjih v Galebovem dnevniku (str. 181) je treba popraviti še nekaj težjih napak. Pod št. 10. Znak za prepovedan promet v obeh smereh je vprašanje: Katerim vozilom je prepovedano nadaljevati vožnjo po tem prometnim znakom? **Pravilno: Katerim vozilom je prepovedan promet za tem prometnim znakom?** Napačen je predlog po! Pod št. 11. Znak za prepovedano polkrožno obračanje stoji vprašanje: »Katero ravnanje je po tem prometnim znakom prepovedano?« **Pravilno je: »Kaj je na mestu, kjer stoji ta znak, prepovedano?«** Poleg napačnega predloga po, je napaka tudi pomenska, saj nam odgovor pravilno pove, da ta znak označuje mesto na cesti, kjer je prepovedano polkrožno obračanje, torej ne za znakom, ampak, kjer stoji znak. Pod št. 12. Znak za omejitve hitrosti je vprašanje: S kolikšno hitrostjo lahko vozite po tem prometnim znakom? **Napačen je spet predlog po, kar je v naših krajih pogosta napaka.**

Italijansčina pozna samo eno obliko tega predloga: **dopo. V slovenščini smo dosti bolj natančni. Predlog po čem smemo uporabljati samo, ko gre za čas (npr. po peti uri, po kosilu). Za označbo kraja moramo uporabiti predlog za kom, čim (npr.**

za ovinkom, za prometnim znakom; za solo zavijem levo).

Na 60. strani bi bilo prav, da bi spremenili odgovor na vprašanje: Ali veš, da (pouk prometne vzgoje) vsebuje navodila za pravilno obnašanje...? »**Pouk ne vsebuje navodil, ker navodila niso vsebnost pouka, ampak le snov obravnave.** Lahko rečemo: Ruda vsebuje veliko železa, vsebnost rude je torej železo in druge snovi. **Pri pouku pa se obravnavajo navodila za pravilno obnašanje učencev na cesti.**

Več popravkov bi bilo potrebnih tudi v poglavju **Pogled v preteklost. Današnje ceste ne sledijo strukturi rimskega omrežja, ampak trasam ali potem, ali pa tečejo po trasah ali poteh rimskega omrežja.** Struktura je sestav ceste (tlak, makadam, beton itd.). **Miljini kamni so stali ob cestah ne po cestah. Po cestah hodimo, se vozimo, prevažamo. Prvo večje rimsko cestno omrežje ne sega v leto 300 pr. Kr., ampak je takrat nastalo. Po padcu rimskega cesarstva cestno omrežje ni začelo razpadati, ampak propadati. Razpadati pomeni prehajati v dele, v kose, razpadati na več delov ali v prvotne sestavine.** Tako razpadajo trupa in listje. Oglikov dioksid razpade v ogljikov oksid in kisik, snov prehaja v spojine ali elemente. V fiziki razpade atomsko jedro, lahko pa razpade tudi država (npr. Jugoslavija). **Stare civilizacije**



cije pa so propadle, ker so izgubile za svoj obstoj potrebne lastnosti. Propadejo lahko banke, tovarne, obrtniki, ko zaradi neugodnih razmer izgubijo za svoj obstoj potrebne sposobnosti. Človek lahko duševno ali moralno propade, propadejo lahko poskusi, da bi pomirili sprte strani, zaradi pomanjkanja denarja propade marsikateri načrt. To letos občutijo vse zamejske organizacije.

Mc Adam ni uvedel posebnega postopka tlakovanja, **ampak je uvedel novo vrsto tlaka, nov način tlakovanja, to je vodoodporen tlak, pripravljen z zdrobljenim kamenjem in cementnim vezivom.**

V Dnevniku piše: Razvoj cest se je hitro razširil v prvi polovici 20. stoletja. **Razvoj se ni razširil, ampak je hitro napredoval, ceste pa so se začele hitro širiti.** To je le nekaj pripomb k objavljenemu tekstu, še marsikateri manjši spodrsrlaj pa v torkovih koticikih ni bil omenjen, popravljeni so le v neobjavljenem lektoriranem Galebovem dnevniku.

S.L.

## PISMA UREDNIŠTVU

### Informativni center v Narodnem domu

Spoštovano uredništvo Primorskega dnevnika!

Oglašam se v zvezi s pismom uredništvu »Informativni center v Narodnem domu« Vere Tuta Ban, ki je bilo objavljen v Vašem dnevniku 26. februarja. Povsem soglašam z avtorico, tako v zvezi z Narodnim domom (ki mora biti pri srcu vsem Slovincem v zamejstvu in tudi v matici), kot tudi z oceno vloge informativnega centra in, nenazadnje, s kritiko finančnega kritja določenih kulturnih manifestacij, do česar sem tudi sam precej kritičen in ne v skladu z krovnimi, oziroma drugimi organizacijami.

Z Vero Tuta Ban pa se ne strinjam, kot se spotika ob tri koncerte skupine Carmina slovenica z enakim programom v Gorici in Trstu. Tržaškega koncerta se ne dotikam, saj ne poznam podrobnosti, ampak o goriških dodajam naslednje: krovni organizaciji nista nič odšteli za koncerta; oba, čeprav je šlo za ponovitev, sta bila v celoti razprodana, kar pomeni, da sta organizatorja dobro unovčila prireditve in z vstopnino krila stroške prireditve. Osebnostno si želim ducat in več tovrstnih kvalitetnih koncertov Carmina slovenica, v Gorici in tudi v Trstu, s polno dvorano zadovoljnih obiskovalcev in pozitivnim finančnim obračunom. (V Sloveniji smo priča dogodkom, ki so dosegli 400 ponovitev, pri nas na Goriškem pa je rekordno število 10).

Želim poudariti, da izražam le osebnostne poglede v tej zvezi in se dobro zavedam, da je to le ena plat medalje naše vsesplosne kulturne dejavnosti. Vsekakor pa sem trdno prepričan, da obstajajo še »kulturne iniciative«, ki bi s skupnim naporom vseh organizatorjev »obrodile« potrebni letni prispevek za Informativni center v Narodnem domu v Trstu in zakaj ne tudi v Trgovskem domu v Gorici. Kot primer naj omenim le tradicijo »brezplačnih« Prešernovih proslav (s sprejetim sklepom nisem nikdar soglašal). Izkupiček od vstopnine bi bil lahko namenski in gotovo bi vsaj delno zagotovili sredstva za »slovensko okence« v Narodnem domu v Trstu.

Veri Tuta Ban se zahvaljujem za izziv.

S spoštovanjem.

Igor Komel - Gorica

## Zbirna stranka

Stranka Slovenske Skupnosti si je nadela dodatek k svojemu imenu, ki naj bi pokazoval njen cilj, se pravi zbrati in zastopati čim več Slovencev ali kar vse!

Lepo bi bilo vedeti katere Slovence bi rada zbiral in če bi jih res rada zbiral. Njena zdajšnja usmeritev je namreč

izrazito desna, primerljiva z Janševu stranko v Sloveniji ali s Ljudstvom Svobode (Ljubezni?) v Italiji.

Kot vemo pripada tej smeri v zamejskem svetu približno 25-30% Slovencev. Težko si je zamišljati, da bi si gospodje kot so Terpin, Štoka ali drugi voditelji današnje Slovenske Skupnosti želeli, da se vpišejo v stranko Slovenci z izrazito levičarskimi težnjami, saj bi bilo današnje vodstvo kmalu v manjšini. Če si to želijo, kot trdijo, da bi radi združili vse Slovence v eni stranki, potem bi postala Slovenska skupnost neke vrste bivša stranka Levih Demokratov z manjšinsko strujo izrazite desnice (če bi ta sploh ostala v taki stranki in si nebi poiskala sebi primernejših zaveznikov) in manjšinsko strujo skrajne levice.

Še bolj so čudne izjave gospoda Štoke, ko pravi da bo mogoče združiti krovni organizaciji, šele ko bodo vsi Slovenci združeni v SSK. Tega si vsekakor ne moremo zeleti! Saj vendar nočemo, da bi se vrnilo komunistično enoumje! In vendar bi prišlo do tega, če bi prisilili vse zamejce da se združijo v eni stranki. Kaj pa pluralizem? Ali je za nekatere pluralizem takrat, ko vsi trobijo v njihov rog?

Mislím, da je treba ločevati civilno družbo od političnih opcij, ki jih je mnogo in se z leti menjavajo. Saj je prišlo celo do tega, da pripada SSK tako imenovanemu levemu bloku!

Izjave o zbirni stranki so torej iz trte zvite in skušajo ribariti v kalnem, da bi si pridobili tisto težo, ki je nimajo.

Tako skušajo pristaviti svojo skledo, ko je govora o predstavnstvu civilne družbe, da bi poleg obih krovnih organizacij imeli še tretji glas. Če primerjamo težo SKGZ in SSO dobimo 5 : 1, če dodamo še SSK pa 1 : 2 in računica se preveče, tako da ima manjšina dvakrat več besede od večine. Zato imamo tudi dve katoliški prosveti proti eni laični, ki pa ima neprimerno več članic in še večja je razlika če štejemo številčnost družtev. Isto je pri dveh glasbenih šolah. In še je takih anomalij, a naj bo dovolj.

Če hočemo torej res dobro naši zamejski skupnosti, moramo vse to upoštevati. Številke lahko vrtno kakor nam drago, a dejstvo je, da ima levica v manjšini večino. SSK ne zastopa niti ene tretjine Slovencev.

Če pa res želi zastopati celotno manjšino ali vsaj večino v njej, pa mora korenito spremeniti svojo miselnost in predvsem svoje voditelje, da bodo vsaj malo v sozvočju z miselnostjo večine zamejcev. Da bi lahko zastopali večino zamejstva, je treba vsekakor več odprtosti in poslušanja za celotno stvarnost naše zamejske skupnosti.

Primož Možina



## Dar za jezike

Morda bi se kdo vprašal: kako lahko napaka nekega naroda - kot je na primer hlapčevstvo za Slovence - konkretno postane nekaj pozitivnega? Lahko bi navedli zelo enostaven primer: dar za jezike. Za tem tičita posebna radovednost in odprtost, ki vzbuja dojemljivost za drugačno kulturo. Določena dejstva kažejo, da ima dar za jezike svoje temelje predvsem v psihologiji človeka. To se pravi, da ni dar za jezike - kot pravijo zakoreninjeni stereotipi - toliko odvisen od kompleksnosti materinskega jezika (kot naj bi bili slovanski jeziki), kot tudi ne od pripadnosti tako imenovanemu manjšinskemu narodu. Angleško govoreče prebivalstvo naše planeta se je v zadnjih letih iz etnocentričnega naroda spremenilo v narod, ki postaja vedno bolj zainteresiran in dojemljiv za tuje jezike. V primerjavi z njim, italijanski - veliko manj številni - narod, poleg drugih latinskih narodov, zaostaja. Ostaja etnocentričen narod, t. j. nezainteresiran in nedojemljiv za tuje jezike-kulture.

V tem smislu torej težnja po vključevanju v neko tujo stvarnost, ki od nas terja, da se ji primerno prilagodimo, ter želja ustreči nekomu, da bi se čutil bolj sprejetega ne izvirata iz neke potlačene potrebe po suženjstvu, marveč iz pristne radovednosti in odprtosti do drugih.

Stvar pa je v tem, da, če nam ni jasno kaj je hlapčevstvo in se bomo sprenevedali, da nismo v neki meri deležni te dediščine, se radovednost in odprtost lahko zelo hitro sprevrneta v hlinjenost in petolizništvo. Ko znamo prepoznati skrajnosti, smo sposobni najti zlato sredino. Konec koncev se skrajnosti vedno srečajo med njimi. Tako se za napako, ki po navadi pripada nekemu drugemu narodu, na pr. italijanskemu, kot je obnašati se neobzirno in hrupno v nedomačih krajih, ne upoštevajoč tujih navad, lahko skriva občutek manjvrednosti, ki ni prav nič daleč od tiste karakteristike, ki jo poimenujemo hlapčevstvo. Občutek manjvrednosti se lahko v hipu sprevrne v arogantnost in prepotentnost do drugega. Pomanjkanje zavedanja nas prisili, da se premetavamo iz ene do druge skrajnosti z vsemi možnimi negativnimi občutki. Zavedanje pa nas postopoma osvobaja in nam daje tudi možnost, da konfliktna situacija sprejemamo vse bolj s humorjem in avtoironijo.

Adam Selj



BAZOVICA - V športnem centru Zarja

# Radosten »rojstni dan« mladih pevcev zbora in skupine Slomšek

Praznovali so 40-letnico organizirane otroške pevske dejavnosti - Prireditev je pripravila Zdenka Kavčič Križmančič



Širiti pevsko kulturo med mladimi je med neštetiimi možnostmi izvenšolskega kulturnega, športnega ali razvedrilnega udejstvovanja vedno težje poslanstvo. Zato je praznovanje visoke obletnice delovanja zborovskega sestava nezanemarljiv dosežek, predvsem če praznik ni spominska formalnost, ampak sledi novejšim izzivom in izraža voljo do dela motivirane skupine otrok in mladih. Tako je bilo v nedeljo v Športnem centru Zarja, kjer sta otroški pevski zbor in mladinska pevska skupina Anton Martin Slomšek počastila štirideset let organizirane otroške pevske dejavnosti v Bazovici. Kot velja za vse dolgoletne zborovske sestave, ki so v zadnjih desetletjih postali zrcalo družbenih sprememb in predvsem postopne preusmeritve pozornosti na druga področja, se je tudi število pevcev zbora Slomšek krepko zreduciralo, zbor pa je našel nove in sodobnejše spodbude. Raz-

 več fotografij na [www.primorski.eu](http://www.primorski.eu)

nolikost programskih izbir in predvsem vznemirljiva izkušnja postavitve muzikla s scenami, kostumi, glasbo in petjem sta bili ključ novega zagona zborov Slomšek, ki sta za praznovanje obletnice pripravila prikaz svojega pisanega pristopa k petju in glasbi. Mladi pevci so bili glavni in edini protagonisti praznovanja, saj jim je mentorica, avtorica zamisli, scenarija in glasbenega sporeda Zdenka Kavčič Križmančič v celoti prepustila oder. Da so otroci začutili praznično priložnost, je postalo jasno že od prvih besed in not, ko so najmlajši pritekli na oder in vzklili »Mi imamo rojstni dan!« s spontanim navdušenjem in iskrico v očeh, ki je dala celotnemu nastopu prepričljivo noto občutene, ne pa le »naučene« prireditve. Zato so tudi prepričali publiko, ki je delila z njimi praznik ob poslušanju vrste otroških pesmic, a tudi duhovitih dialogov v pogovornem stilu, s katerimi so obudili spomine na nekatero, bistvene etape v zgodovini zbora, a so tudi postavili na oder

nekatero standardne situacije zborovskega zakulisja, med katerimi so tudi medgeneracijska trenja oz. želja odrasajočih mladine, da bi se razlikovala od otrok. Veliki in mali so samostojno oblikovali vsak svoj del programa, a so skupaj, navdušeno zapeli himno zbora. Mladinska skupina je nato ponudila prikaz široke palete pevskih izrazov, katerih se je zbor lotil v teh letih, od bolj običajne slovenske umetne in ljudske pesmi do malega presenečenja z razigrano, skoreografrano izvedbo popevke Mamma mia skupine ABBA. Med šaljivimi pogovori so pevci spletili spomine na prve korake zbora, ko je gospod Marjan Živic leta 1969 predlagal ustanovitev otroške pevske skupine poleg že obstoječega ansambla, na nastope, gostovanja, dobrodne projekte, nenazadnje na delo petindvajsetih zborovodij pred prihodom Zdenke Kavčič Križmančič, ki zbor vztrajno vodi že štirinajst let. Del programa so sestavljale tudi izbrane točke iz najnovejšega podviga pevcev,

Nedeljska prireditev je bila predvsem praznik mladih pevcev

KROMA



muzikla *Moje pesmi, moje sanje*, katerega so tudi posneli na dvd. Sklepna, voščilna pesem je zazvenela v zahvalo vsem staršem in sodelavcem, ki so podprli delo zbora in predvsem zborovodkinji za strokovno, pedagoško dragoceno in ustvarjalno delo.

Gostje, ki so prišli z voščili in darili, so bili deležni javne zahvale, pred mikrofonom pa sta stopila le predsednik Slomškovega doma, župnik Žarko Škerlj, ki je pohvalil požrtvovalnost in vztrajnost vseh zaslužnih soustvarjalcev štiridesetletne zgodovine, in sodelavka zbora, pianistka in zborovodkinja Tamara Ražem, ki je v lastnem imenu in v imenu zbora Lipa zaželela zboru, da bi ga praznični pogled spremljal tudi v bodoče.

Z zborom Slomšek že več let sodeluje tudi harmonikar Marko Manin, ki je prerasel v dejavnega glasbenika z bogato koncertno dejavnostjo in tekmovalnimi dosežki, kot je zlata plaketa na Avsenikovem mednarodnem tekmovanju v Begunjah. Zbor Slomšek mu je ob jubileju izkazal hvala, ki sta ga povezovali Lucija Čiac in Petra Križmančič, so vsi pevci prejeli spominsko darilo v zahvalo za ves trud, ki so ga koristno vložili v originalno in mladostno razigrano praznovanje.

Rossana Paliaga

NABREŽINA - SKD Igo Gruden

# Prešernu v čast in Nadi Perot v spomin

Ob dnevu slovenske kulture so se spomnili preminule šolnice, ravnateljice in vsestranske kulturne delavke, domačinke Nade Pertot

Slovenski kulturni praznik so preteklo soboto slovesno obeležili tudi v Nabrežini, in sicer v prostorih domačega društva SKD Igo Gruden s posebnim pevsko-besednim večerom, ki je bil posvečen spominu preminule šolnice, ravnateljice in vsestranske kulturne delavke, domačinke Nade Pertot.

Gledalci, ki so napolnili vse razpoložljive sedeže v dvorani, tako da so morali nekateri izvanjupo slediti kar stojale, so uvodoma prisluhnili zborovskemu nastopu domačih pevcev, ki so pod vodstvom Mire Fabjan občinstvu večglasno podali Grudnovno pesem Sinku, ki jo je uglasbil Adi Danev. Sledilo je branje odlomka iz govora Nade Pertot, ki ga je pripravila ob božiču pred dvajsetimi leti in ki je v nekaterih pogledih aktualen še danes. Pertotova je na božič leta 1990 poslušalcem, ki so tedaj sedeli v nabrežinski cervi sv. Roka, zaželela predvsem miru. V vsakdanjem življenju so namreč potrebni predvsem dobra volja, samospoštovanje in spoštovanje bližnjega, pa tudi poštenost in optimizem. Pertotova je v svojem govoru nadalje spregovorila o gospodarskem blagostanju, ki je pred dvema desetletjema vladalo v naših krajih, hkrati pa se vprašala, če se znamo ljudje v preobilici vsega sploh še pogovarjati. Stike z drugimi je treba namreč čedalje krepiti, pri tem pa ostajati zvesti predvsem samim sebi in lastnim koreninam.

Svoje spomine na pokojno profesorico in ravnateljico Nado Pertotovo so nato iznesle pro-

Na nabrežinski prireditvi so zapeli domači pevci

KROMA



fesorice Majda Artač, Marija Češcut in Tatjana Rojc. Artačeva je v lastnem posegu poudarila predvsem sledove neutrudnega didaktičnega in šolskega dela Nade Pertot, ki so se ukoreninili v našo stvarnost. Dijakom je vsako leto posredovala informativno gradivo o prešernovih nagrajenih, spodbudila je nastanek šolskega glasila Pot, ki se je nato preimenovalo v Novo pot. Po njeni smrti so se profesorice, ki so poučevale in še poučujejo slovenščino na znanstvenem li-

ceju Franceta Prešerna, odločile, da v spomin na Nado Pertot ustanovijo poseben sklad. V nekaj šolskih letih je sklad izdal pet priložnostnih brošuric z literarnimi prispevki dijakov, pred nekaj leti pa je te v knjižni izdaji ponatisnila založba Goriška Mohorjeva družba. Marija Češcut je v začetku svojega posega izrazila predvsem zadovoljstvo ob poimenovanju občinske knjižnice po Nadi Pertotovi, hkrati pa poudarila pomen sodelovanja, ki se je spletel med preminulo šol-

nico in goriško založbo. Leta 1997 je Pertotova pri GMD izdala poseben jezikovni priročnik z naslovom Pomagajmo si sami, ki je bil v kratkem razprodan, poleg tega pa je uredila cel kup drugih knjižnih izdaj. Tatjana Rojc pa je o Nadi Pertotovi dejala, da je spadala v tisto generacijo šolnikov, ki so po drugi svetovni vojni pomagali obnavljati slovenske šole v zamejstvu. Njena vnema je bila tolikratna, da je mlade hodila iskat od vrat do vrat. Pertotova se je rodila v številni družini, ki se je po prihodu fašizma na oblast zatekla v Jugoslavijo. Upokojena nabrežinska šolnica je začela nekaj let pred svojo smrtjo urejati pisma, ki so bila namenjena Srečku Kosovelu, njeno delo in poslanstvo pa je po njeni smrti ob koncu devetdesetih prevzela in zaključila prav Rojčeva.

Literarni hommage so Pertotovi podali dijaki drugega razreda nižje srednje šole, ki nosi ime po pesniku Igu Grudnu, in sicer z branjem odlomkov iz del Franceta Bevka, Cirila Kosmača, Ljubke Šorlijeve, ki so zaobjeta v antologiji Nekoč, Danes, Jutri, katero je Nada Pertot postavila prav za srednješolsko mladino.

Petkov nabrežinski kulturni večer se je sklenil s pesmijo, in sicer iz grl pevka domačega zbora Kraški slavček, ki vadi in nastopa pod taktirko Mirka Ferlana, ter Mešanega pevskega zbora Iga Grudna. Na prireditvi ob slovenskem kulturnem prazniku pa žal tokrat ni bilo slišati nikakršne uglasbitve Prešernove Zdravljice.

Primož Sturman



**PADRIČE** - Prvi del pokrajinskega kongresa sindikata Cgil

# Za ponoven razvoj mesta nujno sodelovanje vseh

*Tajnik Sincovich pozval lokalne uprave in delodajalce k skupnemu boju proti krizi*

Poziv lokalnim upravam in delodajalskim organizacijam k sodelovanju za skupen izhod iz krize in ponoven razvoj mesta je zaznamoval poročilo pokrajinskega tajnika sindikata Cgil Adriana Sincovicha na prvem delu pokrajinskega kongresa stanovske organizacije, ki se je začel včeraj popoldne in se bo zaključil danes v prostorih raziskovalnega centra AREA na Padričah.

Na kongresu so bili v polni dvorani mnogi predstavniki lokalnih uprav, javnih institucij in delodajalskih organizacij. Med udeleženci so bili senatorka Tamara Blažina, organizacijski tajnik SKGZ Marino Marsič in deželni svetnik SKP Igor Kocijančič, ki so pozdravili v slovenščini in nato posegli v italijanščini, ter pokrajinski podtajnik VZPI-AN-PI Edvin Švab, ki je govoril dvojezično. Poleg teh so bili na kongresu pokrajinska predsednica Maria Teresa Bassa Poropat in odbornica za delo Adele Pino, tržaški župan Roberto Dipiazza, predsednik Trgovinske zbornice Antonio Paoletti, pokrajinska tajnika sindikatov Cisl Luciano Bordin in Uil Luca Visentini, tajnik DS Roberto Cosolini in predstavniki drugih političnih strank.

Na kongresu so se spomnili tudi priseljencev, ki so jim uvodoma posvetili branje nekaterih dramatičnih pričevanj ob predvajanju diapozitivov. Nato je Sincovich v daljšem posegu analiziral hudo stanje v državi in na Tržaškem. Če bo Cgil s splošno stavko zahteval od italijanske vlade, »da končno kaj ukrene«, so v Trstu nujni ukrepi skupaj z delodajalci, je povedal, ker bodo posledice krize na zaposlitvenem področju (in ne samo) letos še hujše kot lani. Za zajezitev težav je potrebno, da si vsi skupaj zavijajo rokave, glavni poudarek pa mora biti na kakovosti, od kakovosti podjetij ter dela in njegove organizacije do kakovosti naložb in načrtovanja ozemlja. Le učinkovita mreža oz. resno delovno omizje med javnimi institucijami, podjetniki in sindikati (v tej zvezi je Sincovich pozval k sindikalni enotnosti) bo lahko na osnovi programskega sporazuma kos hudim težavam in bo prispevalo k ponovnemu razvoju tržaške pokrajine. Sodelovanje pa mora zadevati prav vsa področja, od gradbeništva do pristanišča, trgovine, turizma, znanosti in industrije, začenši z »jasnostjo« glede škedenjske železarne in plinskega terminala. Morebitno zaprtje železarne mora biti v okviru resne gospodarsko-industrijske alternative. Kar pa zadeva uplinjevalnik, je nujna jasnost, je še povedal Sincovich in vprašal, ali je njegova gradnja sploh v skladu z mestom, ki je v očeh nekaterih »turističnok« in »trgovinsko«. Vsaka izbira, je dodal, zahteva vsekakor popolno informiranje občanov.

A.G.

Pokrajinski kongres sindikata Cgil se je začel včeraj in se bo zaključil danes v raziskovalnem centru AREA na Padričah

KROMA



**ŽELEZARNA** - Kocijančič

## Zahteva po zaprtju

Dejavnost škedenjske železarne je treba iz previdnostnih razlogov začasno ustaviti, medtem ko je treba integrirano okoljsko dovoljenje (it. kratka AIA), ki ga je izdala Dežela Furlanija-Juljska krajina, temeljito pregledati na novo.

To so zahteve, ki jih je včeraj naslovil na predsednika Dežele FJK Renza Tonda in na njegov odbor deželni svetnik Stranke komunistične prenovne Igor Kocijančič. Ta je poleg tega poudaril, da so nujni resni ukrepi za rešitev okoljskega in zaposlitvenega vprašanja, obenem pa je treba od lastništva železarne zaradi škode, ki jo je povzročilo družbi, zahtevati ustrezno odškodnino, pravi svetnik SKP. Kocijančič nenazadnje sprašuje Tonda, ali je po napovedih, da bo skupina Severstal prodala družbo Lucchini, še aktualna zamisel o gradnji elektrarne na območju železarne.

Kocijančič je še dodal, da je bilo o železarni v zadnjem obdobju mnogo govora zaradi preiskave o upravljanju s posebnimi oziroma strupenimi odpadki na državni ravni, ki jo je pred meseci sprožilo javno tožilstvo iz Grosseta. Temu gre dodati stalno zračno onesnaževanje, saj so med novembrom in decembrom lani merilne naprave po nalogu javnega tožilstva zabeležile, da je koncentracija strupenih snovi v zraku v 16 dneh kar 13 krat prekoračila od zakona predvideno mejo.

**8. MAREC** - Mednarodni dan žena

## Žensko srečanje na meji pri Kaštelu

Članice krožka Kavarna žensk Zveze italijanskih žena (UDI) iz Trsta in društva za enake možnosti Poem iz Kopra se bodo tudi letos ob 8. marcu ob 10.30 srečale s hrvaškimi ženskami na mejnem prehodu pri Kaštelu. Pozneje jih bo sprejel tudi podžupan Občine Buje, kjer bodo poskrbele za branje odlomkov iz knjige Dva svetova ... ena pot. Tudi tokrat jih bo vodila želja po odpravljanju meja, predvsem tiste s Hrvaško.

### Gardenija solidarnosti

V soboto, 6., in nedeljo, 7. marca, se na tržaške trge vrača pobuda Italijanske zveze za multiplo sklerozo AISM - gardenija za financiranje raziskav o tej hudi bolezni osrednjega živčnega sistema, za katero boleha v Italiji več kot 58 tisoč oseb, predvsem žensk med 20. in 30. letom starosti. Samo v Trstu je kakih 360 bolnikov multiple skleroze. Ob tradicionalni mimozi torej tudi vabilo k nakupu gardenije, simbola solidarnosti žensk z ženskami.

Tržaška sekcija AISM bo namestila več stojnic po središču mesta: v soboto - na Trgu sv. Antona, pri Stari mitnici, pod Portiči, pri trgovini Pam v Ul. Stock in na Opčinah pri baru Vatta, v nedeljo - Trg sv. Antona, pri trgovini Pam (Miramarski drevored) in na Opčinah pri baru Vatta, v ponedeljek pa samo pod Portiči.

**OBČINA TRST** - Seja občinskega sveta

## Omizje o centru Ervatti

*Vprašanje Ukmarja (DS) - Napoved seje za določitev slovenskega člana komisije za okolje*

Občina Trst bo poskrbela za omizje, ki bo vzelo v pretres preureditvena dela v športnem centru Ervatti pri Briščikih. To je župan Roberto Dipiazza na sinočnji seji tržaškega občinskega sveta dejal svetniku Demokratske stranke Stefanu Ukmarju s priporočilom, da se dela izvedejo v celoviti obliki, tako da za prihodnjih deset let ne bo težav. Ukmar je v okviru tistega dela seje, ki je bil namenjen aktualnim vprašanjem svetnikov, izpostavil problematiko centra Ervatti, kjer je za izvedbo del predvidenih 1,5 milijona evrov v dveh tranšah po 750.000 evrov. Dela prve tranše bi moral dati v zakup proseški odbor za ločeno upravljanje jursarskega premoženja, pri čemer je svetnik DS opozoril na nekatere nejasnosti, saj so mu iz občinskih uradov prišle vesti, da naj bi nekatera dela izvedli, drugih ne. Ukmarja to skrbi, saj če že pri prvi tranši del ne bi šlo vse, kot bi moralo iti, se boji tudi za drugo tranšo, v katero je vključena preureditev dveh igrišč. Zato je predlagal ustanovitev omizja, kar je Dipiazza sprejel skupaj z že omenjenim priporočilom, pri tem pa napovedal še sestanek za določitev predstav-

nika slovenske manjšine v posvetovalni komisiji za okolje, kot to določa zaščitni zakon.

Dipiazza je v odgovoru na vprašanje svetnikov Igorja Švaba (DS-SSk) in Brune Tam (DS), ki sta pozvala k čim hitrejši izvedbi popravilvenih del v župnijski cerkvi pri Sv. Ivanu, ki je zaradi slabega stanja strehe trenutno zaprta, tudi napovedal novo krožišče pri Sv. Ivanu in izrazil pričakovanje, da bo fundacija CRT prispevala pomemben delež k popravilu cerkve.

Drugače je na sinočnji seji, ki je bila v glavnem namenjena obravnavanju resolucij svetnikov v zvezi z nedavno sprejetim proračunom, občinski svet z enominutnim molkom počastil spomin na nedavno umrlega kubanskega disidenta Orlanda Zapato, ki je preminil po 85 dneh gladovne stavke v zaporu. Zapate se je spomnila svetnica Ljudstva svobode Nacionalnega zavezništva Angela Brandi, ki je med drugim opozorila, kako na Kubi še vedno vlada »krvoločan komunistični režim.« Svetniki so molče in stoje počastili spomin na Zapato z izjemo zelenega Alfreda Racovellija, ki je ostal na svojem sedežu, in komunista Izto-ka Furlanica, ki je pred tem zapustil dvorano.

### Obvestilo izletnikom našega dnevnika

Izletnike, ki so se prijavili za izlete Primorskega dnevnika v organizaciji agencije Aurora, in sicer v Rusijo in v Nemčijo prosimo, da poravnajo drugi obrok potovanja (isti znesek kot ob vpisu) danes med 9. in 13. uro v našem uredništvu v Trstu, Ul. Montecchi, 6. Za prijavljene na potovanje v Indijo bo informativni sestanek isti dan, se pravi danes ob 17.30 v dvorani Slomedija.

### Univerza in zadržna zveza sodelujeta

Rektor tržaške univerze Francesco Peroni in predsednik deželne zadržne zveze Confcooperative Franco Bosio sta včeraj podpisala novo bilateralno konvencijo, na podlagi katere bodo lahko študenti in diplomiranci tržaškega vseučilišča opravljali delovno prakso v podjetjih, ki so člani združenja Confcooperative. Cilj dogovora je nuditi instrumente za olajšanje zavestnih poklicnih izbir s pomočjo neposrednega spoznavanja sveta dela. Sodelovanje, piše v sporočilu za javnost, bo zadrugam v FJK omogočilo, da se bodo z akademskim svetom soočale kot protagonistke in da bodo privabili mlade in motivirane poklice, študentom pa dale možnost stika s pisano zadržniško stvarnostjo in svetom dela.

### SKP o deželnem finančnem zakonu

V Novinarskem krožku bo danes ob 17.30 javno srečanje o krčenjih v zadnjem deželnem finančnem zakonu. Srečanje prireja Stranka komunistične prenovne in Stranka italijanskih komunistov. Na srečanju bosta govorila deželni svetnik SKP Igor Kocijančič in pokrajinska tajnica SIK iz Vidma Isabella Sartogo. Predsedovala bo članica državnega vodstva SIK Bruna Zorzini Spetič.

### Dan spomina in bazovski šoht

V petek, 5. marca, bo ob 17. uri v dvorani Tessitori (Trg Oberdan 5) predavanje »Dan spomina in bazovski šoht«, ki ga prireja Tržaški antifašistični odbor in Deželni svetniška skupina mavrična levica. Posegli bodo zgodovinar Sandi Volk (o težavah zakona o dnevu spomina), raziskovalka Claudia Cernigoi (bazovski šoht od rudniškega jaška do državnega spomenika), raziskovalec Fakultete za humanistične študije in Znanstveno-raziskovalnega središča Univerze na Primorskem Gorazd Bajc (Pomen zgodovinskega raziskovanja - predstavitev novih anglo-ameriških dokumentov o Bazovici). Sledila bo razprava.

### Pozor na tramvaj!

Prevozno podjetje Trieste Trasporti obvešča, da semafor na Vico delle Rose, ki urejuje promet med prehodom openskega tramvaja, zaradi del na električnem omrežju deluje le delno. Točneje semafor ne bo deloval do četrtka od 9. do 12. ure.

### Ukradli so vino in žgane pijače

Policisti kvesture so pod obtožbo kraje prijavili na prostosti tunizijska državljana Z. H. (37 let) in M. R. Tujca sta v nedeljo v supermarketu na Miramarskem drevoredu skušala odnesti nekaj steklenic vina in žganih pijač, ki sta jih skrila pod jopič.

**CELOVEC** - Tržačan Fabio Scabar

## Smučar umrl

*Posledice sobotne gorske nesreče so bile prehude*

V celovski bolnišnici je izdihnil 36-letni Fabio Scabar iz Trsta. Izkušeni turni smučar in član tržaške jamarске reševalne službe je podlegel poškodbam, posledice sobotne gorske nesreče so bile prehude.

V soboto se je s tremi prijatelji, prav tako Tržačani, odpravil v Avstrijo, na turno smuko po južni strani gore Polinik, ki se s svojimi 2331 metri vzpenja severno od karnijskih krajev Timau in Paluzza. Popoldne je skupino nenadoma zasul velik snežni plaz. Dva turna smučarja sta se plazu izognila, eden se je sam izvlekel iz snega, Scabar pa je ostal zakopan pod metrom snega. Sami prijatelji so ga s pomočjo lavinske žolne našli in ga približno pol ure po nesreči potegnili na površje. Ponesrečenec je bil v nezvesti, prijatelji so ga oživljali in poklicali avstrijsko gorsko reševalno službo ter zdravstveno službo. Scabarja so obdržali pri življenju, ostal pa je nezavesten. Hudo je bil premražen, pri padcu pa se je poškodoval. Prepeljali so



FABIO SCABAR

ga v bolnišnico v Celovec, kjer so ga sprejeli s pridržano prognozo. Dva dni je bil v umetni komi, naposled pa je žal izdihnil. Fabio Scabar je bil obrtnik (v Sešljanu je imel podjetje Alternative verticali za vzdrževalne gradbene in vrtnarske posege z vrvmi) in član tržaške jamarске reševalne službe. Tako kot njegovi prijatelji, je bil izkušen turni smučar. Kljub nevarnosti plazov je po južni steni Polinika v soboto smučalo precej ljudi, saj baje ni kazalo, da bi bile razmere nepovoljne.



IMIGRACIJA - Uspešna stavka tujih priseljencev ob podpori krajevnih združenj

# Z bobni in plesom zahtevali svoje pravice

*Sprevoda, koncerti in brisanje sovražnih napisov - »Italijanski sistem integracije ne spodbuja, temveč jo ovira«*

Prvi marec je bil v Trstu zelo živ, mesto se je prebudilo ob prvi stavki tujih priseljencev, ki so v številnih italijanskih mestih zahtevali enakopravnost in spoštovanje ter zavračali vladno migracijsko politiko in rasizem. Celodnevni protest in stavka, ki sta ju podprla sindikata Cobas in USI-AIT (prijatelj, kot sta ARCI in Emergency), je bil uspešen, poleg dveh sprevodov in večernih koncertov pa je bilo na vrsti tudi skupinsko brisanje sovražnih napisov po mestnih ulicah.

Afriški bobnarji, ki so zaznamovali cel tržaški dan, so začeli igrati že dopoldne, ko je pisana množica priseljencev z vseh celin, skupaj z italijanskimi in tudi slovenskimi prijatelji, preplavila mestno središče. S pišalkami in zastavami so zborovali na Velikem trgu, kjer so zahtevali svoje pravice in nasprotovali kriminalizaciji tujcev.

Popoldanski del programa se je začel na Trgu sv. Antona, kjer se je po ocenah tajnice Cobasa Daniele Antoni zbralo kakih petsto ljudi. Priseljenci in ostali so v Terezijanski četrti brisali rasistične napise, ki se pojavljajo na stenah mestnih poslopij. Eden od udeležencev je na koncu čistilne akcije povedal, da je bilo dela kar precej, izstopalo je na primer kar nekaj napisov proti Kitajcem. Po začetnih dvomih se je skupina odpravila tudi na Drevored XX. septembra, kjer je rasističnih in skrajno desničarskih napisov veliko, napetosti pa baje ni bilo.

Osrednji dogodek je bil velik protestni sprevod, ki je okrog 17.30 krenil s Ponteroša. Afriški, vzhodnoevropski, južnoameriški in azijski priseljenci, pa tudi številni tržaški »domorodci«, so ob ritmu bobnov zasedli Korzo Italia in nadaljevali pot do Goldonijevega trga, ulic Carducci in Ghega ter do železniške postaje in nabrežja, končna postaja pa je bila pred prefekturo. Protest je bil razposajen in miroljuben, brez izgrediv, razgibano dogajanje je kvečjemu mrmraje negativno komentirala kak priletna Tržačanka. Afriški plesi so prevzeli še Kitajce in Kurde, plapolala je tudi kosovska zastava. V sprevodu so bili tudi razni predstavniki opozicije v tržaškem občinskem svetu. Kvstura je poročala o 700 do 800 protestnikih, organizatorji pa so jih našteali nekaj čez tisoč. Sklepni dogodek je bila večerna prireditev v krožku Etnoblog, s koncerti in video posnetki.

Sredi sprevoda nam Kamerunka Winnie Dossi razlaga, da se je dokopala do dovoljenja za bivanje, že mesece pa čaka na obnovljeno zdravstveno izkaznico. Elena Vatanjank in Aleksandra Manolii sta pred tremi leti prispeli iz Moldavije. Gospe sta zaposleni kot negovalka in gospodinjstva pomočnica pri krajevnih družinah. Spočetka nista imeli potrebnih dokumentov, po enem letu pa so ju redno zaposlili. Z delodajalci imata odlične odnose, ki temeljijo na medsebojnem spoštovanju. Redno zahajata k maši v srbsko pravoslavno cerkev, kjer sta spoznali člane srbske skupnosti. Na koncu mi na plašč prijazno pripneta marčni cvet, simbol pomladi. V Moldaviji si ga po tradiciji pripnejo na obleko ravno prvega marca, nosijo pa ga do konca meseca.

32-letni Senegalec Assan Kebe že osem let živi v Trstu, dela kot zidar. Zgovoren je in dobro pozna italijansko politiko. Po začetnem težkem obdobju, ko je bil tako kot vsi rojaki ulični prodajalec, ima zdaj pogodbo za nedoločen čas, avto in stanovanje. Assan, ki se ima za srečneža, me-



ni, da je italijanski sistem zgrešen, ker sploh ne spodbuja integracije: »O integraciji veliko govorijo, a jo v resnici ovirajo, Severna liga pa žanje volilne uspehe s podpihovanjem sovraštva.« Začasno zaposlenim ob poteku pogodbe zapade tudi dovoljenje za bivanje, vsaka prošnja stane sto ali več evrov, življenje v tem začaranem krogu pa postane neznosno. V času krize so tuji delavci še bolj na prepihu kot domačini. »Tujec, ki živi recimo že 10-15 let v Italiji, a izgubi delo, postane po šestih mesecih brezposelnosti ilegalec. Oblasti ga izženejo, on pa je 15 let plačeval davke in prispevke za pokojnino, ki je ne bo nikoli prejemal,« pripoveduje Assan. Poudarja še, da so Senegalski zelo poštene ljudje, to pa velja tudi za veliko večino drugih priseljencev: »V našem podjetju je deset delavcev, sedem od teh je tujcev, štirje so Romuni. Vsi ogromno delajo in plačujejo davke, televizijska poročila pa jih pogosto potrejo ...«

*Aljoša Fonda*

Dopoldanski shod na Velikem trgu in bobnar. Afriški ritmi so zaznamovali prvi marec v Trstu

KROMA



## V FJK je vsak peti zaposleni tuj državljan

V Furlaniji-Juljski krajini je tujih priseljencev 94.976 in predstavljajo 7,7% deželnega prebivalstva. 82 odstotkov tujcev je zaposlenih, vsak peti zaposleni v deželi pa je tuj državljan. To so nekateri podatki, ki jih je Karitas zbrala v svojem poročilu o imigraciji, nanaša pa se na uradne statistične podatke iz leta 2008. Največ tujih priseljencev je v videmski in pordenonski pokrajini, kjer je pač največ gospodarskih dejavnosti in torej delovnih mest. V deželi FJK predstavljajo tuji delavci 19,7% celotne delovne sile, zaposleni pa po večini v sektorjih storitev (46%) in industriji (45%), sledi kmetijstvo (7%). Največja je romunska skupnost, ki šteje 16 tisoč ljudi, sledijo Albanci (12 tisoč), Srbi (devet tisoč), Ganci in Hrvaati (oboje po štiri tisoč). V šolah je desetina vseh učencev in dijakov iz tujih družin (15.528 mladoletnih), tretjina pa se jih je rodila v Italiji.

## PRVIČ V FJK Na obisku generalna konzulka ZDA

Včeraj se je na svojem prvem uradnem obisku v Furlaniji-Juljski krajini mudila generalna konzulka Združenih držav Amerike v Milanu Carol Perez, ki sta jo spremljala konzul za politične in gospodarske zadeve Benjamin Wohlaer in konzularna agentka ZDA v Benetkah Megan Jones. Perezova, ki je doma iz Clevelanda v zvezni državi Ohio, je karierna diplomatka, mesto generalne konzulke v Milanu pa zaseda od lanskega maja, pred tem je bila sodelavka bivših ameriških državnih sekretarjev Madeleine Albright, Colina Powella in Condoleeze Rice, generalna konzulka v Barceloni in funkcionarka na ameriških veleposlaništvih v Rimu in Madridu.

Generalna konzulka Carol Perez se je na tržaškem županstvu srečala z županom Robertom Dipiazzo in podžupanom Parisom Lippijem, ki sta ji orisala gospodarske priložnosti, znanstvene ustanove ter zgodovinske in kulturne značilnosti mesta, poleg tega so sogovorniki poudarili prijateljske odnose med Tržačani in Američani ter pričakovanja o sodelovanju v prihodnosti. Župan Dipiazza je konzulki izročil tudi srednjeveški pečat mesta Trst, Perezova pa je včeraj v programu imela tudi srečanja s predsednikom deželne vlade FJK Renzom Tondom in tržaškim prefektom Alessandrom Giacchettijem, obisk Znanstvenega parka na Padričah in predavanje študentom visoke šole Mib o ključnih tematikah administracije predsednika Baracka Obame. Danes bo gostja Italijansko-ameriškega združenja, jutri pa bo v Gorici tamkajšnjim študentom diplomatskih in mednarodnih ved govorila o svoji diplomatski izkušnji.

## DOLINA Drevi se spet začanja vadba pilatesa

Po nekajmesečnem premoru se danes ob 18. uri spet začanja vadba pilatesa v organizaciji Skupine 35-55 pri SKD France Prešeren. Kot doslej bo potekala v Trubarjevi dvorani nižje srednje šole Simona Gregorčiča v Dolini. Uporabo dvorane omogočata Občina Dolina in ravnateljstvo šole, zato se jima članice tudi javno zahvaljujemo.

Vadba je izredno koristna za vse, ki bi radi kaj več naredili zase in za svoje telo, saj s pomočjo pilatesa vplivamo na izboljšanje telesne drže, oblikujemo postavo ter krepimo hrbtno in trebušno mišičevje. Z redno vadbo preprečujemo pojav bolečin v hrbtenici, povečujemo gibljivost, izboljšujemo ravnotežje in koordinacijo, saj krepimo vse telesne mišice. Vadbo vodi izkušena in strokovno pripravljena vaditeljica. Z njeno pomočjo so redne tečajnice iz klasičnega pilatesa že prešle v njegovo nadgradnjo in sicer body tehniko (to je aerobni pilates) in pilates jogo, pri vadbi pa uporabljajo tudi razne pripomočke, kot so elastike, palice in glidinge.

Na prvih vadbenih urah bomo zaradi večmesečnega mirovanja, najprej telo spet privadile na napor z raztezanjem mišic in lažjo vadbo. Drugo uro (začetek ob 19. uri) pa bo na vrsti klasični pilates. Vse interesentke vabimo, naj k vadbi pridejo vsaj četrt ure pred pričetkom, da se pogovorimo in izpolnimo vpisne pole. Obenem sporočamo, da se lahko prve vadbene ure udeležijo tudi začetnice, ki niso pilatesa nikoli vadile, saj bo vadba potekala kot normalna telovadba, s poudarkom na raztezanju. (so)

## Četrtek koncert hornistke Jasne Komar

V dvorani tržaškega krožka zavarovalnice Generali (Trg Duca degli Abruzzi 1, VII. nadstropje) bo v četrtek ob 18. uri nastopila hornistka Jasna Komar. Koncert se vključuje v niz četrtkovih koncertov, ki jih prireja prof. Doriana Dorligo. Pri klavirju bo hornistko spremljala pianistka Maja Klinar, ki je diplomirala na Akademiji za glasbo v Ljubljani, kjer je sedaj zaposlena kot korepetitorica. Program vključuje tri skladbe za rog in klavir - Beethovovo Sonato v F duru op. 17, Saint - Saensovo Romanco v E duru op. 67 in Krekov Koncert (Andante semplice, Lento, Vivo) ter solistični Oliverja Messiaena Des canyons aux étoiles (zvezdni kanjoni) Appel Interstellare (Medzvezdni klic). Vstop je prost. V petek, 12. marca, pa bo Jasna nastopila s trobilno skupino in kvartetom rogov studentov Akademije za glasbo Ljubljana v Babni hiši v Ricmanjih ob 20.30. Koncert sodi v sklop Ricmanjskega tedna, ki ga prireja domače društvo SKD Slavec.

## Film o ugrabitvi in umoru Alda Mora

Kulturno združenje Tina Modotti vabi danes v svoje prostore (Ul. Ponziana 14) na filmski večer niza o državnih tragičnih dogodkih in skrivnostih. Ob 20. uri bodo predvajali film Renza Martinellija Piazza delle cinque lune (2003) o ugrabitvi in umoru Alda Mora.

## Bielinskyjeva Avra in grozljivka From Beyond

V prostorih združenja La Cappella Underground se nadaljujejo filmski večeri v originalnem jeziku in italijanskimi podnapisi. Drevi bodo ob 21. uri predvajali dramski film Avra (El Aura) argentinskega režiserja Fabiana Bielinskega. Večkrat nagrajena filmska pripoved o nenavadnem Espinozi in njegovih načrtih, kako storiti popoln zločin, je preseljena in napeta zgodba, ki bo gledalca presenetila in osupnila. V četrtek pa bodo ravno tako ob 21. uri vrteli grozljivko From Beyond, ki je povzeta po noveli H.P. Lovecrafta.

## Predlog za srečanje pustnih predsednikov

Pust je sicer krepko za nami, predsednik tržaškega pustnega odbora Roberto de Gioia pa je včeraj izrazil željo po skupnem srečanju s predsednikoma kraškega in miljskega pusta. V prostorih Trgovinske zbornice bi se lahko pogovorili o finančnem stanju vseh treh odborov, ne da bi pri tem oškodovali zgodovinske pustne tradicije, ki je pri nas zelo zakoreninjena.

## Iz Kavkaza v Ameriko

V dvorani Baroncini zavarovalnice Generali (Ul. Trento št. 8) bo danes ob 17.30 srečanje z naslovom Iz Kavkaza v Ameriko. Na srečanju bodo posegli arhitektka in kulturna delavka Donatella Ruttar, zgodovinar in raziskovalec na koprski univerzi Aleksej Kalc ter direktor Unije Slovencev po svetu Renzo Matteligi.

## V spomin na Sergia Cermelija

Ob 66. obletnici tragične smrti Sergia Cermelija bo jutri ob 11. uri krajša slovesnost v njegov spomin. VZPI - ANPI, ANED in ANPPA vabijo antifašiste, da s svojo prisotnostjo potrdijo ideale, za katere je daroval svoje mlado življenje tržaški antifašist in partizan Sergio Cermeli.

## AcegasAps Pokopališča in pogrebna služba

### Preklic za opuščene grobove na pokopališču pri Sv. Ani in na bivšem vojaškem pokopališču v Trstu

Obveščamo, da je Občina Trst sprožila postopek za izgubo pravice do oz. za preklic opuščenih grobov, ki se nahajajo na pokopališču pri Sv. Ani in bivšem vojaškem pokopališču. Na podlagi zahteve upravičencev je možna prekinitev postopka.

Uredbe in seznam zadevnih grobov so na razpolago v Uradih za pokopališke storitve in pri Občinskih okrožjih.

Obvestilo je v skladu z zakonom št. 241 z dne 7. avgusta 1990 in sklepom odbora št. 305/2003.



OPČINE - Hvaležen poklon domačinu Mariu Sosiču

# Drobce vojnih grozot je predelal v svojstvene kipce

Razstavo, ki si jo je mogoče ogledati še do 5. t.m., je pripravilo društvo Tabor



V dvorani Prosvetnega doma na Opčinah je še do 5. marca na ogled spominska razstava skulptur domačina Maria Sosiča v priredbi SKD Tabor, društva pri katerem je umetnik zavzeto sodeloval in bil posebej priljubljen, društva pri katerem je nastopal v pevskem zboru in že nekajkrat razstavljal. Gre za neobičajne kipe, saj se je Sosič posluževal drobcev bomb in granad, ki jih je pobiral po krajih, kjer je divjala vojna vihra. Na dolgih sprehodih so ga večkrat spremljali tudi ostali družinski člani, žena Gracija, hčerka Tamara in sin Boris. Tem drobcem, bolečim pričevanjem spopadov, je želel vdahnuti novo življenje. Navdih ga je vodil, da je v njih uzrl nove oblike. Spretno jih je sestavljal v prostoru in ustvaril iz virne rože, živali, človeške figure. To so oblike, ki pripadajo naravnemu okolju, kjer so nemo obtičali drobci bomb raznoraznih oblik in zaživijo zdaj avtonomno, prežeti s pozitivno simbolično sporočilnostjo.

Mario Sosič je pričel ustvarjati v šestdesetih letih, razstavljal je pred-

vsem v Trstu in okolici, med pomembnejše pa gre opozoriti razstavo na Dunaju. Pri oblikovanju posameznih kipov ima Mario Sosič konstruktiven pristop, ki je tudi s tehničnega vidika dokaj zahteven. Umetniška občutljivost pa ga je vodila v obvladanje prostorske razsežnosti z uporabo dejansko minimalnih oblik, s katerimi mu je uspelo posamezne motive definirati.

Ob vhodu v dvorano so na mizi zbrani še neoblikovani drobci in tehnične naprave, ki se jih je umetnik posluževal pri varjenju. Na stenah so na ogled fotografije in predstavitev iz posameznih razstav, med katerimi je v ospredju predstavitev umetnostnega kritika Milka Bambiča. Značilni so rastlinski in živalski motivi in človeški liki. Postopna abstrakcija je vodila umetnika do dodatne prečiščenosti oblik in bolj očitno geometrizacijo. Vsakega od omenjenih motivov označuje simbolika. Ptica je prisposoba moči navdiha, razprta krila hrepenijo po vzletu v modrino neba. Cvetovi ra-

Ostanki bomb so zaživel v novih, s pozitivno simbolično sporočilnostjo prežetih predmetih

KROMA



stejo iz iste zemlje, kjer so drobci bomb obtičali in mogočno odpirajo svoje cvetove v objem svetlobe. Vse bolj prečiščene oblike se pri abstrahiranih kipih vijejo v smeri spirale, simbola rasti in pretakanja življenja.

Še najbolj pritegujejo našo pozornost pokončni možaki, visoke figure, ki jih sestavljajo večji, oblikovno bolj definirani drobci. Pravljico nas nagovarjajo, kot bi bili čuvaji, varuhi rojstne zemlje. Mario Sosič je globoko občutil duh kraja in časa ter nam na poetičen način nakazal preko svojih stvaritev, da znamo uzreti

v vsaki podobi tudi tisti vidik, ki ni na prvi pogled očiten. Spominska razstava je hvaležen poklon domačinu, umetniku in človeku, ki nas s svojimi deli trajno nagovarja.

Jasna Merku

## Včeraj danes

Danes, **TOREK, 2. marca 2010**  
JANJA

Sonce vzide ob 6.42 in zatone ob 17.53 - Dolžina dneva 11.11 - Luna vzide 20.38 in zatone ob 7.05.

Jutri, **SREDA, 3. marca 2010**  
BLAŽ

**VREME VČERAJ:** temperatura zraka 10,2 stopinje C, zračni tlak 1014 mb raste, veter 5 km na uro vzhodnik, vlaga 97-odstotna, nebo skoraj jasno, morje rahlo razgibano, temperatura morja 9,7 stopinje C.

## Lekarne

**Do sobote, 6. marca 2010**  
**Običajni urnik lekarn:**  
**od 8.30 do 13.00**  
**in od 16.00 do 19.30**  
**Lekarne odprte**  
**tudi od 13.00 do 16.00**

Istrska ulica 33 (040 638454), Ul. Belpoggio 4 (040 3062838), Žavljje - Ul. Flavia 39/C (040 232253). Fernetiči (040 212733) - samo s predhodnim telefonskim pozivom in nujnim receptom.

**Lekarne odprte**  
**tudi od 19.30 do 20.30**

Istrska ulica 33, Ul. Belpoggio 4, Trg Giotti 1, Žavljje - Ul. Flavia 39/C. Fernetiči (040 212733) - samo s predhodnim telefonskim pozivom in nujnim receptom.

### NOČNA SLUŽBA

**Lekarna odprta od 20.30 do 8.30**  
Trg Giotti 1 (040 635264).  
**www.farmacistitrieste.it**

118: hitra pomoč in dežurna zdravstvena služba (od 20. do 8. ure, predpraznična od 14. do 20. ure in praznična od 8. do 20. ure)  
Za dostavljanje nujnih zdravil na dom, tel. 040 350505 - Televita. Telefonska centrala Zdravstvenega podjetja in bolnišnic: 040 399-1111. Informacije KZE, bolnišnic in otroške bolnišnice, tel. (zelena številka)

NABREŽINA - Nižja srednja šola Iga Grudna

# Zgodba bratov Rusjan

Dijakom je sanje goriških bratov, slovenskih začetnikov letenja, razkril Vili Prinčič

Prizadevanja bratov Rusjan, slovenskih pionirjev letenja, so približe spoznali tudi dijaki DŠŠ Igo Gruden iz Nabrežine. V torek je bil pri njih na obisku Vili Prinčič, goriški kulturni delavec in vnet raziskovalec krajevine zgodovine, ki je dijakom v sliki in besedi prikazal zgodbo o Edvardu in Jožetu Rusjanu, ki sta se pred sto leti vpisala v seznam izumiteljev, ki so sestavljali pomembno stran v nastajanju letalstva. Srečanje je bilo v dvorani kulturnega društva Igo Gruden, kjer so dijaki najprej poslušali kratek opis razmer in dogajanja na začetku prejšnjega stoletja, to se pravi v času pred prvo svetovno vojno, ko so naši kraji spadali v avstroogrsko monarhijo. Bil je to čas vsestranskega vzpona in naši kraji so doživljali vsesplošno kulturno, družbeno, gospodarsko in izobraževalno rast. V pravcati razcvet raznih dejavnosti je seveda sodilo tudi hitro napredovanje tehnologije, ki se je dotaknila tudi človekovih želja po letenju. Dijaki so zelo pozorno poslušali pripoved o prvih poskusih letenja na motorni pogon; o ameriških bratih Wright, ki jima je leta 1903 kot



prvim na svetu uspelo odlepiti se od tal z letalom lastne proizvodnje, pa o francoskih izumiteljih Blieriotu, Voicinu, Farmanu in drugih, nena zadnje pa o slovenskih bratih Rusjan iz Gorice. Podroben opis dogajanja v tistih letih je Prinčič podkrepil še s prikazom dia posnetkov o načrtovanju, zasnovi, gradnji letal in poskusov letenja, ki sta jih brata z mladostno vnamo in željah po uspehu, opravljala v tistih pionirskih časih. Žal se je pravljica o osvajanju nebesnih širjav nasilno prekinila januarja 1911 s smrtjo pilota Edvarda

Rusjana med poskusom letenja v Beogradu. Prinčič je tudi povedal marsikaj zanimivega iz življenja bratov Rusjan in njune družine, pa tudi o raziskavah, ki so privedle do tega, da danes imamo kar zajeten fotografski in dokumentaren arhiv o prisotnosti letalstva na naših tleh. Dijaki so si marsikaj zabeležili, saj bo zgodba o Rusjanih brččas postala tudi gradivo za njihovo proučevanje in dojemanje krajevine zgodovine. Na koncu so predavatelju poklonili še izvod šolskega glasila Jadro in pa lično pripravljen likovni izdelek.

### Ženske, ženske, ženske ...

Bliža se 8. marec in z njim mednarodni dan, posvečen vsem ženskam sveta. Primorski dnevnik bo letošnji praznik obeležil na poseben način. Svoje bralke in bralce vabi, da nam posredujejo fotografije, katerih nesporne protagoniste so ženske: znane ali neznane, zaročenke, žene, mame, sestre, prijateljice ...

Spletni strani [www.primorski.eu](http://www.primorski.eu) pošljite svoje posnetke: najlepše bomo objavili tudi v Primorskem dnevniku!

800 - 991170, od ponedeljka do petka od 8. do 18. ure, ob sobotah od 8. do 14. ure. Nudi informacije o zdravstvenih storitvah, o združenih tržaskih bolnišnicah in o otroški bolnišnici Burlo Garofolo.

## Šolske vesti

**DPZIO JOŽEF ŠTEFAN IN DTTZG ŽIGA ZOIS** prirejata v četrtek, 4. marca, ob 17. uri v dvorani Zadržne kraške banke na Opčinah informativno srečanje na temo »Naša tehnična zavoda v luči reforme«. Pogovor o: tehnični izobrazbi v skladu z evropskimi smernicami, sinergiji šole s svetom dela, kakovosti priprave na tehnične poklice, dobri osnovi za višji tehnični in znanstveni študij. Vabljeni starši, učenci, profesorji in vsi, ki vas zanima razvoj naših tehničnih šol!

**DAN ODPRTIH VRAT NA LICEJU FRANCETA PREŠARNA** bo v nedeljo, 7. marca, od 10. do 12. ure. Na predstavitev šole in učnih smeri so toplo vabljeni starši dijakov, ki se bodo letos vpisali na višjo srednjo šolo.

## Prispevki

Za kulturno dejavnost v Bazovici darujeta Vilma in Sergio Zoch 15,00 evrov za SKD Lipa in 25,00 evrov za MePZ in MoVS Lipa.

V spomin na drago Nerino Hrvatič vd. Štranj daruje Roža Pečenik 30,00 evrov za KD Valentin Vodnik - Dolina.

Ob obletnici smrti dragega očeta Rudija Mahniča daruje hči Majda 20,00 evrov za vzdrževanje spomenika padlim v NOB v Dolini, 20,00 evrov za Zbor upokojencev z Brega in 20,00 evrov za pevski zbor V. Vodnik iz Doline.

Namesto cvetja na grob Nerine Coretti daruje Majda Mahnič 30,00 evrov za društvo V. Vodnik iz Doline.

Namesto cvetja na grob Lidije Carli darujeta Stanko in Jožica 30,00 evrov za Lovsko društvo Doberdob.

V spomin na dragega Ivana Lisico darujeta Miranda in Sonja 50,00 evrov za VZPI ANPI Devin-Nabrežina.

Namesto cvetja na grob Petra Rogelje daruje družina Mirčeta 20,00 evrov za SKD Vigred.

V spomin na Ivana Drnovška in na Viktorja Maveza darujeta Anica in Pavel (Silčeva) 30,00 evrov za Ml.P.S. in O.P.Z. Slomšek iz Bazovice.

† Zapustil nas je naš dragi

## Branko Kuret

Žalostno vest sporočajo

**Danica, Adriana in Silvan z družino.**

Pogreb bo v četrtek, 4. marca ob 10.00 iz ulice Costalunga v borštansko cerkev.

Boršt, 2. marca 2010



## Čestitke

**Dobrodošel mali DAVID, mami Maji in tatku Eriku čestita Fabio Urli ni z družino.**

## Izleti

**KOŠARKARSKI KLUB BOR** prireja od sobote, 3. aprila, do ponedeljka, 5. aprila, velikonočni avtobusni izlet v Terme Radenci na slovensko Štajersko. Razpoložljivih je še nekaj mest. Informacije in prijave: 348-2821370 in 348-8011601.

## Kino

**AMBASCIATORI** - 16.15, 18.15, 20.15, 22.15 »Genitori e figli: agitare bene prima dell'uso«.

**ARISTON** - 16.00, 18.30, 21.00 »Il concerto«.

**CINECITY** - 16.20, 19.00, 21.45 »Invictus - L'invincibile«; 16.30, 19.40, 22.00 »Codice Genesi«; 15.50, 17.55, 20.00, 22.05 »Genitori e figli: agitare bene prima dell'uso«; 21.45 »Alice in Wonderland-3D«; 16.00, 18.00, 20.00, 22.00 »Wolfman«; 20.00 »Il figlio più piccolo«; 18.05 »Che fine hanno fatto i Morgan?«; 16.00 »Scusa ma ti voglio sposare«; 16.05 »Alvin Superstar 2«; 16.30, 18.00, 20.00, 21.15 »Avatar-3D«.

**FELLINI** - 16.30, 20.15 »Tra le nuvole«; 18.15, 22.15 »The Hurt Locker«.

**GIOTTO MULTISALA 1** - (Ulica Giotto 8) 22.00 »Soul Kitchen«.

**GIOTTO MULTISALA 2** - 16.00, 18.05, 20.10, 22.20 »Invictus«.

**GIOTTO MULTISALA 3** - 16.00, 17.30, 20.40, 22.20 »Il missionario«; 19.00 »A single man«.

**KOPER - KOLOSEJ** - 19.20 »Možje, ki strmijo v kože«; 17.10, 21.20 »V zraku«; 19.00, 21.40 »Valentinovo«; 19.50, 21.50 »Volkodlak«; 16.10, 18.00 »Alvin in veverički 2«; 16.00 »Avatar-3D«.

**NAZIONALE** - Dvorana 1: 16.15, 18.15, 20.15, 22.15 »Wolfman«; Dvorana 2: 16.00, 18.00, 20.05, 22.15 »Codice Genesi«; Dvorana 3: 16.00, 18.45, 21.30 »Avatar 3D«; Dvorana 4: 16.30, 18.20, 20.15, 22.15 »Che fine hanno fatto i Morgan?«.

**SUPER** - Film prepovedan mladim izpod 18. leta starosti.

**TRŽIČ - KINEMAX** - Dvorana 1: 17.50, 20.00, 22.10 »Codice Genesi«; Dvorana 2: 17.30 »Avatar-3D«; 20.20, 22.15 »Wolfman«; Dvorana 3: 17.40, 20.00, 22.00 »Genitori e figli: agitare bene prima dell'uso«; Dvorana 4: 17.30, 19.50, 22.10 »Invictus«; Dvorana 5: 17.45, 20.00, 22.00 »Il figlio più piccolo«; Kinemax d'Autore: 17.30, 20.00, 22.00 »A single man«.

## Obvestila

**ISKRAONLINE** sporoča, da je bila odstranjena okvara, nastala zaradi hakerskega napada na spleto. Časopis je spet vidljiv na spletni strani <http://www.iskraonline.eu>.

**PILATES** - Skupina 35-55 pri SKD France Prešeren obvešča, da se bo redna vadba pilatesa, za vse izkušene tečajnice, začela danes, 2. marca, v Trubarjevi dvorani Nižje srednje šole v Dolini: ob 18. uri dinamično raztezanje ter priprava na napor, ob 19. uri klasični Pilates. Vadba bo potekala ob torkih in petkih. Vabljenje.

**SPONTANI ODBOR ZDRUŽENIH STARŠEV** slovenskih in italijanskih jaslji, otroških vrtcev in osnovnih šol v Občini Dolina-za promocijo šolske menze z biološkimi, tipičnimi in tradicionalnimi proizvodi, s pokroviteljstvom Občine Dolina vabi starše na srečanje danes, 2. marca, ob 17. uri v Sprejemnem centru Naravnega rezervata Doline Glinščica ob Gledališču F. Prešeren v Boljuncu s Paolom Albanesejem, predsednikom Zdrženja »Mosaico: per un comune avvenire« na temo »Pravično pridelana hrana« kakšne so njene prednosti v šolski menzi s stojnico Equosolidalnih izdelkov in pokušnjo banan. Med predavanjem bo igrala Lara Komar zabavala otroke v dvorani v prvem nadstropju Gledališča F. Prešeren z dvojezično animacijo.

**ZCPZ** sporoča članom Združenega zbora, da bodo pevske vaje danes, 2. marca, ob 20. uri v Finžgarjevem domu na Opčinah.

**TEČAJ SUHEGA CVETJA POMLAD 2010** - (začetni): danes, 2. in sredo, 3. marca, ob 18. do 20. ure. Prijave in informacije: Atelje Dom Art, Dunajska cesta 17/A, Opčine. Tel. 040-2158266.

**TPPZ P.TOMAŽIČ** sporoča, da bo na sedežu na Padričah danes, 2. marca, ob 20.45 redna pevska vaja.

**ZVEZA LEVICE ZA FURLANIJO JULJSKO KRAJINO** prireja v torek, 2. marca, ob 17.30 v dvorani časnikarskega združenja na Korzu 123. Javno srečanje o proračunskih rezih Tondove deželne vlade. Spregovorila bosta Igor Kocijančič, SKP-EL, načelnik ML v deželnem svetu, Isabella Sartogo, pokrajinska tajnica SIK v Vidmu. Razpravo bo vodila Bruna Zorzini Spetič, članica državnega vodstva SIK. **MLADINSKI CENTER PODLAGA** vabi v soboto, 6., nedeljo, 7. in soboto 13. marca, na začetni tečaj ozvočevanja. Tečaj bo trajal 10 ur, vodil ga bo tonski tehnik Martin Ukmar. Informacije in prijave zbiramo do srede, 3. marca na tel. št.:00386-057345004, 00386-051204765 ali na e-naslovu: [info@mcpodlaga.com](mailto:info@mcpodlaga.com). Vabljeni.

**OBČINE OKRAJA 1.1** (Devin Nabrežina, Zgonik in Repentabor) in Zadruga »L'Albero Azzurro« obveščajo, da bo brezplačna ludoteka delovala v Igralnem kotičku »Palček« v Naselju Sv. Mavra ob sredah in petkih popoldne od 16.00 do 18.00 ure. Ludoteka je namenjena otrokom od 1 do 6 let starosti. Delavnice predvidene v naslednjih tednih so: 3. in 10. marca: »Obrni papir«, »Proste barve«; 5. in 12. marca: »Živalice pripovedujejo«, »Kamene živali«. Za informacije se lahko obrnete do Igralnega kotička Palček na tel. št.040-299099 od ponedeljka do sobote ob 8.00 ure do 13.00 ure.

**SLOVENSKI FILATELISTIČNI KLUB L. KOŠIR** vabi svoje člane na redno sejo, ki bo v sredo, 3. marca, ob 19. uri v Gregorjevi dvorani v ulici Sv. Frančiška 20.

**SKD VALENTIN VODNIK** sklicuje občni zbor volilnega značaja v društvenih prostorih v petek, 5. marca, ob 20. uri v prvem sklicanju in ob 20.30 v drugem sklicanju.

**TABORNIKI RMV** organizirajo v nedeljo, 14. marca »Zimski izlet« v Bovec, ki je namenjen gozdovnicam in gozdovnikom, popotnicam in popotnikom, grčam ter bivšim članom. Vabljeni so vsi: smučarji, deskarji in nesmučarji. Rok prijave je petek, 5. marec do 17. ure. Informacije na [www.tabornikirmv.it](http://www.tabornikirmv.it) ali 335-5316286 (Veronika).

**TPK SIRENA** sporoča, da bo v petek, 5. marca, na sedežu Pomorskega kluba - Miramarski Drevored 32, 34. občni zbor ob 20.00 v prvem in ob 20.30 v drugem sklicanju.

**MLADINSKI DOM BOLJUNEC** vabi vse otroke iz vrtca in osnovne šole na »Dan odprtih vrat«. Delavnice bodo potekale na velikonočno temo. V soboto, 6. marca - ustvarjanje velikonočnih voščilnic; 13. marca - kreativni pirhi; 20. marca - pripravimo in spečemo pinco; 27. marca - oblikovanje oljčnih vejic. Delavnicam in igram, glede na starostno dobo otrok, bodo sledile domače animatorke in priložnostni gostje. Toplo vabljeni ob sobotah od 15. ure dalje.

**OB DNEVU ŽENA** vas prisrčno vabimo na Ferluge v dom »Edi Brišček in Robert Perosa« na odprtje razstave unikatnih uporabnih predmetov in slik v soboto, 6. marca, ob 19. uri. Večer bo popestrilo branje poezij in prepevanje ljudskih pevk »Kraški šopek« iz Sežane.

**OB PRILIKI DNEVA ŽENA** zbiranje Auser za kraško območje vabi svoje člane na družabno popoldne v soboto, 6. marca, s pričetkom ob 16. uri. Srečanje se bo odvijalo v prostorih Dopolavoro ferroviario v Nabrežini.

**DOLINČANKE** bomo praznovala mednarodni dan žena s kulturnim programom, tradicionalno loterijo in družabnostjo v nedeljo, 7. marca, ob 17. uri v prostorih SKD Valentin Vodnik v Dolini.

**MLADINSKI DOM BOLJUNEC** priredi srečanje z gospodom Paolom Sossijem pod geslom »Iz morja kraški kamen«. Predavanje bo v torek, 9. marca, ob 20. uri. Toplo vabljeni.

**KRUT** začenja v sredo, 10. marca, spomladanski cikel tradicionalne skupinske vadbe v termalnem bazenu v Ankaranu in v Gradežu. Informacije in vpisovanje na sedežu krožka, Ul. Cicerone 8/B, tel. 040-360072.

**SEKCIJA VZPI ANPI** Opčine, Bani, Ferlugi, Piščanci ob 66-letnici mučeniške smrti Rozalije Kos Kocjan - Guličeve bomo v nedeljo, 7. marca, ob 10. uri počastili njen spomin s polaganjem venca na spominsko ploščo v Narodni ul. 28. Sodeluje šolski zbor OŠ Franceta Bevka, mentorica Ana Palčič. Priložnostna beseda Majna Pangerc.

**SKD VESNA** v sodelovanju z gostilno Bita in sekcijo VZPI Evald Antončič - Stojan vabi na praznovanje dneva žena z večerjo, družabnostjo in plesom v nedeljo, 7. marca, ob 18.30 v dvorani Ljudskega doma v Križu. Rezervacije: tel. 040-2209058, informacije: 340-7235369 - Sara.

**SLOVENSKO PLANINSKO DRUŠTVO TRST** obvešča, da iz tehničnih razlogov odpadejo »Zimske športne igre« napovedane za 7. marec 2010.

**V BARKOVLJAH**, v nedeljo, 7. marca, po maši od 11. ure, bomo počastili msgr. Matijo Škabarja ob obeležju v vrtu, ki se po njem imenuje (pri barkovljanskem portiču).

**V DRUŠTVU SLOVENSKIH IZOBRAŽENCEV** bo prihodnji ponedeljek, 8. marca, gost dr. Pavel Fonda, ki bo govoril na temo »Tržaška umobolnica: osrednji dogodek psihiatrije 20. stoletja«. V Peterlinovi dvorani, Donizet-tjeva 3. Začetek ob 20.30.

**POMAGAJMO SI PRI OHRANJEVANJU DOBREGA POČUTJA - DRUGI DEL:** Občine Devin-Nabrežina, Zgonik in Repentabor, v sodelovanju z drugo La Quercia vabijo na drugi del delavnic na temo ohranjanja dobrega počutja, za starejše osebe, družine in zainteresirane, ki se bodo vršile v kulturnem središču Dom Briščki, Briščki št. 77, od 17. do 19. ure ob sredah. Prvo srečanje bo 10. marca s fizioterapevtko K. Vitez »Naučimo se pravičnega gibanja - drugi del«; nato 17. marca z muzikoterapevtko S. Mazziero »Zaplešimo, da se boljše počutimo 2« ter 24. marca s psihoterapevko M. Bagolin »Spomin in tehnike izboljšanja spomina - praktični del«. Delavnice so brezplačne, zaželen je predvpis na telefonske številke 040-2907151, 345-6552673 (dr. Roberta Sulčič).

**KRD DOM BRIŠČIKI** vabi na začetni in nadaljevalni tečaj vezenja z gospo Marico Pahor, ki bo na društvenem sedežu skoraj četrtek od 16. do 18. ure. Prvo srečanje bo v četrtek, 11. marca.

**PROMEMORIA** prireja v četrtek, 11. marca, v Društveni gostilni na Kontovelu solidarnostno večerjo. Zbirali se bodo prispevki za kritje sodnih stroškov aretiranih protifašistov iz Verone, Rovereta, Pistoie, Neaplja in od drugod po Italiji. Za informacije in rezervacije kličite do torka, 9. marca na tel. št. 340-0802508.

**O.N.A.V.** - Tržaška sekcija italijanskega združenja pokuševalcev vina prireja degustacijski večer posvečen vinom kleti Batič iz Vipavske doline. Srečanje bo v petek, 12. marca, ob 20.30 na sedežu združenja (Lonjerska cesta, 267). Vabljeni vsi člani in prijatelji! Informacije in prijave na spletni strani [www.onav.it](http://www.onav.it), tel. št. 334-7786980 (Luciano) ali 340-6294863 (Elio).

**TEČAJ V BAZENU ZA DOJENČKE** Šc Melanie Klein v sodelovanju z deželno zbornico kliničnih pedagogov AN-PEC obvešča, da se bodo tečaji v bazenu začeli 12. oz. 13. marca s sledočim urnikom: skupina 0-12 mesecev, ob petkih zjutraj, skupina 12-36 mesecev ob sobotah popoldne. Sprememba dnevov po dogovoru. Za prijave in informacije: [info@melanieklein.org](mailto:info@melanieklein.org), [www.melanieklein.org](http://www.melanieklein.org), tel. 328-4559414. Število mest je omejeno.

**FUNDACIJA ELIC** vabi svojega otroka na delavnice »Mavrična odkritja« ob sobotah od 16.00 do 17.30: 13. marca - Gibanje in Yoga za otroke; 20. marca - Znanost in igra: Zrak in letenje, zgradimo leteči balon; 27. marca: Risanke in vzgojne risanke - delavnica in kinoforum. Čakamo vas na sedežu na Ul. Mazzini št. 30, 5. nadstropje. Informacije na: 040-55273, 320-0488202.

**NARODNA IN ŠTUDIJSKA KNJIŽNICA V TRSTU IN FEIGLOVA KNJIŽNICA V GORICI** sta zaradi kriznega stanja ustanove začasno uvedli skrajšani urnik odprtja: vsak delavnik od 9. do 17. ure. Iz istih razlogov bo Odsek za zgodovino odprt od 9. do 12. ure.

**TEČAJ RESTAVRIRANJA STAREGA KRAŠKEGA POHIŠTVA** organizira Društvo Noe' za začetnike. Info: [noeinfo@yaho.it](mailto:noeinfo@yaho.it) ali na tel. št.: 349-8419497.

**ZDRUŽENJE ZA ZDRAVLJENJE ODVISNOSTI OD ALKOHOLA »ASTRA«** sporoča, da je posvetovalnica v nabrežinskem okraju (1. nadstropje, zadnja soba desno) na voljo vsem ob četrtkih od 12. do 13. ure.

**SLOVENSKI KULTURNI KLUB IN MOSP** razpisujeta ob prazniku slovenske kulture literarni, likovni in fotografski natečaj za mlade do 25. leta (neobvezna tema »Zvok trobente plava skozi gozd. Kakor vzdih. Kakor stok.« - ob 100-letnici Cirila Kosmača). Prispevki morajo biti opremljeni s psevdonimom, podatki pa priloženi v zapečateni kuverti. Prispevke lahko zainteresirani oddajo ali pošljejo do ponedeljka, 15. marca, na sedež Slovenske prosvete, Ul. Donizetti št. 3. Informacije: 040-370846.

**KRUT** prireja delavnico o urinski inkontinenci v dneh 18. in 25. marca ob 16. uri. Informacije in prijave na sedežu krožka, Ul. Cicerone 8B, tel. 040-360072.

**KŠD ROJANSKI KR PAN** v sodelovanju z ZSKD razpisuje 2. natečaj za izvirno ljubezensko pesem. Rok za oddajo pesmi se izteče 21. marca (svetovni dan poezije). Razpisni pogoji so na voljo na spletni strani [www.rojanskikirpan.org](http://www.rojanskikirpan.org). Natečaj je namenjen vsem, posebej pa bodo obravnavani izdelki dijakov slovenskih višjih srednjih šol. Za dodatne informacije: [peterverri@yahoo.it](mailto:peterverri@yahoo.it), [rojanskikirpan.com](http://rojanskikirpan.com) ali na tel.: (0039)335435369, (0039)3280337910, 00386(0)31215512.

## Prireditve

**ZALOŽBE MLADIKA, GORIŠKA MOHORJEVA DRUŽBA IN ZALOŽNIŠTVO TRŽAŠKEGA TISKA** v sodelovanju s KLOP-om vabijo na prvi literarni aperitiv, ki bo v petek, 5. marca, ob 19. uri v Tržaški knjigarni. Pogovor z avtorjem Martinom Kuchlingom bo vodila Julija Berdon.

**BAMBIČEVA GALERIJA** vabi v soboto, 6. marca, ob 20.30 na Hommage Ljubki Šorli. Odprtje fotografske razstave Borisa Prinčiča Sporočilo v steklenici. Misli o ustvarjalci Ljubki Šorli bo podala prof. Majda Artač. Recitacija Jasmina Smotlak. Harmonikar Manuel Figelj bo za glasbeno medigro izvajal Bacha. Opčine, Sklad Mitja Čuk, Proseška ul. 131. Razstava bo odprta do 28. marca.

**KD KRAŠKI DOM** vabi ob dnevu žena na ogled veseloigre »Smukuce, putr in jajca« v izvedbi društva podeželskih žena s predmeje. Prireditve bo v soboto, 6. marca, ob 19. uri v kulturnem domu na Colu.

**PRIMORSKA POJE 2010** Zveza cerkvenih pevskih zborov-Trst, Zveza pevskih zborov Primorske, Zveza slovenskih kulturnih društev, Zveza slovenske katoliške prosvete-Gorica ter Javni sklad za kulturne dejavnosti RS vabijo na koncert revije »Primorska poje 2010« v soboto, 6. marca, ob 20.30 v Marijinem domu v Ul. Risorta 3 v Trstu. Nastopili bodo: MoPZ Kromberški Vodopivci - Kromberk, Vokalna skupina Unica - Postojna, MoPZ Izola, MoPZ in MePZ Justin Kogoj - Dolenja Trebuša, MePZ Brnistra - Koper.

**SKD LIPA IZ BAZOVICE** vabi ob dnevu žena v nedeljo, 7. marca, ob 18.30 v Bazovski dom na kulturni večer Od ljubezni ... do ljubezni v izvedbi članov dramske skupine in moške pevske skupine Kraški dom iz Repentabra. Vabljeni.

**SKD TABOR** vabi ob mednarodnem dnevu žensk v nedeljo, 7. marca, ob 18. uri v Prosvetni dom na Opčinah na premiero predstave »Nič ni tako kot zgleda«. V igri, ki jo je napisala in režirala Tatjana Malalan, nastopata Tatjana Malalan in Irene Pahor.

**ZVEZA SLOVENSKIH KULTURNIH DRUŠTEV** in Društvo Slovencev miljske občine Kiljan Ferluga vabita na koncert nagrajenih skladb natečaja Ignacij Ota in iz njegovega opusa »Moji zemlji« v sklopu revije Primorska poje v nedeljo, 7. marca, ob 19. uri v Občinsko gledališče Giuseppe Verdi v Milje. Nastopajo MePZ Adriatic-Hrvatini, MoPZ Valentin Vodnik-Dolina, MePZ Halietum iz italijanske skupnosti »Pasquale Besenghi Degli Ughi«-Izola, Vokalna skupina/Gruppo vocale ANSIBS-Štarančan, MePZ Jacobus Gallus-Trst, MeMIPZ Trst, APZ Univerze na Primorskem-Koper.

**OB DNEVU ŽENA** vas prisrčno vabimo na odprtje razstave slik »Magdalene Cej« danes, 2. marca, ob 18. uri v Mali galeriji Mira Kranjca v Kosovelovem domu v Sežani. O razstavi bo govorila Magdalena Svetina Terčon. V kulturnem programu bodo nastopili: Tjaša Cej (vokal), Simon Novak (klavir), Pevska skupina Studenec Pivka pod vodstvom Irene Rep.

**LJUDSKI DOM »CANCIANI«** v Podlonjerju prireja v ponedeljek, 8. marca, od 20. ure dalje praznovanje mednarodnega dneva žena.

**SKD VIGRED** vabi ob 8. marcu - Mednarodnem dnevu žena, na kulturni večer v Štalco v Šempolaju, ki bo v sredo, 10. marca, ob 20.30. Na sporedu bosta dve predstavi: »Danes sem sitna...ahti kako ploskaš!«, nastopa Irene Pahor in »Nič ni tako kot zgleda«, nastopata Tatjana Malalan in Irene Pahor. **SKD BARKOVLJE**, Ul. Bonafata 6, s pokroviteljstvom ZSKD in Slovenske prosvete, prireja v četrtek, 11. marca »Spominski večer Nadje Kriščak« in predstavitev njene knjige ob sodelovanju ženske pevske skupine Stu ledi. O knjigi in avtorici bosta spregovorila Marko Tavčar in ilustratorica Jasna Merku. Začetek ob 20.30.

**V NABREŽINSKI ŽUPNIJSKI DVORANI** bo do nedelje, 14. marca, na ogled razstava starodavnih mašnih oblačil in sakralnih predmetov »Župnijska podstrešja pripovedujejo našo krščansko zgodovino«. Urnik: ob četrtek, sobotah in praznikih od 16. do 19 ure, ob ponedeljkah in petkih od 9.30 do 12. ure.

## Poslovni oglasi

**IŠČEM DELO KOT VARUŠKA za starejše osebe.**

328-8161372

**BITA - LJUDSKI DOM KRIŽ sobota, 6.3., PLES ob dnevu žena.**

Dobrodošle rezervacije

040-2209058

**V SOBOTO, 6. MARCA,** bomo praznovali Dan žena v gostilni Sardoč v Prečniku s skupino 4 POLHI. Za rezervacije kličite na tel.040-200871

## Mali oglasi

**PRODAM** zemljišče na Krasu, 1.200 kv.m., delno zazidljivo. Zainteresirani naj pokličejo na tel. št. 349-5204007 v večernih urah.

**DVOSOBNO CELOTNO PRENOVLJENO STANOVANJE** v bližini Devina, delno opremljeno, z balkonom, sončna lega dajem v najem. Tel. št. 348-4462664.

**IŠČEM DELO** kot varuška ter nudim pomoč otrokom pri pisanju domačih nalog. Telefonska številka: 345-3594409.

**PODARIMO** mladega simpatičnega psička mešane pasme. Tel.: 340-6600709 (v večernih urah).

**PRODAM** ekstra deviško oljčno olje, cena po dogovoru. Poklicati na tel. št.: 348-5913171 ob večernih urah.

**PRODAM** traktor Ferrari Cobram 40, star 5 let, 500 ur dela. Tel. št.: 335-6950945.

**PRODAM** zidni vodnjak iz kamna. Tel. št.: 040-200167.

**PRODAM DVONADSTROPNO HIŠO** pri Domju, površina 120 kv. m s 200 kv. m dvorišča. Cena 320.000,00 evrov. Poklicati na tel. št. 339-6085622 po 19. uri.

**PRODAM TRAKTOR** massei ferguson 135 mk 3 (primeren za vinograd). Tel. št. 338-5098764.

## Osmice

**FRANC IN TOMAŽ** nudita v Mavhinjah belo in črno vino z domačim prigrizkom. Tel.: 040-299442.

**IGOR IN ROBERTA** sta odprla osmico v Gabrovcu št. 27.

**OSMICO** je v Lonjerju št. 255 odprl Damjan Glavina. Tel. 348-8435444.

**OSMICO** sta odprla Alma in Stanko Gruđen v Samatorci. Toplo vabljeni. Tel. št.: 040-229349.

**V MEDJI VASI** št. 16, sta odprla osmico Nadja in Walter. Tel. št.: 040-208451.



**NAŠ POGOVOR**  
Predsednik ŠD  
Mladina Boris  
Bogatec: drugje naš  
trud bolj cenijo kot  
doma

13

Mladinci Sisleyja v B2-ligi  
tesno premagali odbojkarje Televite



12



Marusič,  
Semec in Sosič  
pokopala upe  
Vatovčevega  
Oderza

14



**Primorje po šesti  
zaporedni  
zmagi  
4. na  
lestvici**

21

**Šport**

torkova priloga Primorskega dnevnika

Ulica dei Montecchi 6  
tel. 040 7786300  
fax 040 772418  
sport@primorski.eu

Torek, 2. marca 2010

**VANCOUVER 2010** - Slovenija, FJK, Italija in Španija

# Odraz realnosti



Tina Maze in Petra Majdič: po njuni zaslugi so bile igre v Kanadi doslej najuspešnejše za Slovenijo; Giuliano Razzoli (spodaj) je zadnji hip preprečil popolno blamažo italijanskega tabora

STA, ANSA



16

POGLED Z VEJE

## Čas in bližina

MARIJ ČUK



Včeraj se je začela meteo-  
rološka pomlad, a tega najbrž ni  
opazil nihče. Dolga zima se tra-  
ja in bo trajala, tako da mi ni tež-  
ko napovedovati za konec tedna  
strmega padca živorebrnega po-  
kazatelja. Pod ničlo pa je že sedaj  
tudi v italijanskem olimpijskem  
taboru, ki se vrača domov s po-  
lomljenimi kostmi in s skromno  
bero kolajn, ki je daleč pod pri-  
čakovanji. Azzurri so odpoveda-  
li, vnovčili le pet odličij, le eno zla-  
to, kar je za nekdanjo snežno ve-  
lesilo pravi polom. Tokrat niso  
mogli računati niti na južnoti-  
rolskega sankarja, ki se mu po-  
znajo leta, kar pomeni, da čas ni  
relativna, ampak zelo konkretna  
kategorija, čas je neizprosni, gre  
mimo nas, nas prehiteva, a tega  
se le malokdo zaveda. Čas je kot  
blisk. Lahko nas povozí, če mu ne  
vdahnemo pravih vsebin. In zelo  
možno je, da ostanemo v času s  
tako pestjo, v kateri so le mrtve  
muhe. Tu ni kaj slepomišliti: leta  
tečejo, celo sekunde in stotinke, o  
čem bi znala marsikaj povedati  
tudi Tina Maze, ki je le za štiri  
neznatne utrinke zgrešila zla-  
to. A za razliko od italijanske se  
slovenska odprava v Vancouveru  
lahko pohvali z izjemnim uspe-  
hom. Pomislite: populacija šest-  
desetih milijonov osvoji pet, dveh  
milijonov pa tri kolajne. Ni so-  
razmerja! Kar še enkrat potrjuje,  
da v športu kot v življenju velja le  
kakovost. To pa je treba seveda go-  
jiti, zalivati, negovati. V primeru  
Mazejeve ima veliko težo 'naš' An-  
drea Massi, ki je bil in je Črnjan-  
ki vedno blizu. Kdor misli, da bli-  
žina ni pomembna, je na slabi po-  
ti, na poti poraza. O tem ve mar-  
sikaj povedati vsa psihološka  
znanost, tudi športna psihologija,  
zato pa morajo biti danes trenerji  
podkovani predvsem v tej stroki.  
Sam trening in taktike so prema-  
lo. K vsemu temu je treba doda-

ti še srčnost, kakršno je pokazala  
na primer Petra Majdič, prava ju-  
nakinja zimskih olimpijskih iger.  
O njenem nadčloveškem boju  
razmišljajo tudi onstran Atlanti-  
ka. Novinar Bob Ramšak, ki je iz  
ZDA in dela tudi za svetovno at-  
letsko zvezo, je prišel do nasle-  
dne simpatične misli: Naslednjič,  
ko vam bo žena rekla - oprosti  
dragi, ne nocoj, boli me glava! - jo  
lahko spomnite, da je Petra Maj-  
dič osvojila olimpijsko kolajno s  
štirimi zlomljenimi rebri...

Zimske olimpijske igre so to-  
rej za nami. Bile so dopadljive, če-  
prav niso pritegnile pretiranega  
zanimanja širokih ljudskih mno-  
žic, kot se je nekdaj reklo. Ko ne  
bi bilo čustvenega narodnega po-  
nosa, bi le oplazile tudi slovensko  
javnost, kot so samo od daleč po-  
mežiknile italijanski. Ko sem vče-  
raj poslušal znano jutranjo ra-  
dijsko športno oddajo in pričako-  
val nekakšen obračun iger, ni bi-  
lo o Vancouveru ne duha ne slu-  
ha. V ospredju je bil seveda no-  
gomet, predvsem zmaga Palermo  
proti Juventus, kot da se ne bi na  
ostalih področjih dogajalo še mar-  
sikaj pomembnega in vznemirlji-  
vega. Kot da bi bila na vratu zo-  
ga in ne glava. Pa še res je. Več-  
krat hodimo po svetu kot konji, ki  
vidijo le v eno smer. Zato se nam  
radius pogleda oži in oži. In tako  
bomo za štiri leta pozabili na hi-  
trostno drsanje, smučarski kros,  
deskanje, curling... Zakaj? Ker se  
v teh panogah ne pretaka denar!  
Vse je podvrženo vnovčevanju, vse  
materialni hipnosti. Milijoni gre-  
do v besedičenje in mlatenje pra-  
zne slame. A to je stara zgodba.  
Že Rimljani so vedeli, kako ma-  
nipulirati z množicami, kako jih  
zavajati z gladijatorji in zverina-  
mi. V dva tisoč letih se je spre-  
menilo le malokaj. A zaradi tega  
nam idealistom še ni treba metati  
puške in koruzo!

Zimske olimpijske igre v Vancou-  
vru si bodo v Sloveniji zapomnili z več-  
jim veseljem kot v Italiji. Petra Majdič in  
Tina Maze sta priskrbeli Sloveniji tri ko-  
lajne, kar je lep uspeh, verjetno pa ne mo-  
remo govoriti o čudežu, saj je Slovenija  
navsezadnje alpska država, kot taka pa  
ima določeno prednost pred mnogimi  
drugimi. Dežela FJK, ki je v skromno ita-  
lijansko bero prispevala Cottreterjevo sre-  
bro in Pittinov bron, je po dohodku na  
prebivalca res za dobro tretjino bogatej-  
ša od Slovenije, ima pa tudi slabo tretji-  
no manj prebivalcev.

Italija bi se morala nad razpletom  
iger v Kanadi zamisliti, še bolj Španija, ki  
ni osvojila niti kolajne, čeprav ima Pireneje.  
Dejstvo je, da nogomet v Italiji duši vse  
ostale športe in posrka daleč največ sred-  
stev. Zimski športi, razen alpskega smu-  
čanja, za medije, sponzorje in javnost »ob-  
stajajo« samo vsaka štiri leta. Vse bolj ve-  
lja to tudi za druge poletne športe. Zato  
ni čudno, da se v Vancouveru ni ponovil Tu-  
rin 2006. Prej je čudno, da se je »zgodil«  
Turin, Vancouver je le odraz realnosti.



**Manuel  
Zuppin**



**NEMOGOČI  
PAR!**

Miran Bole  
in Jasna Jurečič



**ŠPORTNA  
KRIŽANKA**

13



**Sarajevo  
1984**

22



**OI v Sočiju 2014 »gradi« tudi  
opensko podjetje Koimpex**

17

**Simon Špilak  
na pokrovu  
avtomobilskega  
motorja**

Na 12. strani

**Tržaško prvenstvo  
v smučarskih tekih**

Na 15. strani

**Trije naši smučarji  
na finalu Ostržka**

Na 15. strani

**Naš pogovor z lanskim  
zmagovalcem Trofeje  
ZSŠDI Dančulovičem**

Na 22. strani



ODBOJKA - Pomembna tekma za obstanek v državni B2-ligi

# Od »lahke« zmage do pekočega poraza

Televita je že vodila z 2:0 in 14:9 v 3. setu, ko je prišlo do preobrata - Igra ni najboljša

**Televita TS Volley 2010 - Sisley 2:3 (25:22, 25:19, 23:25, 17:25, 13:15)**

TELEVITA TS VOLLEY 2010: Rigonat 2, Corazza 19, Mari 18, A. Peterlin 7, Bassi 7, Slavec 13, M. Peterlin (L), Kante 2, Veljak, Špacapan, Riolino. Trener Drasič.

Odbojkarji Televite so v nedeljo v tržaški športni palači v zelo pomembni tekmi za obstanek pričakovali zmago, proti direktnemu tekmecu, mladinski ekipi prvoligaša iz Trevisa, pa so osvojili le točko. To jim sicer dopušča še nekaj upanj, njihov položaj pa je zdaj bistveno slabši kot pred tekmo, saj za Sisleyjem zaostajajo za štiri točke, kar pa je najbolj zaskrbljujoče, še naprej igrajo precej slabše kot pred novoletnim premorom, ko se je zdelo, da so ubrali obetavnejšo pot.

Televita je tokrat zamudila veliko priložnost za zmago, kajti Sisley ni v Trstu pokazal nič posebnega in je ogromno grešil, kar je sicer za mlado ekipo precej običajno. Vodstvo kluba je v Trst pripeljalo tudi dva igralca, ki sodita v krog prve ekipe. Libero je bil zelo zanesljiv, korektor Sabbi, ki ga je trener Zanin uvrstil v začetno postavo, pa je bil eden najslabših na igrišču in je od tretjega seta dalje igral le občasno. Začetek tekme je bil v znamenju napak na obeh straneh. Že po uvodnih akcijah je bilo videti, da najboljši tolkač Televite Corazza ni razpoložen (zgrešil je tudi prve tri servise), v težavah s sprejemom je bil tudi libero Matevž Peterlin, gostje pa so k sreči s prestopi, dotiki mreže in udarci v out omogočili gostiteljem, da so z boljšim finišem osvojili uvodni set, pri čemer je največ zaslug imel »bojovník« Ambrož Peterlin, ki se je izkazal tudi v napadu. V drugem setu je Televita z adaptacijami v polju izboljšala sprejem servisa in po začetnem vodstvu gostov (8:6) precej zanesljivo prevzela vaje igre v svoje roke. Natančni podajalec Rigonat je predvsem igral preko centrov in kril, kar je bilo uspešno. Bassi in Slavec sta dosegla precej točk. Slavec je pokazal napredek v bloku in potrdil, da dobro igra tudi v polju. Izid 2:0 v setih je bil zagotovljen. Začetek tretjega seta je obetal lahko zmago, saj se je prebudil tudi Corazza in Televita je povedla s 14:9. Gostje so se zdeli kot razbita vojska, naenkrat pa je prišlo do popolnoma nepričakovanega preobrata in Sisley je najprej izenačil (15:15), nato pa povedel celo s 23:19. Televita je zaostanek skoraj nadoknadila (22:23), žal pa je bilo očitno prepozno. Kot je za mlade značilno, je

Danjel Slavec je bil eden boljših igralcev Televite na tekmi proti Sisleyju

KROMA



delni uspeh dal igralcem Sisleyja krila, Drasičevi igralci pa so tudi moralno popustili. Četrti set je bil tako (edini) povsem enosmeren. Gostje so svojo pozornost osredotočili na Corazzo in (vnovič neprodornega) Marija, Ambrožu Peterlinu pa »odvzeli« blok (kril ga je le en igralec), ki ga je slogaš prej spretno izkoriščal za nizanje točk. Televita se je znašla brez napada, večkrat blokirani Corazza se je zmedel (zamenjal ga je Kante) in tako je Sisley izsilil tie-break. V skrajšanem nizu so bili gostje dolgo časa v vodstvu, vendar jih je Televita le ujela pri 13. točki, v naslednji akciji sta jo menda oškodovala tudi ves čas dokaj negotova sodnika, konec upanj v preobrat pa je nato pomenil udarec v out.

Pot do obstanka je zdaj bolj strma, ne gre pa seveda obupati, saj je še mnogo tekem, ki jih Televita lahko osvoji. Treba pa igrati boljše. (ak)

**Ostali izidi 17. kroga:** Loreggia - Metallsider 2:3, Cordenons - Mestrino 1:3, Sarneola - Volley Rosa' 3:1, Biancade - Motta 1:3, Trentino Volley - Monselice 1:3, Cles - VBU Videm 3:0.

**Vrstni red:** Mestrino 48, Monselice 43, Sarneola 38, Motta in Cles 32, Cordenons 30, Metallsider 29, Rosa' 26, Trentino 20, Sisley Treviso 19, Televita TS Volley 2010 15, VBU Videm 13, Biancade 7, Loreggia 5.

**Prihodnji krog (6.3.):** Metallsider - Televita TS Volley 2010, Sisley TV - Loreggia, Rosa' - Cordenons, Mestrino - Biancade, Motta - Sarneola, Monselice - Cles, VBU Videm - Trentino Volley.

KOLESTARSTVO - Velika nagrada Lugana

## Avto prekrižal pot Simonu Špilaku

Na nedeljski kolesarski veliki nagradi Lugana je prišlo do nesreče, ki bi lahko imela precej hujše posledice. Slovenski kolesar, 23-letni Simon Špilak, je bil na čelu skupinice pobeglih, ko mu je pot prekrižal...avto. V hipu se je slovenski kolesar ekipe Lampre znašel najprej na pokrovu motorja avtomobila in nato na tleh. Na srečo jo je Špilak skupil brez hujših posledic, nekaj minut po dogodku pa je bil še rahlo pod šokom, ko je opisoval pripetljaj. Zgleda, da je avto iz zasebne ceste privozil na glavno cesto ravno med motorjem, ki opozarja na prihod kolesarjev, in skupinico kolesarjev. Italijanski kolesarski zvezdnik Damiano Cunego je Špilakov moštveni kolega in je bil v njegovi isti skupinici, ko se je dogodila nesreča. Sam se je zadnji trenutek uspel izogniti avtomobilu, ob Špilaku pa sta se v avto lažje zaletela še dva kolesarja. Cunego je tako opisal dogodek: »Naenkrat smo opazili avto, ki nam je peljal naproti, nekateri se trku enostavno niso mogli izogniti. Meni je to uspelo, a sem videl Špilaka, kako je zletel nad avto. Prav nič prijetna zadeva. Takoj sem odločil, da upočasnim vožnjo in se nato ustavim, saj je bilo nevarno nadaljevati. Tokrat se ni



Simon Špilak

STA

dogodilo nič hujšega, a moramo se resno pogovoriti o varnosti na cesti, saj se taki dogodki prepogosto dogajajo.«

Iz protesta so nato dirko kolesarji začasno prekinili, nato so se nekateri (približno 40 tekmovalcev) odločili, da dirko zaključijo, drugi pa (velika večina, oziroma 118 tekmovalcev) so menili, da varnostne razmere niso zadovoljive in so se torej dokončno ustavili in odstopili. Kolesarji so torej znova dokazali, da si niso edini in manjka neka skupna odločitev, ko bi le ta bila nujno potrebna. Med drugim se je odločil dirko nadaljevati tudi sam Cunego. V sprintu je nato slavil Roberto Ferrari.

### Zavec proti Martinezu

Najboljši slovenski boksar Dejan Zavec bo naslov svetovnega prvaka v velterski kategoriji po verziji IBF branil 9. aprila v Ljubljani. Tekmec skoraj 34-letnega «Mr. Simpatukisa» bo Argentinec Rodolfo Martinez. Dvoboj pod imenom Obračun v zmajevem gnezdu bo potekal v ledeni dvorani v Tivoliju, začel pa se bo ob 19. uri. Zavec je doslej na profesionalni poti v 28 borbah nanizal 27 zmag, Martineza pa v 140 dvobojih 36 zmag, tri poraze in neodločen izid.

### Zidane bi raje umrl

Eden najboljših nogometašev zadnjih 20 let, Francoz Zinedine Zidane, je dejal, da raje umre, kot pa se italijanskemu branilcu Marcu Materazziju opraviči za udarec z glavo, ki mu ga je «namenil» v finalu svetovnega prvenstva leta 2006 v Nemčiji. «Prosil bom za odpustanje navijače, moštvo ... Po finalni tekmi sem prišel v slačilnico in se opravičil soigralcem. Rekel sem jim: 'Vem, da to ne bo spremenilo ničesar, ampak prosim vas za odpustanje.' Toda da bi se opravičil Materazziju, to pa ne. To bi bilo nečastno. Raje umrem,» je v pogovoru za španski časnik El Pais dejal Zidane.

KOŠARKA

## Uvrstitev v končnico je spet možna

Tržaški AcegasAps je poskrbel še za en podvig in po podaljšku zmagal tudi v Veroni. Za Bernardijevo ekipo je po dobrem začetku prišlo običajno obdobje krize in po tretji četrtini je že kazalo, da bodo zmagali domačini. Tokrat pa le ni bilo tako kot na mnogih drugih gostovanjih: z borbenostjo in srcem je ekipa izsilila podaljšek in zasluženo slavila. Bernardi je v glavnem na igrišču držal tistih osem igralcev, ki so tačas bolj zanesljivi; predvsem dobro sta igrala Benevelli in Bocchini. AcegasAps je bila boljša pri pridobljenih žogah (19 proti 15) in skokih (41 proti 34), ob približno enakih odstotkih realizacije pa sta bila ta dva elementa naposled odločilna.

Zdaj je uvrstitev v končnico le nekoliko bliže, verjetno pa jo bo tržaška ekipa za rep ujela le, če bo zmagala vsaj štiri od petih preostalih tekem (tri bodo na domačem igrišču, dve pa na tujem), mogoče pa tudi to ne bo zadostovalo. Ekipe s spodnjega dela lestvice, ki so v zadnjih kolih precej popustile, tako da ima večina konkurentov razmeroma ugoden spored, poleg tega pa so razen Trenta in Castelletta Ticina že vsi imeli kolo počitka, Tržačani pa še ne. Verjetno bo odločilnega pomena gostovanje v Trevigliu čez tri kola, ko bo AcegasAps moral nujno zmagati in po možnosti tudi obrniti koš razliko v svojo korist, če še hoče ohraniti kanček upanja.

**Izidi 24.kola:** Verona - AcegasAps 87:93; Osimo - Trento 71:83; Castelletto Ticino - Riva del Garda 85:72; Fortitudo - Jesolosandona 123:60; Brescia - Omegna 76:74; Fidenza - Montecatini 60:57; Treviglio Ozzano 63:64; Forlì počival.

**Vrstni red:** Fortitudo Amori Bologna 42, VemSistemi Forlì 38, PentaGruppo Ozzano 36, Centrale del Latte Brescia in Bitumcalor Trento 26, Tezeze Verona in Co.Mark Treviglio, 24, Paffoni Omegna in Nobili SBS Castelletto Ticino 22, AcegasAps Trst 20, Edilcost Osimo in Siram Fidenza 16, AgricolaGloria Montecatini 14, Cartiere Riva del Garda 10, Jesolosandona Bk 0.

Marko Oblak

## DRŽAVNE LIGE

### NOGOMET

#### A-liga

IZIDI 26. KROGA: Catania - Bari 4:0, Lazio - Fiorentina 1:1, Chievo - Cagliari 2:1, Genoa - Bologna 3:4, Livorno - Siena 1:2, Milan - Atalanta 3:1, Napoli - Roma 2:2, Parma - Sampdoria 1:0, Udinese - Inter 2:3, Juventus - Palermo 0:2. VRSTNI RED: Inter 58, Milan 54, Roma 51, Palermo 43, Juventus in Napoli 41, Sampdoria 40, Cagliari in Genoa 38, Fiorentina in Chievo 35, Parma 33, Bari 32, Bologna 31, Udinese in Catania 27, Lazio 26, Livorno 23, Atalanta 21, Siena 20.

### KOŠARKA

#### A-liga

IZIDI 19. KROGA: Cantù - Pesaro 81:93, Caserta - Neapelj 181:58, Treviso - Avellino 73:64, Siena - Milan 80:65, Cremona - Biella 75:68, Bologna - Teramo 77:67, Rim - Ferrara 84:73, Varese - Montegranaro 74:88. VRSTNI RED: Siena 38, Caserta 26, Milan, Montegranaro in Bologna 24, Avellino 22, Cantù, Rim in Treviso 20, Teramo, Biella in Varese 16, Pesaro 14, Cremona 12, Ferrara 10, Neapelj -8.

### ODBOJKA

#### A1-liga

IZIDI 24. KROGA: Forlì - Treviso 0:3, Monza - Macerata 3:1, Taranto - Modena 1:3, Verona - Trento 1:3, Vibo - Cuneo 3:0, Piacenza - Pineto 3:0, Perugia - Latina 3:2, Loreto je bil prost. VRSTNI RED: Trento 60, Cuneo 54, Treviso 52, Piacenza 51, Macerata in Modena 48, Monza 46, Verona 41, Perugia 33, Vibo 30, Taranto 25, Latina 20, Forlì 18, Loreto 14, Pineto 6.

### VATERPOLO

#### A2-liga

IZIDI 11. KROGA: Pall. Trieste - Como 12:7, Bologna - Vigeveno 7:8, Chiavari - Padova 6:9, Brescia - Camogli 9:11, Quinto - Bergamo 9:7, Modena - Torino 7:8. VRSTNI RED: Padova 28, Camogli 26, Quinto 22, Torino 21, Bergamo 19, Brescia 16, Bologna 15, Vigeveno 14, Pall. Ts 13, Chiavari 11, Modena 3, Como 1.

### ROKOMET

#### A1-liga

IZIDI 18. KROGA: Ambra - Brixen 26:30, Pressano - Pall. Trieste 23:30, Mezzocorona - Romagna 37:32, Intini Noci - Prato 36:30, Bocen - Meran 36:23, Girenti - Castenaso 32:29. VRSTNI RED: Bocen 44, Pall. Ts 38, Mezzocorona 36, Prato in Brixen 32, Intini Noci 28, Pressano 27, Girenti 23, Meran 21, Ambra 13, Romagna 11, Castenaso 6.

KOMENTAR - Nogometna A-liga

## Di Natale ni dovolj

Interjeve milijonske naložbe so se v Vidmu obrestovale - Zaccheroni prvič padel

**ROMA ODPISANA?** - V boju za naslov je zmagovalec 26. kroga nedvomno Inter, saj je preskočil še eno oviro na poti do naslova. Sicer so Militi in ostali imeli kar nekaj težav v Vidmu, kjer so po eni minuti že morali nadoknaditi zaostanek. Že v prvem polčasu so poskrbeli za preobrat, vendar v drugem delu tekme so zelo trpeli proti Udineseju, ki je drago plačal svojo nespretnost pred golom. Medtem ko so bili napadalci Interja zelo spretni in učinkoviti, je Udinese zapravil cel kup napadov. Prav to pa je razlika med igralcem, vrednim desetine milijonov evrov, in mladim in perspektivnim igralcem. Udinese lahko računa le na Di Nataleja, medtem ko ima Inter v napadu veliko izbiri. Milan je po napovedih brez večjih težav odpravil Atalanto, vendar so se Milančani bolj malo veselili zmage zaradi poškodbe napadalca Pata (odsoten naj bi bil vsaj 15 dni in naj bi preskočil tekmo lige prvakov proti Manchesterju), ki pa je imel čas, preden bi se poškodoval, kar dvakrat zatresti mrežo ekipe iz Bergama. Pravi poraženec pa je Roma, ki je »le« izenačila v Neaplju in se tako znašla še dve točki bolj oddaljena od obeh milanskih ekip. Ranierijevi varovanci se pritožujejo, ker je Napoli izenačil iz 11-metrovke v zadnjih minutah tekme. A prej je sodnik spregledal kar dve očitni 11-metrovki za Napoli, tako da je navsezadnje neodločen izid povsem pravičen.

**ZACCHERONI PADEL** - Po šestih tekmah brez poraza je tudi Zaccheroni padel. Za trenerja Juventusa je bil usoden Palermo, ki je črnobele že premagal v prvem delu prvenstva. S to zmago so Sicilijanci prehiteli Juventus in se prebili na četrto mesto na lestvici. V nedeljo zvečer so se znova pokazale vse hibe »stare dame«. Zaccheroniju jih je v teh tednih uspelo na nek način prekriti, a prvi resnejši tekme je znova obelodanil vse težave, s katerimi so se pri Juventusu ubadali, ko je bil trener Ferrara. Med drugim je znova krepko razočaral Diego.

**ZMAGA CHIEVA.. ALI TRIESTINE?** - Chievo si je z zmago nad Cagliarijem predčasno zagotovil obstanek v ligi. Čestitati je treba najprej trenerju Di Carlu, ki je znova dosegel zastavljeni cilj. Med tolikimi trenerji, ki se znajdejo na pomembnih klopih, ne da bi si tega zaslužili, bo verjetno on kmalu povsem upravičeno imel priložnost voditi kako vrhunsko ekipo. Tokrat je zmaga Chieva sad dveh napadalcev, ki so nekako vezani na Triestino. Odločilni gol je dosegel Pablo Granocche, urugvajski napadalec, ki se ga tržaški napadalci odlično spominjajo, kako je tresel gole v rdečem dresu s helebardo, prvi gol pa je dosegel De Paula, ki je januarja bil na tem, da okrepi Triestino, a je nazadnje ostal v Chievu, ker Verončani zanj niso dobili nadomestila. Za oba napadalca pa je bil to prvi gol v A-ligi.





DRŽAVNA C-LIGA - Jadran Qubik premagal Vatovčev Oderzo

# Prevladali po zelo izenačeni igri

Odlična Marusič in Semec, končno dobor igral tudi Peter Sosič

Jadran Qubik caffe - PMP Oderzo 67:63 (14:18, 37:36, 49:55)

JADRAN: Vitez 4 (2:6, 1:1, 0:2), K. Ferfaglia 5 (3:4, 1:4, -), Semec 14 (2:2, 3:5, 2:2), Malalan (-, 0:3, -), Coco 8 (-, 4:8, 0:2); Slavec 5 (2:5, 0:1, 1:5), S. Ferfaglia, Marusič 19 (5:5, 4:6, 2:3), Sosič 9 (1:1, 4:9, -), Franco 3 (-, 0:3, 1:3), trener Dražen Grbac. SON: Jadran 17, Oderzo 23. Skoki: Jadran 41 (29 v obrambi, 12 v napadu), Oderzo 32 (26+6).

Jadran Qubik caffe je v 22. krogu državne C-lige tesno premagal Vatovčev Oderzo. Srečanje je bilo zelo izenačeno: v glavnem je razlika med ekipama znašala dve do tri točke, obe ekipi pa sta le enkrat vodili za šest. Že v uvodnih minutah je bilo razvidno, da so vsi igralci pod precejšnjim pritiskom: jadranovci se namreč borijo, da bi se izvlekli iz boja za obstanek, gostje pa se nočejo vanj vplesti. Oboji so zato precej grešili - po minuti in pol je bil izid 0:3 v korist gostov, po petih pa 6:6. Grbčevi varovanci so v prvi četrtini v glavnem zasledovali nasprotnike - večkrat so sicer izenačili, le dvakrat pa za kratek čas povedli - prvič z Marušičevo trojko (11:10), drugič z Vitezovim prostim metom (14:13). V vrstah Odera je v tem delu izstopal predvsem playmaker Silvestrini, ki je z asistencami in natančnimi podajami nasploh pripomogel k vodstvu svoje ekipe. Jadranov strateg Grbac je s consko obrambo 3-2 omejil nasprotnike, ki so z razdalje bolj malo zadevali. Tudi domačini so imeli kar nekaj težav proti agresivni mož-moža obrambi, pod košema pa so skozi celo srečanje popolnoma nadigrali nasprotnike. Že v prvem polčasu sta tokrat odlična Marusič in Semec skupaj zbrala kar 18 točk (na skupnih 37), njuna skupna ocenitev pa je bila kar +26. V napadu je v drugi četrtini končno spet blestel Peter Sosič z devetimi točkami, od teh kar štiri tik ob izteku štirindvajsetih sekund oz. polčasa. Takoj po glavnem odmoru sta Semec in Marusič (s štirimi oz. petimi točkami v pičlih treh minutah in pol) podarila svoji ekipi najvišje vodstvo (46:40). Že je kazalo, da bodo Vitez in soigralci nadigrali nasprotnike, ko so doživeli triminut-



Matteo Marusič tokrat odličen

KROMA

no krizo, med katero niso dosegli niti točke, izgubili pa so pet zaporednih žog. Oderzo je to izkoristilo in z delnim izidom 10:0 spet prevzel vodstvo. Jadranovci so z dobro obrambo omejili škodo, po dvominutnem odmoru pa so takoj izenačili (58:58). Od tridesete do šestintridesete minute so Vatovčevi varovanci dosegli le trojko, tako da je Jadran povedel za štiri pike (62:58). Gostje so se

z akcijo za tri točke približali na piko (62:61). Po številnih napakah na obeh straneh je Oderzo imel še zadnjo možnost za zmago, sodnika pa sta na prodoru dve sekundi pred koncem dosodila korake. Po dveh zaporednih minutah odmora so gostom na izvajanju dosodili nešporten prekršek, ki so ga jadranovci dobro izkoristili in dosegli osmo prvenstveno zmago. (M.O.)

## Dve, tri več...

Če bi Jadran v minulih dvaindvajsetih krogih dosegel dve ali tri dodatne zmage, bi imel kar dobro izhodišče v boju za končnico. To predvsem na račun zelo ugodne koš razlike z Rovigom in dveh zmag z Oderzom, ki si z Montebelluno trenutno delita mesta od sedmega do devetega. Glede na nepredvidljivost prvenstva pa bi se lahko še katera izmed teh ekip približala dnu, morda pa se bodo Jadranovci povzpeli vse do sredine lestvice.

## Koš količnik

Po nedeljski zmagi je Jadran ponovno dohitel Spilimbergo, s katerim je izgubil in zmagal z enako razliko. Če bosta samo ti dve ekipi na koncu prvenstva imeli enako število točk, bo o končni razvrstitvi odločal koš količnik celotnega prvenstva. Trenutno je za pet desetink odstotka boljši Spilimbergov, ki bi sicer sedaj nastradal, če bi namesto koš količnika (razmerja med danimi in prejetimi koši) uporabljali koš razliko. Jadranova je namreč -77, Spilimbergova pa -79.

DEŽELNE LIGE - Breg se rešuje in spogleduje s končnico hkrati

# Zmaga štejeje dvojno

Novosti v prestopnem roku - Neugodni krog za igralce Bora Radenske

V deželni košarkarski C-ligi je Breg v soboto opravil izjemno pomemben korak predčasnemu obstanku in play-offu naproti. Zmaga proti Cervignanu pravzaprav velja dvojno, saj so Krašovčevi varovanci neposrednega konkurenta pustili najbrž dokončno za sabo (+4 na lestvici in 2:0 v medsebojnih obračunih). V soboto bodo lahko tako bolj neobremenjeni iskali novi točki na igrišču videmskega CBU. S Snaiderovimi mladinci je v tem krogu prvič zmagal branilec Riccardo Truccolo (letnik 1989), ki je do decembra igral v A2-ligi (že v dokaj odgovorni vlogi), a so ga tedaj zasačili pri dopinski kontroli (pozitiven je bil na snov THC, ki je prisotna v tako imenovanih lahkih drogah). Prestal je dvomesečno diskvalifikacijo in videmski prvotligaški klub ga je zaenkrat vključil v tretjeli-gaško ekipo, kateri zna biti v boju za obstanek v veliko pomoč (ob krstnem nastopu sicer kljub 18 točkam ni mogel preprečiti poraza v Krminu).

V zadnjih dneh še poslednjega februarkega prestopnega roka smo zabeležili še nekaj premikov. Mladi krilni igralec Moznich je od videmskega Virtusa (C1) prestopil na posodo v Fagagno, branilec Marras, ki se mu je pred mesecem dni odpovedala Goriziana, je okreplil vrste krminske Albe, Tržaćan Bossi je oblekel dres

Ronk, veteran Tegon (play-maker) pa se je iz Perteol (D-liga) vrnil v Červinjan.

Sobotni krog je bil dokaj neugoden za košarkarje Bora Radenske, ki so po štirih zaporednih zmagah spet okusili grenkobo poraza proti v zadnji četrtini bolj zreli ekipi UBC. Slaba novica za Svetoivancane, ki morajo v soboto na Prvem maju slušati na vsak način presenetiti favorizirano gorriško Ardito, je tudi tretja zaporedna zmaga (tokrat na račun močne Latisane) konkurenta za obstanek, videmskega CUS.

V D-ligi je bil Kontovel tokrat prost, pod vrhom lestvice pa je medtem v beli skupini nastala prava gneča. Videmski Geatti je z novo zmago zdaj že korak pred matematičnim neposrednim prestopom, ki ga bo proslavljal že v nedeljo, če bo zmagal v Gradišću. Drugo mesto delita spet uspešna Romans in tržaški San Vito, Kontovel pa je četrti skupaj z Gasthausom in Sbrindello. Videmčani so se spet odločno vmešali v boj za uvrstitev v peterico po zmagi prav v Tržiču na račun vse manj prepričljivega moštva (ki mora tudi še počivati), za katerega igra tudi Andrej Adamič. Če želijo ostati v boju za končnico, morajo Gerjevičevi fantje v petek v Gorici seveda absolutno premagati že izpadlo pepelko Dinamo.



Elvis Klarica (Breh)

## »Pošastnik« Haskič

Bregov steber Melvis Haskič je v soboto v Dolini postregel z »monstre« predstavo, zbral je kar 35 točk, iz igre je metal 12:20 (štiri trojke), proste mete pa izvajal 7:9. 30 točk je Koprčan bosanskega porekla dosegel že v petem krogu, ko je bil odločilen za zmago Krašovčevega moštva v Ronkah. Kljub temu, da zaradi službenih obveznosti v Venetu ne trenira redno, je v dosedanjih 17 nastopih Haskič zadel 300 točk, povprečno jih daje 17,6 na tekmo.

## WALTER VATOVEC Našemu so »odsekali« roko

Za razliko od prvega srečanja je bila tokrat tekma zelo izenačena, dalj časa ste celo vodili. Kaj se je zataknilo v zadnji četrtini?



To je stvar živcev, če človek verjame v zmago ali ne. Glede na to je koš lahko majhen kot šivankino uho ali velik kot »štirna«. Za nas je bilo prvo in na žalost smo danes zgrešili res neverjetne mete – in to z našimi najboljšimi strelci! Ne smemo pa pozabiti dveh stvari v končnici: sami smo zgrešili protinapad z dvema igralcema proti enemu. Žogo smo spet pridobili, sodnika pa nam nista prisodila prekrška, ko so našemu igralcu »odsekali« roko sredi igrišča. Dogaja se, da sodnika odločita tekmo – in tokrat sta: namesto dveh prostih metov s točko zaostanka smo izgubili žogo.

**Vaš nov playmaker Silvestrini je tokrat igral vseh štirideset minut. Na koncu pa ni blestel kot v prvih četrtinah...**

Možno, mi pa drugih playmakerjev nimamo. Zato je zelo pomembno, da smo vzdržali ritem na izenačenem srečanju – »pika na piko«. Pustiti ga moramo, da se še naprej razvija, in da bo v bodoče **igral, kot je treba**.

**Je končni cilj še vedno play-off?**

Prvi cilj je ta, da se rešimo pred izpadom. Naša ekipa je v bistvu enakovredna Jadranovi, čeprav smo mi zmagali nekaj več tekem, oni pa izgubili.

**Kaj pa Jadran?**

Jadran ima isto ekipo kot lani, ko se ni uvrstil v play-off samo na račun sodniške kraje - podobne današnji – na tekmi z Virtusom. Kvaliteta je ta, liga se kvalitetno ni bistveno spremenila, je pa zelo izenačena.

**Z nespremenjeno postavo pa jih tudi vsi že poznajo. Je to res njihova glavna hiba?**

To je filozofija. Ko šutiraš za tri točke s šuterjem tri metre od branilca, mora žoga čez obroč. Kdor tako zadene, zmaga. Kdor pa zgreši deset takih metov ... lahko gre naravnost domov.

**Danes je Semec zadeval kot za stavo.**

Semec in Marusič sta zadela vsak po dve trojki. Tega nismo pričakovali in je gotovo pripomoglo k Jadranovi zmagi. Semec je gotovo odigral eno izmed svojih najboljših tekem. Priden on, slabi mi, ker smo mu to dovolili. (M.O.)

## NAJBOLJŠI STRELCI

**Ta teden:** Haskič (Br) 35, Klarica (Br) 21, Marusič (J) 19, Semec (J) 14, Zanini (B) in Krizman (B) 12, Pilat (B) 11, Buttignon (Br) 10. **Skupno drž. C-liga:** Sosič 274, Marusič 179, Coco 170, Slavec 168, S. Ferfaglia 130, Malalan 114, Franco 106, Semec 99. **Skupno dež. C-liga:** Klarica (Br) 347, Haskič (Br) 301, Crevatin (B) 229, Madonia (B) 224, Alberti (B) 219, Krizman (B) 196, Buttignon (Br) 164, Šušteršič (B) 162, Sechet (Br) in Bozic (Br) 157, Bole (B) 147, Klabjan (Br) 136.

## C-LIGA IZIDI 22. KROGA

NBU - Marghera 63:75, Montebelluna - Padova 76:54, Pordenone - Codroipo 85:61, Virtus UD - San Daniele 69:80, Jadran Qubik - Oderzo 67:63, Caorle - Rovigo 66:58, San Vendemiano - Spilimbergo 84:79, Pool Venezia - NPG 81:59

|                     |           |          |           |                  |           |
|---------------------|-----------|----------|-----------|------------------|-----------|
| Pordenone           | 22        | 18       | 4         | 1609:1353        | 36        |
| Caorle              | 22        | 15       | 7         | 1601:1420        | 30        |
| Pool Venezia        | 22        | 13       | 9         | 1524:1481        | 26        |
| Marghera            | 22        | 12       | 10        | 1602:1549        | 24        |
| NBU                 | 22        | 12       | 10        | 1567:1516        | 24        |
| Codroipo            | 22        | 12       | 10        | 1575:1584        | 24        |
| Montebelluna        | 22        | 11       | 11        | 1525:1523        | 22        |
| Oderzo              | 22        | 11       | 11        | 1494:1514        | 22        |
| Rovigo              | 22        | 11       | 11        | 1439:1541        | 22        |
| Padova              | 22        | 10       | 12        | 1548:1558        | 20        |
| San Vendemiano      | 22        | 10       | 12        | 1544:1587        | 20        |
| NPG                 | 22        | 9        | 12        | 1472:1522        | 18        |
| Virtus Ud           | 22        | 9        | 13        | 1511:1577        | 18        |
| <b>Jadran Qubik</b> | <b>22</b> | <b>8</b> | <b>14</b> | <b>1472:1549</b> | <b>16</b> |
| Spilimbergo         | 22        | 8        | 14        | 1528:1607        | 16        |
| San Daniele         | 22        | 7        | 15        | 1532:1662        | 12        |

**PRIHODNI KROG:** NPG - NBU, Rovigo - Pordenone, Virtus - Caorle, Spilimbergo - Marghera, San Daniele - Jadran Qubik (6.3. ob 20.45), Oderzo - Montebelluna, Pool Venezia - San Vendemiano, Padova - Codroipo

## C2-LIGA IZIDI 22. KROGA

Alba - CBU 92:71, Servolana - Roraigrande 93:91, Goriziana - Ardit 66:87, UBC - Bor Radenska 81:69, CUS Udine - Latisana 83:78, Breg - Credifriuli 82:68, Collinare - Santos 65:73, Ronchi - Venezia Giulia 70:78

|                     |           |           |           |                  |           |
|---------------------|-----------|-----------|-----------|------------------|-----------|
| Santos              | 22        | 17        | 5         | 1639:1487        | 34        |
| Alba                | 22        | 16        | 6         | 1817:1623        | 32        |
| Latisana            | 22        | 15        | 7         | 1760:1564        | 30        |
| Roraigrande         | 22        | 15        | 7         | 1649:1613        | 30        |
| Servolana           | 22        | 14        | 8         | 1777:1683        | 28        |
| Ardita              | 22        | 13        | 9         | 1733:1649        | 26        |
| <b>Breg</b>         | <b>22</b> | <b>12</b> | <b>10</b> | <b>1563:1588</b> | <b>24</b> |
| UBC                 | 22        | 11        | 11        | 1623:1635        | 22        |
| Venezia Giulia      | 22        | 10        | 12        | 1576:1564        | 20        |
| Credifriuli         | 22        | 10        | 12        | 1789:1820        | 20        |
| Collinare           | 22        | 9         | 13        | 1582:1611        | 18        |
| CUS Udine           | 22        | 8         | 14        | 1579:1672        | 16        |
| CBU                 | 22        | 8         | 14        | 1633:1735        | 16        |
| Ronchi              | 22        | 7         | 15        | 1612:1693        | 14        |
| <b>Bor Radenska</b> | <b>22</b> | <b>7</b>  | <b>15</b> | <b>1561:1650</b> | <b>14</b> |
| Goriziana           | 22        | 4         | 18        | 1385:1590        | 8         |

**PRIHODNI KROG:** Alba - UBC, Goriziana - Servolana, Credifriuli - Ronchi, Bor Radenska - Ardit (6.3. ob 20.30), Latisana - Collinare, Santos - Venezia Giulia, CBU - Breg (6.3. ob 17.20), Roraigrande - CUS Udine

## D-LIGA VZHOD IZIDI 21. KROGA

Perteole - Dentesano 61:72, Romans - Grado 90:65, Dinamo - San Vito 61:83, Monfalcone - Sbrindella 70:78, Villesse - Don Bosco 83:78, Geatti - NAB sinoči.

|                 |           |           |          |                  |           |
|-----------------|-----------|-----------|----------|------------------|-----------|
| Geatti          | 19        | 17        | 2        | 1546:1347        | 34        |
| Romans          | 18        | 13        | 5        | 1395:1196        | 26        |
| San Vito        | 19        | 13        | 6        | 1419:1328        | 26        |
| Sbrindella      | 19        | 12        | 7        | 1381:1313        | 24        |
| Monfalcone      | 20        | 12        | 8        | 1472:1422        | 24        |
| <b>Kontovel</b> | <b>19</b> | <b>12</b> | <b>7</b> | <b>1260:1260</b> | <b>24</b> |
| Dentesano       | 19        | 11        | 8        | 1313:1216        | 22        |
| Perteole        | 19        | 8         | 11       | 1331:1325        | 16        |
| Villesse        | 19        | 7         | 12       | 1249:1348        | 14        |
| NAB             | 18        | 6         | 12       | 1227:1307        | 12        |
| Don Bosco       | 20        | 6         | 14       | 1349:1460        | 12        |
| Grado           | 20        | 6         | 14       | 1386:1541        | 12        |
| Dinamo          | 19        | 1         | 18       | 1183:1448        | 2         |

**PRIHODNI KROG** Grado - Perteole, Sbrindella - Villesse, Dentesano - Geatti, Dinamo - Kontovel (6.3. ob 20.30), San Vito - Romans, NAB - Don Bosco

## NAJ DOSEŽKI

### ALEN SEMEC

Jadranovec (rojen 2. 10. 1982) je v tem krogu dosegel 14 točk, kar je najboljši izkupiček te sezone. »Letos v primerjavi z lansko sezono več igram, zato dosegam tudi več točk. V prejšnjih sezonah pa sem bil v napadu vedno zanesljiv. Izjemljeno je bilo lani, ker sem zelo malo igral,« je pojasnil Alan, ki je sicer tudi zelo dober v obrambi. Krilni igralec nima svoje najljubšega položaja za mete na koš: »Vseeno mi je od kod mečem.« Z ekipo trenira met navadno po treningih, sam pa nikoli. Navadno je vedno več kot 50-odstoten. Osebnih rekordov je zbral pri naraščajnikih, ko je dosegel 51 točk, v članskih ekipah pa ni nikoli dosegel več kot 20. **Prosti meti:** Marusič (J) 5:5 **Za 2T:** Buttignon (Br) 4:4, Zanini (B) 5:6 (83,3 %) **Za 3T:** Semec (J) 2:2 **Statistični flop: prosti meti:** Šušteršič (B) 1:4 (25 %), 2T: Malalan (J) in Franco (J) 0:3, Klarica (Br) 4:11 (36,3 %); 3T: Krizman (B) 1:5 (20 %), Klarica (Br) 3:12, Bor 3:17 (17,6 %)





ALPSKO SMUČANJE - Deželne kvalifikacije trofeje Ostržek na smučeh

# Trije smučarji na državnem finalu

*Uvrstili so se samo najmlajši, med dečki in naraščajniki pa nihče*

Konec tedna so stekle deželne kvalifikacije za nastop na državni fazi Trofeje »Otržek na smučeh« (Pinocchio). V nedeljo so na Piancavallu nastopali dečki in deklice ter naraščajniki in naraščajnice. Nobenemu tekmovalcu naših klubov ni uspel preboj med najboljše, tako da nihče ne bo nastopil na državni fazi v Abetoneju. V naslednjo fazo se je uvrstilo 10 smučark in 14 smučarjev vsake kategorije. Najboljša je bila Brdinina smučarka Katrin Don. Med deklicami je osvojila 16. mesto. Donova je spet nastopila solidno kot na začetku sezone: med letniki 1998 je bila peta, zato v klubu računajo, da ji bo uvrstitev na državno fazo uspela naslednje leto. Tekme pa se ni udeležil Albert Kerpan (Mladina), ki sodi med boljše naraščajnike v deželi.

Kot smo že poročali, so v soboto stekle kvalifikacije v kategorijah baby in miški/ke. Na državno fazo so se uvrstili trije smučarji naših klubov: Petra Udovič in Andrea Craievich (obe Devin) ter Jan Ostolidi (Brdina). Izpostaviti velja rezultat miške Andree Craievich, ki je bila peta med leto starejšimi tekmovalkami. Med miškami letnika 2000 je bila najboljša. Petra Udovič je bila druga, Jan Ostolidi pa šesti. Za samcati dve sekundi je uvrstitev spodletela Igorju Gregori (Brdina), ki je bil 15. Državni finale bo od 22. do 27. marca v smučarskem centru Abetone.

Najmlajši so tekmovali tudi v nedeljo. Trije smučarji so bili v prvi deseterici. Med miški je bil Igor Gregori peti, Jan Ostolidi (oba Brdina) pa osmi. Igor je za prvouvrščenim zaostal 45 stotink. Dobro je prisluščala do cilja tudi Petra Udovič (Devin) med baybji, čeprav se je šele prvič preizkusila v slalomu. Kot v soboto je nastopila samo za Ludovico Padulano, ki izstopa že celo sezono. Zaradi napake na zadnjih vratih pa je odstopila Andrea Craievich (Devin), ki bi bila sicer med miški lahko na stopničkah.



Trenerja Lovrenc Gregorc (levo) in Aleš Sever (desno) s tekmovalci, ki so se uvrstili na državni finale trofeje Ostržek: (od leve) Jan Ostolidi, Petra Udovič in Andrea Craievich

## Deželne kvalifikacije Ostržek na smučeh:

Baby ženske: 1. Ludovica Padulano (Sella Nevea) 48,96; 2. Petra Udovič 51,32; 13. Sara Craievich (obe Devin) 56,43; baby moški: 1. Andrea Toscano (Pordenone) 48,50; 21. Alessandro Deluisa (Devin) 57,43; miške: 1. Lara Della Mea (Lussai) 46,01; 5. Andrea Craievich (Devin) 47,23; 30. Lorenza Jež (Brdina) 52,27; miški: 1. Jacopo Miu (Cimenti) 44,82; 6. Jan Ostolidi 46,12; 15. Igor Gregori 47,09; 25. Matej Kalc 48,45; 28. Carlo Francesco Rossi (vsi Brdina) 48,76; 33. Rudy Škerk 49,30; odstopil Enrico Rožič (oba Devin). Dečki: 1. Gianluca Dolso (CAI XXX Ott) 55,99; 22. Luca Carciotti 1:00,33; 23. Tommaso Pilat 1:00,46; 41. Matej Udovič (vsi Devin) 1:04,24; De-

klice: 1. Nicole Hoffer (Sappada) 55,76; 16. Katrin Don (Brdina) 1:00,83; 32. Patrizia Zarotti 1:04,30; 40. Alessia Bussolini (obe Devin) 1:10,59.

**Nedeljski slalom:** 1. Ludovica Padulano (Sella Nevea) 32,64; 2. Petra Udovič 32,72; 12. Sara Craievich (obe Devin) 42,39. Baby moški: 1. Paolo Palmegiano (5Cime) 32,10; 15. Alessandro Deluisa (Devin) 44,49; Miške: 1. Erika Tiepolo (Cimenti) 28,68; 29. Lorenza Jež (Brdina) 37,82; Andrea Craievich (Devin) odstopila. Miški: 1. Tommaso Bicocchi (Cai ts) 27,74; 5. Igor Gregori 28,19, 8. Jan Ostolindi (Brdina) 28,92; 20. Matej Kalc 30,05; 24. Carlo Francesco Rossi (vsi Brdina) 30,68; 36. Enrico Rožič 34,31; Rudy Škerk (oba Devin) odstopil.

NAMIZNI TENIS - B2-liga

# Za obstanek se bo moral Kras še truditi

## Sarmeola - Kras 5:4

Venturelli - Rotella S. 1:3 (11:3, 11:13, 2:11, 7:11); Simonetti - Simoneta 2:3 (7:11, 11:9, 12:10, 9:11, 8:11); Schuster - Rotella M. 3:1 (15:13, 11:5, 3:11, 11:8); Ventruelli - Simoneta 0:3 (4:11, 3:11, 2:11); Schuster - Rotella S. 3:0 (11:5, 11:8, 11:8); Simonetti - Rotella M. 3:2 (9:11, 11:2, 13:11, 11:13, 11:9); Schuster - Simoneta 3:1 (11:5, 13:15, 12:10, 11:9); Venturelli - Rotella M. 0:3 (6:11, 7:11, 8:11);

Simonetti - Rotella S. 3:0 (11:5, 11:9, 11:4)

Krasovci so proti Sarmeoli, ki zaseda predzadnje mesto na lestvici, doživeli nepričakovan poraz. Zgoniškim fantom se pozna pomanjkanje treningov in v odločilnih trenutkih so nasprotniki bolj motivirani od rdeče-belih ping-pong-šev. Obstanek v ligi bo tako za krasovce zelo težko dosegljiv. Odločilnega pomena bosta tekmi proti Trevisu in Villazzanu.

Junak srečanja je bil tretji mož Sarmeole Simonitti, ki je v soboto po mnenju nasprotnikovih navijačev odigral življensko tekmo. Le kapetanu Bojanu Simoneti je uspelo po enakovrednem boju streti njegov odpor. Odločilno srečanje je bilo med Michelejem Rotello in Simonettijem. V petem nizu je bilo stanje 9:6 za krasovca, takrat pa je zgrešil tri odgovore na servis ter dva servisa. V bistvu zadnjih točk sploh ni odigral in nobesedno podaril tekmo nasprotniku. V zadnjem srečanju je Stefano Rotella zaigral demotivirano in brez borbenosti in gladko izgubil. Tri točke je za Sarmeolo dosegel veteran Schuster, ki ima na bachand strani dolge bunkice. Le Bojanu Simoneti je uspelo namučiti nasprotnika.

Po enotedenskem premoru bo zgoniško moštvo gostilo ekipo San Giovanni, ki zaseda prvo mesto na lestvici. (T.F.)

**Ostali izidi 13. kroga:** Villazzano - San Dona' 1:5, Lavis - Settimo 1:5, Sarnhein - Marling 5:1, Duomofolgore TV - Marostica 5:4.

**Vrstni red:** Sarnthein in Settimo 24, San Dona' 22, Marostica 16, Marling 14, Kras in Duomofolgore 10, Sarmeola 6, Villazzano 4, Lavis 0.

**Prihodnji krog (13.3.):** Kras - Settimo

## SMUČARSKI TEK - Tržaško ŠD Mladina zadovoljna z ekipnim uspehom

V centru Piani di Luzza v kraju Forni Avoltri so v nedeljo podelili naslove tržaškim prvakom v smučarskem teku. Že sedemnajstič je naslov prvakinja osvojila Adriana De Bernardi, v moški konkurenci pa je zmago slavil Emiliano Paoletti (oba Sc70).

Tekmovanja so se udeležili tudi člani ŠD Mladina. Od napovedanih 19 tekačev jih je nastopilo 14, domov pa so kljub temu odnesli celo bero dobrih uvrstitev. Zaradi študijskih obveznosti ni tekmovala večkratna prvakinja Mateja Bogatec; tudi brat David je bil odsoten, drugi pa niso nastopili zaradi bolezni in poškodb. Skupno se je tekovanja udeležilo 70 tekačev: v mladinskih kategorijah so večinoma nastopali samo člani Mladine, več konkurence pa je bilo med člani.

Omeniti velja dober nastop naraščajnika Nikija Hrovatina, ki je pokazal velik napredek. Čeprav ni imel primerjave s tekmovalci drugih klubov, je 5 km preizkušnjo pretekel v hitrem tempu. Solidno so tekmovalni tudi najmlajši; nekateri izmed njih so letos prvič stopili na tekaške smuči. V članski konkurenci je zelo dobro sedmo mesto osvojil Erik Tence. Mladina je na društveni lestvici osvojila tretje mesto s 3.044 točkami, prvo mesto je pripadlo Sci club 70 (5669 točk), drugi pa je bil Sci Cai XXX ott. (4699 točk).

Predsednik Boris Bogatec je bil zelo zadovoljen: »Po analizi sem tudi ugotovil, da smo letos na društveni lestvici izboljšali lanski izkupiček točk. Če bi nastopili vsi, bi najbrž lahko osvojili še kaj več. Izidi pa kažejo, da so se letošnji treningi na snegu obrestovali. Ne smemo pa mimo tega, da je smučarski tek za nas samo dopolnilna vadba.«

**Izidi:** baby ženske (1 km): 1. Maja Chenda 11.06,10; 2. Petra Prašelj 12.10,70; 3. Tayrin Tence (vse Mladina) 17.59,30. Miške (2 km): 1. Isabel Bacilo (Sc70), 9.44,90; 2. Jasna Vitez 10.59,40; 3. Dana Tence (obe Mladina) 14.07,90; Naraščajniki (5 km): 1. Niki Hrovatin 17.11,00; 2. Giulio Ferluga (oba Mladina) 24.34,50; deklice (3 km): 1. Alice Vegliach (Sc70) 10.05,80; 2. Jana Prašelj (Mladina) 16.23,10; dečki (4 km): 1. Luka Ghira 11.10,20; 2. Federico Ferluga (oba Mladina) 14.17,20. članice (5 km): 1. Adriana Debernardi (SC70), 13. Veronika Bogatec (Mladina) 26.03,10; člani (7,5 km): 1. Emiliano Paoletti (Sc70) 20:47,70; 7. Erik Tence (Mladina) 24.36,60; 12. Rudi Balzano 25.58,60; 21. Boris Bogatec (vsi Mladina) 30,39,40.

MLADINSKA KOŠARKA - Under 14 moški

# Dom tokrat namučil Breg

*V prvem delu prvenstva je Breg zmagal s 33 točkami prednosti, v Dolini pa samo s štirimi*

## UNDER 15 DEŽELNI

**Bor Zadružna kraška banka - Palmanova 64:65 (15:16, 39:26, 49:46)**

BOR: Kocijančič 14, De Luisa, Perco 1, Semen 2, Mattiassich 10, Bole 14, Milič, Sternad 22, Bizai, trenerja Fabio Sancin in Dejan Faraglia. TRI TOČKE: Sternad 1.

Združeni naraščajniki Bora in Brega so bili proti favorizirani Palmanovi na pragu lepega podviga, gostje pa so s Prvega maja naposled odnesli celo kožo z zmagovitim košem prav v zadnji sekundi. V prvih dveh četrtinah so domači pokazali svoje najlepše lice, zbrano in učinkovito so igrali tako v obrambi kot tudi v napadu. Delni izid druge četrtine je bil celo 24:10. Po odmoru so se nasprotniki zatekli v consko obrambo, proti kateri je zadelval le še razpoloženi Ilja Kocijančič. Še nekaj minut pred koncem so gostitelji vsekakor še vodili za osem točk, v končnici pa so jih močni tekmeči presenetili.

## DEŽELNO PRVENSTVO U14

**Breg - Dom 68:64 (17:12, 35:29, 59:40)**

BREG: Vavassori, Gelleni 13, Gregori 14, Vascotto, Sema 9, Matarrese 3, Zobec 6, Corretti, Giacomini 14, Gruden 6, Viduli, Fonda3. Trener: Pregarc.

DOM: Vezintin, Cociancig 4, Bensa 23, Antonello 16, Pitetani 4, Osso 7, Primosis 6, Pintar 2; Trener: Ambrosi.

V petem krogu prvenstva U14 sta se pomerila Breg in Dom. Kot na tekmi prvega dela so zmagali brežani, vendar so domovci v primerjavi s prejšnjim nastopom pokazali velik napredek. Naj le navedemo, da je v prvem delu prvenstva Breg zmagal s 33 točkami prednosti, tokrat pa samo s štirimi.

Brežani so od uvodnih minut začetka prevzeli vajeti igre v svoje roke in vodili za 5 točk že prvo četrtino, v kateri sta izstopala Sema in Ilijan. Dom pa se ni vdal in z Benso na čelu ostal vseskozi tik za domačimi igralci. Breg je tudi v spremenjeni postavi v 2. četrtini obdržal vodstvo predvsem z razigranim Gellenijem. V nadaljevanju so brežani povodili tudi z 20 točkami naskoka in z gledalo je, da se bodo Goričani predali. Temperamentni Ambrosijevi varovanci pa so v končnici le reagirali in z agresivno obrambo nadoknadili skoraj ves zaostanek. Sedemnajst sekund pred koncem so se približali na sami dve točki. Ta-

Zanimiv derbi under 14 v Dolini tesno osvojil Breg

KROMA



krat je igralec Brega Gregori, po domovem prekršku imel na razpolago 2 prosta meta, ki pa jih ni zadel, odbito žogo pa je ujel visoki Bregov igralec Zobec, dosegel koš in tako zapečatil končni rezultat.

Obe ekipi sta pokazali veliko borbenost in če sta si Dom in Breg enakovredni glede znanja košarke, je višinska in fizična premoč na strani Brega.

**Sokol - Nuova pall. Gorizia 152:30 (3:24;44:10;32:6;52:11)**

SOKOL: Regent 34, Kojanec 10, Sardoč 13, Peric 21, Bevilacqua 10, Ridolfi 25, Devetak 14, Krevatin 13, Daneluzzo 4, Ušaj 8. 3T: Ridolfi 1. SON: 16. Trener: Brumen in Rogelja.

Sokolovci so slavili zmago brez težav. Goriška ekipa, ki je nastopila v okrnjeni postavi (samo v sedmih) ni konkurenčna, tako da je bila razlika v kvaliteti očitna. Sokol je prevzel vodstvo že na začetku in povedel tudi s 30 točkami naskoka. V nadaljevanju so domači igralci vodstvo stalno večali.

Trenerja sta dala večjo minutažo tistim igralcem, ki so doslej igrali manj. Pohvalo za službo vsi igralci, še posebno borbeni Devetak in Daneluzzo, Peric in Regent pa sta uspešno metala na koš.

**POKRAJINSKO PRVENSTVO U13 ELITNA SKUPINA**

**Breg - Salesiani Don Bosco A 43:45 (14:14, 21:22, 35:33)**

BREG: Stefančič 2, Gelleni 16, Vascotto 5, Sema 4, Tul 2, Zobec 10, Stagni 2, Fonda 2, Košir. Trener: Sila.

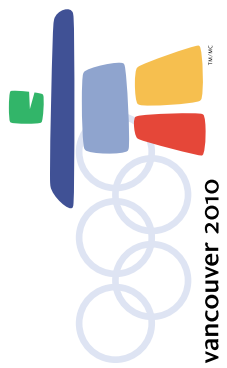
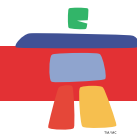
V prvi tekmi elitne skupine so Brežani gostili Don Bosco, ki so jih prejšnji teden v prvem delu prvenstva presenetljivo presenetili v gosteh. Brežani so igrali v okrnjeni postavi, saj je zaradi bolezni manjkal prvi strelec ekipe Giacomini. Kljub temu so varovanci trenerja Boruta Sile odigrali dobro in v zaključku imeli celo prilžnost za zmago, vendar zadnja trojka Vascotta ni zadela cilja. Pohvala gre vsem igralcem.

**TOLAŽILNA SKUPINA**

**Azzurra B - Polet/Kontovel 87:33 (28:2, 41:15, 66:25)**

POLET/KONTOVEL: Giletti 12, Ukmar 2, Furlan 3, Antler, S. Ciuch 2, Coloni, Grgič 4, R. Ciuch, Caneu 2, Tuliach 3, Dell'Ann 4. Trener: Vremec.

Ekipa športne šole Polet/Kontovel je ponovno nastopila v okrnjeni postavi. V prvi četrtini so jih nasprotniki popolnoma nadigrali, v nadaljevanju pa so zaigrali bolje.



## SENČNE IN SONČNE STRANI IGER V KANADI

# Igre, ki se začnejo s smrtjo, ne morejo biti odlične ...

WHISTLER - Olimpijske igre v Vancouveru, Cypress Mountainu in Whistlerju so končane, začelo se je odštevavanje do naslednjih v ruskem Sočiju. Kanada bo najbrž še dolgo po njihovem koncu slavila, ne samo zaradi njihovega športnega uspeha, ampak tudi zaradi tega, ker so prepričani, da takih olimpijskih iger še ni bilo in jih tudi ne bo. Njihova samozavest je res na zelo visoki ravni. Pozabili so na vse finančne vložke, ki so bili ogromni, najbrž bo zaradi njih država še dolgo čutila posledice, čeprav organizatorji računajo, da bo končni izračun vendarle pokazal dobiček. Najbrž dobiček res bo, a tudi na račun visokih cen, s katerimi so presenetili predvsem tiste iz revnejših držav.

Iz stališča nekaterih novinarjev pa igre vsekakor organizacijsko niso bile tako dobre, kot zatrjujejo Kanadčani. Igre, ki se začnejo s smrtjo športnika, odlične ne morejo biti, čeprav je bila večina stvari na visoki ravni. Lov na rekorde je bilo pretiravanje, posebno to velja za ledeno stezo, na kateri se je smrtno ponesrečil Nodar Kumaritašvili.

Sankači, tekmovalci v skeletonu in bobu so se na treningih in tekmah prevračali kot za stavo in čudež je, da ni bilo še hujših posledic.

Nekaj tekmovalcev se je sicer poskušovalo, tako da se ni moglo boriti za kolajne (posadka boba iz Švice...), toda hujših poškodb vendarle ni bilo več. Izjemno zahtevna ženska smučaška proga je na skokih terjala številne padce...

Marsikdo se sprašuje, kaj je bilo Mednarodnemu olimpijskemu komiteju, da igre dodeli pokrajini, ki ima tako nestabilno vreme, kjer je v enem dnevu možno vse, od sonca, snega, megle in dežja, od tega pa je sonca najmanj, dežja pa največ (posebno na gori Cypress). Kot pravijo tukajšnji prebi-

V Vancouveru so pripravili bogato zaključno prireditev, mnogi športniki pa so že pred njo odpotovali domov

ANSA



valci je bil teden sonca, med katerim so bile igre povsem drugačne, pravi čudež.

Med kritiki v tem pogledu so tudi številni športniki, ki niso imeli drugega razloga, kot da krivdo za slabše rezultate pripišejo razmeram.

Upravičeno ali ne, o tem naj presodi vsak sam, toda dejstvo je, da nekatere tekme niso bile najbolj regularne. Začelo se je pri smukih, pred katerimi so se nizale odpovedi treningov, pozneje pa tudi tekem, povzročili psihično napetost, ki je nekatere niso znali premagati.

Podobno je bilo tudi pri ženskem veslalomu, ki so ga speljali v dveh dneh.

Ceprav so se organizatorji trudili in so glede na vremenske razmere proge za

silo pripravili, pa je bilo največ pripomb na tekmovalca na «Cipresni gori». V okolju, kjer je zasnežena le proga, so bile temperature visoke, snega malo, še ta pa je bil južen. Treningi niso bili mogoči, tekmovalci so se morali voziti na vadbo v Whistler in okolico, kjer pa je bil sneg drugačen. Spraševali so se, zakaj tekem ni na teh enkratnih smučiščih, kjer so bile razmere boljše. A nekaj, kar diši po snegu, je morala dobiti tudi okolica Vancouvera.

Prav oddaljenost med Vancouverom in Whistlerjem je marsikatega novinarja ali fotografa, ki je moral pokriti dogajanje v drugem kraju od njegove nastanitve, stala živcev. Tudi zaradi slabih prevoznih

povezav (avtobusi so bili redki in so zamujali, s stališča urejenosti prevozov se igre ne morejo primerjati s prejšnjimi v Torinu), so zamujali na tekme ali jih celo v celoti zamudili. Moteča so bila tudi številna presejanja iz enega na drugi avtobus ali kombi. Vse to velja tudi za slovenske poročevalce - večina jih je bila nastanjena v Vancouveru, ki so bili med igrami praktično odrezani od športnikov, ki so bivali v prestolnici pokrajine.

Pretirane skrbi za varnost vsaj za oko novinarja ni bilo opaziti, verjeti pa je, da tega vidika niso pozabili. Incidentov praktično ni bilo, ni pa bilo pretiranih preverjanj ljudi, kar se je dogajalo na prejšnjih dveh

zimskih igrah v Salt Lake Cityju in Torinu. Na vходу tekmovališč so sicer preverjali gledalce, kar pa ni veljalo za novinarje. Na rentgenski pregled je odšel le tisti, ki ga je izbral računalnik, tako da se pred vhodi ni ustvarjala gneča.

Prav tako novinarji ne morejo biti ravno zadovoljni s pogoji dela, posebno ne tisti v Whistlerju (v Vancouveru je bila boljše, kar je glede na število tekmovalcev čudno). Novinarska središča, večinoma šotori, so bila dovolj velika in primerno opremljena, toda v njih je zaradi klimatskih naprav tako pihalo, da je marsikdo igre preživel s prehladom ali celo težjo boleznijo. Šotori so ob dežju in snegu tudi puščali in ni si težko predstavljati, kako se je v njih počutil nekdo, ki je že tako ali tako tekmo spremljal na dežju in ne ravno prijetni temperaturi.

Prijaznost prostovoljcev, ki jih je mrgolelo na vsakem koraku, je bila v takih trenutkih zelo dobrodošla, ne pa vedno. Kanadčani so izredno prijazni in odprti narod, na kar pa nekateri Slovenci niso navajeni. Tako so osebe, ki so se hotele pogovarjati praktično povsod, neredko izpadle nadležne, saj po napornem dnevu predstavnikom medijev ni bilo vedno do pogovora. So pa Kanadčani mnogo bolj razgledani od Američanov, saj večinoma niso spraševali, kje je Slovenija. Bolj jih je zanimalo, koliko kolajin ima.

Na olimpijskih prizoriščih je bilo mnogo opazovalcev iz Sočija. Bili so razpoznavni po opremi, veliko pa so tudi spraševali o mnenjih. Imeli so se kaj naučiti, res pa je, da bo dobrodošlo, če bodo kaj tudi popravili. Ali bodo držali obljube, se bodo številni obiskovalci lahko prepričali čez štiri leta.

Igor Cimperman, STA

## KANADA PO ŠTEVILU ZLATIH KOLAJN

## Presegla rekord SZ in Norveške

Kanada je na XXI. zimskih olimpijskih igrah osvojila prvo mesto po zlahtnosti odličij. Gostiteljica OI je skupaj osvojila 14 zlatih, sedem srebrnih in pet bronastih medalj. Drugo mesto je zasedla Nemčija z 10 zlatimi, 13 srebrnimi in sedmimi bronastimi odličji, tretja pa je bila reprezentanca ZDA. Slednja je sicer osvojila največje število odličij, 37, vendar «le» devet zlatih, ob tem pa še 15 srebrnih in 13 bronastih.

Kanada je osvojila največ zlatih medalj na enih igrah in na prvem mestu vseh časov prehitela nekdanjo Sovjetsko zvezo (1976) in Norveško (2002), presegla pa je tudi rekord gostiteljev dosedanjih ZOI. Po deset medalj so osvojile ZDA v Salt Lake Cityju (2002) in Norveška v Lillehammerju (1994).

Tako kot pred dvema letoma v Pekingu je Slovenija tudi na XXI. zimskih olimpijskih igrah v Kanadi osvojila tretje mesto po številu kolajn na prebivalca. Z eno medaljo na 663.000 ljudi sta pred Slovenijo le Norveška (212.000) in Avstrija (513.000).

## SLOVENIJA - Navijači in športni navdušenci so sprejeli junakinje

## Najlepše je doma!

Tina Maze v »Srebrno na Koroškem« v starodobnem vozilu, Petra Majdič pa na oder s starinskimi sanmi

»Povsod je lepo, a najlepše je doma!« Tako sta ob vrnitvi v domovino razmišljali obe slovenski junakinji, dobitnici olimpijskih kolajn. Sprejem obeh dobitnic olimpijskih kolajn je spremljala evforija navijačev in športnih navdušencev ter glasba slovenskih izvajalcev. Tina Maze, olimpijska podprvakinja v dveh disciplinah, je na domača tla stopila že v nedeljo. Množica jo je sprejela najprej na letališču na Brniku, nato na Prešernovem trgu v Ljubljani, včeraj pa je dočakala še častni sprejem v Črni na Koroškem. V »Srebrni na Koroškem«, kot so vas pogovorno preimenovali krajani, so Tina Maze pripravili glasen sprejem že, ko se je po ulicah Črne peljala s starodobnim vozilom. »Želela sem si medalje, želela sem si zmage. Tukaj sem videla nekatere detajle, ki bi jih morala narediti bolje in nato bi bila barva medalje mogoče drugačna. Vseeno sem prezadovoljna z osvojenima srebrnima medaljama,« je olimpijski uspeh in občutke opisala 26-letnica, ki je povedala, da je vesela, da je spet doma med svojimi domačini.

Smučarska tekačica Petra Majdič pa je z letala stopila včeraj popoldne. Prvi tople sprejem je doživela na Brniku, nato pa so ji poseben sprejem zanj pripravili tudi sokrajani iz Dola pri Ljubljani. Junakinja Vancouvera 2010 se je na oder pripeljala s starinskimi sanmi z očetovega podstrešja. Dobitnico bron v sprintu so v Dolu navdušili kurenti, ki so rajali v karnevalskem vzdušju. »Občutki ob vrnitvi so zares prekrasni. To je res noro. V Kanadi sem postala zelo prepoznavna, vsi Kanadčani vedo za fundacijo Terryja Foxa in takrat se mi je začelo svetlikati, kaj smo naredili,« je dejala ob prihodu v domovino. Najbolj čustven trenutek dneva je bil, ko se ji je na odru pridružil nekdanji trener Robert Slabjanja, ki ji je izročil medaljo v obliki Kanade. Petra mu je dala svojo bronasto kolajno in rekla: »To je prvi človek, ki je verjel vame, da sem lahko nosilka olimpijske medalje!«



Tina Maze so počastili najprej na Brniku, nato še na Prešernovem trgu v Ljubljani

## POVEDALI SO

»Če se kdo sprašuje, ali je bilo vredno tvegati tudi življenje, lahko povem ja, bilo ga je. Meni šport toliko pomeni, da najverjetneje nikoli v življenju ne bi bila popolnoma srečna, če ne bi imela te kolajne.« (Petra Majdič včeraj v Ljubljani)

»Nekdo mi je ponujal 50.000 dolarjev, da bi od mene kupil vstopnico, pa jo ni dobil.« (Kanadski hokejski navijač po finalu proti ZDA)

»Nekateri mediji pišejo, da smo na igre poslali tudi turiste. To se mi zdi svinjarija« (jezni Tone Vogrinc po skupno 18 uvrstitvah med najboljših deset, 22 med najboljših 15 in 32 med najboljših 20 slovenskih športnikov v Kanadi)

»To smo mislili že lani po os-



vojeni kolajni na svetovnem prvenstvu, pa se v bistvu ni spremenilo skoraj nič, tako da sem še bolj kritičen. V primerjavi z lani sem vsekakor manj naiven.« (Andrea Massi na vprašanje, ali misli, da bo imela Smučarska zveza Slovenije več posluha za predloge samostojnega moštva Tine Maze)

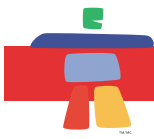
»Naša odprava zasluži oceno 5,5« (Še kar radodaren predsednik CO-NI Gianni Petrucci)

| Kolajne ZOI      |          |          |          |          |
|------------------|----------|----------|----------|----------|
|                  | Z        | S        | B        | Sk.      |
| Kanada           | 14       | 7        | 5        | 26       |
| Nemčija          | 10       | 13       | 7        | 30       |
| ZDA              | 9        | 15       | 13       | 37       |
| Norveška         | 9        | 8        | 6        | 23       |
| J. Koreja        | 6        | 6        | 2        | 14       |
| Švica            | 6        | 0        | 3        | 9        |
| Kitajska         | 5        | 2        | 4        | 11       |
| Švedska          | 5        | 2        | 4        | 11       |
| Avstrija         | 4        | 6        | 6        | 16       |
| Nizozemska       | 4        | 1        | 3        | 8        |
| Rusija           | 3        | 5        | 7        | 15       |
| Francija         | 2        | 3        | 6        | 11       |
| Avstralija       | 2        | 1        | 0        | 2        |
| Česka            | 2        | 0        | 4        | 6        |
| Poljska          | 1        | 3        | 2        | 6        |
| <b>Italija</b>   | <b>1</b> | <b>1</b> | <b>3</b> | <b>5</b> |
| Slovaška         | 1        | 1        | 1        | 3        |
| Belorusija       | 1        | 1        | 1        | 3        |
| Velika Britanija | 1        | 0        | 0        | 1        |
| Japonska         | 0        | 3        | 2        | 5        |
| Hrvaška          | 0        | 2        | 1        | 3        |
| <b>Slovenija</b> | <b>0</b> | <b>2</b> | <b>1</b> | <b>3</b> |
| Latvija          | 0        | 2        | 0        | 2        |
| Finska           | 0        | 1        | 4        | 5        |
| Estonija         | 0        | 1        | 0        | 1        |
| Kazahstan        | 0        | 1        | 0        | 1        |

### V RUSIJI Premier pozval k odstopu

MOSKVA - Ruski predsednik Dmitrij Medvedjev je odgovorne osebe ruskega olimpijskega komiteja po polomu ruske športne odprave na zimskih olimpijskih igrah pozval k odstopu.

»Vsi tisti, ki so odgovorni za slabe dosežke naših tekmovalcev in tekmovalk v Vancouveru, naj nemudoma odstopijo. Če tega ne bodo sami storili, potem jim bomo pri pomagal,« je v ostrem tonu dejal prvi mož Rusije. Rusija je v Kanadi doživela pravi polom, saj je osvojila le 15 kolajn, od tega le tri zlatega leska, izkupiček pa jim je prinesel skupno 11. mesto. To je daleč najslabši ruski izplen na dosedanjih zimskih igrah.



SOČI 2014 - Podjetje Koimpex za zimske olimpijske igre v Rusiji

# Opremil hotele, v katerih prenočujeta Putin in Medvedjev

Opremili tudi letališče, pred leti pa hokejsko dvorano Dinama v Moskvi - V. Kocman: Soči lep, a kaotičen

Goodbye Vancouver, Добро пожаловать Сочи ali po naše nasvidenje Vancouver, dobrodošla Soči.

Zimske olimpijske igre leta 2014 so bile namreč dodeljene ruskemu obmorskemu letovišču. Podobno kot Vancouver leži tudi Soči ob morju. Bolj natančno na severo-vzhodni obali Črnega morja, nedaleč od meje samooklicane države Abhazije (nekdanje gruzijske avtonomne pokrajine), na zahodu pa je najbližje mesto Novorossiysk. Rusko mesto Soči (od Moskve je oddaljeno približno 1600 km), ki spada v regijo Krasnodarski kraj, je v marsičem podobno Krasu. Prvič, ker je ob morju. Drugič, ker raste tu veliko hrastov. Tretjič, ker glavni pokrovitelj repenskega nogometnega kluba Kras, podjetje Koimpex, ima tu že nekaj let svoj urad in bo soudeleženo pri gradnji infrastrukture za zimske olimpijske igre. Predsednik in ustanovitelj podjetja Vojko Kocman je že večkrat obiskal rusko mesto ob Črnem morju. »Soči je precej kaotično mesto, saj je veliko prometa, prometne infrastrukture pa so slabo urejene. Do ZOI so predvidene velike spremembe, saj so v načrtu nove ceste in nove gradnje. Dela sicer zamujajo in doslej so zelo malo zgradili. V prihodnjih letih bo treba pohiteti. Prepričan sem, da s tem ne bo večjih težav, saj bodo Rusi delali tako podnevi kot ponoči. Kljub temu vseh načrtovanih infrastrukturne ne bodo zgradili, saj je tudi Rusijo močno udarila gospodarska kriza,« pravi Kocman.

Soči ima približno 500 tisoč prebivalcev, mesto pa se razprostira vzdolž 146 kilometrov dolge obale. Že od časa Sov-

Vojko Kocman se je s svojim podjetjem približal ruskemu trgu proti koncu osemdesetih let prejšnjega stoletja, ko je še obstajala Sovjetska zveza

KROMA



jetske zveze je bilo počitniško središče. Zaradi milega podnebja, tudi pozimi temperatura redkokdaj zdrkne globoko pod ničlo, so sem prihajali na dopust tako partijski funkcionarji kot delavci številnih tovarn, ki so na tem območju imele počitniške domove. Okrog mesta je tudi veliko zdravilišč. »Ruski bogataši ne prihajajo sem na dopust. Sem prihaja v glavnem srednji sloj in še vedno delavci. Bogataši si pač privoščijo počitnice v Evropi ali drugje po svetu,« pravi Kocman.

Na tem območju so tudi plantaže čaja. Tu namreč pridelujejo Krasnodarski ali ruski čaj. V tej regiji, kot sicer tudi v večini ostalih, je jezikovni in etnični mozaik zelo raznolik. Kocman pravi, da tu živi veliko etničnih skupin, prevladujejo pa Rusi.

Televizijski komentatorji so izrazili bojazen, češ da bi lahko v Rusiji, prav zaradi milega podnebja v Sočiju, imeli težave s snegom.

»Sploh ne,« je prepričan Kocman. »Vsa smučarska tekmovanja se bodo odvijala na Krasnaya Poljani, ki je od Sočija oddaljena dobre pol ure vožnje. Gore, tu se začena Kavkaz, se dvigajo do 2500 metrov nadmorske višine in težav s snegom ni.«

Prav na območju Krasnaya Poljane je Kocmanovo podjetje že pred leti opremilo hotele in ostale turistične objekte. »Vse v alpskem stilu. Kot v Cortini. Sem zdaj večkrat prihajata smučat predsednik Medvedjev in premier Putin, saj ruska oblast želi, da bi to območje postalo čim bolj razpoznavno,« je povedal Kocman in dodal: »Resnici na ljubo tu še ni množičnega turizma. Soči je še vedno bolj priljubljeno kot poletno morsko središče.«

Podjetje Koimpex, z glavnim sedežem na Opčinah, opremlja zdaj letališče v Sočiju, ki ga v pričakovanju ZOI širijo. V načrtu pa imajo še nekaj gradbenih posgov. »V Rusiji ni lahko dobiti gradbenih dovoljenj. Konkurenca je zelo velika. Birokratska pot pa zelo težavna,« opo-

zarja Kocman, ki z Rusijo (in bivšo Sovjetsko zvezo) sodeluje že od leta 1988. Poleg urada v Sočiju, ima slovensko tržaško podjetje še podružnice v Moskvi, Sankt Petersburgu, Klinu in v Minsku (Belorusiji). »V Moskvi smo pred leti opremili tudi hokejsko dvorano Dinama. Hokej je v Rusiji skupaj z nogometom šport številka ena. Prepričan sem, da se bodo Rusi izkazali pri organizaciji ZOI. Za Rusijo pomenijo igre prestiž. Sprašujem pa se, ali bodo po igrah uspeli obdržati vse športne infrastrukture funkcionalne. Ne bi rad, da bi vse propadlo kot v Italiji ali v Atenah. Proračun zimskih olimpijskih iger bo namreč obsegal 1,8 milijarde dolarjev, prireditelji pa so do zdaj zbrali že 1,1 milijarde sredstev.

Vojko Kocman, ki je bil nekoč tudi predsednik ZŠSDI in zdaj je v vodstvu repenskega nogometnega kluba Kras, je velik ljubitelj športa. Od zimskih olimpijskih športov ima najraje biatlon. »To zato, ker je ena najbolj popolnih športnih disciplin. Pomembna je dobra fizična priprava in obenem pri streljanju tudi koncentracija in natančnost. Vse to pa je zelo težko uskladiti,« pravi Kocman, ki mu je bilo žal za Petro Majdič. »Vsa čast za bronasto medaljo, saj je tekmovala s polomljenimi rebri. Zdrava Majdičeva pa bi v sprintu zmagala in bi osvojila še kako drugo medaljo.«

Jan Grgič

## REKORD Marit Björgen najboljša

Norveška smučarska tekačica Marit Björgen je bila s petimi odličji, od tega tremi zlatimi, najuspešnejša udeleženka zimskih olimpijskih iger v Vancouvru. Druga je bila kitajska hitrostna drsalka na kratkih progah Wang Meng s tremi zlatimi medaljami, tretji pa Norveški smučarski tekač Petter Northug, najboljši med športniki in zmagovalac nedeljske preizkušnje na 50 km, na kateri je premagal Nemca Axel Teichmanna, bron pa je osvojil Šved Johan Olsson.

V Whistlerju je Northug pred tem že osvojil zlato v ekipni sprinterski preizkušnji, skupno pa je osebno statistiko medalj popravil na štiri, saj je dobil še bron v sprintu in srebro v štafeti.

## HOKEJ NA LEDU Kanada po podaljšku

Kanada je na igrah osvojila največ kolajn, najbolj pa se veselila hokejske. V velikem finalu so gostitelji OI po podaljšku z zadetkom Sidneyja Crosbyja premagali ZDA s 3:2 (1:0, 1:1, 0:1; 1:0). V rednem delu so Američani na 2:2 izenačili 24 sekund pred koncem.

## BOB ŠTIRISED Po 62 letih

Ameriška prva posadka z voznikom Stevenom Holcombom je osvojila olimpijski naslov v bobu štirisestu. Na olimpijski progi v Whistlerju je bila druga Nemčija, bronasta pa Kanada. Srebrnemu nemškemu vozniku Andreu Langeju tako ni uspelo, da bi osvojil še peti olimpijski naslov, ZDA pa so naslov v štirisestu osvojili prvič po 62 letih.

Štiri ekipe sploh niso nastopile. Latvijec Janins Minins je končal z nastopi po nesreči na treningu, podobno usodo so doživeli Avstranci in tekmovalci Liechtensteina, Nizozemec Edwin van Calker pa se je ustrašil novega nastopa zaradi hude nesreče, ki jo je doživel že v dvosedu.

## CURLING Prepričljivo

Kanada je v finalu v curlingu premagala Norveško s 6:3. Kanada je v izenačenem dvoboju z Norveško ob glasni podpori s tribun vse čas držala vodstvo in ni nikoli zaostajala.



Turistični objekt nad Sočijem

## IGRA TOTO MIGA

# Zmagovalci moški, največ točk pa je zbrala smučarka

Zmagovalci olimpijske igre Toto Miga so moški, najboljša napovedovalka pa je bila predstavnica ženskega spola, letošnja mladinska zamejska smučarska prvakinja Alessia Fantini iz Gorice. Pri napovedi ženskega smučarskega ekipnega sprinta je dosegla kar 8 točk, najboljši moški napovedovalci izidov pa so zbrali po 7 točk: to so bili Savo Lipovec, Boris Kalc in Albert Kerpan. Najmanj sreče so imeli Matije Lupinc, Tanja Zorzut, Luca Zennaro, Malina Tedeschi in Astrid Corbato, ki so dosegli samo točko. Moški so po 14 napovedih zbrali 55 točk, ženske pa 49.

V igri je sodelovalo 28 ljudi. Najboljša dvojica je bila tudi najmlajša – letošnja mladinska zamejska prvakinja Alessia Fantini in Albert Kerpan sta skupaj dosegla 15 točk, najmanj sreče pa je imela prva dvojica – Tanja Zorzut in Matije Lupinc – ki sta skupaj dosegla dve točki, vsak po eno. To je bil tudi edini izenačen izid, saj smo sicer imeli vedno zmagovalca »kroga«. Če primerjamo posamične napovedi, so bile petkrat boljše ženske, osemkrat pa moški.

**Vrstni red:** Alessia Fantini 8, Savo

Lipovec, Albert Kerpan in Boris Kalc 7, Francesca Vinci 6, Liliana Bezin, Fjona Mezgec, Martin Kovač, Tajda Milič in Emil Bukavec 5, Veronika Milič, Fabio Ruzzier, Tomaž Legiša in Aleksander Cossutta 4, Zvezda Koren, Ivana Černic, Petra Grassi, Alessio Pincin, Tomaž Čefuta, 3, Lara Purič, Sonja Milič, Goran Košuta in Simon Koren 2, Matej Lupinc, Tanja Zorzut, Luca Zennaro, Malina Tedeschi in Astrid Corbato 1.



ALESSIA FANTINI

L. PRINČIČ

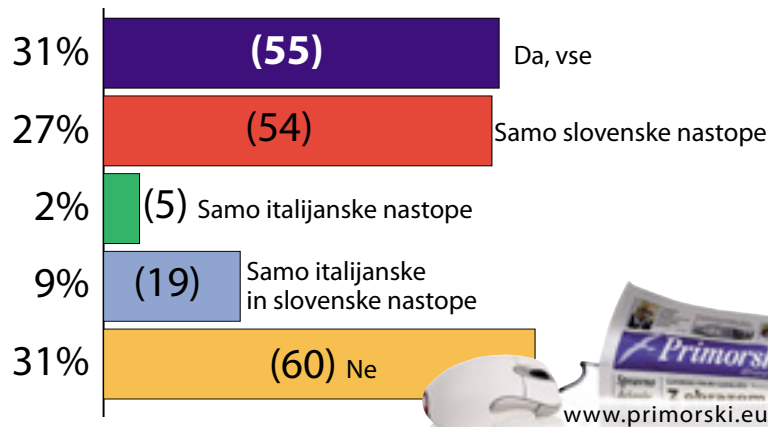
|                                                                                                                             |                      |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------|
|                                                                                                                             |                      |
| <b>Moški</b>                                                                                                                | <b>SKUPNO 55</b>     |
| Napoved moškega teka na 50 km (Fabio Ruzzier): 1. Northug, 2. Hellner, 3. Heikkinen, 4. Di Centa, 5. Gaillard, 6. Teichmann | <b>DNEVNI IZID 4</b> |
| <b>Ženske</b>                                                                                                               | <b>SKUPNO 49</b>     |
| Napoved moškega teka na 50 km (Sonja Milič): 1. Hellner, 2. Bauer, 3. Northug, 4. Teichmann, 5. Legkov, 6. Di Centa         | <b>DNEVNI IZID 2</b> |

## ANKETA O IGRAH

# Igre spremljalo dve tretjini spletnih bralcev

Olimpijske igre v Vancouvru je spremljalo več kot dve tretjini bralcev naše spletne strani www.primorski.eu, ki so sodelovali v anketi o kanadskem športnem spektaklu. Slaba tretjina (31%) se je zanimala za celotno dogajanje na igrah, kar 27% je spremljalo le slovenske nastope, 9% samo italijanske in slovenske, le 2% pa samo italijanske nastope. Pri zadnjih treh podatkih je verjetno potrebno upoštevati delež »ne-zamejskih« odgovorov, saj je spletna strana seveda čezmejna, kljub temu je mogoče reči, da je zanimanje za slovenske športnike tudi pri nas precejšnje.

## Spremljaš olimpijske igre v Vancouvru?



www.primorski.eu



TEKMA KROGA - V Gorici Govolley proti Kontovelu

# Kdor ima in kdor nima dovolj svojih igralk

»Zakrpani«Govolley: trud je, duše ni - Kontovelke lahko naskakujejo višjo ligo

## TA TEDEN Zanimivo v moški C-ligi

V deželnih odbojarskih prvenstvih je v četrtem povratnem krogu za presenečenje poskrbela Olympia Fer Stlye, ki je v gosteh premagala Basiliano. Za goriško ekipo, ki je bila spet zelo uspešna v bloku, je bila to druga zaporedna zmaga, kar predstavlja zelo dobro popotnico pred derbijem s Sočo Zadružno banko Doberdob Sovodnje, ki je bila ta teden prosta.

V moški C-ligi je do pričakovane zmage prišel Val Imsa, ki je brez večjih težav odpravil zadnjeuvrščeni Cus, njegov zaostanek v boju za play-off pa ostaja še vedno zelo visok, saj so vse ekipe pred njim prepričljivo slavile. Prav tako pričakovan je bil tudi gladek poraz mladih slogašev proti Sniderovemu Il Pozzu/Remanzaccu. Peterlinovi varovanci so kljub odlični igri na koncu ostali brez točk, zahtevno srečanje pa jih čaka tudi naslednji konec tedna, ko se bodo pomerili z Buio.

V ženskem delu tega prvenstva je pekoč poraz utrpela Sloga List, ki je spet nerazumljivo popustila in tako vse tri točke prepustila bolj odločnim nasprotnicam iz Reane. Položaj Ciocchijeve in soigralke postaja zdaj vse bolj zaskrbljujoč, saj so v povratnem delu izgubile že dve tekmi za obstanek. Na zadnjem mestu pa ostaja združena ekipa Bora in Brega Kmečka banka, ki se je Sangiorgini častno upirala, kar pa vsekakor ni bilo dovolj. Plave je obenem doletela nova hladna prha, saj si je Katja Spetič med srečanjem poškodovala podlaktico. Trenutno se še ne ve, koliko časa bo morala počivati.

V moški D-ligi Naš prapor ni ponovil napake iz prvega dela prvenstva in je gladko premagal tržaški Broker ter se tako približal zgornjemu delu lestvice. Zelo blizu so zdaj tudi ekipe, ki se borijo za play-off.

V sobotnem četrtoligaškem derbiju med odbojkaricami Govolleya in Kontovela so brez večjega navora in posebnih težav slavile tržaške predstavnice. Po končanem srečanju trenerka gostij Tanja Cerne ni skrivala svojega začudenja glede na pristop domačink, ki so celotno srečanje odigrale z očitnim občutkom usojenega v poraz. Pričakovala je, da bodo goriške predstavnice le doživljale srečanje kot medsebojni obračun dveh slovenskih predstavnikov, kar pa se v resnici ni zgodilo. Vse to si lahko razlagamo z dejstvom, da je ekipa Govolleya, pod silo razmer sestavljena iz igralk dveh društev in zato tudi to novo tvorbo ravno vse igralk ne dojemajo kot izraz lastnega kluba. Pristop vseh mladih igralk je sicer zelo pozitiven in tudi zgleden. Ne moremo pa pričakovati od njih določene stopnje pripadnosti, ki jo lahko pridobiš le po nekaj letih aktivnega delovanja znotraj dotičnega kluba. Sodelovanje na katero je pristalo društvo Bor, da priskoči na pomoč goriškemu društvu, tudi v okviru sodelovanja na mladinski ravni, bo lahko obrodilo svoje sadove le, če se bodo mlajše igralk razvile do ravni, kjer bodo nasto-

Kontovelke v Gorici niso naletele na pravega odpora

BUMBAKA



pi sami upravičili in poplačili težave vezane na medtedenska potovanja za udeležbo na treningih. Pot, ki jo je treba nadaljevati, po možnosti še razširiti, ki pa predhodno še ne jamči absolutnega uspeha.

## SEDMERKA TEDNA

V soboto je bil za zmago Olympie Fer Style med najzaslužnejšimi veteran Igor Valentinčič, ki je bil s 27 točkami tudi naš top scorer tedna. Odlično je igral tudi center Martin Peršolja, ki je samo dosegel 6 blokov in imel 61% uspešnost v napadu, zgrešil pa je le enega. Pri Valu Imsa je dobro napadal Michele Ombrato, ki je v povprečju dosegel šest točk na set (skupno 18). V C-ligi za služi pohvalo še slogaš Ivo Ilić, v D-ligi pa je pri Našem praporu zelo dobro igral Peter Bajt. Pri ženskah so točke osvojile le Kontovelke. Med njimi bi tokrat omenili Vero Balzano, ki je bila zelo učinkovita na mreži, in Giulio Antognolli, ki je dobro vodila svojo ekipo, uspešna pa je bila tudi v bloku in na servisu.

## NAŠE ŠTEVILKE

### Top scorerji tedna

**Moški:** Valentinčič (O) 27, Ombrato (V) 18, Terčič (O) in Komjanc (O) 14, Cettolo (SI) in Persolja (O) 12, Boschini (Np) in D. Faganel (V) 11.

**Ženske:** Bukavec (K) in Grgič (B-B) 15, Babudri (SI) 13, Gregori (SI) in Ciocchi (SI) 11, Balzano (K) in La Bianca (SI) 10.

### Skupno

**Moška C-liga:** Ombrato (V) 328, Valentinčič (O) 268, Cettolo (SI) 231, Testen (So) 193, D. Faganel (V) 184, I. Černic (So) 181, Terčič (O) 174, Komjanc 137, Kante (SI) 134.

**Moška D-liga:** Kuštrin 165, Braione 123, Boschini 108, Juretič 59.

**Ženska C-liga:** Baburdi (SI) 201, Fazarinc (SI) 196, Vodopivec (B-B) 191, Flego (B-B) 153, Spanio (SI) in Della Mea (B-B) 132, Spetič (B-B) 127, La Bianca (SI) 119.

**Ženska D-liga:** Bukavec (K) 292, Verša (K) 193, Mania (G) 180, Lisjak (K) 112, Bressan (G) 107, Cella (G) 104, Balzano (K) 95, Micussi (K) 88.

## 2. ŽENSKA DIVIZIJA - Na Tržaškem

# Tik pred napredovanjem

Po zmagi v derbiju proti Kontovelu so si borovke praktično že priborile prestop v 1. divizijo

**Kontovel/Sokol - Bor Zadružna kraška banka 0:3 (16:25, 17:25, 21:25)**

KONTOVEL/SOKOL: Bembo, J. in M. Briščik, Cibic, Ferluga, Ghezzi, Gregori, Klobas, Ravbar, Škerlavaj, Starc, Paoli (L). Trener: Veronika Zuzič

BOR ZADRUŽNA KRAŠKA BANKA: Luxa 2, Cossutta 19, Richiardi 15, Virgilio 4, Piccinino 5, Martincich 7, Viviani 1, Grasso, Pugliese, Veronesi (L). Trener: Marko Coloni

Borove odbojkarice so tudi v povratnem delu gladko premagale mlajše igralk združene ekipe Kontovela in Sokola, tako da so pet krogov pred koncem v bistvu tik pred napredovanjem. Obe ekipi sta nastopili okrnjeni, odsotnosti pa so se bolj poznale domačinkam. Prva dva seta sta bila zelo podobna. Obe ekipi sta precej grešili, po izenačenem začetku pa je vsakič prevladal bolj izkušeni Bor. Na mreži je bil še posebno s centra zelo učinkovit, veliko točk pa je dosegel tudi s servisom (skupno 17), čeprav je v tem elementu naredil tudi 15 napak. Precej začetnih udarcev je zgrešila tudi domača ekipa. Tretji niz pa je bil napet praktično do

konca. Borbene odbojkarice Kontovela in Sokola, ki so tokrat igrale zelo nihajoče, so bile plavim prstalo za petami. Do zadnjega izenačenja je prišlo pri 21. točki, borovke pa so nato ohranile hladno kri in z dobrim servisom spravile v težave domačinke, ki so jim nato zaključno točko podarile z zgrešenim napadom.

**Ostali izidi:** Virtus – Poggi Oma 3:0, Poggi 2000 – Hammer 0:3, Triestina Volley – Roiano Gretta Barcola 3:1, Coselli Prevenire bo v četrtak. **Vrstni red:** Hammer 38, Bor Zadružna kraška banka 35, Kontovel/Sokol 25, Roiano Gretta Barcola in Virtus 20, Triestina Volley 14, Coselli 9, Poggi 2000 8, Poggi Oma 7, Prevenire 4 (Triestina Volley z dvema, Prevenire, Poggi Oma, Coselli in Virtus z eno tekmo manj).

**1. ŽENSKA DIVIZIJA Killjoy – Breg Alta Informatica 3:2 (25:22, 18:25, 15:25, 25:17, 15:12)**

BREG ALTA INFORMATICA: Colarich, De Rota, Laurica, Mauro, I. Pettiroso, Preprost, M. in S. Sancin, Stepančič, Sternad, Zeriali, U. Pettiroso (L). Trener: Ga-

briele Talotti

Tudi povratno srečanje med Killjoyem in Brežankami se je zaključilo šele po tie-breaku, tokrat pa so naše odbojkarice pogegnile krajši konec in tako pripravile priložnost, da bi se rahlo oddaljile od nevarnih mest na lestvici, kar pomeni, da se bo treba za obstanek še pošteno potruditi. Po porazu v prvem setu so Talottijeve varovanke zaigrale zelo dobro in brez večjih težav osvojile naslednja dva niza. Tedaj pa se jim je spet zataknilo, začele so igrati zmeđeno in nezbrano, Killjoy pa je postajal iz točke v točko bolj samozavesten in je najprej izsilil tie-break, nato pa slavil še zmago.

**Ostali izidi:** S. Andrea – Oma 1:3, Volley Oma – Virtus 0:3, Libertas – Coselli 1:3, Cus – Altura odigrana sinoči, Volley 3000 – Sloga Dvigala Barich bo 17.3. **Vrstni red:** Virtus 40, Cus in Oma 39, Coselli 28, Sloga Dvigala Barich 23, S. Andrea 20, Volley 3000 19, Killjoy 17, Libertas in Breg Alta Informatica 10, Altura 7, Volley Oma 6 (Volley 3000 z dvema, Cus, Altura, Sloga Dvigala Barich, Libertas, Coselli in Breg Alta Informatica z eno tekmo manj).

Z druge strani sobotno srečanje opozarja na pomembnost gojitve v lastni sredini mladinskega naraščanja. Govolleyu je po nekaj letih uspešno zgraditi dokaj uspešno skupino mladih, ki pa se je izkazala številčno premajhna. Nekatere bolj ambiciozne igralk so zapustile klub (Mateja Zavadlav), druge pa so se raje usmerile na igranje na nižji ligi. Pozitiven dokaz o vlozi, ki jo odigrava društveni naraščaj, je ravno kontovelko društvo. Od vedno so razpolagali s številčnim mladinskim sektorjem tako, da so bili uspešni, ko je bilo treba nadoknaditi odhod dobrih oz. odličnih igralk (sestre Vitez). Društvu so zajamčili kontinuirano nastopanje, sicer z različnim uspehom, vendar vedno z zadovoljstvom igrak in kluba samega. Zato tudi danes, četudi novinke v ligi, lahko z lastnim kadrom naskakujejo napredovanje v višjo ligo, kar je, glede na kakovost nastopajočih ekip, povsem v njihovem dometu. (J.P.)

## Moška C-LIGA IZIDI

**156. KROGA** Natisonia - FerroAlluminio 3:1, Prata - Fincantieri 3:1, CUS TS - Val Imsa 0:3, Basiliano - Olympia FerStyle 2:3, Buia - Porcia 3:0, Il Pozzo - Sloga 3:0.

|                          |           |           |           |              |           |
|--------------------------|-----------|-----------|-----------|--------------|-----------|
| Il Pozzo                 | 16        | 15        | 1         | 46:17        | 42        |
| Prata                    | 16        | 13        | 3         | 44:15        | 41        |
| Buia                     | 16        | 12        | 4         | 42:18        | 38        |
| PAV Natisonia            | 15        | 12        | 3         | 41:17        | 36        |
| <b>Val Imsa</b>          | <b>16</b> | <b>10</b> | <b>6</b>  | <b>36:29</b> | <b>28</b> |
| Fincantieri              | 15        | 8         | 7         | 30:23        | 24        |
| Basiliano                | 16        | 7         | 9         | 31:33        | 22        |
| <b>Soča ZBDS</b>         | <b>15</b> | <b>5</b>  | <b>10</b> | <b>25:35</b> | <b>17</b> |
| Ferro Alluminio          | 15        | 5         | 10        | 22:34        | 15        |
| <b>Sloga</b>             | <b>16</b> | <b>5</b>  | <b>11</b> | <b>22:39</b> | <b>14</b> |
| <b>Olympia Fer-Style</b> | <b>16</b> | <b>4</b>  | <b>12</b> | <b>18:40</b> | <b>12</b> |
| Porcia                   | 16        | 3         | 13        | 15:43        | 9         |
| CUS TS                   | 16        | 3         | 12        | 15:44        | 8         |

**PRIHODNJI KROG:** Fincantieri - Natisonia, FerroAlluminio - Prata, Val Imsa - Basiliano (6.3. ob 20.30), Olympia FerStyle - Soča ZBDS (6.3. ob 20.00), Porcia - Remanzacco, Sloga - Buia (6.3. ob 20.30)

## Moška D-LIGA IZIDI

**KROGA** Cervignano - Altura 1:3, Cordenons - San Sergio 3:1, Naš prapor - Broker 3:0, Travesio - Lignano 1:3, Reana - Vivil 3:2

|                   |           |          |          |              |           |
|-------------------|-----------|----------|----------|--------------|-----------|
| Lignano           | 15        | 14       | 1        | 43:8         | 42        |
| Volley Club       | 14        | 9        | 5        | 35:18        | 30        |
| Vivil             | 14        | 10       | 4        | 33:16        | 30        |
| Altura            | 14        | 10       | 4        | 33:19        | 29        |
| Pippoli UD        | 13        | 8        | 5        | 28:24        | 22        |
| Travesio          | 15        | 7        | 8        | 28:29        | 22        |
| Reana             | 15        | 8        | 7        | 29:31        | 21        |
| <b>Naš prapor</b> | <b>15</b> | <b>7</b> | <b>8</b> | <b>24:28</b> | <b>21</b> |
| Cordenons         | 15        | 6        | 9        | 25:35        | 18        |
| San Sergio        | 14        | 4        | 10       | 17:38        | 10        |
| Cervignano TS     | 14        | 1        | 13       | 15:40        | 7         |
| Broker TS         | 14        | 2        | 12       | 11:36        | 6         |

**PRIHODNJI KROG** Pippoli - Credifriuli, San Sergio - Naš prapor (7.3. ob 18.00), Broker - Volley club, Lignano - Reana, Vivil - Travesio.

## V. JURETIČ Pohvala za Brotta in Bajta

V moški D-ligi je povratni del zelo dobro začel Naš prapor, ki se je že močno približal ekipam iz zgornjega dela lestvice, ki se potegujejo za uvrstitev v play-off. «Prvenstvo smo začeli premalo samozavestno, ker nismo točno vedeli, kaj nas čaka, s časom pa smo se privadili na nivo lige, tako da zdaj igramo precej boljše. Z obstankom ne bi smeli imeti težav, čeprav nasprotniki za nami ne popuščajo. Nekatere ekipe igrajo zdaj boljše kot na začetku, tako da bo verjetno presenečenj v nadaljevanju prvenstva še precej. Čez nekaj krogov pa bomo videli, če lahko mi ciljamo tudi višje, čeprav na momente še vedno igramo preveč živčno, kot na primer proti Vivilu,» je povedal eden izmed stebrov ekipe, center Valentino Juretič.

Brici so lani, ko so napredovali iz 1. divizije, igrali več prijateljskih tekem proti D-ligašem. «Zdi se mi, da je nivo prvenstva tak kot lani in bi že v prejšnji sezoni lahko dosegli obstanek v deželni ligi. Pozna pa se, da imajo nekatere ekipe v svojih vrstah zelo izkušene igralk, ki so nekoč igrali tudi v višjih ligah.» Naš prapor si je zadnji dve zmagi priboril v okrnjeni postavi. «Včasih igramo celolo boljše, ko imamo težave, kot ko smo kompletni,» je v smehu komentiral Valentino, ki je tudi pohvalil svoja mlajša soigralca, Luco Brotta in Petra Bajta, ki stalno napredujeta.

Center Našega prapora sledi tudi slovenskim ekipam v C-ligi. Glede Vala je prepričan, da se bo uvrstil v play-off, pozitivno pa je ocenil tudi ostale. «Odbojkarji Olympie bodo verjetno odsljed precej bolj uspešni, s Slogo smo igrali nekaj prijateljskih tekem in se mi zdi zelo dobra ekipa, ki bo lahko presenetila tudi boljše nasprotnike, Soča pa je na splošno igrala kar konstantno, tako da mislim, da z obstankom ne bo imela nobenih težav.» (T.G.)

## Ženska C-LIGA IZIDI

**KROGA** Sloga List - RoyalKennedy 1:3, Blu Volley - Volleybas 1:3, Chions - S. Andrea 3:0, Bor Breg Kmečka banka - Sangiorgina 0:3, Martignacco - Millenium 1:3, Tarcento - Pordenone 3:0, System Volley - Talmassons 1:3.

|                    |           |          |           |              |           |
|--------------------|-----------|----------|-----------|--------------|-----------|
| Millenium          | 17        | 16       | 1         | 48:17        | 44        |
| Martignacco        | 17        | 15       | 2         | 47:17        | 44        |
| Talmassons         | 17        | 13       | 4         | 44:17        | 39        |
| Sangiorgina        | 17        | 12       | 5         | 41:21        | 36        |
| Pordenone          | 17        | 10       | 7         | 37:27        | 32        |
| Chions             | 17        | 11       | 6         | 39:21        | 32        |
| Volleybas          | 16        | 6        | 11        | 27:36        | 22        |
| Tarcento           | 17        | 8        | 9         | 30:36        | 21        |
| System Volley      | 17        | 6        | 11        | 28:35        | 20        |
| S.Andrea           | 17        | 7        | 10        | 23:40        | 17        |
| <b>Sloga List</b>  | <b>17</b> | <b>5</b> | <b>11</b> | <b>26:43</b> | <b>16</b> |
| RoyalKennedy       | 17        | 4        | 13        | 20:43        | 14        |
| Blue PN            | 17        | 3        | 14        | 13:44        | 10        |
| <b>Bor Breg KB</b> | <b>17</b> | <b>3</b> | <b>14</b> | <b>18:44</b> | <b>9</b>  |

**PRIHODNJI KROG** Volley bas - Sloga (6.3. ob 20.30), Rojalkennedy - Blu Volley, Sangiorgina - Chions, S. Andrea - Martignacco, Millenium - Bor Breg Kmečka banka (6.3. ob 20.30), Pordenone - System volley, Talmassons - Tarcento.

## Ženska D-LIGA IZIDI

**KROGA** Vivil - Il Pozzo 3:0, Cordenons - Buia 3:1, Govolley Kmečka banka - Kontovel 0:3, Altura - Volley Carnia, Volley Gemona - Mossa 3:1, Fincantieri - Rizzi 0:3, Azzano - Trivignano 0:3

|                    |           |           |           |              |           |
|--------------------|-----------|-----------|-----------|--------------|-----------|
| Vivil              | 17        | 16        | 1         | 50:4         | 49        |
| Trivignano         | 17        | 15        | 2         | 49:15        | 44        |
| Cordenons          | 17        | 12        | 5         | 42:21        | 38        |
| <b>Kontovel</b>    | <b>17</b> | <b>13</b> | <b>4</b>  | <b>40:23</b> | <b>35</b> |
| <b>Buia</b>        | <b>17</b> | <b>12</b> | <b>5</b>  | <b>40:20</b> | <b>35</b> |
| Rizzi              | 17        | 11        | 6         | 34:22        | 32        |
| Volley Carnia      | 16        | 9         | 7         | 30:28        | 25        |
| Volley Gemona      | 17        | 9         | 8         | 31:31        | 26        |
| Azzano             | 17        | 5         | 12        | 25:41        | 17        |
| Altura             | 16        | 5         | 11        | 25:38        | 17        |
| Mossa              | 17        | 4         | 13        | 18:42        | 12        |
| <b>Govolley KB</b> | <b>17</b> | <b>4</b>  | <b>13</b> | <b>16:43</b> | <b>11</b> |
| Il Pozzo           | 17        | 2         | 15        | 19:46        | 11        |
| Fincantieri        | 17        | 1         | 16        | 5:50         | 2         |

**PRIHODNJI KROG:** Buia - Vivil, Il Pozzo - Cordenons, Volley Carnia - Govolley Kmečka banka (6.3. ob 20.30), Kontovel - Volley Gemona (6.3. ob 20.30), Mossa - Altura, Rizzi - Azzano X, Trivignano - Fincantieri.



MLADINSKA PRVENSTVA - Moško deželno prvenstvi under 18

# Sloga Tabor presenetila

Združena ekipa odpravila drugo uvrščeni Broker, Olympia Terpin pa se je na ta način spet približala vrhu

**UNDER 18 MOŠKI**  
**DEŽELNO PRVENSTVO**  
**Broker - Sloga Tabor 0:3 (22:25, 19:25, 18:25)**

SLOGA TABOR: Calzi, Devetak, Dussich, Ilić, Pečar, Škerlavaj. Trener: Marko Kralj

V nedeljo je naša mladinska združena ekipa pripravila prvovrstno prese- nečenje, saj je na gostovanju premagala kar drugouvrščenega na lestvici, tržaški Broker, to je selekcijo najboljših mladincev tržaških društev. Naši igralci so na igrišču šli povsem sproščeni, saj so verjetno mislili, da so brez vsake možnosti za uspeh. Prav ta sproščenost se jim je bogato obrestovala: dobro so branili, kar jim je seveda vlivalo samozavest, bili so sproščeni v napadu in učinkoviti v bloku, predvsem pa so z ostrim servisom preprečili domačinom napade s centra.

Tekma je bila pravzaprav izenačena le v prvem setu, kjer je bil izid negotov vse do konca, v preostalih dveh pa so si naši odbojkarji že kmalu nabrali nekaj točk prednosti in zaostanka ni domači ekipi nikoli uspelo nadoknaditi. Res lep naših mladincev torej, za katerega zasluži vso pohvalo vseh šest igralcev, ki so bili tokrat na tekmi. (Inka)

**Olympia Terpin - San Vito 3:0 (25:6, 25:11, 25:8)**

OLYMPIA TERPIN: Brotto P. 10, Komjanc M. 12, Caparelli D. 0, Caparara E. 2, Culot 4, Gatta libero, Gomiscech 6, Pavlovič 15. Trener Zoran Jerončič.

Olympia je po hitrem postopku odpravila skromni San Vito, več možnosti za igranje pa je tokrat dobil tudi Simone Culot. Domačini so bili v vseh elementih uspešni, s servisom so dosegli 10 točk, z blokom pa 6. Najboljši na igrišču je bil Dragan Pavlovič, ki je k zmagi prispeval 15 točk (5 z blokom).

**Ostali izidi:** Cordenons - Buia 3:0, Fincantieri - Aurora Volley 2:3, Volleybas ni igra. **Vrstni red:** Cordenons 27, Broker 26, Olympia Terpin 25, Fincantieri 17, Aurora Volley 14, Sloga Tabor 12, Buia 8, San Vito 3, Volleybas 0 (Aurora Volley in Volleybas s tekmo manj).

**1. MOŠKA DIVIZIJA**  
**Na Tržaškem**  
**Triestina Volley - Sloga 2:3 (21:25, 25:22, 25:14, 14:25, 12:15)**

SLOGA: Antoni 4, Calzi 2, Guštin 10, Pečar 11, Škerlavaj 8, Trento 7. Trener: Ambrož Peterlin

Triestina Volley očitno »leži« mla- dim slogašem, ki so, podobno kot vprvem delu prvenstva, tudi v soboto slavili po petih setih igre. V telovadnici šole Volta smo gledali boj med dvema mladima ekipama, najmlajšima v tem prvenstvu (ostale tri imajo bistveno starejše odbojkarje, kar tudi pomeni, da pri ostalih tržaškim moških odbojgarskih društvih na mladinskem področju nekaj močno šepa), ki sta predvajali kar solidno odbojko. Prva dva seta sta se odvijala v znamenju popolne izenačenosti in zaslužen je vsaka ekipa osvojila po enega. V tretjem so slogaši odpo- vedali na vsej črti, nato pa v naslednjem presenetili domačine, ki jih je uspeh iz prejšnjega niza nekoliko uspal. V odločilnem setu so slogaši nato zaigrali še bolj zbrano kot doslej, pozabili na utrujenost (naših igralcev je bilo samo šest in tako trener Ambrož Peterlin ni mogel nobenemu privoščiti oddih) in s preudarno igro, v kateri je bilo zelo malo napak in predvsem z veliko željo po zmagi osvojili dve točki. (Inka)

**Ostala izida:** Volley Club - Libertas 3:2, Altura ni igrala. **Vrstni red:** Volley Club 13, Libertas 11, Altura 6, Sloga 4, Triestina Volley 2 (Altura s tekmo manj).

**Na Goriškem**  
**2. faza**  
**Olympia - Mossa 3:2 (18:25, 22:25, 25:23, 25:22, 17:15)**

OLYMPIA: Terpin, Blasig, Hlede, Culot, Gatta, Komjanc, Gomiscech, Mucci, Dorni, Dornik. Trener: Andrej Terpin  
Olympia je zaslužen premagala vodilno Mossa, ki je v Gorici že vodila 2:0. V prvih dveh setih so bili gostje prepričljivo boljši, domačini pa so vedno zaostajali. Podobno je bilo tudi v tretjem, tedaj pa je prišlo do preobrata. Olympia je

Mosso dohitela pri 16. točki in prevzela vajeti igre v svoje roke, v končnici pa je bila prisebnejša. Še bolj učinkovito je domača ekipa igrala v četrtem nizu, v izenačenem tie-breaku pa je Olympia izkoristila svojo četrto zaključno žogo. Pohvalo za uspeh zaslužio prav vsi igralci. **Soča Lokanda Devetak - Turriaco 1:3 (25:17, 21:25, 18:25, 22:25)**

SOČA Butkovič 6, Černic 11, Čevdek 14, Cotič 9, I. Devetak 0, T. Devetak (L), Juren 0, Kovic 3, Levpušček 9, Uljan, Trener: Jelavič.

Soča je uvodni set osvojila celo prelahko, kar jo je uspavalo. Odtlej je bila tekma izenačena, v končnici setov pa so bili gostje vedno bolj prisebni, sočani pa so naredili preveč napak.

**Vrstni red:** Mossa 10, Olympia 9, Soča Lokanda Devetak 7, Turriaco 4, Fincantieri 0 (Soča Lokanda Devetak in Olympia s tekmo več).

**UNDER 16 MOŠKI**  
**Deželno prvenstvo**  
**Olympia Hlede A.I. - Gemona 0:3 (24:26, 15:25, 15:25)**

OLYMPIA HLEDE A.I.: Vogrič 5, Palazzo 4, Persolja 6, Brusa 2, Winkler 0, Škerk 1, Vizin 3, Blanzan Federico. Trener: Andrej Berdon

Olympia se je vodilni Gemoni dobro upirala le v prvem setu, ko je bila tudi na pragu zmage, saj so gostje veliko grešili. V nadaljevanju so nasprotniki izbolj-

S tekme under 13 na Proseku med Kontovelkami in slogašicami

KROMA

šali svoj napad, domači odbojkarji, ki so spet nastopili brez podajalca Hledeja, pa so bili povsem nemočni, naredili pa so tudi preveč napak.

**Sloga Tabor - Torriana 2:3 (25:21, 14:25, 15:25, 25:23, 11:15)**

SLOGA Tabor: Antoni 7, Cettolo 10, Guštin 0, Kovic 12, Michelli 1, Milkovič 3, Pečar 20, Tomasini 0, Trento 10. Trener: Ambrož Peterlin

V nedeljo zjutraj je naša mlajša združena ekipa na Opčinah osvojila točko, ki je še posebno razveseljiva, saj je Sloga Tabor nastopila v okrnjeni postavi (brez Fiorellija, Krečiča in Taučerja). Naši igralci so se kljub spremenjeni postavi kar dobro znašli in na splošno odigrali kar solidno tekmo, če odmislimo drugi niz, v katerem so popustili na vsej črti. Začeli so odločno in presenetili nasprotnike, bili stalno v vodstvu in set spravili pod streho brez večjih težav. V drugem so domačini zgrešili vse, kar se je zgrešiti dalo, nekoliko bolje jim je šlo od rok v tretjem, čeprav so osvojili malo točk. Zelo izenačen je bil četrti niz, v katerem sta se ekipi stalno izmenjavali v vodstvu, na koncu pa se je sreča le nasmehnila naši združeni ekipi, ki je potem v odločilnem nizu morala prepustiti zmago gostom. Za osvojen točko zasluži vsa ekipa pohvalo, v napadu pa se je tokrat še zlasti izkazal Luka Pečar. (Inka)

**Ostali izidi:** Triestina Volley - Prata 3:0, Aurora Volley - Fincantieri 0:3, Win Volley - Cordenons 1:3, Cervignano - Il Pozzo/Remanzacco 3:1. **Vrstni red:** Gemona 45, Triestina Volley 38, Cervignano 37, Il Pozzo/Remanzacco 33, Fincantieri 31, Torriana in Olympia Hlede A. I. 18, Prata 17, Sloga Tabor in Cordenons 13, Aurora Volley 4, Win Volley 3.

**UNDER 16 ŽENSKÉ**  
**Na Tržaškem**  
**Skupina poražencev**  
**Sokol/Kontovel - Libertas 3:0 (25:8; 25:16; 25:5)**

SOKOL/KONTOVEL: Vidoni, Villatora, Micheli, Branković, Škerl, Škerk,

Žerjal, Fragiacomio, Budin, Klobas, Gridelli, Devetak (L). Trener: Lajris Žerjal  
Proti Libertasu je združena ekipa Sokola ter Kontovela zaigrala v okrnjenem sestavu, saj je za podajalko Martino Villatora sezone že konec, saj mora na operacijo kolena, center Fulvia Gridelli je bila tokrat na klopi z vročino, Ivana Škerk pa že nekaj časa igra kljub bolečinam v hrbtu. Kljub temu so naše igralkke prvi in zadnji set z lahkoto zmagale in so večino točk dosegle že s s servisem. Drugi set pa je bil izenačen le zaradi napak domačink, ki so z zelo slabimi žogami zalagale podajalko Urško Vidoni, posledica tega pa so bile napake in vodstvo Libertasa do 15. točke. Naše igralkke so nato reagirale in kljub slabi igri vseeno zmagale tudi ta set. (pera)

**Vrstni red:** Triestina Volley A in Sokol/Kontovel 24, Lucchini in Oma B 15, Triestina Volley B in Altura B 6, Libertas 0 (Triestina Volley A, Lucchini in Libertas s tekmo manj).

**Na Goriškem**  
**Cormons - Soča Rast 1:3 (18:25, 25:22, 23:25, 18:25)**

SOČA RAST: Mosetti, Devetak, Cabrelli, Pertot, Braini, Malalan, Čajić (L). Trener: Lucio Battisti

Združena ekipa Soče in Sloge je kljub okrnjeni postavi zaigrala zelo dobro in zaslužen premagala vrstnice iz Krmina. Naše igralkke so nasprotnicam prepu-



stile le drugi set, v katerem so bile odločilne naivne napake na začetku niza, saj zaostanka nato ni bilo več mogoče nadoknaditi. Najbolj napet je bil tretji set, v katerem so Battistijeve varovanke ohranile v končnici mirno kri, v zadnjem pa ni bila njihova zmaga nikoli pod vprašajem. Na mreži je tokrat zelo dobro igrala Tamara Petot, v sprejemu pa se je izkazala libero Čajičeva.

**Vrstni red:** Millenium Farra 31, Fincantieri 29, Mossa 24, Staranzano 17, Ronchi 16, Cormons in Soča Rast 11, Millenium Lucinico 7, Torriana 1 (Soča Rast in Mossa s tekmo več, Ronchi, Torriana in Fincantieri s tekmo manj).

**UNDER 14 MOŠKI**  
**Deželno prvenstvo**  
**Pasian di Prato - Sloga 3:0 (25:13, 25:18, 25:9)**

SLOGA: Babuder, Berdon, De Luisa, Krečič, Leo, Lupinc, Lorenzo in Riccardo Mazzoleni. Trener: Ivan Peterlin

V kraju Pasian di Prato so mladi slogaši v nedeljo spet naleteli na zelo dobro pripravljeno ekipo, ki je bila objektivno boljša od naše. Vendar slogaši niso razočarali svojega trenerja, kljub temu, da so v posameznih setih dosegli malo točk. Stalno so skušali graditi igro, izpeljali so nekaj dobrih akcij, skratka,

ekipa igralsko raste in prepričani smo, da bo kmalu tudi napočil čas za prvi prvenstveni uspeh. (Inka)

**Ostala izida:** Cordenons - Coselli 0:3, Cervignano - Gemona 1:3, Olympia Fer Style ni igrala. **Vrstni red:** Olympia Fer Style in Pasian di Prato 12, Coselli in Gemona 9, Cordenons 2, Cervignano 1, Sloga 0 (Gemona in Pasian di Prato s tekmo več)

**UNDER 14 ŽENSKÉ**  
**Na Goriškem**  
**Soča - Fincantieri 3:0 (25:10, 25:20, 25:9)**

SOČA: Abrami, Berlot, Brisco, Celinkovič, Černic, Cotič, F. in M. Malič, Peressini. Trener: M. Cotič.

Soča je dosegla že četrto zaporedno zmago. Tekma je bila enosmerna v korist Cotičevih varovank, ki so prekašale nasprotnice v vseh elementih igre. Tržičanke so reagirale samo v drugem nizu, vendar zmaga ni bila nikoli vprašljiva.

**Vrstni red:** Delfino blu 35, Cormons 33, Capriva 27, Staranzano 24, Grado in Soča 19, Millenium 15, Ronchi 13, Fincantieri 6, Olympia Bandelli Rože Fiori 3, Moraro/Mariano 0 (Millenium, Moraro/Mariano in Staranzano s tekmo manj, Olympia Bandelli Rože Fiori z eno, Soča z dvema tekmama več).

**Na Tržaškem**  
**Skupina zmagovalcev**  
**Bor - Brunner 3:1 (17:25, 25:22, 25:11, 25:3)**

BOR: Pozzo, Rabak, Ghersi, Olivo, Costantini, Zonch, Pučnik, Quaia, Giannotti, Furioso. Trener: Mitja Gombač

Borove odbojkarice so v zadnjem krogu prvega dela osvojile nove tri točke. Začetek srečanja sicer ni obetal takega razpleta. Dva seta so namreč domačinke igrale zelo slabo. V polju so bile neurejene, na mreži in na servisu pa je bilo napak absolutno preveč. Tako so nasprotnicam prepustile prvi niz in dolgo časa zaostajale tudi v drugem, ko so vsekakor zaigrale nekoliko bolj borbeno in na koncu Brunner tudi prehitele. Takrat je bilo v bistvu tekme konec. Plave so v zadnjih dveh setih končno pokazale, kaj

S tekme under 13 na Proseku med Kontovelkami in slogašicami

KROMA

veljajo, in so z ostrim servisom ter močnimi napadi gostje povsem nadigrale. **Azzurra - Sloga Dvigala Barich 3:0 (25:14, 25:21, 25:11)**

Sloga Dvigala Barich: de Walderstein, Gornik, Grgič, Ilić, Košuta, Kralj, Petaros. Trener: Franko Drasič

V nedeljo so Slogašice doživele gladek poraz, vendar s svojim nastopom niso razočarale, obratno! Nasprotnice so bile veliko višje in močnejše od naših igralk (Sloga ima v tem prvenstvu ekipo s kar nekaj mlajšimi odbojkaricami), ki pa so se tekme lotile z veliko vnemo in požrtovalnostjo. Bile so zelo borbene v obrambi, kjer so velikokrat prestregle močne napade domačink, solidno so napadale, slabše pa jim je šlo od rok v sprejmu, še zlasti zato, ker imajo igralkke Azzurre zelo močan servis. (Inka)

**Ostala izida:** Virtus - Lucchini 3:0, Coselli Giallo - Coselli Blu 0:3. **Vrstni red po 1. delu:** Coselli Blu 21, Azzurra 15, Bor 14, Coselli Giallo 11, Virtus 7, Brunner in Sloga 6, Lucchini 4.

**Skupina poražencev**  
**Breg - Sokol Bar Igor 3:0 (25:17, 25:8, 25:12)**

BREG: Barut, Gelleni, Gruden, Kalin, Klun, Kraljić, Lo Pinto, Novello, Vinci. Trener: Daniela Zeriali

SOKOL BAR IGOR: Abrami, Ferfoglia, Kojanec, Milič, Moro, A. in M. Pertot, Rauber, Simeoni, Vescovi. Trener: Norči Zavadlav

Derbi med Bregom in Sokolom je po pričakovanih pripadel domačinkam. Nabrežinke so se sicer borile in v prvem setu tudi dalj časa vodile, zmaga Brežank, ki so samo na servisu preveč grešile, pa kljub temu ni bila nikoli pod vprašajem.

**Ostali izidi:** Libertas - Oma 0:3, Triestina Volley - Altura bo danes, Kontovel ni igral. **Vrstni red:** Breg 15, Kontovel 11, Altura 10, Sokol Bar Igor 6, Triestina Volley in Oma 3, Libertas 0 (Oma, Kontovel in Triestina Volley z dvema, Altura in Sokol z eno tekmo manj).

**UNDER 13 MEŠANO**  
**Na Tržaškem - Skupina B**  
**Coselli M - Sokol 3:0 (25:11, 25:20, 25:23)**

SOKOL: Kojanec, Pahor, Pertot, Peric, Tomasini, H. in L. Zidarič. Trener: Norči Zavadlav

Mlade sokolovke so kljub porazu povsem zadovoljile. Borile so se za vsako žogo in lepo gradile igro, domači odbojkarji pa so bili vsekakor fizično precej močnejši in so zaslužen zmagali. Med našimi igralkami pa tokrat zasluži pohvalo Petra Pahor.

**Sloga Dvigala Barich - Kontovel 0:3 (22:25, 12:25, 11:25)**

SLOGA DVGALA BARICH: Čufar, Ferluga, Gornik, Ilić, Košuta, Racman, Vitez. Trener: Martin Maver

KONTOVEL: Guidone, Raubar, Starc, D. in N. Vattovaz, Viezzoli. Trenerka: Tanja Černe

V nedeljo je bil na Opčinah derbi dveh najmlajših ekip naših društev. Kar se tehnične podkovanosti tiče, je seveda Kontovel daleč boljši, kot dokazuje tudi položaj obeh ekip na lestvici. Kljub temu so na začetku slogašice zaigrale zelo motivirano in zbrano in so v prvem setu bile tudi dalj časa enakovredne gostjam, tako da je bilo srečanje res lepo. V preostalih dveh setih je Kontovel znal uveljaviti svojo premoč, slogašice niso več zdržale takega tempa in vse tri točke so zaslužen pripadle Kontovelkam. (Inka)

**Končni vrstni red:** Kontovel 17, Coselli M 13, Sokol in Sloga 3.

**Na Goriškem**  
**Staranzano - Soča Hrast 3:0 (25:16, 25:21, 25:15)**

SOČA: Braini, L. in C. Bruzzac- hesse, Cosani, Cotič, Gergolet, Gerini, Visintin, Mosetti, Domen, Savignano, Zuzi. Trener: S. Cotič.

Proti ekipi, ki zaseda zgornji del lestvice, se je Soča zelo dobro upirala. V začetku vseh nizov sta si bili ekipi enakovredni, nato pa so gostitelji prevzeli vodstvo in osvojili vse tri nize.

**Vrstni red:** Cormons 32, Mossa 28, Fincantieri 25, Staranzano 22, Grado 19, Soča Hrast 9, Torriana 8, Millenium 7, Monfalcone 0 (Millenium, Grado in Monfalcone z eno, Torriana z dvema, Fincantieri s tremi tekmami manj).

**UNDER 12 MEŠANO**  
**Na Tržaškem - Skupina B**  
**Kontovel - Azzurra 3:0 (25:9, 25:11, 25:14)**

KONTOVEL: Barnaba, Bezin, Brunetta, Fanzella, Ferfoglia, Mattezich, Metelco, Pagan, Roma, Starc, Ukmar, Zaccaria. Trener: Nicole Starc.

Kontovelke so brez težav premagale nasprotnice, ki so jim bile enakovredne le v začetku drugega niza. Do 11. točke sta si ekipi izmenjavali v vodstvu, potem pa kontovelke niso prepustili več niti točke. **Breg - Coselli Blu 0:3 (7:25, 10:25, 7:25)**

BREG: Camassa, Coren, Debernardi, Maver, Meneghetti, Paoli. Trener: Daniela Zeriali.

Mlade odbojkarice Brega so v primerjavi s prejšnjimi nastopi pokazale določen napredek, nasprotnice pa so bile vsekakor precej boljše. Na igrišču so bile naše igralkke bolj urejene kot na prvih tekmah, v bodoče pa bodo morale igrati še bolj samozvestno.

**Vrstni red po 1. delu:** Coselli Blu 8, Kontovel 6, Azzurra 4, Breg 0.



PROMOCIJSKA LIGA - Pozitivni krog

# Sovodenjci niso odpisani

# Juventina vrača udarce

Pri vrhu je Vesna povečala zaostanek od vodilnega - Ta teden serija pomembnih tekem

## 22. KROG

### Četverica v končnico za napredovanje?

Osem krogov pred koncem prvenstva so kar štiri slovenska društva tik pod vrhom in v boju vsaj za končnico. V promocijski li-gi sta v igri za eno od štirih raz-položljivih mest Juventina in Ve-sna. Sicer v Križu lahko še raču-najo tudi na prvo mesto. In prav jutri bomo vedeli kaj več o tem, saj bo na sporedu derbi, ki so ga mo-rali preložiti zaradi nemogočih vremenskih razmer. Obe ekipi v bi-stvu potrebujeta zmago, kar po-meni, da bo jutrišnji obračun ze-lo napet in privlačen. Vesna bi s tremi točkami dihala za ovratnik vodilnemu Gemoneseju, medtem ko bi Juventina z zmago prehite-la Martignacco in se zasidrala na četrtem mestu.

Velik korak proti končnici je naredil tudi Primorec v 1. ama-terski ligi. Zmaga proti Costalun-gi je zelo pomembna, saj so Tre-benci nadoknadili kar dva gola zaostanka, ob tem pa je treba za-beležiti poraz obeh doslej vodilnih ekip. Zdaj tudi govoriti o prvem mestu in neposrednem napredo-vanju ni več utopično.

Četrto slovensko društvo, ki bi lahko nadaljevalo prvenstvo v končnici za napredovanje, je Pri-morje. Morda so bili pred začet-kom prvenstva med trojico naših ekip v drugi amaterski ligi Prose-čani najnižje kotirani, vendar Breg in Zarja Gaja doslej nista navdušila, medtem ko pri Pri-morju presegajo začetne načrte in imajo že štiri točke prednosti pred 6. uvrščeno ekipo.

Po zmagi proti Centro Sedii pa so se v Sovodnjah skoraj goto-vo izognili neposrednemu izpadu iz lige. Sovodenjci morajo jutri odi-grati preloženo tekmo proti Pon-ziani in z zmago proti Goričanom bi lahko celo sanjali o obstanku brez igranja dodatnih tekem za obstanek, kar ostaja vsekakor pri-marni cilj Sovodenj.



Zmage v 22. krogu promocijske lige se najbolj veselijo Sovodenjci, ki so premagali neposrednega tekmeца za obstanek. Po zmagi proti Centro Sedii imajo Sovodenjci šest točk prednosti pred zadnjeuvrščeno Centro Sedio. Sa-rijevi varovanci so se obenem približali Pozzuolu in Villesseju (+3 točke) in Staranzanu (+4). Zelo pomembna bo torej jutrišnja tekma v gosteh proti Ponziani. V primeru zmage, se bodo lahko Sovodenjci znova vključili v boj za 11. mesto, ki pomeni neposredni ob-stanek v ligi. Ekipе, ki se bodo uvrstile na 12., 13., 14. in 15. mesto, bodo na-mreč igrale play-out (dodatne tekme za obstanek). »Ključ tekme je bil naš ize-načujoči gol v zadnji minuti prvega polčasa,« je komentiral predsednik Sovodenj Zdravko Kuštrin. »Centro Sedia smo nato premagali z 2:1. Zma-ga je bila zaslužena, saj smo igrali za odteneк boljše in bolj borbeno. V prvem delu so povedli gostje, ki so iz-koristili našo običajno napako v obrambi. Nato pa smo se le zbrali in uspeli spreobrniti izid v svojo korist. Ta teden nas čakata zelo pomembni tek-mi. V sredo (jutri op. ur.) proti Ponziani in nato še proti Villessam v nedeljo. Ci-ljati moramo na šest točk,« je še dodal Kuštrin. V nedeljo se je pred tekmo la-žje poškodoval Saša Tomšič, ki bo menda jutri na razpolago.

V dobri formi je tudi Juventina, ki je v Štandrežu nadigrala Staranzano. V taboru štandreškega društva so bili z nastopom svojih varovancev zelo za-dovoljni. »Igrali smo dobro in fantje so se potrudili. Dokazali smo, da se lahko znova vključimo v boj za prva mesta,« pravi športni vodja Gino Vinti, ki je to-krat pohvalil mladince Mitjo Marchi-ja, ki je vstopil na igrišče v drugem pol-

Pri Vesni je tokrat v polno zadel Saša Gulič (desno), zgoraj (na arhivskem posnetku) Juventinin napadalec Dario Kovic

KROMA/BUMBAČA



času. Juventina je trikrat zatresla go-stujočo mrežo. Belo-rdeči so obenem zgrešili še vsaj tri stoodstotne prilož-nosti za gol. »Zdaj nestrpno čakamo na tekmo proti Vesni, ki bi lahko bila za ene in druge pravi mejnik v letošnji se-zoni,« je še dodal Vinti.

Manj zadovoljni so se iz gostova-nja vrnili nogometaši Vesne. »V prvem polčasu smo igrali dobro. Zaslužno smo povedli z Guličem in nato zgreši-li še eno zelo dobro priložnost. V dru-gem delu je Union ostal z igralcem manj, mi pa smo popustili in nasprot-nik je uspel izenačiti,« je dogajanja v Percottu opisal Vesnin športni vodja Paolo Vidoni. Vesna je tako, v pričako-vanju jutrišnjega dvoboja z Juventino, izgubila stik z vodilnim Gemonesejem, ki ima zdaj štiri točke prednosti. Slaba novica je, da se je pred tekmo proti Unionu 91 poškodoval Martin Cheber in bo moral mirovati dva tedna. (jng)

## Jutri Vesna - Juventina in Ponziana - Sovodnje

Zaostali 20. derbi med Vesno in Juven-tino bo jutri ob 20. uri v Križu. Pri štandreski ekipi bo odsoten Morsut, medtem ko bo Sta-bile skoraj gotovo na razpolago. Pri Vesni bo-do odsotni Cheber, Leghissa, Capai in Visin-tin. Sovodenjci bodo jutri ob 20.30 gostovali pri Ponziani, na tržaškem igrišču Ferrini.



## Podobni poškodbi Chebra in Tomšiča

V nedeljo sta se med ogrevanjem pred tek-mo poškodovala tako kapetan Sovodenj Sa-ša Tomšič kot vezni igralec Vesne Martin Cheber. Oba sta začutila bolečine v mišici. Chebrova poškodba je kot kaže hujša, med-tem ko v sovođenskem taboru upajo, da bo Tomšič na razpolago že jutri proti Ponziani.

## ELITNA LIGA IZIDI 22. KROGA

Rivignano - Azzanese 0:3, Muggia - Fincantieri 1:0, Sevegliano - Fontanafredda 0:0, Tricesimo - Pro Cervignano Muscoli 1:0, Torviscosa - Pro Fagagna 2:0, Monfalcone - San Luigi 0:1, Kras - Tolmezzo 1:1, Sarone - Virtus Corno 1:3

|                     |           |           |          |          |              |           |
|---------------------|-----------|-----------|----------|----------|--------------|-----------|
| Torviscosa          | 22        | 16        | 3        | 3        | 31:9         | 51        |
| <b>Kras Koimpex</b> | <b>22</b> | <b>13</b> | <b>2</b> | <b>7</b> | <b>38:23</b> | <b>41</b> |
| Pro Cervignano      | 22        | 11        | 6        | 5        | 26:16        | 39        |
| Fontanafredda       | 22        | 9         | 7        | 6        | 25:16        | 34        |
| Virtus Corno        | 22        | 8         | 10       | 4        | 26:23        | 34        |
| Azzanese            | 22        | 9         | 5        | 8        | 30:28        | 32        |
| San Luigi           | 22        | 8         | 7        | 7        | 33:28        | 31        |
| Tricesimo           | 22        | 8         | 6        | 8        | 20:23        | 30        |
| Muggia              | 22        | 7         | 7        | 8        | 24:25        | 28        |
| Tolmezzo            | 22        | 6         | 9        | 7        | 22:20        | 27        |
| Monfalcone          | 21        | 6         | 7        | 8        | 16:17        | 25        |
| Pro Fagagna         | 22        | 5         | 10       | 7        | 19:22        | 25        |
| Fincantieri         | 21        | 5         | 8        | 8        | 21:22        | 23        |
| Sevegliano          | 22        | 4         | 9        | 9        | 16:29        | 21        |
| Rivignano           | 22        | 5         | 4        | 13       | 16:35        | 19        |
| Sarone              | 22        | 2         | 6        | 14       | 14:41        | 12        |

**PRIHODNJI KROG (7.3.)** Fontanafredda - Azzanese, Pro Fagagna - Monfalcone, San Luigi - Muggia, Sevegliano - Kras, Virtus Corno - Rivignano, Pro Cervignano Muscoli - Sarone, Tolmezzo - Torviscosa, Fincantieri - Tricesimo

## PROMOCIJSKA LIGA

**IZIDI 22. KROGA** Union - Vesna 1:1, Juventina - Staranzano 3:0, Sovodnje - Centro Sedia 2:1, Gemonese - Trieste Calcio 4:0, Martignacco - Pro Gorizia 2:2, Pozzuolo - Lumignacco 2:1, San Daniele - Buttrio 1:1, Villesse - Ponziana 0:1.

|                  |           |           |          |           |              |           |
|------------------|-----------|-----------|----------|-----------|--------------|-----------|
| Gemonese         | 22        | 13        | 4        | 5         | 47:21        | 43        |
| San Daniele      | 22        | 10        | 10       | 2         | 32:17        | 40        |
| <b>Vesna</b>     | <b>21</b> | <b>11</b> | <b>6</b> | <b>4</b>  | <b>28:23</b> | <b>39</b> |
| Martignacco      | 22        | 9         | 9        | 4         | 24:23        | 36        |
| <b>Juventina</b> | <b>21</b> | <b>10</b> | <b>5</b> | <b>6</b>  | <b>27:19</b> | <b>35</b> |
| Lumignacco       | 21        | 9         | 7        | 5         | 24:22        | 34        |
| Buttrio          | 22        | 9         | 7        | 6         | 25:20        | 34        |
| Trieste Calcio   | 22        | 9         | 5        | 8         | 37:28        | 32        |
| Union            | 21        | 7         | 7        | 7         | 29:28        | 28        |
| Ponziana         | 21        | 7         | 7        | 7         | 19:20        | 28        |
| Pro Gorizia      | 22        | 5         | 8        | 9         | 30:24        | 23        |
| Staranzano       | 22        | 3         | 12       | 7         | 19:28        | 21        |
| Villesse         | 22        | 4         | 8        | 10        | 15:25        | 20        |
| Pozzuolo         | 22        | 4         | 8        | 10        | 16:30        | 20        |
| <b>Sovodnje</b>  | <b>21</b> | <b>3</b>  | <b>8</b> | <b>10</b> | <b>24:42</b> | <b>17</b> |
| Centro Sedia     | 22        | 2         | 5        | 15        | 10:36        | 11        |

**PRIHODNJI KROG** Vesna - Pozzuolo, Ponziana - Juventina, Sovodnje - Villesse

## 1. AMATERSKA LIGA

**IZIDI 22. KROGA** Costalunga - Primorec 2:3, Azzurra - San Lorenzo 2:1, Capriva - Mariano 2:0, Pro Romans - Gradese 0:1, Ronchi - Domio 1:0, San Giovanni - Fogliano 2:2, Turriaco - Medea 3:0, Zaule - Isonzo 2:1.

|                 |           |          |          |          |              |           |
|-----------------|-----------|----------|----------|----------|--------------|-----------|
| Zaule           | 21        | 10       | 8        | 3        | 35:29        | 38        |
| Pro Romans      | 22        | 10       | 7        | 5        | 32:20        | 37        |
| San Lorenzo     | 22        | 10       | 7        | 5        | 35:25        | 37        |
| Fogliano        | 22        | 9        | 9        | 4        | 35:23        | 36        |
| <b>Primorec</b> | <b>22</b> | <b>9</b> | <b>7</b> | <b>6</b> | <b>34:27</b> | <b>34</b> |
| Azzurra         | 21        | 9        | 6        | 6        | 29:24        | 33        |
| Ronchi          | 22        | 8        | 9        | 5        | 29:23        | 33        |
| Domio           | 21        | 9        | 5        | 7        | 30:24        | 32        |
| San Giovanni    | 22        | 7        | 9        | 6        | 25:23        | 30        |
| Gradese         | 22        | 7        | 5        | 10       | 25:26        | 26        |
| Turriaco        | 22        | 7        | 5        | 10       | 25:39        | 26        |
| Medea           | 22        | 5        | 10       | 7        | 25:30        | 25        |
| Capriva         | 22        | 7        | 4        | 11       | 18:29        | 25        |
| Isonzo          | 22        | 5        | 8        | 9        | 20:26        | 23        |
| Costalunga      | 22        | 4        | 4        | 14       | 21:36        | 16        |
| Mariano         | 21        | 2        | 9        | 10       | 14:28        | 15        |

**PRIHODNJI KROG** Primorec - Gradese

## 2. AMATERSKA LIGA

**IZIDI 22. KROGA** Primorje - Romana 3:2, Breg - Muglia 1:1, Piedimonte - Zarja Gaja 1:2, Chiabola - Sistiana 1:2, Cormonese - Pieris 1:3, Opicina - Fiumicello 1:2, San Canzian - Esperia 2:2, Sant'Andrea - Begliano 1:1.

|                   |           |           |           |           |              |           |
|-------------------|-----------|-----------|-----------|-----------|--------------|-----------|
| Pieris            | 22        | 15        | 5         | 2         | 46:15        | 50        |
| Esperia           | 22        | 12        | 7         | 3         | 49:22        | 43        |
| Muglia            | 21        | 12        | 4         | 5         | 31:15        | 40        |
| <b>Primorje</b>   | <b>22</b> | <b>10</b> | <b>6</b>  | <b>6</b>  | <b>37:28</b> | <b>36</b> |
| San Canzian       | 22        | 10        | 5         | 7         | 27:23        | 35        |
| Piedimonte        | 22        | 8         | 6         | 6         | 28:25        | 32        |
| Sistiana          | 22        | 8         | 6         | 8         | 26:28        | 30        |
| <b>Zarja Gaja</b> | <b>21</b> | <b>9</b>  | <b>2</b>  | <b>10</b> | <b>28:33</b> | <b>29</b> |
| Sant'Andrea       | 22        | 8         | 5         | 9         | 29:31        | 29        |
| Cormonese         | 22        | 7         | 6         | 9         | 32:35        | 27        |
| <b>Breg</b>       | <b>22</b> | <b>4</b>  | <b>13</b> | <b>5</b>  | <b>21:19</b> | <b>25</b> |
| Fiumicello        | 22        | 6         | 7         | 9         | 27:30        | 25        |
| Opicina           | 22        | 6         | 7         | 9         | 25:37        | 25        |
| Begliano          | 22        | 5         | 7         | 10        | 23:40        | 22        |
| Romana            | 22        | 3         | 5         | 14        | 21:42        | 14        |
| Chiabola          | 22        | 1         | 9         | 12        | 15:42        | 12        |

**PRIHODNJI KROG** Muglia - Primorje, Esperia - Breg, Zarja Gaja - San Canzian

## 3. AMATERSKA LIGA

**IZIDI 22. KROGA** Ruda - Mladost 1:1, Audax - Sagrado 3:6, Aurisina - Campanelle 1:1, Cgs - Roianese 2:3, Montebello - Torre 3:1, Mossa - Terzo 1:1, Poggio - Villa 0:1, Lucinico je bil prost.

|                |           |          |          |          |              |           |
|----------------|-----------|----------|----------|----------|--------------|-----------|
| Terzo          | 21        | 13       | 5        | 3        | 44:19        | 44        |
| Roianese       | 20        | 13       | 2        | 5        | 40:28        | 41        |
| Mossa          | 20        | 12       | 3        | 5        | 38:25        | 39        |
| Ruda           | 21        | 11       | 6        | 4        | 33:23        | 39        |
| Montebello     | 21        | 10       | 8        | 3        | 33:19        | 38        |
| CGS            | 21        | 10       | 5        | 6        | 43:33        | 35        |
| Villa          | 21        | 9        | 5        | 7        | 29:21        | 32        |
| Sagrado        | 21        | 7        | 7        | 7        | 37:34        | 28        |
| <b>Mladost</b> | <b>19</b> | <b>6</b> | <b>7</b> | <b>6</b> | <b>28:31</b> | <b>25</b> |
| Torre          | 21        | 7        | 4        | 10       | 31:37        | 25        |
| Lucinico       | 19        | 5        | 7        | 7        | 25:30        | 22        |
| Aurisina       | 21        | 5        | 6        | 10       | 19:32        | 21        |
| Poggio         | 20        | 4        | 3        | 13       | 19:35        | 15        |
| Audax          | 20        | 2        | 4        | 14       | 26:55        | 10        |
| Campanelle     | 20        | 0        | 6        | 14       | 21:44        | 6         |

**PRIHODNJI KROG** Mladost - Cgs

## ELITNA LIGA - Po sobotnem 22. krogu

# Pri Krasu upajo, da bo Torviscosa prej ali slej popustila, medsebojni obračun bo 21. marca

22. krog elitne lige so v celoti odigrali v soboto. Repenski Kras Koimpex proti Tolmezzu ni imel sreče. Gostje so izenačili šele v 93. mi-nuti, kar je bilo za nogometaše in vodstvo repenskega kluba prava hlad-na prha. Vodilna Torviscosa ne po-pušča in je s klasičnim 2:0 odpravila Pro Fagagno, proti kateri je Kras pred desetimi dnevi izgubil. Dobra novi-ca je bila, da je tretjeuvrščeni Pro Cervignano izgubil v Tricesimu in ostaja za Krasom. Torviscosa ima zdaj že deset točk prednosti. V Krasovem taboru še vedno upajo, da bo Tor-viscosa prej ali slej izgubila po cesti kako točko. Športni vodja Goran Kocman si želi, da bi do medseboj-nega obračuna, ki bo 21. marca v Repnu, prišli na -4 ali -5 točk razli-ke. Z zmago bi se Kras tako še do-datno približal prvemu mestu. Pred-pogoj je, da Kras seveda zmaga na vseh preostalih tekmah. Naloga bo vse prej kot lahka, čeprav v Repnu še niso vrgli puške v koruzo.

## NAŠE ŠTEVILKE

### Po enem letu spet brez porazov

22. krog je bilo nadvse uspešen za eki-pe naših društev, saj nobena, in to prvič v letošnji sezoni, ni izgubila. Za podoben podvig so ekipe naših društev poskrbele tu-di v lanski sezoni in sicer v 21. krogu (22.2.2009), ko nobena od devetih ekip ni okusila grenkobe poraza (6 zmag, 3 neod-ločeni rezultati), tako da so skupno zbra-le kar 21 od 27 razpoložljivih točk. Tudi to-krat so imele na razpolago 27 točk, skup-no pa so jih odnesle 19 (5 zmag, 4 neodlo-čeni izidi) kar predstavlja letošnji rekord, prejšnji (18 točk na 27) so dosegle kar tri-krat in sicer 20.9.2009, 1.11.2009 in 17.1.2010. Rekord osvojenih točk, odkar v amaterskih prvenstvih igra devet ekip na-ših društev, pa pripada sezoni 2004/05 (25 na 27 možnih). V 11. krogu (28.11.2004) smo namreč zabeležili kar 8 zmag in le en neodločeni izid, ki ga je dosegla Mladost v Doberdolu s Torrejem ( 1:1). (b.r.)

## Postave in izidi

### Union - Vesna 1:1 (0:1)

STRELEC ZA VESNO: v 4. Gulič.

VESNA: Dovier, Stradi, Bibalo, Gulič (Vaccaro), Degrassi, Grgič, Giorgi (Salice), Debernardi, Ronci, Leone, Donda. Trener: Veneziano.

### Sovodnje - Centro Sedia 2:1 (1:1)

STRELCI ZA SOVODNJE: v 47. avt. Petrusi, v 27.dp Stergulz.

SOVODNJE: Burino, S.Kogoj (Colapinto), Pacor, Bernardis, E.Kogoj, Simone, Trampus, Stergulz, Portelli, Rescic, Miličević (Losetti). Trener: Sari.

### Juventina - Staranzano 3:1 (1:0)

STRELCI ZA JUVENTINO: v 32. Furlan, v 5.dp Catanzaro, v 31.dp avt. Palombieri.

JUVENTINA: Furios, Trevisan, Iansig (Marchi), Gerometta, Masotti, Furlan, Radovac, Pantuso, Catanzaro, Giannotta (Rosolen), Kovic (Pittia). Trener: Tomizza.

### Costalunga - Primorec 2:3 (2:1)

STRELCI ZA PRIMOREC: v 44. Rossoni, v 6.dp Bertoli, v 31.dp 11m Micor.

PRIMOREC: Barbato, Rossoni (Palmisano), Ojo, Meola, Santoro, Udina (Snider), Di Gregorio, Bertoli, Micor, Sau, Lanza (Mercandel). Trener: Sciarrone.

### Piedimonte - Zarja Gaja 1:2 (1:1)

STRELCI ZA ZARJO GAJO: v 46. Bernetič, v 25.dp Milič.

ZARJA GAJA: Fior, Bernetič, Asselti, Mihelčič, G.Križmančič, Segulin (Bronzato), Bernobi, Ghezzi (Candotti), Bazzara (Franco), Bečaj, Milič. Trener: Di Summa.

### Primorje - Romana 3:2 (2:2)

STRELCI ZA PRIMORJE: v 5. Sardoč, v 40. Siccardi iz 11-m, v 38.dp Emili.

PRIMORJE: Zuppin, Merlak (Novakovič), Emili, Tomasi (Zidarich), Ferro, Ravalico, Sardoč (Colasuonno), Mescia, Pauletic, Pipan, Siccardi. Trener: Gulič.

### Breg - Muglia 1:1 (1:0)

STRELEC ZA BREG: v 18. Esposito.

BREG: Trevisan, Gargiulo, Celigoj, Laurica, Coppola, Petranich, Laghezza, Suttora, Esposito, Degrassi (Bursich), Krevatin. Trener: Petagna.

### Ruda - Mladost 1:1 (1:0)

STRELEC ZA MLADOST: v 20.dp Radetič.

MLADOST: Gergolet, Gobbo (Gagliano), Bressan (Bagon), Radetič, Bensa, E.Zorzin, Zotti, Cerne, Perič (C.Zorzin), Vitturelli, Demarchi (Ferletič). Trener: Kravos.



2. AMATERSKA LIGA - V 22. krogu delno razočarali le Brežani

# Primorje na 4. mestu Zarja Gaja se vzpenja

Šesta zaporedna zmaga rdeče-rumenih - Brežani premalo streljajo proti vratom

1. AL - V gosteh

## Primorec od 0:2 do 3:2

Le štiri točke od vodilnega

Costalunga je v nedeljo le prestrašila Primorec, nato pa so Trebenci po za- slugi boljše tehni- ke in zlasti zaradi psihološkega padca domače ekipe nadoknadi- li dva gola zaostanka in celo slavili. Da- vid Fratnik (nekdanji igralec Zarje Ga- je in Primorja) je dvakrat zadel v 25. in 28. minuti, a nato je Primorec silo- vito reagiral. Najprej z Rossonijem že v prvem delu (s kratke razdalje po po- daji Saua), nato v 51. minuti s silovi- tim strelom z razdalje Bertolija, na- zadnje z enajstmetrovko, ki jo je v 76. minuti hladnokrvno izvedel Massimi- liano Micor, ko je Primorec že moral igrati z možem manj (dvojni opomin Ojo). Med tema dvema dogodkoma pa je Costalunga napravila najstrožjo ka- zen (Steinerjev strel je Barbatu odbil).



Trener Primorca Sciarrone je bil pri analizi tekme zelo odkrit: »Milsim, da smo izkoristili njihovo sedanje psi- hološko stanje. Vsaka ekipa bi bolje iz- koristila dva gola prednosti, Costa- lunga pa je popustila komaj smo do- segli gol. Začeli so igrati bojazljivo, kar jim je bilo usodno. Le delno sem za- dovoljen z našo igro. Pohvaliti moram mladega Rossonija in vse tri igralce, ki so vstopili v drugem polčasu, a na- redili smo tudi preveč napak.«

Primorec se je s to zmago povz- pel na peto mesto in zaostaja le štiri točke od vodilnega Zaualeja.

Prav Zaule je za trenerja Mauri- zia Sciarroneja (**na sliki**) najresnejši kandidat za napredovanje: »Mislim, da so oni najbolj popolna ekipa in razpolagajo z nekaj odličnimi posa- mezniki. A ne izključujem presene- čenj, saj je prvenstvo zelo izenačeno. In v zadnjem krogu igramo ravno proti njim...«



Matej Bernetič je v nedeljo dosegel svoj drugi zadetek v letošnji sezoni

KROMA

Primorje je z zmago proti Romani podaljšalo serijo zmag. Varovanci trenerja Bojana Guliča so zmagali že šestkrat zapored in so se tako prebili na 4. mesto. Romana se je pri Brišičkih trdoživo upirala in povzročila Primorju precej preglavic. »Po pravici rečeno, smo si življenje zagrenili sami. Naj- prej smo povedli in nato smo popustili. Nasprot- nik je to izkoristil in nam dal dva gola. V drugem polčasu so gostje igrali z desetimi igralci in mi te- ga nismo znali izkoristiti,« se je pritožil predsed- nik Roberto Zuppin, ki je bil nato zadovoljen z os- vojenimi točkami. »Z zmago smo utrdili uvrstitev v zgornjem delu lestvice. Zdaj bo treba obdržati pozicijo. Že v nedeljo bomo igrali proti tretjeu- vršeni Muglii, ki ni več v najboljši formi. Če jih bomo premagali, se jim bomo približali na -2 toč- ki. To bi bilo za nas res lepo zadoščenje,« pravi Zuppin. Odločilni zadetek je v drugem delu dal Pe- ter Emili. Lažje pa se je poškodoval Mitja Merlak (počena arkada).

Svoje navijače je prijetno presenetila tudi Zarja Gaja, ki je zmagala v Podgori. »Tekma je bi- la dopadljiva, čeprav je bilo igrišče blatno. Igrali smo dobro in fantje so se borili vse do zadnje mi- nute. Zmaga je bila povsem zaslužena,« je dejal podpredsednik Zarje Edvin Milkovič. Piedi-

monte je v prvem polčasu povedel, tik pred od- hodom v slačilnice pa je uspelo izenačiti Mateju Bernetiču. V drugem polčasu je Zarja Gaja igra- la kot prerोजना. Varovanci trenerja Di Summe so zmagoviti gol dali po lepi akciji Bečaja, Candotti- ja in Miliča. Slednji je tudi zatresel nasprotniko- vo mrežo. Aljaž Milič je bil po mnenju Edvina Mil- koviča tudi najboljši na igrišču. »V zadnjih krogih igra kot prerोजना. Aljaž redno trenira in je zelo bor- ben,« je še dodal predsednik vzhodno-kraškega društva.

Precej razočarani so bili v taboru Brega. Pe- tagnovi varovanci so proti Muglii igrali neodločeno 1:1. »Rezultat sam po sebi ni negativen, saj smo iz- trgali točko tretjeuvršeni Muglii. Glede na to, da smo stalno imeli pobudo v svojih rokah, je točka za nas pretesna,« pravi spremljevalec Lorenzo Zu- pin, ki je še dodal: »Sodnik je izključil miljskega vratarja Carmelija in v vrata je stopil igralec. Mu- glia v nedeljo ni imela na razpolago pomožnega vratarja. Mi tega nismo znali izkoristiti, saj v dru- gem polčasu nismo streljali proti vratom.«

**MLADOST** - Ekipa doberdobskega društva bo jutri v Doberdodu (začetek ob 20.00) igrala zaos- talo tekmo proti Lucinicu. Trener Kravos ne bo imel na razpolago izključenega Černeta.

## NAŠ POGOVOR - M. Bombač Trije treningi so absolutno premalo

V Dolnjih Ležečah odprl rehabilitacijski-športni center

Krasov kondicijski tre- ner in fizioterapevt, 29-letni Matej Bombač iz Divače je pre- pričan, da je dobra fizična pri- prava prvi pogoj za uspešno prvenstvo. »Še posebno v eli- tni ligi, v kateri je igra hitrejša kot v promocijski ligi. S hitrej- šo igro je več poškodb. To še posebno, če nogometaš ni do- bro pripravljen in ne hodi red- no na treninge,« pravi Bombač, ki obenem poudarja, da so zgolj trije treningi v elitni li- gi premalo. »Trenirati bi morali vsaj štirikrat. Samo ta- ko bi vsak posameznik še dodatno napredoval in bil bolj- še fizično pripravljen. Po drugi strani razumem igralce, saj niso profesionalci in večkrat pridejo na treninge utru-jeni po službi. Povrh tega večina ne živi zdravega ži- vljenja. Počitka je premalo in tudi prehrana ni najbolj- ša. Vse to negativno vpliva na človeško telo. Utrujen člo- vek, ki se povrh tega slabo prehranjuje, je bolj povržen poškodbam kot ostali.«



### Poškodb je veliko.

Opazil sem, da se po novem letu število poškodb vsaj podvoji. Nogometaši si konec leta privoščijo počit- nice, kar je povsem razumljivo. Manj trenirajo in ko se vrnejo na igrišča, so bolj podvrženi poškodbam, saj mi- šice po daljšem počitku niso bile pripravljene na večji napor. Opazil sem tudi, da se večja število tako imeno- vanih pubalgij. Za to so kriva igrišča z umetno travo, na katere se človeško telo s težavo privadi.

**Proti Tolmezzu ste dokazali, da ste fizično do- bro pripravljeni.**

Velja. Fantje so bili veliko bolj sveži kot nasprot- nik. Izenačujoči zadetek v zadnji minuti pa nas je psi- hološko potrl. Po tekmi smo bili zelo razočarani. Zdaj bo treba moštvo spodbujati predvsem psihološko. Tre- ba bo odpraviti nekatere psihološke zavore, ki nas spreml- jajo vse od poraza proti Tricesimu na samem začetku januarja.

**Bržkone ste moštvo tako pripravili, da bo dol- goročno fizično dobro pripravljeno vse do konca prvenstva.**

Tako naj bi bilo. Prepričan sem, da bomo v zad- njih krogih še bolj sveži in boljši.

**Če se boste uvrstili na 2. mesto, vas čakajo do- datne tekme za napredovanje v D-ligo. Ali ste to pri- pravljeni?**

Pred in med veliko nočjo bo počitek, ki ga bomo izkoristili za krajše priprave. Lepo bi bilo, če bi se za ne- kaj dni odpravili nekam drugam. O tempa bo odločalo vodstvo kluba. Če ne bo prišlo do tega, bomo trenirali v Repnu.

**V rojstni Divači si odprl rehabilitacijski-špor- tni center.**

Center v kraju Dolnje Ležeče pri Divači smo od- prli pred štirimi meseci. Tu skrbimo za rehabilitacijo po poškodbah in za preventivo pred poškodbami. Ponavadi se človek obrne do fizioterapevtov šele takrat, ko je po- škodovan. Malokdo pomisli, da bi lahko poškodbe tu- di preprečili. To velja tudi za rekreativne športnike,« pra- vi Bombač, ki je absolvent na ljubljanski fakulteti za šport. Medtem pa je dokončal razne seminarje za fi- zioterapijo in specializacijo za športne poškodbe. (jng)

MLADINSKI NOGOMET - Deželni mladinci in pokrajinski naraščajniki

# Vesna in Pomlad uspešni

V zaostalem srečanju je Vesna visoko premagala ekipo iz Ogleja - Naraščajniki Pomladi zanesljivo - Najmlajši niso igrali zaradi blatnega igrišča

### DEŽELNI MLADINCI

#### Zaostala tekma

Vesna - Aquileia 4:1 (1:0)

VESNINI STRELCI: v 15. in 47. De Pasquale, Radivo v 53. in Madotto v 88. min.

VESNA: Rossoni, Zarba, M. Vac- caro, Bagatin, Puric, Vidoni (Vascotto), Kerpan, De Pasquale, Radivo (Madotto), Cheng, Simonis. Trener: Toffoli.

V zaostali tekmi deželnih mladinc- cev je Vesna visoko zmagala proti moštvi iz Ogleja. V prvem polčasu so gostitelji vodili z 1:0. Že po desetih minutah dru- gega dela je bilo 3:0. »Igrali smo dobro in smo z lahkoto prodirali v nasprotnikov kazenski prostor,« je ocenil spremljeva- lec Giancarlo Zoffoli, ki je po tekmi po- hvalil predvsem nogometaše iz Križa. »Najboljši na igrišču je bil Goran Kerpan, ki je v zadnjih krogih v odlični formi. Do- bro so igrali še Puric, Vidoni, Vascotto in Madotto,« je dodal Zoffoli. Gostje so ča- stni gol dali z enajstmetrovke.

### NARAŠČAJNIKI

Opicina - Pomlad 1:3 (0:2)

STRELCI ZA POMLAD: Kuret v 18. min. iz 11-m, Rossone v 23. min. in Paoletti v 57. min.

POMLAD: Vidoni, Riosa, Ros- sone (Krasniqi), Vallon, Žerjal, Brass, Viviani (Bonetta), Carli, Paoletti (Dal- niy), Kuret, Cerkvenik (Verni). Trener: Tommasi.

Trener Dino Tommasi je bil po tekmi zadovoljen s svojimi varovanci: »Tokrat nimam nikomur nič kaj oči- tati. Vsi so dali vse od sebe in zmaga je bila povsem zaslužena. Vedno bi morali igrati tako.« Že po prvem de- lu je Pomlad zanesljivo vodila 2:0. »Nato smo se malo sprostili in sem moral z vso močjo uporabiti svoje gla- silke,« je povedal Tommasi. Gostite- lji so častni gol, ki ni zmedel nogo- metašev Pomladi, dali deset minut pred koncem tekme.

**Ostali izidi:** Cgs - S. Andrea 1:0, Mont.D. Bosco - Domio 1:2, Ponziana - Zaule 1:0, San Luigi B - Roianese 9:0, Trieste Calcio B - Esperia 0:0, Sistiana je bila prosta. **Vrstni red:** Ponziana 39, Pomlad 28, Sistiana 27, Esperia 25, Montebello 19, Opicina 17, Domio 14, S. Andrea 13, Zaule 9, Cgs 7, Roianese 3 (S. Luigi B in Trieste Calcio B nista vključena v uradno lestvico). **Prihodnji krog:** Pomlad - Trieste Calcio B.

Naraščajniki Pomladi so tokrat igrali dobro in so zaslužno premagali Opicino

KROMA



**NAJMLAJŠI**  
**Pomlad - San/Andrea San Vito preložena**  
Zaradi blatnega igrišča tekme med Pomladjo in tržaško ekipo niso igrali.

**Ostali izidi:** Cgs A - Esperia 6:0, Muggia - Fani Olimpia 15:0, Mont.D. Bosco - Cgs B 3:1, Domio - Trieste Cal- cio B 0:0, Sistiana je bila prosta. **Vrstni**

**red:** Muggia in Cgs A 30, Sistiana 21, Pomlad 18, S. Andrea 13, Domio 10, Montebello 9, Esperia 8, Fani 0. **Pri- hodnji krog:** Esperia - Pomlad.



KOLESARSTVO - Prihodnjo nedeljo 34. Trofeja ZSŠDI

# »Ko sem ga ujel, je dejal: Ti si zmagovalec!«

Lanski zmagovalec Tomislav Dančulović se spomina epske zmage ob pomoči Srba Hasanovića

Lanska izvedba lonjerske kolesarske dirke za Trofejo ZSŠDI je imela presenetljiv razplet. Dva kolesarja sta bila 120 kilometrov skupaj v begu. Njuna maksimalna prednost je znašala kar 11 minut in 45 sekund. Na koncu pa sta obdržala minuto prednosti pred tretje uvrščenim. Junaka tega podviga sta bila Srb Esad Hasanović, ki je pobegnil na obalni cesti, in Hrvat Tomislav Dančulović, kateri se mu je pridružil v Tržiču. Na cilju nad Lonjerjem je na najvišje stopničke stopil le Dančulović, a oba sta bila deležna bučnega in zasluženega aplavza.

Ne še trideset letni hrvaški kolesar, dopolnil jih bo junija, je doma z Reke in bo tudi prihodnjo nedeljo na štartni liniji lonjerske dirke. Kot nam je povedal v pogovoru, bo ekipa Lohorika, v kateri tekmuje, poskusila doseči drugo zaporedno zmago.

**Letošnja progla bo za dva kilometra daljša. Če bi bilo tako dolga lani, ali bi ti tudi uspelo zmagati?**

»Prepričan sem, da ja. Bil sem v ozjemni formi in v cilj sem privzvil skoraj minuto prednosti pred tretjim. Tudi če bi moral prekosariti dva kilometra več, bi ohranil prednost.«

**Kaj ti je najbolj ostalo v spominu glede lanske zmage?**

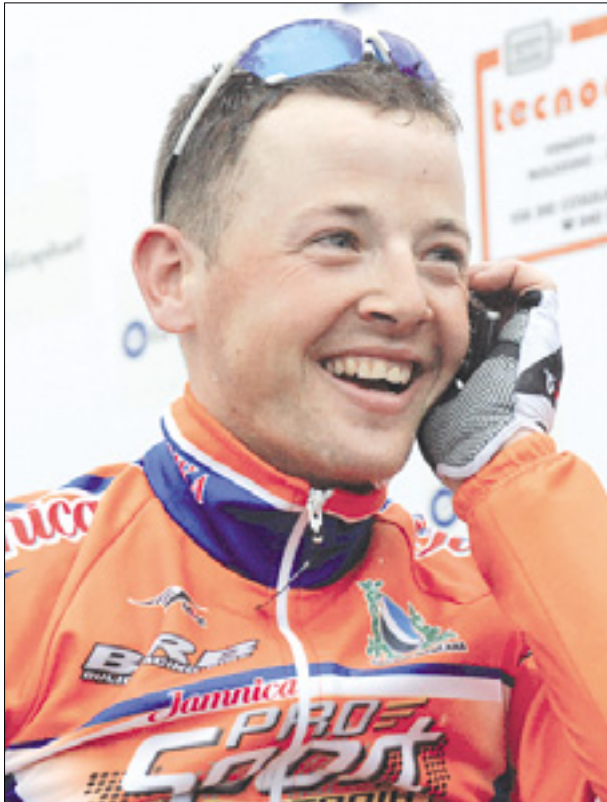
»Imel sem seveda srečo a počutil sem se tudi odlično in zato sem takoj vsilil močan tempo. Mislim, da sem si zmago zaslužil.«

**Kako je bilo sodelovanje s Hadanovićem?**

»Takoj ko sem ga ujel v Tržiču, mi je rekel »Ti si zmagovalec«. Na začetku sva se izmenjevala v vodstvu, a nato je on bil počasnejši. Na vzponih

Tomislav Dančulović je lani na zmagovalnem odru kar v realnem času sprejemal čestitke za nepričakovano zmago

KROMA



sem ga moral čakati. V zadnjih kilometrih sem diktiral jaz ritem, on pa mi je stal za petami. Na cilju zato ni bilo šprinta.«

**Ali ti je lanska zmaga prinesla srečo v nadaljevanju sezone?**

»Sezona je bila pozitivna predvsem za moj klub Lohorika. Zmagali smo na dirki na Hrvaškem in v Črni Gori, Rogina je tudi zmagal v Italiji. Dobro smo kolesarili tudi na Kitajskem. Celotna ekipa je delovala res do-

bro in ustvarilo se je pozitivno vzdušje, bili smo zelo složni. Osebnost sem skušal vedno dati svoj stoo odstotni doprinos. Dosegel pa sem dobre uvrstitve na dirki po Turčiji in po Srbiji.«

**Kako ste se pripravili za letošnjo izvedbo lonjerske dirke?**

»Ekipa je močna in mislim, da bosta Miholjevič in Rogina med protagonisti. Osebnost jima bom skušal pomagati. Pripravili bomo taktiko za zmago, morda tudi beg kot lani.«

**Kaj pa v nadaljevanju sezone?**

»Lonjerska dirka je seveda zelo pomembna in je eden od naših ciljev. Nato pa bomo imeli vrsto dirk na Hrvaškem, šli bomo v Marok, v Črno Goro, Francijo itd.«

**Ali je kolesarstvo popularno na Hrvaškem?**

»Prav gotovo ni glavni šport. Med mladinci je sicer kolesarstvo še kar razširjeno in imamo nekaj dobrih atletov. A ko zrasedo nimajo velikih šans, saj se v hrvaškem kolesarstvu ne obrača veliko denarja. In tako mnogi prekinajo kariero. Mislim, da je edina močna ekipa prav Lohorika. Vodja in duša te ekipe pa je Dejan Vitasović, ki skrbi za vse in njemu gre največja zahvala, če ekipa doseže take uspehe.«

**Nekaj let si tekmoval tudi v Sloveniji pri Perutniki Ptuj. Kako si se tam počutil?**

»Zelo dobro. Ekipa je bila močna in res mi je žal, da nismo dosegli še kaj več. Sicer je v Sloveniji več močnih ekip, med katerimi mislim, da je Adria najbolj uspešna. Vendar prepričan sem, da bi bila tudi ekipa Lohorika na vrhu.«

**Kako pa si pričel kolesariti?**

»Že od majhnih nog sem vedno bil na kolesu. Staršema sem nato rekel, da bi rad kolesaril in se sam vpisal v klub na Reki.«

**Ali si imel kakšen zgled?**

»Za vzor mi je bil Vladimir Miholjevič, s katerim sem treniral. Kolesariti z njim je bila velika motivacija, saj sem ga videl od blizu. Od ostalih kolesarjev pa mi je bil všeč Ullrich.«

Edvin Bevk



**SALVATORE SIRIGU**



Vratar Palerma je skupaj z branilcem Barija Bonero in veznim igralcem Cagliarijske Cossujem novo ime med 23 igralci, ki jih je selektor italijanske reprezentance Marcello Lippi izbral za jutrišnjo prijateljsko tekmo proti Kamerunu. V primerjavi z zadnjimi nastopi se med »azzurre« vračajo tudi Bonera, Maggio, Montolivo in Borriello.



**SHAQUILLE O'NEAL**



37-letnik Kosharkarski orjak bo zaradi poškodbe palca izven pogona do konca rednega dela v ligi NBA. Center Clevelanda se je poškodoval na tekmi z Bostonom, včeraj pa bo v bolnišnici v Baltimoru opravil operativni poseg na poškodovani desni roki.



**POLONA HERCOG**



19-letna Mariborčanka je v Acapulcu v svojem prvem finalu na turnirjih WTA s 6:2, 2:6 in 3:6 izgubila proti Venus Williams, ki je pred tem dvobojem osvojila kar 42 turnirjev. 29-letna Venus je samo v lanskem sezoni zaslužila 703.046 dolarjev, kar je več, kot Hercogova v vsej karieri (227.075).

## SPOMINI

# 14. ZOI: izredna gostoljubnost Sarajevčanov očarala vse goste in samega predsednika Samarancha

BRANKO LAKOVIČ



Zimske olimpijske igre v kanadskem Vancouvru so mimo. Če se bomo kanadskih iger, žal, spomnili predvsem zaradi muhastega vremena in tragične smrti mladega gruzijskega sankarja Nodarja Kumarišvilijsa, ostajajo 14. zimске olimpijske igre v Sarajevu leta 1984 ne samo meni, temveč mnogim, starejšim kolegom in kot je tedaj dejal predsednik MOK Samaranch, v nepozabnem spominu predvsem zaradi neizmerne gostoljubnosti domačinov.

Naš dnevnik si tista leta zaradi finančne stiske ni mogel privoščiti, da bi poslal svojega posebnega poročevalca v Sarajevo. Zato sem bil s prijateljem Gianirom Furlaničem in Mariom Šušteršičem nameščen v stanovanju odbojkarja Laszla Lukača, ki je bilo oddaljeno le nekaj sto metrov od dvorane Zetra. Družina Lukač nas je sprejela prijetno, vsi njeni člani so bili z nami izredno prijazni. Počutili smo se kot doma.

Sicer so se Sarajevčani zaradi svoje gostoljubnosti prikupili vsem gostom, časnikarjem ter tisočim in tisočim ljubiteljem zimskih športov, ki so dopotovali v glavno mesto BiH, da bi si ogledali olimpijska tekmovanja. Tudi tistim pikolovskim časnikarjem, ki so v začetku tožili, da organizacija šepa, ker stalno sneži (prej so tarnali, ker ni bilo snega), ker je coca-cola prehladna ali pivo pretoplo in da v restavracijah sploh ne strežejo paštašute ...

Ko pa so na lastne oči videli, kako so bili vsi Sarajevčani (od otrok do sedemdesetletnikov) že od zgodnjih ur na ulicah in kidali sneg; ko si vprašal domačina, kje je kaka trgovina, hotel, press-center ali kaj drugega, te je kar z lopato v rokah pospremil do tistega kraja, tu-

di več kot kilometer daleč; ko so v natrpanih tramvajih ljudje izstopali le zato, da bi časnikarji ali drugi gostje dobili mesto v tramvaju ...; ko so videli vse to, so vzljubili Sarajevčane in s tem tudi Igre in so pozabili na nekatere organizacijske kikske, brez katerih seveda na tako veliki prireditvi ni šlo.

Sicer je bilo nepozabnih vtisov iz Sarajeva veliko. Svečano odprtje ZOI je bilo zame nekaj edinstvenega: dve uri silnih emocij, od mimohoda reprezentanc, objema sovjetskih in ameriških gledalcev, hladni vojni navkljub, prisege Slovence Bojana Križaja. In še: smučarski tek s spačenimi obrazi tekmovalcev in tekmovalk v boju s časom in vse to v čudovitem okolju, naravni tišini. Ali vrtočlavi spust bobistov in sankejštev, mojstrsko drsanje vrhunskih hokejistov v boju za ploščico, čudovito izvajanje plesalcev na ledu.

In kaj reči o veleslalomski tekmi, ko je Novogoričan Jure Franko kot prvi Slovenec (in tedaj Jugoslovčan) osvojil odličje na zimskih olimpijskih igrah? Za Juretovo srebro je vse Sarajevo enostavno ponorelo. Novogoriški smučar je postal tako priljubljen, da so Sarajevčani takoj skovali rek: »Volimo Jureka višje nego bureka« (Jureta imamo rajši kot burek).

Kako sem med igrami s svojim šahovskim neznanjem spravil »v težave« samega svetovnega prvaka, Rusa Anatolija Karpova, sem že poročal v našem dnevniku. Sarajevske pa so bile tudi »naše Igre«: Vojko Kocman, Walter Pertot, Boris in Edi Košuta so bili med pomembnimi predstavniki naših in celo multinacionalnih podjetij in družb, ki so pomagali pri gradnji, organizaciji in spo-



zorizaciji za Sarajevo, in tedanjo Jugoslavijo največje športne prireditve vseh časov.

Sarajevske igre pa mi bodo ostale v spominu tudi zaradi srečanja z mladim dopisnikom največjega zagrebškega dnevnika Vjesnika in Sportskih Novosti.

Tedaj mi je bilo jasno, zakaj so ga v zagrebški redakciji imenovali »Taj mali iz Sarajeva«. Ime mu je bilo Ilja, star je bil več kot 20 let, bil pa je tako droben in nizek, da mu je človek s težavo prisodil 15 let. In ker je bil navdušen nad košarko, bi ga lahko uvrstil v kategorijo dečkov ali naraščajnikov...

Ilja me je pričakal pred press-centrom. Kot vsi Sarajevčani je izredno ču-

teno doživljal olimpijske igre. Za zagrebška dnevnika je pisal »kratke«, kot temu pravimo v redakciji, ali pa mneneja gledalcev. Vedel je da sem pripadnik slovenske skupnosti v Italiji in mi iskreno čestital za Juretovo srebrno kolajno. Vedel je tudi, da sem bil dopisnik Sportskih Novosti iz Italije in da sem poročal v glavnem o košarki in nogometu. Zato me je na vse načine želel spoznati. Najin pogovor pa se je kaj kmalu od Iger prevesil na košarko, nogomet.

»Vi Slovenci imate Jureta Franka in Bojana Križaja, mi v smučanju nimamo nikakršne tradicije, imamo pa velikega nogometaša Safeta Sušića in še večjega košarkarja Mirzo Delibašića,« je ponosno dejal Ilja.

Oči so mu zažarele še posebno, ko je govoril o Delibašiću: »Na igrišču je pravi poet: deluje mirno, a izredno učinkovito. Vsaka njegova podaja in met na koš sta za košarkarske anale. Njegov pregled nad igro je naravnost fantastičen.« In še je navdušeno govoril o svojem košarkarskem idolu: kako ga je prvič spoznal, kako je prišel obiskat mlade košarkarje na trening (Ilja je bil tudi trener mladinskih ekip na Ilidži). Povabil me je na svoj dom. Dejal sem mu, da zares nimam časa, saj je spored na ZOI zelo natrpan, posebno za časnikarje: tekmovalna, sprejemni, tiskovne konference, odajanje člankov po telefonu in po telexu. Zmenila sva se, da komaj bom imel malce časa, ga obvezno obiščem na dom. V naslednjih dneh me je kar nekajkrat čakal pred press-centrom. Skoraj nerodno mi je bilo, naposled pa sem le sprejel vabilo in sva se s tramvajem odpravila na njegov dom.

Ilja je živel z mamo v majhnem stanovanju velikega bloka v predmestju Sarajeva. Pričakala naju je njegova mama, drobna ženica, drobnejša od samega Ilje. V mali kuhinji, tako tesna je bila, da sva se v njej z Iljo s težavo premikala, je bila miza, na njej pa dobrot vseh vrst: od salam do slaščic, črnega in belega kruha ter žgana pijača. Jedel in pil bi lahko vsaj za teden dni. Skoraj zbolelo me je pri srcu, ko sem pomislil, da je tako rečna družina porabila kar precej denarja za vse te dobrate. Takšni so pač Bosanci ...

Ilja me je nato pospremil v svojo sobico, mi ponosno pokazal albume z izrezki časopisov, v glavnem s članki Mirze Delibašića. Nakar je vstopila Iljina mama in vprašala, če smo za kavico in me vprašala, kako se kaj počutim v Sarajevu.

»Čudovito,« sem odgovoril in dodal: »Ljudje so tu tako prijazni, vljudni. Vsi želijo in se trudijo, da bi sarajevske in jugoslovanske olimpijske igre ostale v nepozabnem spominu.«

»Prav vsi ne ...«, me je presenetil njen odgovor.

»Ti mama, si vedno pesimist,« se je oglašil Ilja.

Ko sem le nekaj let potem po televiziji gledal noro rušenje Sarajeva, krvave prizore v samem središču mesta in okolici, sem pomislil na tiste besede Iljine mame: »Prav vsi ne!« Očitno je tista ženica že nekaj let prej v sebi čutila, kaj se bo potem v Sarajevu zgodilo.

In ko sem pred nekaj leti telefonično kolegu Sportskih Novosti za neke informacije in ga vprašal, če ve, kaj je s »ta malim« iz Sarajeva, mi je odgovoril: »Že od vojne se ne oglašja, kot da je izginil.«



# Goriški prostor

Ulica Garibaldi 9  
tel. 0481 533382  
fax 0481 532958  
gorica@primorski.eu

**Primorski**  
dnevnik

NOVA GORICA - Podjetje Euroinvest o vzrokih za zaustavitev del

## Gradbišče Eda centra že mesec dni sameva

*Z deli naj bi spet začeli v roku 14 dni - Odprtje morda dva meseca kasneje*

»Terminsko resda nekoliko kasnimo, kar pa ne pomeni, da bomo Edo Center odprli eno leto kasneje, kot smo predvidevali, ampak le kakšen mesec, morda dva kasneje. Prvo nadstropje je narejeno, drugo pa že nameščen z nosilci, tako da manjka samo še plošča, potem pa se vse skupaj itak zoži in gre v stolpič, v višino in ne bo več toliko dela.« Tako je včeraj povedal Simon Klaut, vodja marketinga v novogoriški družbi Euroinvest. Omenjena družba je v maju 2008 začela z gradnjo objekta v središču Nove Gorice, ki je zasnovan kot prvi poslovni center goriške statistične regije s 14 tisoč kvadratnimi metri neto uporabnih površin. Po prvotnih napovedih naj bi bil 60 metrov visok objekt s 425 parkirnimi mesti v podzemni garažni hiši, tremi nadstropji, namenjenimi trgovsko-enogastromski ponudbi, osmimi nadstropji poslovnih prostorov in tremi vrhnjimi nadstropji s 35 nadstandardnimi stanovanji zgrajen do septembra letos. Na Klauta smo se obrnili zato, ker delo na gradbišču v centru mesta že lep čas stoji. Stroji ne brnijo, o delavcih pa ni ne duha ne sluha.

Glede na govorice z ulice naj bi tudi Euroinvest ne bil imun na recesijo, čeprav so predstavniki podjetja še septembra zatrjevali, da jim gre gospodarska kriza na roko, saj se jim zaradi nje investicija z 38 milijonov evrov pocenila na 31,5 milijonov evrov. V zvezi z ustavitvijo del na samem gradbišču je Klaut pojasnil, da so po novoletnih dopustih, ki so se zavlekli do polovice januarja, delali še kakšna dva tedna oziroma do konca januarja, potem pa so dela na zunanjem gradbišču obstala; v notranjosti po drugi strani še vedno potekajo določena, predvsem obrtniško-inštalacijska dela, ki pa mimoidočim niso vidna. Sicer pa naj bi bi-

Gradbišče Eda centra v središču Nove Gorice

FOTO N.N.



li delavci predvidoma že čez 14 dni znova na gradbišču.

»Zaenkrat ni nekih kriznih scenarijev. Nobenega od zaposlenih nam še ni bilo treba odpustiti,« je Klaut odgovoril na govorice, da gre družbi slabo, vseeno pa je pojasnil, da gre v teh časih vsem slabo in da se gradbeniki še toliko bolj pritožujejo kot ostali. Višina investicije naj bi ostala kljub zamiku ista. »Do ustavitve del je prišlo tudi zato, ker se z gradbeniki pogajamo, da bi bila investicija čim nižja, sicer pa ta predah res ni nekaj katastrofalnega. Tukaj se pri-

pravljamo in rišemo, v tovarnah pa pripravljajo elemente, ki se jih bo potem, ko delo znova steče, zlagalo,« je še povedal in dodal, da se bo število delavcev na gradbišču, ko bo spet zaživel, še povečalo zaradi inštalacijskih del, ki bodo v notranjosti potekala hkrati z dviganjem montažnih elementov. Idejo o tem, da bi že spomladi odprli del garažne hiše, so opustili; septembra so namreč govorili o tem, da bi jo lahko odprli marca, ki je že tu, zaradi zaustavitve del pa se zanimanje za prostore v bodočem objektu ni zmanjšalo. »Trgovski in enogastrom-

ski del je s pismi o nameri za najem ali prodajo prostorov že skoraj rešen. Pogajamo se tudi z državno upravo, ki naj bi v Edo Centru zasedla od 3.500 do 5.000 kvadratnih metrov površin. Pisma o nameri imamo podpisana tudi s kar nekaj podjetji iz tega okolja, tako da nam kar dobro kaže,« je še pojasnil Klaut, v zvezi z razmišljanjem, da bi tudi zgornja tri nadstropja namesto za stanovanja namenili za poslovne prostore, pa je pojasnil, da imajo za odločitev o tem še mesec dni časa.

Nace Novak

## SOVODNJE - Klemše Predlog za vidno dvojezičnost

Občinski svetnik liste Skupaj za Sovodnje Vlado Klemše opozarja na spoštovanje oz. nespoštovanje vidne dvojezičnosti na področju javnih del. »Strpki občutkom ugotavljam, da pogostoma nismo, kot občina, torej kot javna ustanova, sposobni v praksi uresničevati tega, kar nam nalaga zakon in na kar se tako radi sklicujemo in zahtevamo od drugih, da spoštujejo. Za enakopravnost slovensčine gre. Na ta po mojem mnenju za manjšinsko skupnost pomemben vidik smo spet pozabili na gradbiščih v Gabrjah (vodovod) in v Rupih (šola),« opozarja Klemše, ki je proti koncu lanskega leta predlagal preprosto načino, kako preseči take ali drugačne ovire in preprečiti spodrsllaje glede dvojezičnosti. Županji Alenki Florenin je Klemše v pismu razložil, kako si zamišlja majhen, a pomemben korak glede vidne dvojezičnosti na področju gradbene dejavnosti.

»Občina naj poskrbi za tiskanje dvojezičnih tabel (obvezne so na gradbiščih), ki jih potem interesenti izpolnijo, kakor pač mislijo, da je prav. Strošek zagotovo ne bi bil astronomski, vloženi denar pa bi se postopoma vrnil v blagajno,« je svojčas predlagal Klemše, ki občinsko upravo poziva, naj v prihodnjih mesecih čim prej poseže pri izvajalcih del, v kolikor ne bodo spoštovali predpisov o dvojezičnih tabel na gradbiščih. Klemše namreč opozarja, da so te dni so zakoličili traso plinovoda in v kratkem se bodo začela dela na avtocestnem odseku. Oba posega bo seveda spremljala namestitev tabel pred gradbiščem, za katera si svetnik liste Skupaj za Sovodnje želi, da bi bile dvojezične.

TRŽIČ - V središču mesta s kamiona padlo osemnajst zabojnikov vode

## Steklene črepinje sredi križišča

*V Ronkah je včeraj zjutraj oviral promet tovornjak za prevoz betona, ki se je s kolesi zaril v blato ob cesti*



Steklene črepinje na križišču med drevoredoma Verdi in Cosulich

BONAVENTURA

Tovornjak je zaneslo, pri tem pa je s prikolice padlo kar osemnajst zabojnikov s steklenicami, ki so se razbile sredi cestišča. Nesreča, ki se je pripetila včeraj zjutraj v mestnem središču v Tržiču, k sreči ni imela hujših posledic, zaradi gostega jutranjega prometa pa je avtomobilistom povzročila precejšnje nevšečnosti.

Dogodek se je pripetil okrog 9.15 na križišču med drevoredom Verdi in drevoredom Cosulich v Tržiču. Kamion, ki je prevažal pijače, je v ovinku nekoliko zaneslo.

Sredi križišča je izgubil del tovora, in sicer osemnajst zabojnikov, v katerih so bile steklenice mineralne vode. Večji del steklenic se je na asfaltu razbil, zato je bilo cestišče po nesreči posejano z ostrimi steklenimi črepinjami.

Na kraju so takoj posredovali karabinjerji iz Tržiča in tržiški gasilci, ki so cesto očistili. Promet, ki je v središču mesta v jutranjih urah še posebno gost, je bil zaradi tega dalj časa oviran.

Težave je včeraj zjutraj povzročila tudi druga pro-



Tovornjak s kolesi v občestnem jarku v Ronkah

BONAVENTURA

metna nesreča, ki se je pripetila na državni cesti št. 14 v Ronkah. Tovornjak za prevoz betona, ki je peljal po Ulici Aquileia v smeri z ronškega letališča proti Tržiču, je skušal prehiteti avtomobil, ki je bil ustavljen na križišču z Ulico Macello. Pri tem je zavezil s cestišča, kolesa pa so se zarila v blato. Na kraj so kmalu prišli tržiški gasilci in policisti tržiškega komisarijata, ki so usmerjali avtomobile, saj je »viseči« tovornjak oviral promet. Kamion za prevoz betona je iz blata nekaj ur kasneje potegnili šele avtoveleka.

## Obvestilo izletnikom Primorskega dnevnika

Izletnike, ki so se prijaviili za izlete Primorskega dnevnika v organizaciji agencije Aurora, in sicer v Rusijo in v Nemčijo prosimo, da poravnajo drugi obrok potovanja (isti znesek kot ob vpisu) danes, 2. marca, med 9. in 13. uro v našem uredništvu v Ulici Garibaldi v Gorici.

## So mu zasegli heroin?

V nedeljo pozno popoldne je policist s službenim psom v Solkanu med postopkom 31-letnemu italijanskemu državljanu zasegel snov, za katero obstaja sum, da gre za heroin. Če bo preliminarni test pokazal, da gre za omenjeno prepovedano drogo, bodo policisti zoper 31-letnika uvedli hitri postopek z odločbo zaradi kršitve določb zakona o proizvodnji in prometu s prepovedanimi drogami. (nn)

## Vržotu posvečajo večer

V gostilni Turri v Štandrezu bo jutri ob 20. uri potekal večer o vržotu, tipični zimski povrtini, po kateri so nekoč sloveli ravno štandreški kmetje. Spregovorila bosta Cristina Burcheri in Aleš Waltritsch. Sledila bo degustacija. Večer je s prostim vstopom, vsekakor je za rezervacije večerje na razpolago telefonska številka 0481-21856. Večer prireja krožek »I Verdi del Giorno«.

## Ekološki otok bodo kmalu spet odprli

Ekološki otok v Ulici Brigata Sassari v Gorici bodo kmalu spet odprli. »Na podlagi nove vladnega dekreta t.i. "milleproroghe" imamo čas do 31. junija, da obnovimo ekološki otok in ga prilagodimo novim zakonskim normam,« pojasnjuje občinski odbornik za okolje Francesco Del Sordi in poudarja, da se bo do takrat že začeli prenovitveni poseg nedvomno zaključil, v tem času pa bo ekološki otok lahko nemoteno obratoval. Po drugi strani se nadaljuje birokratski postopek za odprtje novega ekološkega otoka nasproti nekdanji sežigalnici v Ulici Gregorčič; za uresničitev objekta bo potrebnih 500.000 evrov, ki jih bo skoraj v celoti dala na razpolago dežela.



GORICA - Slavnostna seja pokrajinskega sveta SSk ob 35-letnici ustanovne skupščine

# Ponosni na prehojeno pot se pripravljajo na nove izzive

Priznanja so podelili članom pripravljalnega odbora za prvi občni zbor, ki je potekal 1. marca leta 1975

Včeraj je v kulturnem centru Lojze Bratuž v Gorici potekala slavnostna seja goriškega pokrajinskega sveta Slovenske skupnosti, s katero je stranka obeležila pomemben jubilej. Pred 35 leti, t.j. prvega marca 1975, je namreč v nekdanjem Katoliškem domu na Drevoredu 20. septembra potekal prvi občni zbor SSk na Goriškem, na katerem so odobrili tudi statut samostojne narodne stranke.

Včerajšnji večer je uvedlo petje deklet vokalne skupine Bodeča neža z Vrha, nato pa je Martina Valentinčič prebrala nekaj odlomkov iz ustanovitvenih zapisnikov SSk na Goriškem, ki jih je napisal ravno njen pokojni oče Emil. SSk je nastala v treh etapah: 15. februarja 1975 je v Katoliškem domu potekal shod volivcev »lipove vejice«, na katerem so se pristojni odločili, da bodo politična načela samostojnega nastopanja od takrat dalje uresničevali z novo stranko SSk, ki je na Tržaškem delovala že od leta 1962. Prvega marca istega leta je, kot rečeno, potekal prvi strankin občni zbor, 13. marca pa so sklicali prvo sejo 27-članskega pokrajinskega sveta, na kateri so izvolili prvo vodstvo SSk na Goriškem. Prvi goriški pokrajinski tajnik je bil Damjan Paulin, ki je bil tudi eden izmed udeležencev okrogle mize, ki je potekala včeraj v centru Bratuž. Osrednji dogodek večera je vodila novinarka Erika Jazbar, ob Paulinu pa so sodelovali tudi bivša pokrajinska tajnika Marjan Terpin in Aleš Figelj, sedanjí pokrajinski tajnik Julijan Čavdek in tajnik mladinske skupine Prihodnost Simon Koren. Prisotne je začetno nagovoril pokrajinski predsednik SSk Silvan Primosig, ki je med prisotnimi gosti poseben pozdrav namenil predsedniku odbora za Slovence v zamejstvu in po svetu pri strokovnem svetu SDS Božu Predaliču, Štefanu Čigoju iz komisije za mednarodne odnose pri novogoriški občini, števerjanski županji Franki Padovan, predstavnikom občine Brda in tržaške SSk ter deželnemu tajniku SSk Damijanu Terpinu. Za Primosigovim pozdravom se je začela razprava, med katero so spregovorili o poti, ki jo je doslej opravila SSk in na katero so ponosni, hkrati pa o izzivih, ki jih ima stranka pred sabo. Paulin je poudaril, da je predstavljala ustanovitev SSk na Goriškem velik politični preobrat, po drugi strani pa se je Marjan Terpin spomnil odnosov s Krščansko demokracijo in opozoril, da so kljub različnim stališčem okrog številnih vprašanj pri SSk ostali zvesti svojim načelom in tako marsikaj dosegli. Med razpravo so prišli na dan tudi novi izzivi, ki jih ima SSk pred sabo, pri čemer je Čavdek spregovoril o predlogu za skupno politično nastopanje v narodno mešanih občinah.

V nadaljevanju so izročili priznanja članom pripravljalnega odbora za prvi pokrajinski občni zbor 1. marca leta 1975. Prejemniki priznanj so bili Marija Ferletič, Damjan Paulin, Marjan Terpin, Hadrijan Corsi, Andrej Bratuž, Benjamin Černic in Karlo Brešan ter - posthumno - Mario Soban in Rado Bednarik.

## Mediji v Sloveniji

V kavarni Dom v prostorih novogoriškega kulturnega doma bo jutri ob 18. uri na sporedu 5. družboslovni večer Fakultete za uporabne družbene študije v Novi Gorici v študijskem letu 2009/2010. Tokratna tema bo prihodnost slovenskih medijev. Gostje večera bodo novinarji Borut Hočevar (Žurnal24), Ali Žerdin (Dnevnik), Peter Jančič (Delo) in drugi. Izhodišče za razpravo bo nedavna raziskava o branosti slovenskih medijev. Gostje bodo razpravljali o perspektivi razvoja medijev v Sloveniji in o možnih ukrepih, da ti obdržijo bralce, hkrati pa bodo izpostavili tudi problematiko merjenja branosti. Dotaknili se bodo tudi različnih oblik lastništva medijev in iskali odgovor na vprašanje, katera od teh oblik je najprimernejša. (nn)



Udeleženci okrogle mize v centru Bratuž

BUMBACA

SOVODNJE - V kulturnem domu potekala 27. pevska revija Sovodenjska poje

# Pet zborov pred polno dvorano

Nastopili so zbori Rupa-Peč, Skala, Bodeča neža, Danica in Sovodenjska dekleta - Slednja za konec sezone napovedujejo presenečenje

Ob marsikateri priložnosti je slišati, da zborovsko petje ni več zanimivo in da pevske prireditve ne priključijo širših množic. V sovodenjski občini očitno ni tako, saj je pevska revija v nedeljo napolnila do zadnjega kotička dvorano kulturnega doma. Letošnja izvedba Sovodenjske poje je bila že 27. po vrsti, na njej pa je nastopilo pet domačih pevskih sestavov. Marsikateri zbor bi sicer krvavo potreboval prenovitev z vstopom mlajših pevcev, res pa je tudi, da zlasti pri ženskih sestavih prevladujejo mlade pevke z res lepimi glasovi.

Pred začetkom nastopov je prisotne nagovoril predsednik kulturnega društva Sovodnje Erik Figelj; poudaril je velik pomen zborovskega petja, ki po eni strani predstavlja ustaljeno obliko socializacije, hkrati pa bogati marsikatero prireditev v vaseh ob Vipavi in na Krasu. »Pomislimo le, kako skromno in bedno bi izzvenele razne proslave, brez udeležbe pevskega zbora,« je med drugim opozoril Figelj. Ob tem se je zahvalil pevcem in njihovim zborovodjem, ki si iz tedna v teden, mesec za mesecem prizadevajo, da bi slovenska pesem ne tonila v pozabo in da bi jo kot pečat kulturne dediščine ohranili tudi v prihodnosti. Na koncu je predsednik še povedal, da se revija domačih zborov uokvirja v praznovanja ob dnevu slovenske kulture.

Najprej so pred pozornostjo publiko stopila Sovodenjska dekleta, ki jih vodi Sonja Pelicon. Pevska skupina je pred kratkim praznovala 28 let neprekinjenega delovanja. Za konec sezone so dekleta napovedala več presenečenj. Za kaj točno gre, bomo izvedeli čez nekaj mesecev. Sledil je moški zbor Skala iz Gabrije, ki je postal nepogrešljiv člen sovodenjske pevske naveze. Vodi ga mlada Zulejka Devetak, zbor pa se je predstavil z nizom slovenskih pesmi in slovaško domovinsko skladbo. Z zelo raznolikim programom se je predstavila ženska vokalna skupina Danica iz Vrha, ki jo že veliko let vodi Patricija Rutar Valič. Ena od pesmi je bila tudi znamenita Yesterday nepozabnih Beatlov. Zborovodkinja Zulejka Devetak vodi tudi mešani pevski zbor Rupa-Peč; le-ta je ubrano zapel tri skladbe, ki so jih na Kosovelove verze uglasbili razni skladatelji.



Ženska vokalna skupina Danica z Vrha med nastopom (zgoraj); udeleženci pevske revije (desno)

BUMBACA



lji. Večer je zaključila dekleška vokalna skupina Bodeča neža z Vrha, ki je najmlajši člen domače pevske naveze, a si je v zadnjih letih nabrala res veliko izkušenj in bila dobitnik številnih priznanj.

Zbor vodi Mateja Černic, pri posameznih pesmih pa sta pevke spremljali še Zulejka Devetak na klavir in Martina Gereon na kitaro.

Večer sta povezovali Maja in Ro-

SPOLNO NASILJE

## Sodnik obsodil voznika avtobusa

Goriška sodnica za preliminarno obravnavo Emanuela Bignattina je včeraj obsodila na eno leto in deset mesecev zaporne kazni Diega Ballabena, 44-letnega voznika avtobusov goriškega pokrajinskega prevoznega podjetja APT, ki je bil obtožen spolnega nasilja nad mladoletnim dekletom.

44-letniku iz Gradišča, ki je pred priporom živel z družino v Zagreju, so sodili po hitrem postopku, potem ko je 26. januarja sodnica Paola Santangelo zavrnila zahtevo Ballabenovih odvetnikov Nerea Battella in Alessandra Franca, ki sta se izrekla za dogovorno kaznenega leta in sedmih mesecev. 44-letnik je v zaporu že od 20. oktobra lani: najprej je bil v goriškem zaporu v Ulici Barzellini, novembra pa so ga prepekljali v kaznilnico v Pordenonu. Voznik avtobusa naj bi aprila lani med delovnim urnikom na trasi Gradišče-Tržič nadlegoval 16-letno dekle iz Turjaka. Sodnik za predhodne preiskave se je po šestmesečni preiskavi oktobra odločil za pripor.

mina, mladi članici kulturnega društva Sovodnje, ki je s svojo mladostno zagnanostjo prineslo novo svežino v pristop do kulturnih dogajanj v vasi na so-točju Soče in Vipave. (vip)



ŠTEVERJAN - V priredbi društva Briški grič in fotokluba Skupina 75

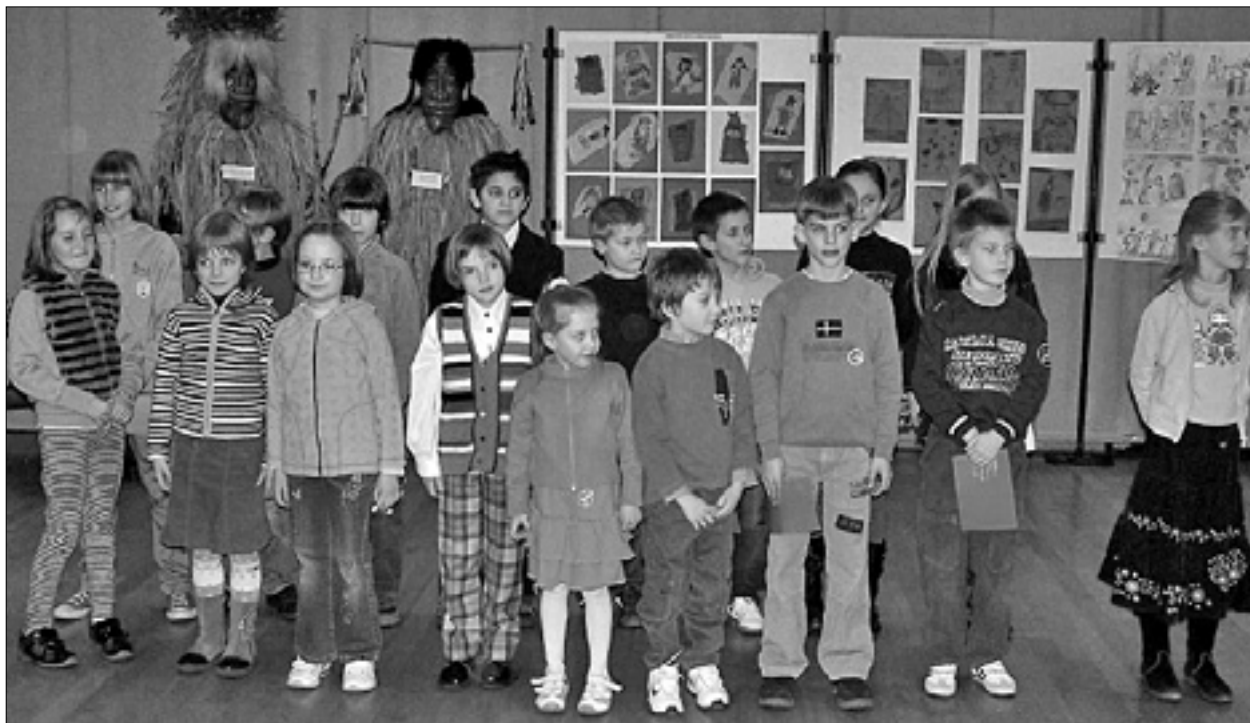
# Dan slovenske kulture v znamenju pustnih običajev

Na ogled maske Liški pustjè in likovna dela osnovnošolskih otrok - Prisotne zabavali sovodenjski Trojčki

Pred nabito polno dvorano v kulturnem domu na Bukovju je bil v soboto na sporedu drugi del Prešernove proslave, ki sta jo pripravili društvi Briški grič in fotoklub Skupina 75. Kljub temu, da ni šlo za klasično obliko proslavljanja dneva slovenske kulture, ki običajno temelji na nastopu pevskega zbora, recitalu in priložnostnem govoru, je števerjanski kulturni praznik zadel v črno, saj je bil namenjen domačin starim navadam in kulturnemu izročilu Goriških Brd.

Proslava je postregla s kopico utrinkov, ki so jih v stoletjih na Goriškem pustili pustni običaji. Le-ti so ponekod nekoliko zamrli, ponekod so še vedno zelo živi in občuteni, spet druge jih ponovno oživljajo. V tem duhu je bilo tudi pripravljeno prizorišče praznovanja, saj so obiskovalci lahko občudovali res edinstvene primerke mask, ki nastajajo v Ligu na Kanalom in so daleč naokrog poznane pod imenom Liški pustjè. Prikaz je pripravil avtor večine razstavljenih mask, Branko Znidaršič. Njihova glavna značilnost je predvsem obrazna maska, ki je izdelana iz raznih kovin, v prvi vrsti iz aluminija ali bakra. Ostale stene dvorane na Bukovju pa so bile polne risb (kar 134), ki so jih pod vodstvom svojih učiteljev na temo pusta narisali otroci osnovnih šol iz Števerjana, Pevme, Kojškega, Plešivega, Romjana, Gorice in Štandreža. Z njimi so sodelovali na natečaju, ki sta ga razpisali društvi prireditelji ob sodelovanju z društvom Karnival in ZSKD.

Prisrčno zasnovan večer je uvedel otroški pevski zbor osnovne šole Alojz Gradnik iz Števerjana, ki je pod vodstvom in ob klavirski spremljavi učiteljice Barbare Peršič ubrano zapel nekaj pesmi. Po priložnostnem nagovoru Maje Humar, ki je poudarila pomen ljudskih navad in ovrednotenja tradicij, med katerimi zaseda pomembno in slikovito vlogo tudi pust. Števerjanski otroci so v nadaljevanju večera prebirali zgodbe, ki so jih zbrali po pripovedih babic in dedkov. Gre za res lepo zbirko zapisanih pustnih navad, ki bi jo veljalo bržčas ohraniti tudi v primerni publikaciji.



Za smeh in dobro voljo so poskrbeli člani mladinske gledališke skupine kulturnega društva Sovodnje z igrico Trojčki. V raznih komičnih prizorih so dobre igralske sposobnosti prikazali Filip, Luka in Ivan, ki so od publike izzvali dolg in prisrčen aplavz.

V drugem delu večera so prireditelji nagradili najboljše izdelke omenjenega likovnega natečaja. Komisijo so sestavljali David Faganel, Karin Tommasi in Nevenka Uršič. Podeljene so bile štiri nagrade: prvo mesto je zasedel Manuel Piovesana (OŠ Župančič Gorica), drugo Greta Primosig (OŠ Abram Pevma) tretje pa Sara Furlan (OŠ Gradnik Števerjan) in Anita Saunig (OŠ Zorcut Plešivo). Priznanja za sodelovanje so prejele vse sodelujoče šole, nagrade pa sta podelila člana društva Karnival Tamara Mizerit in Bernard Florenin. Za zaključno presenečenje večera je poskrbela skupina Liških pustov, ki je zaplesala v značilnih maskah srednjega Posočja. Maske, prikaz likovnih del in fotografije pustnih navad bodo na ogled do 20. marca. (VIP)

Otroški zbor osnovne šole iz Števerjana (zgoraj); liški pustjè (desno)

FOTO VIP



ŠTEVERJAN - Deželni odbornik Riccardi z upravitelji in civilno zaščito

## Za obogatitev turistične ponudbe predlagajo prenavo opuščeni kasarn



Odbornik Riccardi s števerjanskimi upravitelji in prostovoljci civilne zaščite

Gost števerjanske občinske uprave je bil prejšnji četrtek deželni odbornik za civilno zaščito Riccardo Riccardi. Srečal se je s člani števerjanske ekipe civilne zaščite in z občinsko upravo, ki ga je seznanila z raznimi perečimi in še odprtimi problemi briške občine. Srečanja se je udeležil tudi deželni svetnik Slovenske skupnosti Igor Gabrovce.

Županja Franca Padovan in njeni odborniki so Riccardiju spregovorili o nekaterih nujnih ukrepih, ki bi jih treba čim prej izvesti; posebno pozornost so namenili sanaciji plazu pri Jakinovih na Bukovju, financiranju nakupa novega prevoznega sredstva in ureditvi sedeža civilne zaščite v opuščeni kasarni na Jazbinah. Poleg

tega je uprava Riccardiju izročila idejni osnutek načrta za ovrednotenje treh opuščeni kasarn, ki se nahajajo na ozemlju števerjanske občine. Vsi trije objekti so v precej slabem stanju, nedvomno pa predstavljajo pomembno priložnost za obogatitev turistične ponudbe v Brdih. Riccardi je so seznanili tudi s potrebo po izgradnji primerne kanalizacije za meteorne vode v gričevnatem svetu, ki bi znatno zmanjšala nevarnost zemeljskih usadov, in po dokončni stabilizaciji zgornjega dela stavbe vaške osnovne šole v Dragah.

Po pogovoru s števerjanskimi upravitelji in prostovoljci se je Riccardi udeležil delovnega srečanja ekip civilne zaščite iz goriškega okrožja, ki ga je vodil

direktor deželne civilne zaščite Guglielmo Berlasso. Nekateri župani, pristojni odborniki, koordinatorji, vodje ekip in prostovoljci iz Števerjana, Koprivnega, Moše, Šlovenca, Fare, Morara in Gorice so razpravljali o raznih problematikah, s katerimi se vsakodnevno soočajo, hkrati so zarisali smernice za nadaljnje izboljšanje delovanja deželnega sistema civilne zaščite. Srečanje je potekalo v dvorani kmetije Baronessa Tacco, ki je v lasti grofice Terese Thun Hohenstein. Ob zaključku so števerjanski prostovoljci pogostili udeležence srečanja z raznimi dobrotami in briško kapljico ter s slajšicami in domačim kruhom, ki so jih pripravile vaške gospodinje.

GORICA-NOVA GORICA - Srečanje

## »Mali čezmejni Sanremo« in čezmejni sporazum

Ceretta: »Sodelovanje na področju mladinske politike želimo poglobiti«

Na relaciji Gorica – Nova Gorica se je spet prebudila ideja o organizaciji festivala za neveljavljene glasbene skupine, ki izvajajo različne glasbene zvrsti. Včeraj je novogoriškega občinskega svetovaleca za šolstvo in šport, Roberta Cenciča, z delegacijo obiskal Tito Brusa, predstavnik urada za mladinsko politiko pri občini Gorica. Beseda je tekla predvsem o projektu GoRock, v katerega bodo ob Gorici in Novi Gorici vključeni tudi Šempeter-Vrtojba, goriški Kulturni dom in Kulturni dom iz Nove Gorice, glasbeni center Komel ter združenja Twin Star Music, LAB, KGŠ, Mladinski center Nova Gorica in zavod Masovna.

Kot je povedal Cencič, je prišla pobuda za sodelovanje oziroma festival z italijanske strani, kjer so tudi organizatorji in nosijo celotno finančno breme. »Ideja je, da bi se povežalo mlade glasbene skupine iz obeh Goric in organiziralo festival z žirijo in vsem, za katerega so gostje v šali rekli, da bi šlo za neke vrste mali Sanremo neveljavljenih bendov različnih glasbenih zvrsti. Omejitev naj tu ne bi bilo oziroma je edina omejitev ta, da morajo biti skupine vezane na območje goriške oziroma novogoriške občine,«

je pojasnil Cencič.

Festival GoRock bo letos potekal že petič, posvetili pa ga bodo pokojnemu Alešu Ceju. Goriški občinski odbornik za mladino Stefano Ceretta je povedal, da se bo letošnja izvedba, ki bo prvič čezmejna, začela junija, financirali pa jo bodo z deželnim prispevkom (prošnjo je občina Gorica vložila na podlagi deželnega zakona 26/2007). Naslednji sestanek na to temo bo 10. marca prav tako v Novi Gorici, na njem pa naj bi se o organizaciji, logistiki, ipd. pogovarjali že bolj konkretno.

»Prizadevamo si, da bi na področju mladinske politike sodelovanje z Novo Gorico in drugimi slovenskimi ustanovami, kot je Mladinski center, v prihodnje še razširili in poglobili. Med drugim se je porodila ideja, da bi občini podpisali sporazum, na podlagi katerega bi sodelovali pri prirejanju mladinskih dogodkov in pri pripravi projektov,« je povedal Ceretta in dodal: »Z Mladinskim centrom medtem že načrtujemo pobudo, ki bo potekala poleti. Na različnih mestnih prizoriščih bomo priredili športne turnirje, pri katerih bo sodelovala goriška in novogoriška mladina.« (nn, ur)

VRH - Po 25 letih

## Športni mesec združuje Vrhovce

Sinoči se je z nočnim tekom začel Športni mesec, ki ga na Vrhju obujajo, potem ko so njegovo zadnjo izvedbo priredili leta 1985. Po-budniki športne in družabne prireditve so odborniki kulturnega društva Danica, ki so k sodelovanju povabili tudi prosvetno društvo Vrh sv. Mihaela. Vrhovski društvi sta se o organizaciji Športnega meseca začeli pogovarjati med lansko jesenjo, zdaj pa je vse nared za začetek prireditve, ki je kot rečeno startala sinoči z nočnim tekom.

Vrhovski družbeni delavci so v Športni mesec vključili razne športne panoge, od teka do dame, od nogometa do briškole, od odbojke do namiznega tenisa, od igre med dvema ognjema do šaha in štafete. Za končno zmago se bosta potegovali dve ekipi v moški in ženski konkurenci, in sicer Cotiči (združuje zaselka Cotiči in Črnci) in Gornji Vrh (združuje zaselke Devetaki, Brežiči in Gornji Vrh). Športni mesec se bo zaključil 31. marca s štafeto. Za sodelovanje pri pobudi se tekmovalci morajo prijaviti dva dni pred vsako igro. Za Gornji Vrh vpisujejo tekmovalce Luca (tel. 338-1913771) in Demitrij (tel. 339-8667252), za Cotiče pa Zdenko (tel. 333-6734565) in Dolores (tel. 339-7484533).

Igre so odprte vsem vaščanom, pri čemer ni nobene starostne omejitve. Udeleženci morajo biti opremljeni edino z voljo do igre in razvedrila ter s kančkom zdravega tekmovalnega duha, sploh pa je pobuda nastala, da bi Vrhovci imelo priložnost za družabno srečanje in zabavo. »V današnjem času, ki teče in nič ne reče, je prilik za medsebojna srečanja vse manj, zato pa smo pripravili pobudo, ki nam bo dala možnost, da poklepemo, se posmejemo in zakaj ne, da v veselje družbi popijemo kozarček zlahtne kapljice,« so pojasnili z Vrhja.



## Lekarne

**DEŽURNA LEKARNA V GORICI**  
TAVASANI, Korzo Italia 10, tel. 0481-531576.

**DEŽURNA LEKARNA V KRMINU**  
LUZZI DAVERIO, Ul. Matteotti 13, tel. 0481-60170.

**DEŽURNA LEKARNA V FARI**  
BACCHETTI, Ul. Dante 58, tel. 0481-888069.

**DEŽURNA LEKARNA V DOBERDOBU**  
AL LAGO - PRI JEZERU, Rimska ul. 13, tel. 0481-78300.

**DEŽURNA LEKARNA V TRŽIČU**  
S. NICOLO', Ul. I Maggio 92, tel. 0481-790338.

## Prireditve

**SKLAD DORČE SARDOČ IN CEN-TER LEOPOLDO GASPARINI** vabita na predstavitev knjige Majde Sfiligoy z naslovom »La mia casa è la libertà. Avgust Sfiligoy, una vita« danes, 2. marca, ob 18.30 v Kulturnem domu v Gorici. Sodelovali bodo Majda Sfiligoy, Nereo Battello, Dario Mattiussi in Boris Peric.

**SKUPNOST DRUŽIN SONČNICA** iz Gorice bo tudi letos priredila v mesecu marcu sklop predavanj na aktualne teme in iz različnih področij (družba, družina, vzgoja, religija, življenjske vrednote, zdravje). Prvo predavanje bo danes, 2. marca, ob 20.30 v domu Franc Močnik v Gorici in nosi naslov Se stres spopri- jema z nami ali mi z njim? Predavala bo Helena Jeriček Klanšček, doktorica socialne pedagogike in specializantka psihoterapije, zaposlena na Institutu za varovanje zdravja v Sloveniji.

**V KULTURNEM CENTRU SREČANJA** v Podturnu v Gorici bo danes, 2. marca, ob 20.30 večer v spomin na Aldo Merini.

**SKGZ** v sodelovanju z Dijaškim domom Simona Gregorčiča organizira srečanje na temo »Italijanski starši v slovenski šoli: protagonisti integracije« v sredo, 3. marca, ob 18. uri v mali dvorani Kulturnega doma v Gorici, ul. Brass 20. Povezovala bo psihologinja in psiholingvistka Suzana Pertot. Posegli bodo starši italijanske narodnosti, katerih otroci obiskujejo slovenske šole na Goriškem, zato da povejo vzroke za določene izbire, motivacije, morebitne težave, pridobitve in izkušnje znotraj slovenskega šolskega okolja.

**DRUŽBA ROGOS** prireja v petek, 5. marca, ob 19. uri v sprejemnem centru Gradina v sklopu niza srečanj Znanost na krožniku predavanje o klopih. Gost večera bo profesor Altobelli; informacije po tel. 333-4056800 ali na inforogos@gmail.com

**NA SEDEŽU DEMOKRATSKE STRANKE** na Drevoredu D'Annunzio 15 v Gorici bo v petek, 5. marca, ob 18. uri srečanje s prokrajinskim odbornikom za delo Alfredom Pascolinom o zaposlenosti v goriški pokrajini.

**V OBČINSKI KNJIŽNICI V SOVODNJA** bodo v marcu potekala srečanja z avtorji. V ponedeljek, 8. marca, ob dnevu žena, bo gostja Alenka Rebula, ki bo predstavila pesniško zbirko V naročju; 15. marca bo o svojem knjižnem prvencu spregovoril Mat-

jaž Klemše, 22. marca pa bodo z Jožetom Šušmeljem razmišljali o trpkem sosedstvu med Slovenci in Italijani. Srečanja se bodo pričela ob 18. uri. Prireja občina Sovodnje v sodelovanju z Založništvom tržaškega tiska in pod pokroviteljstvom Fundacije Goriške hranilnice.

## Gledališče

**KOMIGO** v Kulturnem domu v Gorici: v ponedeljek, 15. marca, ob 20.30 Toni Merlot cabaret (v furlanščini) »Scaravente doi tais«. Igrata Toni Merlot in Gjelindo Titiliti; informacije in vpisovanje v Kulturnem domu v Gorici (Ul. Brass 20 - tel. 0481-33288) ob delavnikih od 10. do 13. in od 16. do 18. ure.

**SEZONA SSG 2010 V GORICI:** v sredo, 17. marca, ob 20.30 v Kulturnem domu Uh, ljubezen (Anton Pavlovič Čehov); v ponedeljek, 19. aprila, ob 20.30 v Kulturnem centru Lojze Bratuž Oblomov (Ivan Aleksandrovič Gončarov); v ponedeljek, 26. aprila, ob 20.30 Tartuffe (Moliér) v izvedbi Slovenskega narodnega gledališča Drama iz Ljubljane; v ponedeljek, 17. maja, ob 20.30 v Kulturnem domu Dueti (Peter Quilter) in v torek, 25. maja, ob 20.30 v Kulturnem domu O »Poročilu mešane zgodovinsko-kulturne italijansko-slovenske komisije« oziroma: Dialog med kuharico v gostilni in njeno pomočnico o vprašanjih brez vsakega bivanjskega pomena (Franco Però); informacije in rezervacije v Kulturnem domu v Gorici (Ul. Brass 20, tel. 0481-33288).

**SKRD JADRO** prireja ob dnevu žena gostovanje dramskega odseka PD Štandrež, ki bo uprizoril veseloigro Čudna bolezen v soboto, 6. marca, ob 20. uri v spodnji dvorani cerkve Sv. Štefana v Romjanu. Nastopajo Majda Zavadlav, Božidar Tabaj in Marko Brajnik, režija Janez Starina.

**V GLEDALIŠČU VERDI V GORICI:** v petek, 5. marca, ob 20.45 »La bisbetica domata«, nastopata Stefania Felicioli in Natalino Balasso; informacije pri blagajni gledališča v Ul. Garibaldi 2/a v Gorici in na tel. 0481-383327.

**V OBČINSKEM GLEDALIŠČU V KRMINU:** v četrtek, 4. marca, ob 21. uri »Scusa sono in riunione, ti posso richiamare?«, nastopajo Fabio Avaro, Gabriele Pignotta, Cristina Vaccaro, Ilaria Di Luca in Andrea Gambuzza; informacije pri blagajni občinskega gledališča (tel. 0481-630057).

**V OBČINSKEM GLEDALIŠČU V TRŽIČU:** v četrtek, 4. marca, ob 20.45 koncert »IX Sinfonia«, nastopa pianist Maurizio Baglini; informacije pri blagajni gledališča (tel. 0481-790470).

## Kino

**DANES V GORICI**  
**KINEMAX** Dvorana 1: 17.50 - 20.10 - 22.10 »Genitori e figli - Agitare bene prima dell'uso«. Dvorana 2: 17.30 - 19.50 - 22.10 »Invictus«. Dvorana 3: »Kinemax d'Autore« 17.30 - 20.00 - 22.00 »Valentino: l'ultimo imperatore«. **DANES V TRŽIČU**  
**KINEMAX** Dvorana 1: 17.50 - 20.00 - 22.10 »Codice: Genesis«. Dvorana 2: 17.30 »Avatar« (digital 3D); 20.20 - 22.15 »Wolfman«. Dvorana 3: 17.40 - 20.00 - 22.00 »Genitori e figli - Agitare bene prima dell'uso«. Dvorana 4: 17.30 - 19.50 - 22.10 »Invictus«. Dvorana 5: »Kinemax d'Autore« 17.30 - 20.00 - 22.00 »A Single Man«.

## Osmice

**BERTO TONKIČ** v Doberdobo ima odprto osmico. Ponuja domač prigrizek in toči belo ter črno vino; tel. 0481-78066.

**KOVAČEVI** za cerkvijo v Doberdobo imajo odprto ob petkih, sobotah in nedeljah; tel. 0481-78125.

**KUKUKOVI** v Doberdobo imajo odprto ob četrtek, petkih sobotah in nedeljah; tel. 0481-78140.

**PRI CIRILI** v Doberdobo je odprto ob petkih, sobotah in nedeljah; tel. 0481-78268.

## Razstave

**V KULTURNEM CENTRU LOJZE BRATUŽ** v Gorici je na ogled razstava z naslovom Fašizem in Slovenci, izbrane podobe, ki jo je pripravil Muzej novejših zgodovine iz Ljubljane; od 1. februarja do 5. marca ob prireditvah.

**V GALERIJ KULTURNEGA DOMA V GORICI** je na ogled razstava slikarja Ivana Stojana Rutarja iz Kopra; do 2. marca od ponedeljka do petka med 10. in 13. uro in med 16. in 18. uro ter med prireditvami.

**V KULTURNEM DOMU** v Gorici bo do 4. marca na ogled dokumentarna razstava knjig, fotografij, zvezkov in drugih predmetov pesnice Ljubke Šorli. Ogled je možen od 9. do 13. in od 15. do 18. ure ter v večernih urah med raznimi kulturnimi manifestacijami.

**ŽENSKI POGLEDI 2010** - V Kulturnem domu na Bukovju v Števerjanu bo v soboto, 6. marca, ob 20. uri odprtje razstave fotografij Teje Pahor, Katerine Pitoli in Slavice Radinja, slik Claudie Raza, mask Silvane Buttera in keramik Nadie Tomaseti. Nastopila bosta zbor Kraški slavček in plesna skupina Corine ed il suo gruppo, Ada Tomaseti bo pripovedovala beneške pravljice, priložnosti nagovor bo imela Franka Padovan.

**KULTURNI CENTER LOJZE BRATUŽ** ob svetovnem dnevu žena vabi na odprtje razstave Skriti obrazi Aleksandrije, slovenske šolske sestre in aleksandrinke v ponedeljek, 8. marca, ob 18. uri v Kulturnem centru Lojze Bratuž v Gorici. Razstavo spremlja dokumentarni film Aleksandrija, ki odhaja, ki ga bodo predvajali v četrtek, 11. marca, ob 20.30 v komorni dvorani. O razstavi in dokumentarnem filmu bosta spregovorili avtorica razstave etnologinja Inga Brezigar in soustvarjalka filma Vesna Humar. Na večeru sodeluje dramska skupina Društva žena iz Prvačine

## Koncerti

**V KULTURNEM DOMU V GORICI** bo v petek, 5. marca, ob 20.45 koncert »Pink Floyd Music« skupine Pink Passion in v ponedeljek, 8. marca, ob 20.30 koncert skupine The Beatles Revival Band; informacije in predprodaja vstopnic v Kulturnem domu v Gorici (tel. 0481-33288).

**ZDRUŽENJE MUSICA APERTA** prireja v okviru glasbenega niza »Gorizia classica« v soboto, 6. marca, ob 17. uri v dvorani Pokrajinskih muzejev v goriškem grajskem naselju bo koncert pianista Salvatoreja Ginnelle; vstop prost.

**PRIMORSKA POJE 2010:** v nedeljo, 14. marca, ob 17. uri v Kulturnem centru Lojze Bratuž v Gorici; nastopajo ženska vokalna skupina Breginj - Kobarid, mešani pevski zbor Maestral - Koper, dekljski pevski zbor Mavrica - Postojna, oktet Sotočje - Črniče, Ajdovščina, mešani pevski zbor Čepovan - Nova Gorica, mešani pevski zbor Igo Gruden - Nabrežina, dekljski pevski zbor Kraški slavček - Nabrežina. Soprireditelj je mešani pevski zbor Lojze Bratuž iz Gorice. V petek, 19. marca, ob 20.30 v cerkvi Sv. Andreja v Štandrežu; nastopajo mešani pevski zbor Sveti Jernej - Opčine, moški no-net Godovič - Idrija, vokalna skupina Chorus '97 - Miren, Kostanjevica, ženski pevski zbor Marjetice - Podkraj, Ajdovščina, cerkveni mešani pevski zbor Zvon - Ilirska Bistrica, mešani pevski zbor Jože Srebrnič - Deskle, Kanal ob Soči, mešani pevski zbor Sontius - Nova Gorica. Soprireditelj je prosvetno društvo Štandrež.

## Mali oglasi

**NA PUSTNI PONEDELJEK** so mi v župnijski dvorani v Doberdobo zamenjali črno bundo znamke Marina yachting. Poštenega najditelja prosim, naj pokliče na tel. 0481-419947.

**PRODAM** svetlo in razgledno stanovanje v Štandrežu: dnevna soba, jedilnica, kuhinja, dve spalni sobi, dve kopalnici, dva balkona, shramba in garaža, cena 140.000 evrov; tel. 328-8872507.

**V ŠTANDREŽU** prodam skoraj novo dvonadstropno stanovanje z lastnim vhodom: vhod, kuhinja, dnevna soba, dve kopalnici, dve sobi, delovna sobica, dve terasi, dvojna garaža, klima; informacije po tel. 328-7070020 (po 13. uri).

## Šolske vesti

**VPISOVANJE V PRVE LETNIKE SLOVENSKIH VIŠJIH SREDNJIH ŠOL** v Gorici poteka v višješolskem središču v Ulici Puccini v Gorici do 26. marca. **ŠE NEKAJ JE PROSTIH MEST ZA TEČAJ UPRAVLJANJA INFORMACIJSKE VARNOSTI** (60 ur) v organizaciji socialnega podjetja Ad formandum za zaposlene in brezposelne z univerzitetno diplomu, ki se bo začel 4. marca na sedežu na Korzu Verdi 51 int. v Gorici. Poglobili bodo pravne vidike in predpise informacijske varnosti z upravljanjem omrežja in s planiranjem informacijske varnosti; informacije tudi o drugih tečajih po tel. 0481-81826, info@adformandum.eu, www.adformandum.eu.

**SLOVENSKI DIJAŠKI DOM** sprejema predvpis za šolsko leto 2010-11 do zadnje razpoložljivih mest; informacije v upravi Dijaškega doma v Gorici in po tel. 0481-533495 v popoldanskih urah. **SLOVIK IN SLOVENSKI DIJAŠKI DOM SIMON GREGORČIČ** vabita k vpisu v mladinsko poletno šolo slovenskega jezika v organizaciji Centra za slovenščino kot drugi-tuji jezik (center deluje v sklopu Filozofske fakultete Univerze v Ljubljani) za dijake med 13. in 17. letom starosti, ki bo potekala od 5. do 16. julija v Ljubljani. Obstaja možnost pridobitve štipendije. Prijava (in oddaja prošnje za štipendijo) do 15. marca na sedežu SLOVIK-a; informacije na www.slovik.org, info@slovik.org in tel. 0481-530412.

**SLOVENSKE VIŠJE SREDNJE ŠOLE** v Gorici vabijo na dan odprtih vrat poklicno-tehničnega in licejskega pola v sredo, 17. marca, ob 18. do 20. ure v šolskem centru v Ulici Puccini 14 v Gorici. Obiskovalci si bodo lahko ogledali šolo, profesorji pa jim bodo nudili informacije o posameznih študijskih smereh in bodo na razpolago tudi za individualne pogovore.

## Izleti

**DRUŠTVO SLOVENSKIH UPOKOJENCEV** za Goriško sporoča, da bo ob dnevu žena v nedeljo, 7. marca, odpeljal na izlet na grad Brdo pri Kranju prvi avtobus ob 6.45 s trga Medaglie d'oro v Gorici, nato s postanki pri vagi ob pevmskem mostu, v Podgori pri športni palači in Štandrežu pred cerkvijo. Drugi avtobus bo odpeljal ob 7. uri iz Sovodenj s postankom v Štandrežu. Tretji avtobus bo odpeljal ob 6.45 iz Doberdoba, nato s Poljan in Vrha ter iz Štandreža. Priporoča se točnost! **IZJEMNO PRVOMAJSKO POTOVANJE** do Osla (od Kopenhavna do Osla s slikovito zgodovinsko ladjo) prireja KRUT od 29. aprila do 2. maja; informacije in vpisovanje v tržaškem uradu v Ul. Cicerone 8/B (tel. 040-360072). **SPDG** obvešča svoje člane, da se bodo na zimsko turo na Vrh nad Škrbino (m 2054) odpravili 7. marca. Vzpon je zelo zahteven in obvezna je popolna zimska oprema. Odhod s parkirišča pri Rdeči hiši ob 6.30 z osebnimi vozili; informacije na boris@kinoatelle.it ali po tel. 339-7047196.

**UPOKOJENCI IZ DOBERDOBA** obveščajo izletnike, da lahko poravnajo stroške za izlet v Gemono in Venzona, ki bo 6. marca in sporočajo, da bo odhod avtobusa ob 7.45 iz Štivana s postanki ob 7.50 v Jamljah, ob 8. uri v Doberdobo in ob 8.15 v Ronkah (pri piceriji Al Gambiero).

**UPOKOJENCI IZ DOBERDOBA** organizirajo štiridnevni avtobusni izlet od 22. do 25. aprila v Maremmo in na otok Giglio v Toskani; informacije in vpisovanje po tel. 0481-78000 (Ivica), tel. 0481-78398 (trgovina pri Mili) in tel. 380-4203829 (Miloš)

**SPDG** prireja v nedeljo, 21. marca, avtobusni izlet na ogled smučarskih poletov v Planici. Prijave do četrтка, 4. marca, na andrej@spdg.eu ali po tel. 320-1423712 (Andrej).

## Obvestila

**FEIGLOVA KNJIŽNICA** v Gorici bo zaradi kriznega stanja ustanove s 1. marcem začasno uvedla skrajšani urnik odprtja. Vsak delavnik od 9. do 17. ure. **MLADE IN MANJ MLADE ŽENSKÉ**, pri- družite se kulturnemu društvu Oton Župančič iz Štandreža ob dnevu žena v soboto, 6. marca, v domu Andreja Bu-



vabita na srečanje

**Italijanski starši v slovenski šoli: protagonisti integracije**

povezuje  
**dr. Suzana Pertot**

jutri,  
03. 03. 2010, ob 18.00  
Kulturni dom, ul. Brass 20,  
Gorica

dala v Štandrežu; informacije po tel. 0481-21407 (Marta) ob uri kosila. **OBČINA GORICA** obvešča, da zaradi odstranitve azbestne strehe se je goriški občinski pasji matični urad preselil iz Ulice Barzellini v pritličje občinskega poslopja v Ulici Garibaldi 7. **PUSTNA LOTERIJA DRUŠTVA KARNIVAL:** 1. nagrada - srečka št. 6367 (enotedenske počitnice za dve osebi v letoviščarskem kraju Hammamet v Tuniziji), št. 4915 (vikend za dve osebi v Termah Čatež), št. 8073 (konzola Nintendo Wii Sports Pack), št. 0368 (19 palčni LCD televizor), št. 8543 (večerja za dve osebi v priznani gostilni), št. 7148 (aparatus za espresso kavo), št. 3810 (dvanajst programski aparat za peko kruha), št. 3574 (surovi domači pršut), št. 9355 (dekoder za digitalno zemeljsko TV omrežje), št. 0798 (mobilni telefon), št. 3077 (košaro gastronomskih dobrot) in št. 1784, 2602, 9249 in 2637 (konfekci-jo izbranih vin).

**TABORNIKI RMV** organizirajo v nedeljo, 14. marca »Zimski izlet« v Bovec, ki je namenjen gozdomnicam in gozdomnikom, popotnicam in popotnikom, grčam ter bivšim članom. Vabljeni so vsi: smučarji, deskarji in nesmučarji. Rok prijave je petek, 5. marec do 17. ure. Informacije na www.tabornikirmv.it ali 335-5316286 (Veronika).

**RIBIŠKO DRUŠTVO VIPAVA** prireja čistilno akcijo v nedeljo, 7. marca, z zbirališčem na sedežu v Ul. Padlih karabinjerjev v Petovljah ob 8. uri. Čistili bodo bregove Soče in Vipave v okolici se- deža. Vsak udeleženec naj ima rokavice in primerno obutev.

**ŽENSKI PEVSKI ZBOR JEZERO** prireja v ponedeljek, 8. marca, večerjo z zabavo, ki bo v društvenih prostorih v Doberdobo ob 19.30. Vabljeni so mlade in manj mlade ženske s predhodno prijavo na tel. 0481-784021 (Katja) ali 347-1243400 (Magda).

**10. REVIIJA OTROŠKIH IN MLADINSKIH PEVSKIH ZBOROV ZLATA GRILA** bo potekala v soboto, 10. aprila, ob 18. uri v Kulturnem domu v Sovodnjah (revijalni del) in v nedeljo, 11. aprila, ob 17. uri v Kulturnem centru Lojze Bratuž v Gorici (tekmovalni del). PD Vrh sv. Mihaela obvešča, da bodo sprejemali prijavnice najkasneje do 10. marca po faksu 0481-882964 ali na naslov elektronske pošte pdvrhsvmihaela@yahoo.it; informacije po tel. 333-3461368 (Miro Ferlan) ali pdvrhsvmihaela@yahoo.it.

**KRUT** obvešča, da se v sredo, 10. marca, začne pomladanski cikel tradicionalne skupinske vadbe v termalnem bazenu v Gračežu; informacije in prijave na sedežu krožka v Trstu, Ul. Cicerone 8/B, tel. 040-360072 ali 346-3693234 od ponedeljka do četrтка med 9. in 13. uro ter med 15. in 17. uro, ob petkih med 9. in 13. uro.

## Pogrebi

**DANES V GORICI:** 9.00, Giulio Castagnaro v kapeli glavnega pokopališča, sledila bo upepelitev; 9.30, Domenico Vaccaro iz splošne bolnišnice v cerkev Srca Jezusovega in na glavno pokopališče.

**DANES V TRŽIČU:** 10.50, Tullia Busetti por. Gasparini iz bolnišnice v cerkev Device Marcelliane in na glavno pokopališče.

**Ženske, ženske, ženske ...**  
Bliza se 8. marec in z njim mednarodni dan, posvečen vsem ženskam sveta. Primorski dnevnik bo letošnji praznik obeležil na poseben način. Svoje bralke in bralce vabi, da nam posredujejo fotografije, katerih nesporne protagoniste so ženske: znane ali neznane, zarocenke, žene, mame, sestre, prijateljice ...  
Spletni strani [www.primorski.eu](http://www.primorski.eu) pošljite svoje posnetke: najlepše bomo objavili tudi v Primorskem dnevniku!



GLEDALIŠČE MIELA - Pogovor z Rosello Pisciotta in Giannijem Torrentijem

# 3. marec 1990 - 3. marec 2010: vse najboljše, gledališče Miela!

*Ustanovilo ga je 300 članov: vsak je vložil milijon lir - Sanje o »Mieli bis«*

Vsi morda ne vedo, ampak »gospod Bonaventura« je bil v preteklosti priljubljen striptovski junak. Rodil se je v domišljiji Sergia Tofana (Sto) in »živel« na straneh otroške revije Corriere dei Piccoli. Gospod Bonaventura ni bil premožen, ob koncu skoraj vsake epizode pa so ga iz takih ali drugačnih razlogov nagradili z milijonom lir.

Konec 80. let prejšnjega stoletja je skupina tržaških kulturnikov razmišljala o novem večnamenskem prostoru, v katerem bi zaživela nekoliko alternativna kulturna ponudba: zaostritev varnostnih ukrepov, ki je sledila tragičnemu požaru v turinskem kinu Statuto, je namreč zahtevala zaprtje Capelle Underground, v kateri so se zbirali ljubitelji filma in umetnosti. Gospod Bonaventura je postal spet aktualen.

»Zaradi zaščitenih avtorskih pravic smo »v« zamenjali z »w«, ideja o milijonu pa se je izkazala zelo uspešna,« pravi Rosella Pisciotta, članica upravnega sveta zadruga Bonaventura in priznava, da je bila pred dvajsetimi leti skeptična. »Nisem verjela, da bodo ljudje pripravljeni nepovratno vložiti milijon lir v ustanovitev gledališča, a k sreči sem se motila.«

Okrog tristo ljudi je sprejelo vabilo in za včlanitev v zadrugo oddalo milijon lir. »Pred dvajsetimi leti si ni mogel vsakdo privoščiti take vsote,« opominja Gianni Torrenti, sedanjí predsednik zadruga, »zato so bili člani predvsem izraz tržaškega meščanstva, kar je najbrž nekoliko v nesoglasju s predstavo o alternativnem, mladostnem gledališču, ki jo javnost ima o Mieli.«

Z zbranim kapitalom in s prispevkom kulturnega ministrstva je zadruga obnovila nekdanji Dom pristaniških delavcev. 3. marca 1990 so v njem odprli gledališče, ki je ime dobilo po nadarjeni tržaški slikarki Mieli Reina. »Od vsega začetka smo želeli na ta oder pripeljati dogodke, ki niso našli prostora v ostalih mestnih gledališčih. Pripraviti gledalce do tega, da plačajo vstopnico za ogled tako imenovanih tržnih niš, je dolgoročen proces. Prve monologe sta si ogledala tudi samo dva plačnika...«

Prva leta delovanja so dohodke črpali predvsem iz podnajema dvorane (lastniki so bili pristaniški delavci), gledališče je zaposlovalo le eno osebo, ustvarjalci so na tržaški oder prihajali skoraj zastoni. »Prve uspehe so prinesli razni projekti, na primer Satiemania, ali mesec, posvečen Jamesu Joycu, med katerim smo v celoti prebrali Ulikse, sklop dogodkov ob dvostoletnici Mozartove smrti, ki so s pomočjo priva-

tnih pokroviteljev potekali tudi v glavni ribarnici in na pomolu Audace...«

V teh dvajsetih letih so na oder stopili Nanni Moretti in Moni Ovadia, skupine Modena City Ramblers, Laibach, Prozac+, Emir Kusturica in Sabina Guzzanti, Giora Feidman in Ascanio Celestini, Paolo Rossi, Lella Costa ... Dvorana se je večkrat spremenila v razstaveni prostor, kjer so visele fotografije Tine Modotti, Haldeja, Bulaja, Salgada. »V večini primerov je šlo za enkratna gostovanja, kljub temu pa ima gledališče letno okrog 300 delovnih dni.«

V gledališču je danes redno zaposlenih osem ljudi, katerim je treba prišteti številne sodelavce. Med njimi so tudi ustvarjalci Pupkin Kabaretta, predstave, ki se je kot ena prvih samostojnih produkcij zadruga Bonaventura rodila v majhni video dvorani in danes dvakrat mesečno polni tako parter kot galerijo glavne dvorane. Zanj so doslej odtrgali 27.000 vstopnic ...

»In vendar se gledališče preživlja s težavo, vedno smo živeli na robu, danes ravnovesje prihodkov in odhodkov ni dovolj, dolgovi ostajajo. A ne zato, ker bi radi obogateli: med našimi uslužbenci je najvišja plača 1.200€. V teh letih se je marsikaj profesionaliziralo, občinstvo ima večja pričakovanja, ustvarjalci želijo višje honorarje.«

Letni proračun gledališča Miela se približuje milijonu evrov: polovica izhaja iz javnih prispevkov, polovica iz vstopnin in podnajema dvorane. Lastnik stavbe je od leta 2001 Pokrajina Trst: odkupila jo je pod upravo Renza Codarina, njegov naslednik Fabio Scocimarro je hotel gledališče izseliti neznano kam, po dolgoletni »bitki« je vse ostalo po starem. Torrenti je prepričan, da je takrat zmagal Trst.

Kaj pa bi z Rosello Pisciotta naredila, če bi tako kot stari prijatelj Bonaventura zmaga-la milijon lir, ops, evrov?

»Odpravila bi se do Fundacije CRT in jo vprašala, kaj namerava z bivšim skladiščem vin na nabrežju. Pomankanje prostorov je očitno, tu bi lahko uredili neke vrste Miela Bis in ga s pridobljenimi izkušnjami tudi sami upravljali.«

Do uresničitve teh sanj bo najbrž minilo še nekaj časa. Medtem se v gledališču pripravljajo na jutrišnje slavje, na katerega vabijo stare in nove prijatelje, v nedeljo pa bodo v sodelovanju s Cappello Underground ves dan vrteli stare in nove filme. Neke vrste »povratek k izvoru« ...

Poljanka Dolhar

»Duši« zadruga Bonaventura, ki upravlja gledališče Miela, Rosella Pisciotta in Gianni Torrenti. Spodaj pa priljubljena voditeljja Pupkin Kabaretta Stefano Dongetti in Alessandro Mizzi

KROMA



OPČINE - Na tokratnem glasbenem srečanju tolkalni duo

## Neobičajno, vendar prijetno in kakovostno

*Mlada slovenska tolkalca, Simon Klavžar in Jože Bogolin, sta oblikovala nadvse zanimiv koncert - Odlična glasbenika sta bila že večkrat nagrajena*

Simon Klavžar in Jože Bogolin sta odlična mlada tolkalca, ki sta se pred štirimi leti odločila za skupno glasbeno pot. Zaenkrat je njun tolkalni duo na slovenski glasbeni sceni unikat, mladeniča pa sta v tujini prejela že pomembna priznanja: lani sta se visoko uvrstila tako na tekmovanju v Luksemburgu kot tudi v Bolgariji in je res škoda, da so pri nas nedelje (pa ne samo) tako natrpane s prireditvami, kajti v openskem Prisetnem domu sta Klavžar in Bogolin oblikovala prijeten in kakovosten koncert. Občinstvo je bilo manj številno kot običajno, morda tudi zaradi posebnosti ponudbe. Povprečen poslušalec si težko lahko predstavlja, da tolkala niso le ritmično nabijajoči instrumenti, temveč tudi glasbila, ki znajo poustvarjati zelo raznobarvne glasbene podobe. Spretnost slovenskega tolkalnega dua smo spoznali že med prvo skladbo za dve marimbi, ki jo je spisal urbski tolkalet in skladatelj Nebojša Jovan Živković. Politična in družbena problematika se dandanes bolj redko oglašata v glasbi, zato je Živkovičeva skladba Ultimatum II pomembno pričevanje o krvavih letih, ki so zaznamovala razkroj Jugoslavije. Glasba zelo učinkovito prikaže tesnobo, ki je zajela srbsko prebivalstvo ob ultimatumu zveze NATO, kateremu so sledili bombni napadi na Beograd in okolico. Razgiban, vseskozi zanimiv profil partiture pripelje do silovitih izbruhov, ki sta jih odlična glasbenika ponazorila z veliko energijo, ob tem pa skladatelj ohranja razpoznavni harmonski potek, ki ga ritmični naboj imenitno podčrta.



Ozračje se je umirilo ob naslednji skladbi. Poljska komponistka Anna Ignatowicz-Glinska je uporabila baročno formo Passacaglie, ki je lepo kombinirala zvok marimbe in vibrafona; dialog med glasbiloma je potekal po klasičnih smericah, občasno pa se je s pospeškom približal bolj moderni zvočni podobi. Passacaglia je smiselno povezala program, ki je nato predstavil prired-

bo Bachove Angleške suite št. 2: po eni strani je priredba za dve marimbi podčrta in podkrepila ritmični impulz, po drugi pa je narava instrumentov taka, da nekoliko zabriše jasnost Bachovega kontrapunkta. Bolj čitljiva je bila Al-lemanda, v hitrih stavkih pa se zvočni odsevi prekrivajo. Bachu je sledil Maurice Ravel, mojster, ki je s pretanjenim francoskim okusom večkrat

segel po španski oziroma baskovski glasbi (kjer je imel tudi družinske korenine): Alborada del Gracioso (Burkeževa podoknica) je zazvenela v posrečeni priredbi, ki je le še oplemenitila Ravelovo invencijo. Simfonična različica skladbe seveda ponuja neprimerljivo mavrično bogastvo, toda imenitna tolkalca sta dokazala, da sta marimbi instrumenta z nštetimi dinamičnimi odtenki, ki lahko poleg razvejanih ritmičnih vzorcev poustvarita tudi melodično fraziranje.

Zanimiva in prijetna je bila tudi skladba izraelskega mojstra Adija Moraga: Octabones je naslov, ki nakazuje osemtonsko lestvico, varianto bližnjevzhodnih melodičnih in harmonskih modelov, ki jo je Morag obdelal z lepo mero fantazije: tolkalca sta lahko pokazala svojo virtuoznost, iz instrumentov pa sta znala oblikovati tudi nežne in rahle melodije z lirskim prizvokom.

Slovenski tolkalni duo je svoj program zao-krožil z bobni: ritmična nabitost, v kateri so se spajali raznobarvni elementi newyorške »street music«, od salse do rapa, je bila vodilo skladbe 42nd Street Rondo, ki jo je Wayne Siegel spisal po nekoliko minimalističnem vzorcu, Klavžar in Bogolin pa sta ji vtisnila mladostniško energijo in samozavestno virtuoznost, ki sta povsem navdušili mlajše, pa tudi starejše poslušalce. Dolgi aplavzi občinstva so priklicali kot dodatek Piazzollov Tango, s katerim sta se odlična glasbenika dokončno poslovila od hvaležnega občinstva.

Katja Kralj

### Berlusconi v knjigi Mojca Širok

Dopisnica iz Rima za RTV Slovenija Mojca Širok v knjigi Zadnji rimski cesar ne razkriva le vseobsegajoče vladavine italijanskega premiera Silvia Berlusconi, temveč odgovarja tudi na bistveno vprašanje - zakaj se je obdržal na oblasti. Širokova je knjigo, ki je izšla pri založbi Finance, predstavila na večeru knjigarne Konzorcij Zmenek s knjigo. Pogovor s Širokovo je vodila njena kolegica Saša Vidmajer, ki je uvodoma dejala, da je Berlusconi »v Evropi edinstvena anomalija«. Kaže na to, kako tanka je lahko meja med zasebnim in javnim, ki ni značilna zgolj za Italijo. Berlusconi vodi državo, kot da bi bilo podjetje, toda to podjetje je ves čas v izrednem stanju. Približno toliko o italijanskih družbeno-političnih razmerah ve slovenska javnost, ki po besedah Širokove Italije v širšem smislu ne razume.

Zakaj se je Italiji sploh zgodil Berlusconi? Razlogov je več, toda Širokova kot enega bistvenih navaja korupcijske skandale, ki so leta 1992 pripeljali do razpada italijanskih političnih strank. Medijski mogotec Berlusconi je takrat ostal brez političnih botrov, zato se je odločil, da prazen politični prostor zasede sam. Italijanski volivci so bili naveličani levo-sredinske koalicije, ki so jo sestavljale stranke z diametralno nasprotnimi političnimi programi. Berlusconi je volivce seveda, tako Širokova, prepričal tudi z osebnim šarmom in poudarjanjem bogastva, ki naj bi bil dokaz, da v politiko ne vstopa zaradi denarja. Toda v vmesnem času, od leta 2001 do danes, so se italijanski volivci lahko prepričali, kakšno politiko vodi Berlusconi: nična gospodarska rast in sesutje javnih sistemov.

Toda Berlusconi je še vedno na oblasti. Pomembno vlogo za njegov obstoj igrajo TV hiše, ki so v njegovi lasti, in tudi državna televizija, na katero ima Berlusconi prav tako velik vpliv. Večina Italijanov, kar 80 odstotkov, črpa informacije izključno prek televizijskega medija, je poudarila Širokova. Italijani Berlusconi volijo tudi zato, ker je levica v krizi in ne zna ponuditi prepričljive alternative. Širokova se je dotaknila tudi slovensko-italijanskih odnosov. Uradna italijanska politika Slovenijo vedno znova prezre, res pa je tudi, da Slovenija vse od lanskega oktobra v Rimu nima svojega veleposlanika. Slovenija nima razlogov, da bi imela pred Italijo manjvrednostni kompleks, saj jo je v 15 letih v marsičem prehitela, vključno z bruto domačim proizvodom na prebivalca. (STA)



DEŽELNE VOLITVE - Zaradi nespoštovanja zakonskih določil o predložitvi kandidatnih list

# V Rimu ne bo liste Ljudstva svobode V Lombardiji pa Formigonijeve liste

Desna sredina vložila vrsto pritožb, ki pa bodo težko prodrle - Polemike o odgovornostih

RIM, MILAN - Kot kaže, bo desna sredina zaradi nespoštovanja zakonskih določil o predstavitvi kandidatnih list nepopolno prisotna na skorajšnjih deželnih volitvah v Laciju in v Lombardiji. V rimski pokrajini skoraj gotovo ne bo kandidatne liste Ljudstva svobode, ker je njeni predstavniki niso pravočasno predložili, v Lombardiji pa bo po vsem sodeč izpadla kandidatna lista predsedniškega kandidata Roberta Formigonija, ker njeni predstavniki niso preložili zadostnega števila veljavnih podpisov.

Problem liste Ljudstva svobode v rimski pokrajini je prišel do izraza že v soboto. Ob 12. uri je zapadel rok za predložitev kandidatnih list, omenjena lista pa ni bila predložena z dokumentacijo, ki jo predvideva zakon. Delegat Ljudstva svobode, občinski svetnik Alfredo Milioni, je prispel pred volilni urad na prizivnem sodišču v Rimu ob 11.40, a potem se je oddaljal, ne da bi predložil liste, in se vrnil šele ob 12.45, ko je bil urad že zaprt. Zakaj je tako ravnal, ni jasno. Sam je povedal, da se je oddaljal, ker ni

PREDSEDNIŠKA  
KANDIDATKA DESNE  
SREDINE V LACIJU  
RENATA POLVERINI

ANSA



imel polne dokumentacije, pa tudi zato, da bi nekaj prigriznil v bližnjem lokalu. A širijo se tudi govorice, da je po ukazu »od zgoraj« hotel črtati imena nekaterih kandidatov.

Predstavniki rimske desne sredine s predsedniško kandidatko za Lacij Renato Polverini na čelu so včeraj vložili pritožbo na prizivno sodišče, obrnili pa so se tudi na predsednika republike Giorgia Napolitana, naj poskrbi, da bi bila zagotovljena vsem državljanom pravica do demokratične udeležbe na deželnih volitvah.

PREDSEDNIŠKI  
KANDIDAT DESNE  
SREDINE V  
LOMBARDIJI  
ROBERTO  
FORMIGONI

ANSA



Napolitano je takoj odgovoril, češ da je za reševanje takšnih zapletov pristojna edinole sodna oblast. Če bo tudi prizivno sodišče zavrnilo pritožbo, se bodo predstavniki desne sredine lahko obrnili še na deželno upravno sodišče in naposled na državni svet. Medtem so vložili tudi kazensko ovadbo proti skupini radikalcev, češ da so Milioniju nasilno preprečili vstop v volilni urad, pa tudi proti odgovornim v volilnem uradu zaradi domnevne zlorabe oblasti. A vse skupaj spominja na brezupne poskuse reševanja zavožene zadeve. To po-

trjujejo tudi vse večje polemike znotraj koalicije glede odgovornosti za »spodrslijak«. Po drugi strani so radikalci vložili »protipritožbo«, češ da jih predstavniki desne sredine obrekujejo.

Pojdimo za hip še v Lombardijo. Na pritožbo radikalcev je prizivno sodišče v Milanu včeraj zavrnilo listo »Per la Lombardia« predsedniškega kandidata Formigonija, ker 514 od skupnih 3.935 predloženih podpisov ni bilo veljavnih. Za predložitev je bilo potrebnih najmanj 3.500 veljavnih podpisov. Predstavniki liste se bodo skušali pritožiti na deželno upravno sodišče, a tudi v tem primeru je zadeva verjetno že zapečaten.

Nekateri zahtevajo, naj bi zaradi omenjenih zapletov odložili volitve v Laciju in mogoče celo v Lombardiji, a to je malo verjetno. Bolj verjetno je, da bodo volitve redno potekale in da bodo prizadeti desnosredinski volilni upravičenci lahko oddali svoj glas le za predsedniške kandidate in za druge kandidatne liste, s katerimi le-ti nastopajo.

PRANJE DENARJA - Poteza senatorja večine

## Di Girolamo ponudil odstop

RIM - »V senatno zbornico sem prišel z mandatom, ki mi ga je dalo 24.500 volivcev, ki niso mafijci niti zločinci. Majhen del slednjih naj bi izkoristila skupina posameznikov, ki jih je verjetno "onesnažilo" druženje s kriminalci. Vsekakor se nisem z dušo in telesom "izročil" tem tipom. Mrzlca volilne kampanje me je privedla do tega, da sem presojal malo in slabo. Upam, da si boste predstavljali, da človek ne postane mafijec v teku enega jutra, saj sem kriv le za eno ali dve neprevidni srečanju.« S temi besedami je senator Ljudstva svobode Nicola Di Girolamo, ki je vpleten v preiskavo o pranju denarja glede neobstoječih internetnih in telefonskih storitev družb Fastweb in Telecom Italia Starke, v okviru katere ga sumijo, da je politični referent 'ndranghete, v pismu predsedniku senata Renatu Schifaniju ponudil svoj odstop. O Di Girolamovem odstopu bo moral zdaj odločiti senat, kdaj bo do tega prišlo, pa bo verjetno določeno na današnji seji načelnikov senatnih skupin. Vsekakor ne bi smelo pri-

NICOLA  
DI GIROLAMO

ANSA



ti do presenečenj, saj se za odstop osumljenega senatorja zavzemata tako večinsko desnosredinsko Ljudstvo svobode kot opozicijska Demokratska stranka.

Medtem se je včeraj v uradu rimskega sodnika za predhodne preiskave Alda Morgignija ob prisotnosti tožilca Giancarla Catalda obnovilo zasliševanje vpletenih v preiskavo, ki je privedla do 56 aretacij. Za danes pa je v zaporu Regina Coeli napovedano zasliševanje bivšega pooblaščenega upravitelja in lastnika družbe Fastweb Silvia Scaglie.

## VLADA Zakonski osnutek proti korupciji

RIM - Ministrski svet je včeraj odobril zakonski osnutek za ukrepi za zaježitev korupcije v javnih upravah in ustanovah. Osnutek obsega vsedržavni načrt proti korupciji, v skladu s katerim naj bi poostriili nadzor nad javnimi upravami in ustanovami pri oddaji javnih del ipd. Poleg tega predvideva poostreitev kazni za enajst vrst kaznivih dejanj, povezanih s korupcijo, od podkupovanja do motenja licitacij. Na predlog ministra za poenostavitev zakonodaje Roberta Calderolija so v osnutek vključili določilo, po katerem ne bi smel biti za 5 let izvoljen v parlament, kdor je bil dokončno obsojen zaradi korupcije. Na nobeno javno funkcijo pa ne bi smeli biti izvoljeni nekdanji predsedniki dežel, ki so se prekršili proti ustavi.

Vladni zakonski osnutek bo seveda moral obravnavati parlament.

## PROCES MEDIASET Berlusconi neupravičeno odsoten

MILAN - V Milanu se je včeraj nadaljeval proces zaradi davčne prevare in drugih kaznivih dejanj, ki naj bi jih zagrešili odgovorni pri družbi Mediaset med nakupom avtorskih pravic za predvajanje ameriških filmov, premier Silvio Berlusconi, ki je eden izmed obtožencev, pa je bil na njem neupravičeno odsoten. Njegova odvetnika Niccolò Ghedini in Piero Longo sta sicer zahtevala odložitev obravnave, češ da je Berlusconi zaseden na seji ministrskega sveta, ki je včeraj potekala v Rimu, a sodniki so zahtevo zavrnili. Ti so opozorili, da je bil datum obravnave predhodno dogovorjen s samim Berlusconiem in da premier ni posređoval nobene dodatne utemeljitve, zakaj je sejo vlade potem sklical prav za včeraj dopoldne.

Odločitev sodnika je razburila Berlusconijeve pravne in politične zagovornike. Odvetnik Ghedini je dejal, da bo zaradi nje kasacijsko sodišče razveljavilo proces, načelnik Ljudstva svobode v poslanski zbornici Fabrizio Cicchito pa je dejal, da smo priče novemu primeru politične zlorabe sodstva.

IMIGRACIJA - Prvi marec na ulicah

## Protest priseljencev, v Neaplju 20 tisoč ljudi

RIM - Priseljenci so včeraj v šestdesetih italijanskih mestih, pa tudi v Franciji, Španiji in Grčiji, stavkali ter priredili demonstracije in koncerte. Do prve stavke priseljencev je prišlo zaradi nove migracijske politike, ki jo načrtuje vlada Silvia Berlusconi. Geslo protesta je bilo »Dan brez nas«, s katerim so opozarjali na pomen, ki ga imajo priseljenci za italijansko gospodarstvo in socialni sistem.

Priseljenci in nekatera družbena gibanja so se spontano organizirali in opozorili, da niso vsi tujci kriminalci. Največji shod je bil v Neaplju, kjer je demonstriralo 20 tisoč ljudi. V Rimu so bili na čelu spreveda priseljenci, ki so jih organi pregona izselili iz kalabrijskega Rosarna, v Milanu pa se je zbralo okoli 700 protestnikov, ki omenjeno politiko označujejo kot sovražno do tujcev. Na transparentih je bilo mogoče videti tudi slogane, kot so »Veliko narodov, en boj« in »Priseljevanje ni zločin«. Akciji za pravice priseljencev so se pridružili razni sindikati, nekatere opozicijske stranke in organizacije za varstvo človekovih pravic.

Organizatorji so poudarili, da proizvajajo tuji delavci desetino italijanskega bruto do-

mačega proizvoda (BDP), plačujejo davke in prispevke za socialne storitve, kljub temu pa nimajo jamstev. Če izgubijo delo (kar je v času gospodarske krize na dnevno) pa tvegajo, da postanejo nezakoniti priseljenci.

Do novih pobud za zaostreitev migracijske politike v Italiji je prišlo po izgredih v Milanu pred dvema tednoma, ki so izbruhnili po umoru mladega Egipčana, za katerega naj bi bili krivi priseljenci iz Peruja in Ekvadorja. Minister za socialo Maurizio Sacconi je nato napovedal nacionalni načrt za integracijo priseljencev, ki med drugim predvideva tečaje za boljšo integracijo v družbi, za otroke predvideva jezikovne tečaje, za mladostnike pa kakovostnejše izobraževanje in vzgojo.

Razmišlja se celo o uvedbi kvot za priseljence v četrth večjih italijanskih mest. Ministrica za šolstvo Maria Stella Gelmini je poudarila, da je varnost pomembnejša od integracije in da je potrebno preprečiti koncentracijo velikega števila priseljencev v eni sami mestni četrti, »sicer bo težko zagotavljati javni red in mir,« z njo pa se strinja notranji minister Roberto Maroni.

## ABRUCI - V nedeljo Protest zaradi prepočasne popotresne obnove

L'AQUILA - Prebivalci L'Aquile v Abruzzih so v nedeljo protestirali zaradi ogromnih količin kamenja in drugih ruševin, ki so skoraj leto dni po potresu še vedno nakopičene v zgodovinskem središču mesta. Premier Silvio Berlusconi je v minulih mesecih večkrat zatrdil, da bo njegova vlada zagotovila hitro obnovo L'Aquile, a v praksi se očitno zatika.

Več sto prebivalcev je prebilo policijske vrste in vdrla v sicer zaprto središče mesta. S sabo so simbolično pripeljali samokolnice in prinesli vedra, s pomočjo katerih naj bi sami počistili 4,5 tone kamenja, opek in drugih ostankov uničenja, ki ga je povzročil potres aprila lani. Berlusconi se je v preteklosti večkrat bahal, da bo obnova L'Aquile vzor za obnovo drugih v potresih uničenih območij. Med drugim je v L'Aquili celo praznoval svoj 73. rojstni dan. A prebivalci so nezadovoljni, saj naj bi bilo odstranjevanje ruševin prepočasno. Kot poudarjajo, si želijo ponovno napolniti zgodovinsko središče mesta.

## PAD - Civilna zaščita optimistična Okoljevarstveniki opozarjajo na dolgoročne posledice izlitja nafte

MILAN - Po izlitju nafte iz nekdanje rafinerije v Lambro, enega od pritokov italijanske reke Pad, se okoljevarstveniki bojijo dolgoročnih posledic za Padsko nižino in Jadransko morje. »Nafta bi lahko prizadela ribe in školjke na širšem območju rečnega izliva. Posledice izlitja bi lahko bile vidne še čez nekaj let,« opozarja Svetovni sklad za naravo (WWF). Strokovnjaki se bojijo, da bodo naftni madeži prispeli vse do morja. »Če bo nafta zastupila prehranjevalno verigo, bo ogrožen tudi ekosistem morja,« je povedal strokovnjak WWF Eddi Boschetti.

Po drugi strani so oblasti bolj optimistične in zagotavljajo, da bo gasilec in civilni zaščiti uspelo še pravočasno preprečiti izlitje nafte v Jadransko morje. »Ni kritičnih razmer niti v Padu niti v Jadranskem morju,« je povedal vodja civilne zaščite Guido Bertolaso. Kot je dejal, se po reki proti morju premikajo le še posamični naftni madeži, ki pa so »absolutno nenevarni za okolje«.

Iz nekdanje rafinerije v bližini Monze je nekdo minuli terek v reko Lambro izpustil milijon litrov nafte. Ta se je nato razlila tudi v Pad, kjer je nastal več kilometrov dolg madež, ki so ga v petek po navedbah civilne zaščite spravili pod nadzor.

Pripadniki civilne zaščite so zaenkrat zajeli in odstranili že 400 ton nafte. Vzдолž reke Pad so postavili plavajoče ograde, da bi tako preprečili, da bi naftni madeži dosegli delto Pada in Jadransko morje.

Italijanska mornarica je s tem namenom tudi poslala v delo dve ladji, ki pomagata pri čiščenju.

## Zaradi volitev mesec dni brez »talk showv«

MILAN - Upravni svet državne Rai je udejanilo sklep parlamentarne komisije za nadziranje Rai in zaradi deželnih volitev prekinil vse pogovorne televizijske oddaje - talk showe za mesec dni. Ko bo to mogoče bodo t.i. informativne oddaje Porta a Porta (Rai1), Annozero (Rai3), L'ultima Parola (Rai2) in Ballarò (Rai3) nadomestile volilne tribune. Televizijski dnevniki so iz seznama izvzeti, čeprav je vodstvo dnevnika prve mreže Rai sporno. Odločitev niso podprli člani opozicije in sam predsednik upravnega sveta Rai Paolo Garimberti, ki so ocenili, da bo odločitev oškodovala Rai in gledalce, ter da gre za kršenje pravice do izražanja in svobode tiska.

## Ministrski svet odobril t.i. odlok Romani

RIM - Ministrski svet je včeraj odobril t.i. odlok Romani, katerega namen je usklajevati italijansko in evropsko zakonodajo na področju avdiovizualnih proizvodov. Napovedani dekret je v zadnjih mesecih sprožil pravi val protestov na internetu, saj je sprva postavljav v bistvu na isto raven televizijske oz. radijske postaje, spletne strani, spletne dnevnike in bloge. Sprejeti odlok zdaj točno določa, kdo bo in kdo ne bo podvržen zakonskim normativom (med temi je npr. prošnja po predhodnem ministrskem dovoljenju). Iz sprejetega ukrepa so tako izostali spletni dnevniki, blogi in brskalniki, kot je to v odloku tudi izrecno zapisano. Ostanjejo vsekakor še nekatera odprta vprašanja, še posebej v zvezi s »poklicnimi« spletnimi stranmi, kot je npr. YouTube, katerih posel sloni na predvajanju videoposnetkov, ter s tradicionalnimi televizijskimi postajami.

## Italija lani zabeležila 5-odstotni padec BDP

RIM - Italijanski bruto domači proizvod (BDP) se je lani skrčil za pet odstotkov. Javnofinančni primanjkljaj se je povzpela na 5,3 odstotka BDP, medtem ko je bil leta 2008 še pri 2,7 odstotka BDP, je včeraj objavil italijanski statistični urad. Statistični urad je v svojem prejšnjem poročilu napovedal, da bo padec BDP za leto 2009 znašal 4,9 odstotka. Vlada je januarja napovedala, da bo Italija letos beležila 1,1-odstotno gospodarsko rast, medtem ko so se napovedi analitikov bolj približale 0,7-odstotni rasti. Italijanski javnofinančni primanjkljaj se je lani povzpela na 5,3 odstotka BDP, javni dolg pa je dosegel 115,8 odstotka BDP. Italijanski statistični urad je objavil tudi podatke o brezposelnosti v januarju. Stopnja brezposelnosti se je zvišala za 0,1 odstotne točke na 8,6 odstotka, brezposelnih je bilo 2,144 milijona ljudi.



ČILE - Po sobotnem potresu z močjo 8,8 stopnje po Richterjevi lestvici

# Ugotovljenih žrtev že več kot 700, a pogrešanih je veliko

Medtem je stekla mednarodna pomoč - ZN, EU in ZDA so se že aktivirali

SANTIAGO DE CHILE/ŽENEVA - Čile, ki ga je v soboto prizadel potres z močjo 8,8 stopnje in po zadnjih podatkih terjal več kot 700 življenj, je včeraj zaprosil za mednarodno pomoč, je sporočila tiskovna predstavnica ZN v Ženevi. Da je Čile uradno zaprosil za pomoč, so potrdili tudi v EU. Državna sekretarka ZDA Hillary Clinton bo prvo pomoč Čilu prinesla že ob svojem današnjem obisku.

Kot je včeraj v Ženevi pojasnila tiskovna predstavnica Urada ZN za koordinacijo humanitarnih zadev (Ocha) Elisabeth Byrs, so čilske oblasti ZN že posredovale prednostni seznam pomoči, ki jo potrebujejo. Na seznamu so poljske bolnišnice, mobilni mostovi, komunikacijska oprema in kuhinje, potrebujejo pa tudi strokovnjake za oceno škode. Kot je še povedala Byrs, bodo pomoč prizadetemu območju posredovali kar najhitreje. Strokovnjaki za oceno škode so po njenih besedah tako že pripravljeni na odhod v Čile.

Visoka zunanja predstavica EU Catherine Ashton je medtem v Bruslju povedala, da je predsednica Čila Michelle Bachelet včeraj zjutraj EU uradno zaprosila za pomoč, še posebej pri gradnji mostov, zagotavljanju zdravstvene oskrbe, vzpostavljanju komunikacijskih kanalov in čiščenju vode. Prav tako je zaprosila, naj EU v državo pošlje reševalce.

Ashtonova je pojasnila, da je na odhod v Čile pripravljenih trinajst evropskih ekspertov, ki bodo ocenili škodo na območju. Ob tem je še poudarila, da Evropska komisija popolnoma zaupa sposobnosti oblasti v Čilu pri soočanju s posledicami potresa, saj je bil njihov odziv doslej izjemno profesionalen. EU je sicer že v minulih dneh napovedala, da bo v Čile poslala za tri milijone evrov nujne pomoči.

Pomoč Čilu, eni najboljgatejših latinskoameriških držav, je že v soboto napovedalo več držav, a so čilske oblasti sprva prosile, naj s pomočjo počakajo, dokler ne bodo znane točne potrebe. Ameriška državna sekretarka Hillary Clinton, ki je včeraj v Urugvaj začela turnejo po Latinski Ameriki, bo danes obiskala Čile in, kot je napovedala, bo s sabo na letalu pripeljala že tudi prvo pomoč ZDA - komunikacijsko opremo, za katero je med drugim zaprosil Čile.

V potresu je po včerajšnjih zadnjih podatkih umrlo 708 ljudi, vendar bi se utegnilo število žrtev še povečati. Še

vedno med drugim ni znana usoda okoli 150 ljudi na otoku Orrego, ki ga je po potresu prizadel še popotresni val. Po navedbah čilskega radia naj bi se z otoka rešilo le pet ljudi, ki so splezali na visoka drevesa. Še vedno tudi ni znana usoda okoli 60 ljudi, ujetih v novo, 15-nadstropno stavbo v mestu Concepcion, ki se je porušila. Omenjeno mesto, ki leži blizu žarišča potresa, je sicer opustošil tudi devet metrov visok cunami.

Po potresu je ponekod prišlo do plenjenja, zato so čilske oblasti v najbolj prizadetih pokrajinah Concepcion in Maule razglasile policijsko uro. Vendar so ponekod plenilci že pred posredovanjem varnostnih sil izpraznili številne trgovine. Po podatkih notranjega ministrstva so zaradi plenjenja oziroma neupoštovanja policijske ure včeraj že aretirali 160 ljudi, prišlo pa je tudi do streljanja, v katerem je bila ubita ena oseba. To je sicer prvič po padcu režima Augusta Pinocheta konec 90. let prejšnjega stoletja, da so v Čilu razglasili policijsko uro. (STA)



Uničena stanovanjska stavba v mestu Concepcion

ANSA

NARAVNA UJMA - V Franciji najmanj 50 mrtvih, v Nemčiji 7

## EU bo pomagala zahodnim državam pri odpravi posledic neurja



Evakuacija prebivalstva francoskega L'Aguillon sur Mer

ANSA

PARIZ/BRUSELJ - Predsednik Evropske komisije Jose Manuel Barroso je včeraj obljubil pomoč evropskim državam, ki jih je konec tedna najbolj prizadelo divjanje neurja, poimenovanega Xynthia. Neurje se je še posebej razbesnelo v Franciji, kjer je zahtevalo najmanj 50 življenj, skupno pa je v divljanju neurja umrlo 62 ljudi, poročajo tuje tiskovne agencije.

V Franciji še vedno pogrešajo nekaj ljudi. V Nemčiji je neurje terjalo sedem življenj, med njimi dvehletnega otroka, ki ga je sunek vetra odpihnil v reko. V Španiji so umrli trije ljudje, po eden pa na Portugalskem in v Belgiji.

Prizadeto območje v Franciji ob Atlantski obali je včeraj obiskal predsednik Nicolas Sarkozy. Napovedal je, da bo vlada prizadetim v neurju pomagala s tremi milijoni evrov, poroča francoska tiskovna agencija AFP. Francoski premier Francois Fillon pa je napovedal, da bodo od neurja uničeno obalo Atlantika razglasili za območje "naravne katastrofe" in ji namenili potrebno pomoč.

Najbolj je sicer prizadeto mesto La Rochelle z okolico, kjer je umrlo prek 30 ljudi. Večino jih je narasla voda, ki je predrila nasipe, presenetila med spanjem.

Medtem so se včeraj že pojavile kritike zaradi slabega vzdrževanja nasipov, med katerimi naj bi bili nekateri še iz časa Napoleona. Predsednik Sarkozy je sicer skušal kritike utišati, češ da zdaj ni čas za razpravo o tem, temveč je treba pomagati ljudem.

V Franciji je bilo še večerj zjutraj pol milijona gospodinjstev brez elektrike, v reševalni akciji pa je včeraj sodelovalo okoli 9000 ljudi.

Silovito neurje z orkanskim vetrom in močnim deževjem se je v soboto najprej razbesnelo nad Portugalsko, Španijo in Francijo, kjer je veter dosegel hitrost tudi 150 kilometrov na uro, ob obalo pa so treskali tudi do osem metrov visoki valovi. Neurje je nato doseglo Nemčijo, kjer je veter dosegel celo hitrost 180 kilometrov na uro, in Nizozemsko.

Neurje je v Nemčiji povzročilo največ težav v prometu, tako cestnem kot tudi železniškem in letalskem. Zaradi posledic neurja na največjem nemškem letališču v Frankfurtu je tudi včeraj prihajalo do zamud letal.

Razmere v Nemčiji so se včeraj sicer umirile, vendar zaradi deževja naraščajo nekatere reke in grozijo, da bodo poplavile.

SODIŠČE V HAAGU - Nekdanji predsednik Republike srbske

## Karadžić za izbruh vojne v BiH obtožuje Bošnjake

HAAG - Na Mednarodnem sodišču za vojne zločine na območju nekdanje Jugoslavije se je včeraj po večmesečni prekinitvi nadaljevalo sojenje nekdanjemu predsedniku Republike srbske Radovanu Karadžiću. Karadžić je prvi dan predstavitve svoje obrambe za izbruh vojne v BiH obtožil Bošnjake, medtem ko so se bosanski Srbi borili za "pravično in sveto stvar".

Karadžić, ki se brani sam, je v poudaril, da v svoji obrambi ne bo branil sebe, "navadnega smrtnika", ampak "veličino" srbskega naroda, ki se je v BiH "500 let boril za obstoj". Med vojno med letoma 1992 in 1995, ki je zahtevala več kot 100.000 življenj, pa so se bosanski Srbi borili za "pravično in sveto stvar", je dejal Karadžić, ki je obtožen genocida, zločinov proti človečnosti in vojnih zločinov.

"Edini načrt, ki smo ga imeli, je bila ohranitev naših glav, premoženja in ozemlja," je dejal 64-letni Karadžić, ki se je sicer izrekel za nedolžnega v vseh točkah obtožnice. Napovedal je, da bo dokazal, da "ni bilo niti misli, kaj šele načrta" o etničnem čiščenju, za vodenje katerega proti Bo-

šnjakom in Hrvatom ga med vojno v BiH med drugim obtožuje haško tožilstvo.

Cilj bosanskih Srbov po njegovih besedah ni bilo oblikovanje Republike srbske, ampak ohranitev Jugoslavije. Če bi jim bila zagotovljena srbska konstitutivna enota, pa bi bili pripravljeni sprejeti neodvisno državo BiH, je dodal. Vojna ni bila v skladu s srbskimi interesi, saj so že imeli, kar so hoteli, Jugoslavijo, je dodal.

Karadžić je za izbruh vojne obtožil "fundamentalistično jedro" glavne bošnjaške Stranke demokratske akcije (SDA), ki je vodilo "vojno politiko" v korist Bošnjakov na škodo "krščanske večine - Srbov in Hrvatov". Kot osnovni cilj tega jedra SDA pa je izpostavil oblikovanje islamistične države na podlagi "nezakonite odcepitve". Bistvo zahteve SDA je bila, da je BiH "stodstotno njihova", Srbi in Hrvati pa morajo poslušati, je dejal Karadžić, ki meni, da je politika te stranke še danes enaka, dokler bo tako, pa "mirne BiH ne bo". Sebe je opisal tudi kot naklonjenega kompromisu, tudi v mednarodnih pogajanjih, saj naj bi med vojno iz-

razil pripravljenost na sprejem "štirih od petih mirovnih predlogov", medtem ko SDA ni bila naklonjena niti enemu. Za izbruh, vodenje in podaljševanje vojne pa je krivdo pripisal tudi zahodnim silam na čelu z Nemčijo, ki so prezkodaj priznale neodvisnost Hrvaške in BiH.

Karadžić, ki je obtožen za genocid zaradi pokola več kot 8000 Bošnjakov v Srebrenici, je ta najhujši zločin po 2. svetovni vojni označil kot "reakcijo na provokacije" bošnjaških sil v tej enklavi. Karadžić, ki je obtožen tudi zaradi obleganja Sarajeva, je za smrt več kot 200 ljudi, kolikor so zahtevale eksplozije na sarajevski tržnici Markale februarja 1994 in avgusta 1995 ter žrtve v obstreljevanju na čakajoče ljudi v vrsti za kruh leta 1992 obtožil "oblasti v Sarajevu". Streljanje na lasten narod, da bi za to okrivili Srbe, pa je označil za del ideologije teh oblasti. Karadžić prav tako ne ve ničesar o taboriščih za več tisoč nesrbskih prebivalcev in njihovem mučenju. Kot je dejal, je šlo le za "zasebne centre za ljudi, ki zaradi bojev niso imeli kam in so te centre sami upravljali", navaja Beta. (STA)

JEDRSKI PROGRAM - Generalni direktor

## Amano: Iran ne sodeluje z IAEA

DUNAJ - Generalni direktor Mednarodne agencije za jedrsko energijo (IAEA) Jukija Amano je včeraj ob začetku zasedanja Sveta guvernerjev agencije Iran obtožil, da z IAEA pri preiskavi njegovih spornih jedrskih dejavnosti ne sodeluje dovolj.

Kot je poudaril Amano, agencija ne more potrditi, da je ves jedrski material v Iranu namenjen mirolnim dejavnostim, saj Teheran agenciji ni izkazal zadostnega sodelovanja. "Zadostno sodelovanje med drugim pomeni uresničevanje ustreznih resolucij Sveta guvernerjev IAEA in Varnostnega sveta ZN," je še dejal japonski diplomat. Kot je dodal, to pomeni tudi, da lahko inšpektorji IAEA opravljajo hitre inšpekcije. Prav tako slednje vključuje obvezo Irana, da agencijo vnaprej obvešča o načrtih za gradnjo jedrskih obratov in "razjasni vprašanja, povezana z morebitno vojaško dimenzijo jedrskega programa".

OVSE: Volitve v Tadžikistanu zaznamovale nepravilnosti

DUŠANBE - Nedeljske parlamentarne volitve v Tadžikistanu so zaznamovale velike nepravilnosti, so včeraj v Dušanbeju sporočili opazovalci Organizacije za varnost in sodelovanje v Evropi (Ovse). Ocenjujejo, da volitve niso potekale v skladu z osnovnimi demokratičnimi načeli. Uradnih izidov volitev še niso razglasili, vendar pa je volilna komisija po vseh preštetih glasovnicah sporočila, da je vladajoča Ljudska demokratska stranka predsednika Emomaliya Rahmona zbrala prek 70 odstotkov glasov. Preboj v parlament je uspel še štirim strankam, ki so prestopile petodstotni prag.

V Franciji aretirali prvega moža Ète

MADRID - Na severozahodu Francije so v nedeljo aretirali domnevnega vojaškega vodjo baskovske separatistične organizacije Èta. 54-letni Ibon Gogea-coechea Arronategui, ki so ga ujeli v skupni akciji španskih in francoskih varnostnih sil v vasi Cahan, velja za "prvega moža" Ète, je sporočilo špansko ministrstvo za notranje zadeve. Osumljenega so aretirali skupaj s še dvema osebama. (STA)



MILJE - V nedeljo, 7. marca, ob 19. uri v Verdijevem gledališču

# Moji zemlji - koncert nagrajenih skladb natečaja za zborovske skladbe Ignacij Ota

Zveza slovenskih kulturnih društev in Društvo Slovencev miljske občine Kijljan Ferluga vabita v nedeljo, 7. marca, ob 19. uri v miljsko občinsko gledališče Verdi na koncert *Moji zemlji* v okviru 41. revije Primorska poje. Prireditev nosi pokroviteljstvo Občine Milje, podprla pa jo je tudi Zadrúzna kraška banka. Tematski koncert *Moji zemlji* bo oblikovalo sedem zborov, posvečen pa je tržaškemu skladatelju in kulturnemu delavcu Ignaciju Oti s poudarkom na njegovem opusu in krstni izvedbi nagrajenih skladb 4. Natečaja za zborovske skladbe, ki ga biennialno razpisuje Zveza slovenskih kulturnih društev.

Povezovanje med Slovenci, zlasti med Primorci ter med jezikovnimi manjšinami je za ZSKD med poglobljitimi cilji in nameni delovanja. Tokratno revijo si je ZSKD želela zasnovati vsebinsko širše in kakovostnejše od običajnega pevskega srečanja, tako da bodo vsi zbori izvajali skladbe, ki so povezane z Oto. Projekt *Moji zemlji* združuje različne lokalne kulture, tako da so med nastopajočimi tudi pevci italijanske skupnosti iz Slovenije in italijanski zbor, ki predstavlja deželno združenje USCI Furlanije-Juljske krajine, s katerim ZSKD uspešno sodeluje že vrsto let.

Uvodni pevski pozdrav bo na reviji podal MePZ Adriatic iz Hrvatinov pod vodstvom Maria Petvarja, ki je lani praznoval 20-letnico aktivnega delovanja. Redno nastopa po Sloveniji in v zamejstvu ter gostuje po Evropi. V prete-

klih letih je večkrat nastopal v Miljah, kjer goji redne stike s Slovenci miljske občine. Poleg drugih skladb bo postregel s skladbo *Stoji mi polje* Mateja Bonina, nagrajenca v kategoriji mladih skladateljev 1. Natečaja za zborovske skladbe (leta 2003) in priredbo tržaških ljudskih pesmi Ignacija Ote.

Ko govorimo o skladatelju Ignaciju Oti, ne moremo mimo MoPZ Valentin Vodnik. Njegov nastanek sega v daljino leto 1878, ko je v Dolini nastalo istoimensko kulturno društvo. Celih 40 let je zbor v rodni Dolini vodil ravno Ota in pevce že takrat popeljal po Evropi. Zbor snema CD-zgoščenko s skladbami primorskih skladateljev in s poudarkom na delih Ignacija Ote - izšla naj bi junija. Zbor bo pod vodstvom Anastasie Purič postregel s skladbami iz Otovega opusa.

Prvi gost koncerta v Miljah bo MePZ Haliaetum, ki bo predstavljal kulturno-športno društvo italijanske skupnosti Pasquale Besenghi Degli Ughi iz Izole. Zbor, ki je nastal leta 1975, redno nastopa po Sloveniji, Italiji, na Hrvaškem in po Avstriji. Predstavil se bo s slovenskimi in italijanskimi skladbami, med katerimi Otovo *Mi smo s Krasa*. Zbor vodi Giuliano Goruppi.

Za občinstvo je ZSKD pripravila kar nekaj prijetnih presenečenj. Drugi gost večera bo Vokalna skupina-Gruppo vocale Ansibs iz Štarancana na Goriškem. Skupina predstavlja deželno zborovsko združenje USCI FJK, s kate-

rim slovenski zbori plodno sodelujejo pri večjih projektih že vrsto let. Deluje od leta 1995 in dosegla je veliko uspehov na festivalih, lani se je uvrstila med zlate zборе na deželnem tekmovanju Corovivo. V projekt *Moji zemlji* se je skupina vključila s skladbo *Mamica, pošljite me po vodo* v priredbi Mateje Petelin, nagrajene v kategoriji mladih skladateljev na 2. izvedbi natečaja v letu 2005. Iz svojega repertoarja nam bodo predstavili še niz tradicionalnih iz svetovne zakladnice. Skupino vodi Mariachiara Carpenetti.

Naslednji bo MePZ Jacobus Gallus iz Trsta, ki deluje pod okriljem ZSKD že drugo desetletje. Za seboj ima zajetno pevsko kariero, polno uspehov in dosežkov na tekmovalnih revijah v Sloveniji in Italiji, kjer je osvajal najvišja priznanja. Sodeloval je z vrhunskimi slovenskimi dirigenti in v obširnih zborovskih projektih. V tem delu koncerta se bo pričela izvedba krstnih izvedb nagrajenih skladb 4. Natečaja za nagrado Ignacij Ota 2009. Prva na sporedu bo skladba *Kraški akvarel* skladatelja Aljoše Tavčarja, ki je prejela posebno priznanje žirije. Izvajal jo bo PZ Gallus pod vodstvom Marka Sancina.

Mešani mladinski PZ Trst je bil ustanovljen oktobra 2001 z namenom, da bi združil slovensko višješolsko in univerzitetno mladino na Tržaškem. Zbor je oblikoval kar nekaj zanimivih glasbenih projektov. Na osnovi mladostnega znanosa se je utrdilo sodelovanje z drugimi mladinskimi zbori italijanskih šol,

kar prispeva k medsebojnemu spoznavanju večinskih in manjšinskih kultur. Zbor se je udeležil številnih revij in festivalov širom po regiji, junija 2009 pa predstavljal slovensko pesem na prestižni reviji Venezia in coro. MeMIPZ Trst bo krstno interpretiral skladbo *Dežela sonca in morja* Maurizia Marchesicha iz Trsta, ki je na 4. izvedbi natečaja prejela prvo nagrado v kategoriji za mladinske zборе. Zbor vodi Aleksandra Pertot.

Iz dežele sonca in morja se bomo pomaknili v tišino dežja in pozabljenih poti. Naslednji dve skladbi namreč nosita tak naslov. Aljoša Tavčar je s skladbo *Dežuje* prejel posebno priznanje žirije na zadnji izvedbi natečaja, za skladbo *Pozabljene poti* pa prvo nagrado v kategoriji za mladinske zборе v letu 2005. Mešani mladinski PZ Trst spremlja Nomos Ensemble.

Zadnji zbor bo Akademski PZ Univerze na Primorskem, ki deluje le pet let, a je pod večje roko skladatelja in dirigenta Ambroža Čopija že prerastel v uspešen sestav. Dirigentu gre zahvala tudi za spodbujanje mladih pri glasbenem ustvarjanju. APZ UP bo poleg revijalnega repertoarja izvajal še krstno izvedbo skladbe *Istrska reštica* mladega skladatelja, Koprčana Andreja Makorja, ki je oktobra lani na natečaju požela kar dve priznanji. Andrej Makor je s svojo priredbo istrskih ljudskih pesmi prejel prvo nagrado za skladbe za mešane zборе in posebno priznanje za mlade skladatelje.

sar pod naslovom »Pogledi afriških otrok«. Avtorico bo predstavil predsednik društva Fotovideo Trst 80 Marko Civardi. Glasbena točka: Jari Jarc - harmonika.

**Prosvetni dom:** je na ogled razstava »Marjo Sosič in njegove skulpture«.

**ŠKEDENJ**  
**Etnografski muzej (Ulica pane bianco 52):** Muzej je odprt vsak torek in petek od 15.00 do 17.00, za šole in skupine za ogled izven urnika klicati na tel. št. (00-39) 040-830-792.

**NABREŽINA**  
**SKD Igor Gruden:** v veliki dvorani v pritličju je ob priliki društvenih pobud na ogled razstava fotografij »3\*2=6«  
Jakoba Jugoviča.

**VIDEM**  
**Knjižnica Einaudi (Ul. Vittorio Veneto 49):** do 6. marca je na ogled razstava pod naslovom: »Di segni in segni«  
neapeljskega slikarja Francesco de Marco. Predstavil ga bo arhitekt Marianna Accerboni. Urnik: razstava bo na ogled od 9.00 do 12.30 ter od 15.30 do 19.00, zaprto ob ponedeljekih ob jutranjih urah.

**GORICA**  
**Galerija A. Kosič (Raštel 5-7, Travnik 62):** je na ogled razstava akvarelov in olj slikarja Andreja Kosiča. Urnik: od torika do sobote med 8.30 in 12.30 ter med 15.30 in 19. uro.

**Kulturni center Lojze Bratuž:** je na ogled razstava pod naslovom: »Fašizem in Slovenci«, izbrane podobe, ki jo je pripravil Muzej novejše zgodovine iz Ljubljane. Urnik: od ponedeljka do petka med 17. in 19. uro, do 5. marca ob prireditvah.

**Galerija Maria Di Ioria (v državni knjižnici v Ul. Mameli):** je na ogled slikarska in kiparska razstava Davideja Verziagija z naslovom »Fuoriluogo«. Urnik: do 27. februarja ob ponedeljka do petka med 10. in 18. uro, ob sobotah med 10. in 13. uro.

**Kulturni dom (Mala dvorana):** do 4. marca je na ogled dokumentarna razstava slovenske pesnice Ljubke Šorli Bratuž.

■ **Goriške razstave o futurizmu**  
**Na sedežu Fundacije Goriške hranilnice v Ul. Carducci 2:** je na ogled razstava »Futurismo. Filippo Tommaso Marinetti, l'avanguardia giuliana e i rapporti internazionali«  
v dvorani Deželnih stanov goriškega gradu je na ogled »Futurismi Giuliani. Gli anni Trenta. Omaggio a Tullio Crali«  
do 28. februarja vsak dan med 10. in 19. uro, ob ponedeljkih zaprto. V Pokrajinskih muzejih v goriškem grajskem naselju je na ogled razstava »Futurismo - Moda - Design. La ricostruzione futurista

dell'universo quotidiano«  
do 1. maja vsak dan med 9. in 19. uro, ob ponedeljkih zaprto.

## SLOVENIJA

### SEŽANA

**Kosovelov dom (Mala galerija Mira Kranjca):** Danes, 2. marca ob 18.00 bo otvoritev slikarske razstave Magdalene Cej. Predstavila jo bo Magdalena Svetina terčon. V kulturnem programu bodo nastopili: Tjačša Cej - klavir; Simon Novak - klavir, in pevska skupina Studenec Pivka pod vodstvom Irene Rep.

### KOPER

**Središče Rotunda (Destradijev trg 11, stari zapor):** je na ogled fotografska razstava foto kluba »Žarek«.

### SEČOVLJE

**Krajinski park Sečovelske soline:** od prto vsak dan od 8.00 do 20.00, na ogled film o solinah, slikarska razstava ter sprehod po solinski poti z obiskom multimedijskega centra. Vstopna točka je na Seči.

### TOMAJ

**Kosovelova domačija in soba Srečka Kosovela:** ogled je možen vsako nedeljo med 14.00 in 16.00 ali po predhodnem dogovoru. Informacije: Dragica Sosič (05/7346425).

### ŠTANJEL

**Štorževa galerija (Štanjel 29):** je na ogled razstava Antona Rupnika »Olja na platnu«. Razstava je na razpolago do aprila. Urnik: odprta v sobotah, nedeljah in praznikih ter po dogovoru tudi ostale dneve.

**Galerija Pri Valetovih:** je na ogled razstava Akademije Lepih umetnosti iz St. Petersburga.

### AJDOVŠČINA

**Vojašnica Janka Premrla Vojka:** vojaški muzej, orožje, oprema, dokumenti, osebni predmeti vojakov s soške fronte, stalna razstava.

**Pilonova galerija:** je na ogled razstava del 7. mednarodnega fotografskega srečanja »Castrumfoto 09 - Podobe tradicije«. Svoja dela, nastala na srečanju, ki je potekalo v Ajdovščini in njeni okolici med 11. in 14. junijem, predstavljajo fotografije in fotografi iz Italije, Avstrije in Slovenije: Sara Occhipinti, Enzo Tedeschi, Branko Lenart, Špela Volčič, Martina Kofol, Leo Caharija, Primož Breclj, Andrej Perko in Damjan Vidic.

### NOVA GORICA

**Muzejske zbirke Goriškega muzeja:** Grad Kromberk od ponedeljka do petka od 8. do 19. ure, ob sobotah zaprta, ob nedeljah in praznikih pa od 13. do 19. ure; Sv. Gora ob sobotah, nedeljah in praznikih od 10. do 18. ure; Grad Dobrovo v ponedeljek zaprta, od torika do petka od 8. do 16. ure, ob sobotah, nedeljah in praznikih pa od 13. do 17. ure; Kolodvor od ponedeljka do petka po urniku Turistične agencije Lastovka, ob sobotah od 12. do 19. ure, ob nedeljah pa od 10. do 19. ure. Najavljene skupine si lahko zbirke ogledajo tudi izven urnika (tel. 003865-3359811).

**Mestna Galerija Nova Gorica (na Trgu Edvarda Kardelja 5):** je na ogled razstava »What's happening? Stereo Exhibition, Kaj se dogaja? Stereo razstava, Što ima novo? Stereo izložba«. Sodelujejo Lovro Artuković, Viktor Bernik, Jasmina Cibic, Ivan Fijolič, Ištvan Išt Huzjan, Jaša, Gorazd Krnc, Kristina Lenard, oKo, Puma34, Arjan Pregl, Marko Tadić, na ogled bo do 26. februarja, od ponedeljka do petka od 9. do 13. ure in od 15. do 19. ure, ob sobotah od 9. do 12. ure, ob nedeljah in praznikih zaprto.

### LOKAVEC

**Kovaški muzej:** orodje in oprema, stalna razstava.

### KOBARID

**Kobariški muzej:** na ogled je stalna muzejska zbirka »Soška fronta 1915-1918«. Urnik: vsak dan od 9.00 do 18.00.

### LJUBLJANA

**Muzej novejše zgodovine:** na ogled je stalna razstava Slovenci v XX. stoletju. Muzej je odprt od 10.00 do 18.00.

**Galerija Kapelica (Kersnikova 4):** je na ogled razstava Marka A. Kovačiča pod naslovom: »Prometerjeve iskre«.

**Slovenski etnografski muzej (Metelkova 2):** je na ogled razstava Petra Črneti pod naslovom: »Videti, česar znanost ne vidi«. Razstava bo na ogled do junija.  
**Cankarjev dom (Mala galerija):** do 14. marca je na ogled fotografska razstava Saše Kos: »Beton«.  
**Cankarjev dom (Velika sprejemna dvorana):** do 18. marca je na ogled fotografska razstava pod naslovom: »Slovenska novinarska fotografija 2010«.

## GLEDALIŠČE

### FURLANIJA - JULJSKA KRAJINA

#### TRST

**Stalno Gledališče FJK Rossetti**

**Danes, 2. marca ob 20.30** / Mario Pro-speri: »L'Isimico«. / Ponovitve: v sredo, 3. marca ob 20.30.

**V četrtek, 4. marca ob 20.30** / Tullio Pinelli in Bernardino Zapponi: »La Strada«.

**V petek, 5. marca ob 20.30** / Luigi Pirandello in Nicola fano: »Non si sa come«. nastopa: Sebastiano Lo Monaco. / Ponovitve. v soboto, 6. ob 20.30 in v nedeljo, 7. marca ob 16.00.

**V sredo, 10. marca ob 20.30** / »Dix-play«. Nastopa: Gioele Dix. Režija: Giancarlo Bozzo.

**Dvorana Bartoli**

**Danes, 2. marca ob 21.00** / Alan Ayck-bourn: »Natale in cucina«. Režija: Giovanni Lombardo Radice. / Ponovitve: v sredo, 3., v četrtek, 4., v petek, 5. ob 21.00, v soboto, 6. ob 17.00 in ob 21.00ter v nedeljo, 7. marca ob 17.00.

**Cafè Rossetti**

**Jutri, 3. marca ob 22.00** / Andro Merku: »Bravomabasta«.

**Gledališče Orazio Bobbio - La Contrada**

**V petek, 12. marca ob 20.30** / Renato Simoni: »Tramonto«. Režija: Damiano Michieletto. Natopa Gledališka skupina Teatro Stabile del Veneto C. Goldoni. / Ponovitve: V soboto, 13. ob 20.30 in v nedeljo ob 16.30.

#### TRŽIČ

**Občinsko gledališče**

**V torek, 16. marca ob 20.45** / Luigi Pirandello: »I giganti della montagna«. Režija: Enzo Vetrano. Nastopajta: Enzo Vetrano, Stefano Randisi, Ester Cucinotti, Maria Cucinotti in Giovanni Moschella. / Ponovitve: V sredo, 17. marca ob 20.45.

**V petek, 12. marca ob 20.45** / Daniele Timpano: »Ecce Robot, cronaca di un'invasione«.

## SLOVENIJA

### LJUBLJANA

**SNG Drama**

**Veliki oder**

**Jutri, 3. marca ob 19.30 in ob 22.35** / William Shakespeare: »Julij Cezar«. / Ponovitve: v četrtek, 4. marca ob 17.00 in ob 20.05.

**V petek, 12. marca ob 21.40** / Bernard Marie Koltès: »Roberto Zucco«. / Ponovitve: v soboto, 13. marca ob 19.30 in ob 21.40.

**Danes, 2. marca ob 19.30 in ob 21.50** / Drago Jančar: »Niha ura tiha«.

**V torek, 9. marca ob 19.30 in ob 21.45** / Andrej Rozman Roza in Davor Božić: »Neron«. / Ponovitve: v sredo, 10in v četrtek, 11. marca ob 19.30 in ob 21.45.

**Mala drama**

**Danes, 2. marca ob 20.00 in ob 21.45** / Yasmina Reza: »Bog Masakra«.

**V sredo, 3. marca ob 20.00 in ob 21.45** / Ulrike Syha: »Zasebno življenje«. / Ponovitve: v četrtek, 4. ob 20.00 in ob 21.45 ter v petek, 5. ob 20.00 in ob 21.45.

**V četrtek, 11. marca ob 20.00** / Ernst Lubitsch: »Ko sem bil mrtev«. / Ponovitve: v soboto, 13. marca ob 20.00.

**V petek, 12. marca ob 20.00 in ob 22.20** / Conor McPherson: »Jez«.

**Mestno gledališče ljubljansko Veliki oder**

**Jutri, 3. marca ob 19.30** / Ivor Martinić: »Drama o Mirjani in tisti okrog nje«. / Ponovitve: v četrtek, 4. ob 20.00, v petek, 5. in v torek, 9., v četrtek 11. in v ponedeljek, 15. marca ob 19.30.

**V soboto, 6. marca ob 19.30** / Peter Stone, Jule Styne, Bob Merrill: »Sugar - Nekateri so za vroče«. / Ponovitve: v ponedeljek, 8., v soboto, 13. in v nedeljo, 14. marca ob 19.30.

**V sredo, 10. marca ob 15.30 in ob 19.30** / Bertold Brecht: »Bobni v noči«. / Ponovitve: v petek, 12. marca ob 19.30.

**Mala scena**

**Danes, 2. marca ob 20.00** / Eric-Emmanuel Schmitt: »Mali zakonski zločini«. / Ponovitve: v soboto, 6. marca ob 17.30. / Ponovitve: v sredo, 10. marca ob 20.00.

**Jutri, 3. marca ob 20.00** / Conor McPherson: »Sijoče mesto«. / Ponovitve: v torek, 9. marca ob 20.00

**V ponedeljek, 8. marca ob 16.00** / Peter rezman: »Skok iz kože«.

**V soboto, 13. marca ob 20.00** / Janez Janša in Dušan Jovanović: »Spomenik G2«.

## GLASBA

### FURLANIJA - JULJSKA KRAJINA

#### TRST

**Gledališče Verdi**

**V soboto, 13. marca ob 20.30** / »L'elisir d'amore«. Galsba: G. Donizetti. / Ponovitve: v nedeljo, 14. ob 16.00, v torek, 16., v sredo, 17. in v četrtek, 18. ob 20.30, v petek, 19. ob 18.00 in v nedeljo, 20. marca ob 17.00.

**Stalno Gledališče FJK Rossetti**

**V torek, 9. marca ob 20.30** / Koncert Alessandro Amoroso.

#### GORICA

**Kulturni dom Gorica**

**V petek, 5. marca ob 20.45** / Koncert skupine Pink Floyd Passion iz Gorice. (Info: Kulturni dom Gorica 0481-33288)

**V ponedeljek, 8. marca ob 20.30** / bo koncert skupine The Beatles Revival Band iz Reke. (Info: Kulturni dom Gorica 0481-33288)

#### TRŽIČ

**Občinsko gledališče**

**V četrtek, 4. marca ob 20.45** / Ludwig Van Beethoven: »IX Sinfonia«. Nastopa: Maurizio Baglini - klavir.

## SLOVENIJA

**Cankarjev dom**

**Danes, 2. marca ob 20.00** Dvorana Duše Počkaj / Irena Tomažin in Joséphine Evrard: »Splet okoliščin«. / Ponovitve: v sredo, 3. marca ob 20.00.

**Danes, 2. marca ob 20.30** / Nastopa Craig Taborn.

**V torek, 9. marca ob 20.30** / Nastopa: Renè Lacaille.

**V torek, 9. marca ob 19.30** Dvorana Marjana Kozine / »Zvoki šestih strun«: nastopa Tilman Hoppstock - kitara.

**V torek, 16. marca ob 20.30** / Nastopa: Boris Kovač & La Campanella.

**Danes, 2. marca ob 10.30** Linhartova dvorana / Policijski kocert za GML: »Peter in volk«. Glasba: Sergej Prokofjev. / Ponovitve: v sredo, 3. marca ob 10.30.

**Danes, 2. marca ob 9.00, 10.00 in 11.00** Kosovelova dvorana / »Janko in Metka«. Glasba: Engelbert Humperdinck, režija: Katja Konvalinka, scenografija: Ksenija Konvalinka. / Ponovitve: v četrtek, 11. marca ob 9.00 in ob 10.00.

## RAZSTAVE

### FURLANIJA - JULJSKA KRAJINA

#### TRST

**Zgodovinsko-umetniški muzej in lapidarij, (Trg pred stolnico 1):** na ogled lokalni arheološki predmeti iz prazgodovine, skulpture iz rimljanskih in srednjeveških časov in pa egipčanski, grški, rimljanski in antični predmeti z italijanskega polotoka; numizmatična zbirka, fototeka in knjižnica. Urnik: od torika do nedelje od 9.00 do 13.00, ob sredah od 9.00 do 19.00, ob ponedeljkih zaprto.

**Rižarna pri Sv. Soboti:** nacistično koncentracijsko uničevalno taborišče, fotografska razstava in knjižnica. Urnik: odprto vsak dan od 9.00 do 19.00. Vstop prost.

**Slovensko Stalno Gledališče:** je na ogled slikarska razstava Megije Pepeu. Ogled bo možen do 15. marca. Urnik: od ponedeljka do petka od 10.00 do 17.00.

**Narodna in študijska knjižnica:** je na ogled fotografska razstava Biserke Ce-



|  Rai Tre |
|-------------------------------------------------------------------------------------------|
| SLOVENSKI PROGRAM                                                                         |
| <b>Za Trst:</b> na kanalu 40 (Ferlugi) in 64 (Milje)                                      |
| <b>Za Gorico:</b> na kanalu 69 (Vrh Sv. Mihaela)                                          |
| <i>Teletekst: str. 316 - 342 - 343</i>                                                    |
| <b>18.40</b> Čezmejna TV: Primorska kronika                                               |
| <b>20.25</b> Tv Kocka: Glasbeni utrinek: Tam gori na gori 5                               |
| <b>20.30</b> Deželni TV dnevnik                                                           |
| <b>20.50</b> Čezmejna TV - Dnevnik SLO 1                                                  |

|  Rai Uno |
|-------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>6.00</b> Aktualno: Euronews                                                            |
| <b>6.05</b> Aktualno: Anima Good News                                                     |
| <b>6.10</b> Aktulno: Bontà sua                                                            |
| <b>6.30</b> Dnevnik, vremenska napoved in prometne informacije                            |
| <b>6.45</b> Aktualno: Unomattina                                                          |
| <b>10.00</b> Aktualno: Verdetto finale                                                    |
| <b>11.00</b> Aktualno: Occhio alla spesa                                                  |
| <b>11.25</b> 17.00 Dnevnik in vremenska napoved                                           |
| <b>12.00</b> Variete: La prova del cuoco                                                  |
| <b>13.30</b> Dnevnik in gospodarstvo                                                      |
| <b>14.10</b> Variete: Bontà Sua                                                           |
| <b>14.30</b> Variete: Festa italiana                                                      |
| <b>16.15</b> Aktualno: La vita in diretta                                                 |
| <b>16.50</b> Dnevnik - Parlament                                                          |
| <b>18.50</b> Kviz: L'eredità (v. C. Conti)                                                |
| <b>20.00</b> 23.15 Dnevnik                                                                |
| <b>20.30</b> Kviz: Affari tuoi                                                            |
| <b>21.10</b> Nan.: Capri 3                                                                |
| <b>23.20</b> Aktualno: Porta a porta                                                      |
| <b>0.55</b> Nočni dnevnik in vremenska napoved                                            |

|  Rai Due |
|---------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>6.00</b> 13.30 Aktualno: Tg2 Costume e società                                           |
| <b>6.25</b> Resničnostni show: L'isola dei famosi                                           |
| <b>6.50</b> Aktualno: Agenzia RiparaTorti                                                   |
| <b>6.55</b> Aktualno: Quasi le sette                                                        |
| <b>7.00</b> Variete: Cartoon Flakes                                                         |
| <b>8.05</b> Variete: L'albero azzurro                                                       |
| <b>9.00</b> Aktualno: Storie di salute (v. L. Ravegnini)                                    |
| <b>9.45</b> Aktualno: Crash - Files                                                         |
| <b>10.00</b> Aktualno: Tg2 punto.it                                                         |
| <b>11.00</b> Variete: I fatti vostri (v. G. Magalli, A. Volpe, M. Cirillo)                  |
| <b>13.00</b> Dnevnik in rubrike                                                             |
| <b>14.00</b> Aktualno: Il fatto del giorno (v. M. Setta)                                    |
| <b>14.45</b> Aktualno: Italia sul Due (v. L. Bianchetti, M. Infante)                        |
| <b>16.10</b> Nan.: La signora del West                                                      |
| <b>16.55</b> Game show: Cuore di mamma                                                      |
| <b>18.05</b> Dnevnik L.I.S.                                                                 |
| <b>18.10</b> Dnevnik in športne vesti                                                       |
| <b>19.00</b> Resničnostni show: L'isola dei famosi                                          |
| <b>20.00</b> Aktualno: Il lotto alle otto                                                   |
| <b>20.30</b> 23.25 Dnevnik                                                                  |
| <b>21.05</b> Nan.: Criminal Minds                                                           |
| <b>22.40</b> Nan.: Justice                                                                  |
| <b>23.40</b> Film: Starsky & Hutch (kom., ZDA '04, r. T. Phillips, i. B. Stiller)           |
| <b>1.15</b> Dnevnik - Parlament                                                             |

|  Rai Tre            |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>6.00</b> 8.00 Dnevnik - Rai News 24, vmes Il caffè di Corradino Mineo, Italia, istruzioni per l'uso |
| <b>7.30</b> Tgr Buongiorno Regione                                                                     |
| <b>8.15</b> Dok.: La Storia siamo noi                                                                  |
| <b>9.15</b> Aktualno: Dieci minuti di... programmi dell'accesso                                        |
| <b>9.25</b> Aktualno: Figu - Album di persone notevoli                                                 |
| <b>9.30</b> Aktualno: Cominciamo Bene - Prima, sledi Cominciamo bene                                   |

| NAŠA SLIKOVNA KRIZANKA                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>REŠITEV (27. 2. 2010)</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
| <i>Vodoravno: aksamit, trasa, potrata, tamar, Alan Ladd, Bono, Rore, Elvira, Ana, A. J., Aneto, Stanislav, atom, RAI, zlom, ITT, R. I., korej, Mainardi, vik, amen, Tino, Adar, Ija, Pinkerton, telson, oktober, San, Iopa, R. A., ozadek, Jan, TAS, počelo, olesene-lost, on, pir, Mata, epakta; na sliki: Stanislav Renko. Mala kri-zanka, vodoravno: 1. Atol; 5. kuna; 6. Iran; 7. rima; 8. Ana; 9. Črt, 11. Mair; 12. Anja; 13. Liam.</i> |

|                                                               |
|---------------------------------------------------------------|
| <b>12.00</b> Dnevnik, vremenska napoved in športne vesti      |
| <b>12.25</b> Aktualno: Tg3 Punto donna                        |
| <b>12.45</b> Aktualno: Le storie - Diario italiano            |
| <b>13.10</b> Nad.: La scelta di Francisca                     |
| <b>14.00</b> 19.00, 0.10 Deželni dnevnik in vremenska napoved |
| <b>14.50</b> Aktualno: Tgr Leonardo, sledi Tgr Neapolis       |
| <b>15.10</b> Dnevnik - kratke vesti                           |
| <b>15.15</b> Variete: Trebisonda                              |
| <b>15.40</b> Variete: Melevisione                             |
| <b>16.00</b> Aktualno: Tg3 GT Ragazzi                         |
| <b>17.00</b> Aktualno: Cose dell'altro Geo, sledi Geo & Geo   |
| <b>18.10</b> Vremenska napoved                                |
| <b>20.00</b> Variete: Blob                                    |
| <b>20.15</b> Nan.: Il principe e la fanciulla                 |
| <b>21.05</b> Dnevnik                                          |
| <b>21.10</b> Aktualno: Ballarò (v. G. Floris)                 |
| <b>23.20</b> Aktualno: Parla con me                           |
| <b>0.00</b> Nočni dnevnik                                     |

|  Rete 4     |
|----------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>7.00</b> Nan.: Vita da strega                                                             |
| <b>7.40</b> Nan.: Nash Bridges                                                               |
| <b>8.30</b> Nan.: Hunter                                                                     |
| <b>9.30</b> Nad.: Bianca                                                                     |
| <b>10.30</b> Nan: Ultime dal cielo                                                           |
| <b>11.30</b> 17.15 Dnevnik in prometne informacije                                           |
| <b>11.40</b> Nan.: E.R. - Medici in prima linea                                              |
| <b>12.30</b> Nan.: Un detective in corsia                                                    |
| <b>13.30</b> 18.55 Dnevnik in vremenska napoved                                              |
| <b>14.05</b> Aktualno: Popoldanski Forum                                                     |
| <b>15.10</b> Nan: Wolff - Un poliziotto a Berlino                                            |
| <b>16.15</b> Nad.: Sentieri                                                                  |
| <b>16.30</b> Film: Ultima notte a Warlock (western, ZDA, '59, i. R. Widmark)                 |
| <b>19.35</b> Nad.: Tempesta d'amore                                                          |
| <b>20.30</b> Nan.: Walker Texas Ranger                                                       |
| <b>21.10</b> Film: L'amore infedele - Unfaithful (triler, ZDA, '02, r. A. Lyne, i. R. Gere)) |
| <b>21.50</b> 0.40 Dnevnik - kratke vesti in vremenska napoved                                |
| <b>23.50</b> Film: Attrazione fatale (triler, ZDA, '87, r. A. Lyne, i. M. Douglas)           |
| <b>2.00</b> Dnevnik - Pregled tiska                                                          |

|  Canale 5     |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>6.00</b> Dnevnik - Pregled tiska                                                              |
| <b>7.55</b> Dnevnik, prometne infomacije, vremenska napoved, borza in denar                      |
| <b>8.40</b> Aktualno: Mattino cinque (v. F. Paniciucci)                                          |
| <b>9.55</b> 14.05 Resničnostni show: Grande Fratello pillole                                     |
| <b>10.00</b> Dnevnik - Ore 10                                                                    |
| <b>11.00</b> Aktualno: Forum                                                                     |
| <b>13.00</b> Dnevnik, okusi, vremenska napoved                                                   |
| <b>13.40</b> Nad.: Beautiful                                                                     |
| <b>14.10</b> Nan.: CentoVetrine                                                                  |
| <b>14.45</b> Resničnostni show: Uomini e donne                                                   |
| <b>16.15</b> Resničnostni show: Amici                                                            |
| <b>16.55</b> Aktualno: Pomeriggio cinque (v. B. D'Urso)                                          |
| <b>18.00</b> Dnevnik - kratke vesti in vremenska napoved                                         |
| <b>18.50</b> Kviz: Chi vuol essere milionario (v. G. Scotti)                                     |
| <b>20.00</b> Dnevnik in vremenska napoved                                                        |
| <b>20.30</b> Variete: Striscia la notizia - La voce dell'influenza (v. E. Greggio, E. Iacchetti) |
| <b>21.10</b> Variete: Zelig                                                                      |
| <b>23.30</b> Aktualno: Matrix                                                                    |
| <b>1.30</b> Nočni dnevnik in vremenska napoved                                                   |

|  Italia 1 |
|----------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>6.40</b> 17.25 Risanke                                                                    |
| <b>8.40</b> Nan.: Friends                                                                    |
| <b>9.10</b> Variete: Polpetta                                                                |
| <b>9.40</b> Dok.: Capogiro                                                                   |
| <b>11.45</b> Aktualno: Jekyll                                                                |
| <b>12.25</b> 18.30 Dnevnik in športne vesti                                                  |
| <b>13.40</b> Risanka: American Dad                                                           |
| <b>14.05</b> Risanka: I Griffin                                                              |
| <b>14.35</b> 20.05 Risanka: Simpsonovi                                                       |
| <b>15.00</b> Nan.: Smallville                                                                |
| <b>16.00</b> Nan.: Zack e Cody sul ponte di comando                                          |
| <b>16.50</b> Nan.: Zoey 101                                                                  |
| <b>19.30</b> Nan.: La vita secondo Jim                                                       |
| <b>20.05</b> Risanke: Simpsonovi                                                             |
| <b>20.30</b> Kviz: Cento x cento (v. E. Papi)                                                |
| <b>21.10</b> Nan.: Dr. House - Medical Division (i. H. Laurie)                               |
| <b>22.05</b> Nan.: The Closer                                                                |
| <b>23.50</b> Variete: Chiamibretti Night - Solo per numeri uno                               |
| <b>1.40</b> Nočni dnevnik in Pregled tiska                                                   |

|  Tele 4 |
|------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>7.00</b> 8.30, 13.30, 16.30, 19.30, 23.02 Dnevnik                                     |
| <b>8.05</b> Pregled tiska                                                                |
| <b>9.00</b> Aktualno: Letà non conta                                                     |
| <b>9.30</b> Dokumentarec o naravi                                                        |
| <b>10.00</b> Nan.: Daniel Boone                                                          |
| <b>10.50</b> Formato famiglia                                                            |
| <b>12.00</b> 16.00 Dnevnik - kratke vesti                                                |
| <b>13.10</b> Aktualno: Dai nostri archivi, sledi Si fas par di                           |
| <b>14.05</b> Variete: ...Nel baule dei tempi                                             |
| <b>14.35</b> Ski magazin                                                                 |
| <b>15.30</b> Dok. odd.: Borgo Italia - 2010                                              |
| <b>17.00</b> Risanke                                                                     |
| <b>19.00</b> Aktualno: Expo Mittel School                                                |
| <b>20.00</b> Športne vesti                                                               |
| <b>20.05</b> Pagine e fotogrammi                                                         |
| <b>20.30</b> Deželni dnevnik                                                             |
| <b>21.00</b> Aktualno: Perché???                                                         |
| <b>21.30</b> Dok. odd.: La grande storia                                                 |
| <b>22.45</b> Videomotori                                                                 |
| <b>23.35</b> Dnevnik - Montecitorio - leto 2010                                          |
| <b>23.40</b> Film: Il dottor »T« e le donne (kom., ZDA '00, r. R. Altman, i. R. Gere)    |

|  La 7 |
|----------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>6.00</b> Dnevnik in prometne informacije                                            |
| <b>7.00</b> Aktualno: Omnibus, sledi Omnibus Life                                      |
| <b>10.10</b> Punto Tg, sledi Due minuti in un libro                                    |
| <b>10.25</b> Nan.: Matlock                                                             |
| <b>12.30</b> Dnevnik in športne vesti                                                  |
| <b>13.00</b> Nan.: Jag - Avvocati in divisa                                            |
| <b>14.05</b> Film: Anna dei miracoli (dram., ZDA, '62, i. A. Bancroft)                 |
| <b>16.00</b> Dok.: Atlantide - Storie di uomini e di mondi                             |
| <b>18.00</b> Nan.: Relic Hunter                                                        |
| <b>19.00</b> Nan.: Crossing Jordan                                                     |
| <b>20.00</b> Dnevnik                                                                   |
| <b>20.30</b> 2.50 Aktualno: Otto e mezzo                                               |
| <b>21.10</b> Film: Papillon (western, ZDA '73, r. F.J. Schaffner, i. D. Hoffman)       |
| <b>23.55</b> Aktualno: Città criminali                                                 |
| <b>0.55</b> Nočni dnevnik                                                              |
| <b>1.20</b> Aktualno: La 25ª ora - Il cinema espanso                                   |

|  Slovenija 1 |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>6.10</b> Kultura                                                                             |
| <b>6.15</b> Odmevi                                                                              |
| <b>7.00</b> 8.00, 9.00, 10.00, 15.00 Poročila                                                   |
| <b>7.05</b> 8.05, 9.05 Dobro jutro                                                              |
| <b>10.10</b> Na potep po spominu                                                                |
| <b>10.25</b> Ris. nan.: Mladi znanstvenik Janko                                                 |
| <b>10.40</b> Ris. nan.: Feliksova pisma (pon.)                                                  |
| <b>10.50</b> Otr. nad.: Ribič Pepe (pon.)                                                       |
| <b>11.15</b> Lutk. nan.: Zgodbe iz školjke                                                      |
| <b>11.30</b> Dok. portret: Milan Mihelič (pon.)                                                 |
| <b>13.00</b> Poročila, športne vesti in vremenska napoved                                       |
| <b>13.25</b> Ars 360 (pon.)                                                                     |
| <b>13.40</b> Umetni raj (pon.)                                                                  |
| <b>14.05</b> Duhovni utrip (pon.)                                                               |
| <b>14.20</b> Obzorja duha (pon.)                                                                |
| <b>15.10</b> Mostovi - Hidak: potepanja                                                         |
| <b>15.45</b> Ris. nan.: Marči Hlaček                                                            |
| <b>16.10</b> Kratki igrani film: Sanje                                                          |
| <b>16.25</b> Dok. nan.: Na krilih pustolovščine                                                 |
| <b>17.00</b> Novice, kronika, športne vesti in vremenska napoved                                |
| <b>17.20</b> 19.50 Gledamo naprej                                                               |
| <b>17.30</b> 0.40 Dok. serija: Zgodovina arhitekture                                            |
| <b>18.00</b> Dok. odd.: Ujeti trenutek                                                          |
| <b>18.25</b> Minute za jezik                                                                    |
| <b>18.30</b> Žrebanje Astra                                                                     |
| <b>18.40</b> Risanke                                                                            |
| <b>18.55</b> Vremenska napoved, dnevnik in športne vesti                                        |
| <b>19.55</b> Piramida                                                                           |
| <b>21.00</b> Film: Prihajam iz Gaze                                                             |
| <b>22.05</b> Odmevi, kultura, športne vesti in vremenska napoved                                |
| <b>23.00</b> Dok. odd.: Posnetki iz Burme                                                       |
| <b>0.00</b> Prava ideja!                                                                        |
| <b>1.15</b> Dnevnik (pon.)                                                                      |

|  Slovenija 2 |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>6.30</b> 2.05 Zabavni infokanal                                                              |
| <b>8.00</b> Studio City (pon.)                                                                  |
| <b>8.40</b> Na lepše (pon.)                                                                     |
| <b>9.55</b> Seja državnega zbora                                                                |
| <b>17.00</b> Glasnik                                                                            |
| <b>17.25</b> Mostovi - Hidak                                                                    |
| <b>18.00</b> V dobri družbi                                                                     |
| <b>19.00</b> Družinske zgodbe                                                                   |
| <b>20.00</b> Globus                                                                             |
| <b>20.30</b> Muzikajeto: harmonika                                                              |
| <b>21.00</b> Prava ideja!                                                                       |
| <b>21.25</b> Mila, portret Mile Kačič                                                           |
| <b>22.20</b> Dediščina Evrope                                                                   |
| <b>0.20</b> Film: Nočna izmena                                                                  |
| <b>1.55</b> Zabavni infokanal                                                                   |

|  Koper |
|-------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>13.45</b> Dnevni program                                                               |
| <b>14.00</b> Čezmejna TV - TG R FJK - Deželne vesti                                       |
| <b>14.20</b> Euronews                                                                     |
| <b>14.35</b> Levant                                                                       |
| <b>15.10</b> Arhivski posnetki                                                            |
| <b>16.00</b> Sredozemlje                                                                  |
| <b>16.30</b> Artevisione                                                                  |
| <b>17.00</b> Meridiani                                                                    |
| <b>18.00</b> Evropski magazin                                                             |
| <b>18.35</b> Vremenska napoved                                                            |
| <b>18.40</b> Primorska kronika                                                            |
| <b>19.00</b> 21.35, 0.00 Vsedanes - Tv dnevnik                                            |
| <b>19.25</b> 22.00 Vsedanes - Tv dnevnik                                                  |
| <b>20.00</b> Srečanje z...                                                                |
| <b>20.40</b> Dok. oddaja: K2                                                              |
| <b>21.10</b> Dokumentarec                                                                 |
| <b>22.15</b> Zaigramo s televizijo                                                        |
| <b>23.15</b> Biker explorer                                                               |
| <b>23.30</b> Istra in...                                                                  |
| <b>0.15</b> Čezmejna Tv TDD - (Tv dnevnik v slovenskem jeziku)                            |

|  Tv Primorka |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>8.00</b> Dnevnik TV Primorka, vremenska napoved in kultura                                   |
| <b>9.00</b> 10.00 Novice                                                                        |
| <b>9.05</b> 19.00, 23.30 Mozaik (pon.)                                                          |
| <b>10.05</b> 17.20 Hrana in vino (pon.)                                                         |
| <b>11.00</b> 12.00, 13.00, 14.00, 15.00 Novice in videostrani                                   |
| <b>17.20</b> Hrana in vino                                                                      |
| <b>18.00</b> Izzivi mladih                                                                      |
| <b>18.40</b> Pravljica (pon.)                                                                   |
| <b>20.00</b> 23.00 Dnevnik TV Primorka, borzno poročilo, vremenska napoved in Kultura           |
| <b>20.30</b> Primorski tednik                                                                   |
| <b>21.30</b> Oddaja za Slovence v Italiji: Med Sočo in Nadžžo                                   |
| <b>22.00</b> Mura Raba Tv                                                                       |
| <b>22.30</b> Turizem in mi                                                                      |
| <b>0.30</b> Videostrani                                                                         |

| RADIO                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>RADIO TRST A</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
| 7.00, 13.00, 19.00 Dnevnik, sledi Koledar; 7.25 Dobro jutro; 8.00 Poročila in krajevna kronika; 8.10 Hevrek a - iz sveta znanosti; 8.40 Radio paprika; 10.00 Poročila; 10.10 Odprta knjiga; 11.00 Studio D; 13.20 Glasba po željah; 14.00 Poročila in deželna kronika; 14.10 Otroški kotichek; 15.00 Mladi val; 17.00 Poročila in kulturna kronika; 17.10 Zborovska glasba; 18.00 Krížem krazem po Primorski; 18.40 Postni govori; po dnevniku: Slovenska lahka glasba; 19.35 Zaključek oddaj.                                                                             |
| <b>RADIO KOPER (SLOVENSKI PROGRAM)</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| 6.30, 8.30, 9.30, 10.30, 14.30 Poročila; 6.00-9.00 Jutro na RK, kronika,OKC obveščajo; 7.00 Jutranjaj; 8.00 Pregled tiska in vremenska napoved; 9.00-12.30 Dopoldan in pol; 10.00 RK svetuje; 10.45 Predstavitev knjige o Berlusconiju; 12.00 Glasovanje za osebnost Primorske; 12.30 Opoldnevnik; 13.30-15.00 Aktualno; 16.15 Glasba po željah; 17.10 Pregled prireditve; 17.30 Primorski dnevnik; 18.00 Z asfalta v eter; 18.30 Glasbena razglednica; 20.00 Iz kulturnega sveta; 22.00 Zrcalo dneva; 22.30 Jazz in jaz.                                                  |
| <b>RADIO KOPER (ITALIJANSKI PROGRAM)</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| 6.15, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30, 13.30, 14.30, 16.30, 17.30, 18.30 Poročila; 7.15, 12.30, 15.30, 19.28 Dnevnik; 6.00 Almanah; 6.25 Drobci zgodovine; 8.05 Horoskop; 8.33 Pesem tedna; 8.40 Govorimo o; 9.00 Intervju; 9.33 Pediatier; 11.00 Odprti prostor; 12.15 Sigla single; 12.28 Vremenska napoved, prometne vesti, dnevnik; 13.00 Chiacchieradio; 14.00 Proza; 14.35 Evro Notes; 15.05 Pesem tedna; 18.00 Melopeja; 19.00 Glasbeni spored; 20.00 Radio Capodistria Jazz Club; 21.00 Odprti prostor; 21.55 Sigla single; 22.00 Otroštvo...Pesem tedna; 22.30 Intervju. |

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>SLOVENIJA 1</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| 5.00, 6.00, 6.30, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 14.00, 17.00, 18.00, 21.00, 23.00, 0.00 Poročila; 6.50 Kviz; 7.00 Jutranja kronika; 8.05 Svetovalni servis; 9.05, 18.05 Olimpijska oddaja; 9.10 Ali že veste?; 9.30 Dobra dela; 10.10 Intelekt a; 11.30 Ena ljudska; 12.05 Na današnji dan; 12.10 Ura slovenske glasbe; 12.30 Nasveti; 13.00 Danes do 13.ih; 13.20 Osmrtnice in obvestila; 15.00 Radio danes, jutri; 15.30 DIO; 16.15 Obvestila; 17.00 Studio ob 17-ih; 19.00 Dnevnik; 19.45 Lahko noč, otroci; 20.00 Slovenska zemlja v pesmi in besedi; 21.05 Igra; 22.00 Zrcalo dneva; 22.40 Big Band RTV Slo; 23.05 Literarni nočno; 23.15 Za prijeten konec dneva. |

|                                                                                        |
|----------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>SLOVENIJA 2</b>                                                                     |
| 5.00, 6.00, 6.30, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30, 12.30, 14.30, 17.30, 00.00 Poročila; 19.00 |

Dnevnik; 7.00 Kronika; 8.45 Prireditve; 9.15 Šport; 9.35 Popevki; 10.00 Med poslovnimi krivuljami; 12.00 Vroči mikrofon; 13.00 Danes do 13.ih; 13.30, 16.15 Napoved sporedov; 14.00 Kulturne drob-tinice; 14.20 Obvestila; 15.03 RS napoveduje; 15.15 Finančne krivulje; 15.30 DIO; 16.10 Popevki tedna; 16.30 Zapisi iz močvirja; 16.50 Torkov klicaj; 17.15 18. vzporednik; 17.45 Šport; 18.00 Fiesta latina; 18.50 Napoved večernih sporedov; 19.30 Ne zamudite; 20.00 Na sceni; 21.00 Spet toplovod; 22.00 Zrcalo dneva.

**SLOVENIJA 3**

6.00, 9.00, 10.00, 12.00, 13.00, 14.00, 22.00 Poročila; 7.00 Jutranja kronika; 7.25 Glasbena jutranjica; 8.00 Lirični utrinek; 10.05 Skladatelj tedna; 11.05 Slovenski solisti; 12.05 Arsove spominčice; 13.05 Menuet za besedo; 13.35 Glasbeni rondo; 14.05 Glasovi svetov; 15.00 Big Band RTV Slo; 15.30 DIO; 16.15 Svet kulture; 16.30 Koncerti na tujem; 18.00 Jezikovni pogovori; 18.20 Slovenska in svetovna zborovska glasba; 19.00 Allegro ma non troppo; 19.30 S solističnih in komornih koncertov; 21.00 Literarni večer; 22.05 Glasba našega časa; 23.00 Slovenski koncert; 23.55 Lirični utrinek.

**RADIO KOROŠKA**

6.00-10.00 Dobro jutro; 12.00-13.00 Studio ob 12-ih; 15.00-17.00 Lepa ura; 17.00-17.30 Studio ob 17-ih; 17.30-18.00 Naša pesem; -Radio Agora: 13.00-15.00 Agora-Divan; 18.006.00 Svobodni radio; -Radio Dva 10.00-12.00 Sedmi dan. (105,5 MHz)

|  Primorski dnevnik                                                                                                                                |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Lastnik:</b><br>Zadruga Primorski dnevnik d.z. - Trst                                                                                                                                                                               |
| <b>Izdajatelj:</b><br>Družba za založniške pobude<br>DZP doo z enim družabnikom<br>PRAE srl con unico socio<br>Trst, Ul. dei Montecchi 6, tel. 040 7786380, fax 040 7786381                                                            |
| <b>Tisk:</b> EDIGRAF srl, Trst                                                                                                                                                                                                         |
| <b>Odgovorni urednik:</b> DUŠAN UDOVIČ                                                                                                                                                                                                 |
| <b>Redakciji:</b> Trst, Ul. dei Montecchi 6, tel. 040 7786300, fax 040 772418<br><i>email: trst@primorski.eu</i><br>Gorica, Ul. Garibaldi 9, tel. 0481 533382, fax 0481 532958<br><i>email: gorica@primorski.eu</i>                    |
| <b>Dopisništva:</b> Čedad, Ul. Ristori 28, tel. 0432 731190, fax 0432 730462<br>Celovec, Wulfengasse 10/H, tel. 0463 318510, fax 0463 318506                                                                                           |
| <b>Internet:</b> <a href="http://www.primorski.eu/">http://www.primorski.eu/</a>                                                                                                                                                       |
| <b>Naročniško - prodajna služba</b><br>Trst, Ul. dei Montecchi 6, tel. 040 7786300, fax 040 772418<br>Gorica, Ul. Garibaldi 9, tel. 0481 535723 fax 0481 532958                                                                        |
| Cena: 1,00 €<br>Naročnina za Italijo 280,00 €<br>Poštni t.r. PRAE DZP št. 11943347                                                                                                                                                     |
| Cena za Slovenijo: 1,00 €<br>Letna naročnina za Slovenijo 210,00 €<br>plačljiva preko DISTRIEST doo, Partizanska 75, Sežana, tel. 05-7070262, fax. 05-7300480<br>transakcijski račun pri banki SKB D.D. v Sežani, št. 03179-1009112643 |
| Primorski dnevnik prejema neposredne državne prispevke po zakonu 250 z dne 9. avgusta 1990                                                                                                                                             |
| <b>OGLAŠEVANJE</b><br>Oglaševalska agencija Tmedia s.r.l.<br><a href="http://www.tmedia.it">www.tmedia.it</a><br>GORICA, ul. Malta 6<br>TRST, ul. Montecchi 6                                                                          |
| <b>KOMERCIALNI OGLASI</b><br>advertising@tmedia.it<br>Brezplačna tel. št. 800129452<br>Iz tujine +39.0481.32879<br>Fax +39.0481.32844                                                                                                  |
| Cene oglasov: 1 oglasni modul (širina 1 stolpec, višina 29,2 mm) 35,00 €, finančni in legalni 92,00 €, ob praznikih povišek 20%                                                                                                        |
| <b>NEKOMERCIALNI OGLASI</b><br>oglasit@tmedia.it<br>Brezplačna tel.št. 800912775<br>Fax +39.0481.32844                                                                                                                                 |
| Cene oglasov: mali oglasi 20,00 € + 0,50 € na besedo; nekomercialni oglasi po formatu, osmrtnice, sožalja, čestitke in zahvale na besedo. DDV - IVA 20%                                                                                |
| Registriran na sodišču v Trstu št. 14 z dne 6. 12. 1948                                                                                                                                                                                |
| Član italijanske zveze časopisnih založnikov FIEG                                                                                                                                                                                      |
| Primorski dnevnik je včlanjen v Evropsko zvezo manjšinskih dnevnikov MIDAS                                                                                                                                                             |
| Izdajanje Primorskega dnevnika podpira tudi Urad Vlade Republike Slovenije za Slovence v zamejstvu in po svetu.                                                                                                                        |
| Tekstov, fotografij in drugega gradiva, ki je bilo v kakršnikoli obliki poslano uredništvu, ne vračamo. Dostavljeno gradivo ne obvezuje uredništva oziroma založnika za objavo ali                                                     |

jasno

zmerno oblačno

oblačno

rahel dež

zmeren dež

močan dež

nevihte

veter

megla

rahel sneg

zmerno sneg

močan sneg

topla fronta

hladna fronta

okluzija

izobara

središče ciklona

središče anticyklona

### VREMENSKA SLIKA

Temperature zraka so bile izmerjene včeraj ob 7 in 13 uri.

Danes zjutraj bo severno Itajio dosegla atlantska fronta. Jutri bodo pihali zmerno suhi tokovi iz severozahoda. V četrtek bomo bli pod vplivom globoke vremenske depresije.

Nad osrednjo Evropo je območje dokaj enakomernega zračnega pritiska, hladna fronta bo dopoldne prešla naše kraje. Prehodno bo dotekal k nam nekoliko hladnejši zrak.

**DOLŽINA DNEVA**

Sonce vzide ob 6.42 in zatone ob 17.53

Dolžina dneva 10.11

**LUNINE MENE**

Luna vzide ob 20.38 in zatone ob 7.05

**PLIMOVANJE**

**Danes:** ob 6.12 najnižje -45 cm, ob 11.41 najvišje 24 cm, ob 17.09 najnižje -23 cm, ob 23.23 najvišje 42 cm.

**Jutri:** ob 6.12 najnižje -39 cm, ob 12.28 najvišje 14 cm, ob 17.32 najnižje -12 cm, ob 23.46 najvišje 33 cm.

**BIOPROGNOZA**

Vremenski vpliv bo obremenilen, z vremenom povezane težave bodo pogoste, okrepjeni pa bodo tudi nekateri bolezenski znaki. Priporočamo večjo previdnost. Zvečer in v noči bo obremenitev oslabila.

**MORJE**

Morje je mirno, temperatura morja 9,3 stopinje C.

| SNEŽNE RAZMERE (v cm) |     |
|-----------------------|-----|
| Kanin                 | 400 |
| Vogel                 | 200 |
| Kranjska Gora         | 80  |
| Krvavec               | 160 |
| Cerkno                | 130 |
| Rogla                 | 130 |
| Mariborsko Pohorje    | 90  |
| Civetta               | 210 |
| Piancavallo           | 150 |
| Forni di Sopra        | 130 |
| Zoncolan              | 105 |
| Trbiž                 | 130 |
| Na Zlebeh             | 320 |
| Mokrine               | 200 |
| Podkloster            | 115 |
| Bad Kleinkirchheim    | 100 |

Vremenska napoved Hidrometeorološkega zavoda R. Slovenije in deželne meteorološke opazovalnice ARPA OSMER

### NAPOVED ZA DANES

Zjutraj bo nebo večinoma oblačno z možnostjo v glavnem zmernih padavin, nad 700 metri bo lahko snežilo. Čez dan se bo vreme izboljšalo, razjasnilo se bo najprej v Karniji, potem še drugje; po nižinah bo zapihal zmernen vzhodni veter, ob obali pa močna burja.

Danes bo oblačno z občasnimi padavinami. Meja sneženja bo ponekod na nadmorski višini okoli 500 m, izjemoma tudi nižje. Najmanj padavin bo na Primorskem. Popoldne bodo padavine ponehale, zvečer se bo delno zjasnilo. Najnižje jutranje temperature bodo od 1 do 5, najvišje dnevne okoli 4, na Primorskem okoli 12 stopinj C.

### NAPOVED ZA JUTRI

Jutri bo lepo, ob obali bo pihala močna burja. V četrtek se bo vreme poslabšalo.

Jutri zjutraj bo delno jasno, čez dan zmerno do pretežno oblačno.

## POGREBNO PODJETJE LIPA

Ob trenutku žalosti ... diskretnost, tradicija, vljudnost in kakovost.

*Domač stik.*  
*Pridemo tudi na dom.*

**OPČINE - NARODNA UL. 32**  
tel. 040.211399 • fax 040.2155392

**BOLJUNEC ŠT. 44/A**  
tel. 040.369696 • fax 040.3487704

**ZELENA ŠTEVILKA 800833233**

## AVSTRALIJA - Pozirala je fotografu Spencerju Tunicku

# Množica nagcev zbrana pred operno hišo v Sydneyju



SYDNEY - Pred slavno operno hišo v Sydneyju je včeraj fotografu Spencerju Tunicku poziralo okoli 5200 nagcev. Tunicku, ki je znan po skupinskih fotografijah golih ljudi na javnih prostorih, je gola množica v različnih pozah včeraj pozirala več kor uro, med drugim pa so drug drugega tudi objeli. Sodelujoči so se po poročanju tujih tiskovnih agencij med fotografiranjem zelo zabavali. "Ne zgodi se vsak dan, da bi lahko gol stal na stopnicah pred operno hišo," je dejala turistka iz Velike Britanije Laura Higman. "Takšne priložnost ne dobiš nikoli več, zato nima smisla oklevati," pa je dejal avstralski študent Art Rush.

Tunicka so najeli organizatorji gejevskega in lezbičnega festivala Mardi Gras v Sydneyju. Za fotografiranje se je sicer prijavilo zgolj 2500 ljudi, a kar naenkrat se jih je na prizorišču pojavilo več kot enkrat več. Pa čeprav je skozi sydneyjsko pristanišče vel hladen veter, zaradi katerega so imeli številni nagci kurjo kožo.

V Sydneyju pa nagci kljub temu niso postavili rekorda. Leta 2007 je v Ciudad de Mexico Tunicku poziralo kar 18.000 nagcev. (STA)

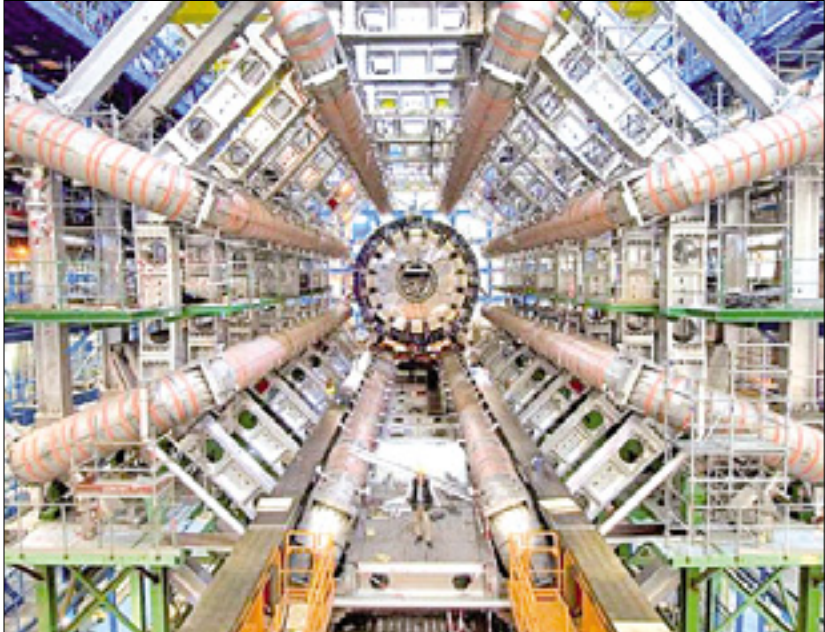
## Romunija rekorderka po številu tajnih agentov

BUKAREŠTA - V Romuniji na 100.000 ljudi pride kar 80 tajnih agentov, kar je največ na svetu, poročajo romunski mediji V ZDA, na primer, na isto število ljudi pride le devet tajnih agentov, v Veliki Britaniji pa celo samo šest.

Po pisanju romunskih medijev je v romunskih tajnih službah še vedno zaznati sledove iz obdobja komunističnega diktatorja Nicolaeja Ceausescuja. V tajnih službah, ki jih je v Romuniji kar sedem, medtem ko je drugod v Evropi povprečje tri, naj bi namreč delovalo kar 15 odstotkov agentov iz komunističnega obdobja. (STA)

## CERN - Po okvari od prvem zagonu

# V Ženevi znova zagnali veliki hadronski trkalnik



Nagci na stopnišču pred operno hišo v Sydneyju

ANSA

## Na letošnji podelitvi oskarjev tudi veliko smeha

LOS ANGELES - Letošnje oskarje bodo delili številni komiki, ki bodo zagotovo poskrbeli za veliko smeha na podelitvi teh najprestižnejših filmskih nagrad. Med njimi bo tudi britanski komik Sacha Baron Cohen, bolj znan kot Ali G, Borat ali Brüno. Oskarje bodo delili še zvezdniki humorističnih nanizank in oddaj Steve Carell, Tina Fey, Ben Stiller in Jason Bateman, ki se bodo na odru pridružili gostiteljema Stevu Martinu in Alecu Baldwinu.

Na odru na 82. podelitvi oskarjev 7. marca v Los Angelesu bodo poleg nagrajencev med drugim stali še igralci Sean Penn, Kate Winslet, Penelope Cruz, Zac Efron in Miley Cyrus.

ŽENEVA - Po premoru zaradi vzdrževalnih del so v Ženevi konec tedna znova zagnali veliki hadronski trkalnik. Do konca marca naj bi v trkalniku začeli izvajati trke protonskih delcev, je povedala tiskovna predstavnica organizacije za jedrske raziskave Cern Christine Sutton.

Največji pospeševalnik delcev na svetu zaradi okvare ni deloval praktično vse od prvega zagona septembra 2008, v tem času pa so znanstveniki skušali izboljšati njegovo sposobnost za doseganje trkov protonov pri energiji, ki je trikrat večja od kdajkoli doslej dosežene.

S pomočjo velikega hadronskega trkalnika skušajo znanstveniki ustvariti razmere, kakršne so vladale ob velikem poku, ter tako doumeti nastanek vesolja.